



سلسلة شهددية تصددعن دارالهدلال

K

رئىسىم ئائىدۇنىيە رىشىد

سكنرر

مسركر الإدارة.

دار الهلال ١٦ معمد عز العرب تليفون ٣٦٢٥٤٠ سبعة خطوط KITAB AL-HILAL

No 519 - MA 1994

العدد ۱۹۹۹ - رمضان - مارس ۱۹۹۹

الكيس FAX 3625469

أسعار بيع العدد فلة ٣٠٠ قرش

سوريًا ۱۰۰ ليرة - لبنان ۱۹۰۰ ليرة - الأردن ۲۶۰۰ فلس - الكويت ۱۹۰۰ فلس - السعودية ۱۲ ريالا - كويس ۲ ديثار - المغرب ۲۰ درهماً - البحرين ۱،۲۰۰ ۱۱۰ - ۱۱۰، ۲۰ تا ۱۷۰ - ۱۰ أن فلد ۱۲ درهما - مسلط ۱٫۲۰۰ ريال -

اهداءات ۲۰۰۱

المعندس/ معمد عبد السلام العمرى

الإسكندرية

د. محمد حسين هيكل

تقدیم : حا**فظ**هجهود

دار الملال

الغلاف للفنان حلمي التوني

مقدمة

قل أن يكون هناك كاتب عربى يتعدد الجوانب كالدكتور محمد حسين هيكل في فكره وإنتاجه ... ومن هذه الجوانب التي سجلها في إنتاجه جانب «الرحلات» . ويمتاز أدب الرحلات عند الدكتور هيكل على غيره من الكتّاب الذين عنوا بهذا الجانب قديماً وحديثاً بأنه قد انتقل بأدب الرحلات إلى شيء آخر نستطيع أن نسميه ثقافة الرحلات فهو في كل موقع يذهب إليه لا يكتفى بعبقرية الوصف للطبيعة أو الناس ، إنما هو مريص على أن يقدم لك فكرة تكاد تكون كاملة عن ظروف هذا الموقع سياسية كانت أو اجتماعية وما تعكسه هذه الظروف على أهله .. ولعل هذا المعنى أوضح ما يكون عبر هذا الكتاب في باب «الأقليات الإسلامية» .

فى هذا الفصل تجد تحقيقاً صحفيا عميقا عن ظروف الأقليات الإسلامية فى بعض بلاد أوروبا .. ثم هو لا يتوقف عند هذا التحقيق بل إنه يعلق على الأحداث فى هذا المجال بما كان ينبغى أن يتعامل به العالم الإسلامي مع هذه الأقليات قبل

أن تستفحل ماسيها ، وأنت تقرأ هذا الفصل الذي كتب في العشرينات فيخيل إليك أنه يتحدث عن أحداث التسعينات في جمهورية البوسنة والهرسك!!

ولو أن العالم الإسلامي كان مؤهلا في تلك الأيام لأن يستجيب لهذا النداء الهيكلي لما حدث ما نراه الآن من فواجع لهذه الأقليات .

000

لقد كانت الرحلات في مسار حياة الدكتور هيكل جزءا لايتجزأ من برنامج حياته .. فهو منذ كان في باريس يستعد للحصول على أول دكتوراه في الحقوق – لشاب من مصر بل من الشرق – كان حريصا على أن يقضى أيام إجازته في لندن ولم يكن يذهب إلى لندن وهو في عز صباه ، لكي يسرح ويمرح بل لكي يتابع أعمال مجلس العموم البريطاني ومجلس اللوردات البريطاني .. وفي مذكراته الخاصة الشيء الكثير عن مشاهداته هناك . وكانت تلك إشارة مبكرة من القدر لما كان ينتظر هذا الشاب في مستقبله من مسئوليات سياسية جعلته أحد حكماء السياسة في بلاده وأحد زعماء هذه البلاد في مرحلة من أدق مراحل التاريخ المصرى ؛ مرحلة ما بين مرحلة من أدق مراحل التاريخ المصرى ؛ مرحلة ما بين الثورتين ثورة ١٩١٩ وثورة يوليو سنة ١٩٥٢ .

أذكر حينما بدأت عملى فى مهنة الصحافة مع الدكتور هيكل فى جريدته الشهيرة «السياسة الأسبوعية» – وكان ذلك سنة ١٩٣٧ – لاحظت أنه يعنى بتدريبي على تحمل مسئوليات الجريدة رغم أننى كنت مبتدئا ثم تبينت أنه عنى معى بذلك لأنه كان مزمعا السفر فى رحلة إلى بريطانيا ومنها إلى غيرها .



والمؤكد أن رحلات الدكتور هيكل التي أقاد منها قراء العربية الشيء الكثير أمس واليوم ، قد أفاد هو نفسه منها الشيء الكثير أيضا ، وهذا واضح من كون النقاد والمعلقين قد تكلموا كثيرا عن تفوق أسلوب الدكتور هيكل في أدب الوصف واكن حصيلته من هذه الرحلات لم تقف عند عبقرية الوصف ، بل امتدت إلى عبقرية الحياة ذاتها .. وأذكر بهذه المناسبة أن لورد ستاتسجيت الذي جاء إلى مصر سنة ١٩٤٦ ليبدأ المفاوضات بين مصر وبريطانيا مع رئيس الحكومة المصرية أنذاك وهو إسماعيل صدقي باشا المشهود له بالحكمة السياسية – أن هذه المفاوضات حين أخذت تتعثر – قال اللورد ستاتسجيت : لو كان رئيس الوفد المصري هو الدكتور هيكل ستاتسجيت : لو كان رئيس الوفد المصري هو الدكتور هيكل لا تعثرت هذه المفاوضات .

لقد كان اللورد ستاتسجيت قد تعامل مع هيكل باشا في

المؤتمر البرلمانى الدولى الذى كان يرأسه اللورد وكان هيكل باشا رئيس وقد مصر في هذا المؤتمر .. وتشاء المقادير أن يخلف الدكتور هيكل اللورد ستاتسجيت على رئاسة هذا المؤتمر الذى انعقد بالقاهرة بدعوة من هيكل باشا رئيس مجلس الشيوخ المصرى ...

وفى حفلة عشاء أقامها هيكل باشا لأعضاء المؤتمر بفندق هليوبوليس بالقاهرة وقف اللؤرد ستاتسجيت يهتف «يحيا الدكتور هيكل».

إننا إلى اليوم وإلى الغد نبحث عن المشروع الذى قدمه هيكل باشا للمؤتمر البرلمانى الدولى وللجمعية العامة للأمم المتحدة وكان يرأس وفد مصر أيامها وهو مشروع «إعادة تدوين الأخلاق الدولية» ولو ظهر هذا المشروع الذى قدم باسم مصر لوجدنا فيه التشخيص الكامل والعلاج الكامل لما نشكو منه الآن دولياً .. لكن الدول صاحبة النقوذ أمس واليوم حاربت هذا المشروع حتى أخفته عن الأنظار .



ولقد كانت لرحلات الدكتور هيكل بصمات كثيرة في حياتنا السياسية العامة ، وقد نبهني لذلك المرحوم الرئيس السوداني الأول إسماعيل الأزهري وهو يقول لي في وقت مبكر. «إن

كتاب الدكتور هيكل - عشرة أيام فى السودان - جدير بأن يكون مرجعاً أمام كل سياسى فى وادى النيل يتعرض للمسالة السودانية ، مع أنه كان كتاب رحلة ولم يكن كتاب سياسة !!»

هذه واحدة من البصمات التي شغلت الأفكار من آثار رحلات الدكتور هيكل، أما الثانية فهي أنه قد اشترك في ربيع سنة ١٩٢٩ في مؤتمر للصحافة العالمية ببرلين، وعاد من هذه الرحلة مبشراً بضرورة إنشاء معهد لتخريج الصحفيين الجدد بمصر بعد أن صارت الصحافة علماً . وشاء القدر أن تستجيب جامعة القاهرة لهذه الرغبة .. في حين صار الدكتور هيكل وزيرا للمعارف وذلك في العام الدراسي ١٩٣٨ –١٩٣٩ وكان من المشاركين في الدعوة وإنشاء هذا المعهد صديقاه الدكتور طه حسين الذي كان آنذاك عميداً لكلية الآداب التي تبع لها المعهد ، والدكتور محمود عزمي أول من رأس إدارة هذا المعهد الذي تخرج فيه كبار علماء الصحافة والإعلام الذين عملوا في هذا المجال .



على أن هناك جانباً آخر من رحلات الدكتور هيكل ، هو جانب رحلاته الفكرية أو حركاته الفكرية التى خاضها بقلمه ولسانه في مصر والعالم العربى .

إننى هنا سأتجاوز عن مرحلة النشأة لأصل مباشرة إلى الرحلة الفكرية الكبرى التى بدأها بكتاب «حياة محمد» سنة مع المعلى الكثيرين لا يعرفون أن كتاب «حياة محمد» كان في بدايته رداً على تهاويل بعض المستشرقين .. ثم عظمت هذه الحركة بما تبعها من كتبه عن الخلفاء الراشدين ، ولم تكن هذه المجموعة من كتبه الكثيرة مجرد إحياء للتراث إنما كانت عرضا لهذا التراث بالأسلوب العلمي الذي يفهمه المعاصرون مما حدا بكل كبار الكتاب المصريين أن يحنوا حنوه في هذه الحركة المباركة والتي حفظت التوازن بين الأصالة والمعاصرة والتي ردت شباب الأجيال المعاصرة عما كان قد احتواها قبل الله من الافتتان بالحضارة الغربية وحدها بعد أن أظهرت هذه الحركة أن لنا تاريخاً عربقا فيه كل عناصر الحضارة الروحية التي لا عنى عنها لاستقامة البحث الحضاري المعاصر .

إننا ، نحن الذين نعيش معارك المفصل الأخير من القرن العشرين ، أكثر الناس إحساساً بما كان لتلك الحركة من ضرورة ثقافية مباشرة فلنقرأ هذا الكتاب ، كتاب «رحلات الدكتور هيكل» لنشاهد فيه بعض ملامح الفكر المصرى الذكى الذي نظر إلى ما في أيدى غيرنا نظرة عميقة صادرة من عيون الذين ورثوا حضارة الإنسان من قديم الزمان ،

«حافظ محمود»

الباب الأول

رحلات بين الأدب والسياسة

في وطن شكسبير

است أقصد وطنه إنجلترا ، وإنما أقصد وطنه فيها ، أقصد مدينة ستراتفورد القائمة على نهر إيفون إن صبح أن يسمى هذا البلد الصغير مدينة ، وأقصد ما يحيط بها من طبيعة هي أول ما تفتحت عليه إنسانية الشاعر النابغة الخالد خلوداً لا سبيل إلى أن يجنى عليه الزمان . فقد زرت هذه المدينة ، أو هذا البلد ، أثناء مقامي وزملائي الصحفيين بانجلترا ، وقد أقمنا به يومين كاملين تجولنا أثناءهما فيه وفيما حوله ، وأتيح لى أن أضرب أنا وزميلي الشاب الأستاذ عبداللطيف صادق فيما يتصل به من أحراش وزرع وطبيعة نضرة . وفي هذه الجولات القصيرة استطعت أن أفهم من شكسبير أضعاف ما كنت أفهم منه من قبل ، وأن أنفذ إلى روحه من خلال هذه الطبيعة التي خلعت على شعره وعلى عبقريته من إلهامها ما يثير في النفس النشوة التي تسحرها أكثر مما تثبر فيها الإعجاب والتي تشيع في جوانب الفؤاد من الطريد ما يبعث إلى الحياة بسمة النعمة في أشد مواقف الحياة عبوسا وبأسا.

زرت ستراتفورد في أوائل أيام الخريف ، فلم أكد أراها حتم وقفت دهشناً مأخوذاً ... إذا كان هذا جمالها في الخريف فما عسى يكون جمالها في الرسع ؟ وإذا كانت بسامة الخضرة في أخريات سيتمبر مثل هذا الابتسام فما عسى يكون زهرها وأريجه الفياح وألوانه البديعة في شهر مايو إذ يتنفس الشجر عن أوراقه الزاهية المزهرة بعد عبوس الشتاء القمطرير، لقد بلغ من أثر هذا الجمال في نفسي أن توجهت إلى الله بصلاتي موليا وجهي شطر النافذة التي كشفت في بكرة الصبح عن هذا السحر الرائع من خلق الله حاعلاً منها قبلتي ، لأنني لم أعرف اتجاه البيت الحرام لأولى وجهي شطره. وذكرت إذ وقفت للصلاة قوله تعالى: (فأينما تولوا فثم وجه الله) . تعاليت ربي سبحانك ، إن في كل شيء لك أية تدل على عظمتك وعلى جلالك ، وعلى أنك أبدعت من خلقك ما يوحى لمن وهبتهم أسباب النبوغ خير ما يخلد على الأجيال ليكون للإنسانية غذاءها النفسى الذي يعاونها على إدراك الحقيقة من أمر هذا الكون ،

إذا كان هذا جمال ستراتفورد فى الخريف فماذا عسى يكون جمالها فى الربيع ؟ لم أكن بحاجة إلى ما قدمه لى أهل المنطقة لأتصور هذا الجمال وفتنته ، فقد خلده شكسبير فى

شعره حين حديثه عن شهر الجمال والحب مايو . خلده في انفام لاتزال أصداؤها الشجية تتجاوب في سمعي على طول العهد بيني وبين قراءة شكسبير ، أنفام ساحرة تقفك عندها وتدعوك أن تستعيدها وتبقى في ذهنك زمناً طويلاً بعد تلاوتك إياها . وهي تبقى أنفاماً أكثر منها كلاماً ، وصوراً أكثر منها ألفاظاً . بل هي تبقى صورة كاملة لهذه الطبيعة البديعة التي أراها اليوم في زينة الخريف وقد كستها صورة الشاعر زخرف الربيع وبهاءه ، وكأنما نفئ فيها من روحه الحياة التي يخلعها الربيع على الطبيعة في أبهى ألوانها ، فإذا هذه الحياة استحالت أنغاماً لا يجنى عليها الخريف ولا يخفت صوتها الشتاء ، بل تبقى ربيعية ضاحكة رغم تعاقب الفصول وماله في الطبيعة من أثر .

جلت في أنحاء المنطقة التي تفتحت عليها عبقرية شكسبير، أين طبيعة الريف الإنجليزي في أنحائه المختلفة منها في ستراتفورد وفي وارك وفي لمجنتن وفي تشبيع كامدن ، وفي تكسيري ، وفي هذه المنطقة الساحرة كلها ، الريف الإنجليزي جميل ما بعدت عن المناطق الصناعية في إنجلترا وعن دخانها وضبحتها ، ولقد بلغ من جماله أن قال غير واحد من كتاب أوروبا ورجال الفن فيها : إن إنجلترا حديقة متصلة من جنوبها

إلى شمال اسكتلندا . لكن منطقة ستراتفورد ليست الريف الجميل وكفى ، بل هى الفتنة الساحرة التى تلعب باللب وتأخذ بالفؤاد ، لقد سمعتهم يقولون إن فى إنجلترا مناطق أبرع منها جمالا وما أدرى كيف يكون هذا الجمال الذى يتحدثون عنه . إنه ربما اختلف عن جمال هذا الوطن الذى أنبت شكسبير وأوحى إليه من آيات الشعر الخالد ما أوحى ، أما أنه أبرع فتنة من منطقة ستراتفورد فذلك ما يدهشنى ، وذلك ما جعلنى أفكر فى زيارة هذه المناطق من إنجلترا يوم كنت بها . ولولا أننى وضعت برنامج رحلتى من مصر وإليها يوم ركبت البحر أقصد العاصمة الإنجليزية ، ثم كان فى هذا البرنامج ما لم ترض نفسى بالعدول عنه ، إذن لزرت بلاد الغال ومنطقة ترض نفسى بالعدول عنه ، إذن لزرت بلاد الغال ومنطقة البحيرات وشمال اسكتلندا لأرى هذه الجهات التى يفضل بعضيهم جمالها على جمال الوطن الذى أنبت شكسبير .

ليست منطقة ستراتفورد جبلية كسويسرا أو كمناطق الأوفرن والسافو العليا في فرنسا . وليست بها بحيرات كليمان ولوسرن ولا كالبحيرات الإيطالية . لكنها كذلك ليست منطقة مستوية استواء مصر ، بل هي منطقة متموجة يقع النظر فيما حولها على جبال ليست شاهقة ، وتتفاوت الطبيعة فيها بن الانخفاض والارتفاع تفاوتاً سريع الاطراد يعلو بك ويهبط

ويربك كلما علا وكلما هيط جديداً من سيص هذه الطبيعة ، فهي ساحرة حقاً . خضراء نضرة كأنها بساط من سندس ، ترتفع الأشحار فوق مرتفعاتها ، وتنسط الخضرة فيما استوى منها ثم لا تبلغ الأفق إذ ترتفع فيها سلاسل من آكام وهضاب أو تنبت فيها غايات وأدغال ، وقد نجد أحيانا جدولاً من الماء بنساب هادئاً ، ليس له من الجلبة ما للايفون عند قلعة وارك ، وله مثل هدوء الانفون إذ يمر تحت مسرح شكسبير التذكاري يستر اتفورد دون أن يكون له مثل سعته ، وسعة الأيفون لا تزيد على سعة ترعة صغيرة في مصير ، لكنه في وسط هذه الطبيعة الساحرة أشيه شيء بالانتسامة ينفرج عنها ثفر الحسناء . وها هنا وهناك تقوم قربة ظريفة قليلة المنازل حميلة البناء تبعث في جو هذه الحياة الطبيعية البديعة معنى إنسانياً فيه فن وفيه اتساق مع هذا الجمال الفاتن ، وتقوم كذلك قصور كانت من قبل حصوباً لأصحابها ، وهي اليوم أدني إلى أن تكون متاحف ينعم الشعب برؤية ما فيها منذ أصبح الشعب سيداً له الكلمة -بعد أن كان مجاميع في حكم أصحاب القصور والقلاع تؤمر فتطيع ، ولصاحب القصر عليها حق الحباة والموت.

قلت في نفسى: أفكانت هذه الطبيعة بالغة من السحر في عهد شكسبير مبلغها اليوم ؟ لم تكن فيها هذه الطرق البديعة

الرصف تخطفها السبارات مسرعة حيناً ، ميطئة ليتمتع من قيها يهذا الجمال حيناً آخر ، هذا أمر لا ربب فيه ، ولعل شبيئاً . قلبلاً أو كثيراً من هذا التنظيم الذي قضت به حياة عصرنا لم يكن كذلك قد أدخل عليها ، وهي لاريب كانت أدني إلى الطبيعة كما صورها بارىء الطبيعة ، وأحسبها اذلك كانت أعظم وجه لهذا الشريد الطريد شكسيين ، فلا وحي كوجي الطبيعة البكر، ولا شيء أبعث للإنسان على أن يندمج في أحضان الطبيعة وعلى أن يدمجها في نفسه من أن يراها حية حياته لم يعدُ عليها أحد قبله، ولم يعبث بها غيره باسم الفن أو باسم النظام. هنالك بقيم الإنسان الموهوب من وحيها صروحاً فندة قوية شامخة ثابتة على وجه الزمان كما يقيم البناء قصراً من أحجار نحتها من الجبل نحتاً ، أما الطبيعة المهذبة المنظمة يعمل الإنسان فدون تلك الطبيعة البكر لم تهذب ولم تنظم في أخذها رجل الفن عن نفسه في وحيها إليه ، وما يقيمه رجل الفن من وحى الطبيعة المهذبة المنظمة أشبه بالبناء الذي يقام من أنقاض بناء سبقه . لاجدال في أن الطبيعة المنظمة أدني إلى منفعة الجماهير ، ولعلها أبعث بالمتاع إلى نفوس الكثيرين منهم . لكن النابغة ليس من الجماهير إلا ما تكون الشجرة الضخمة الكثيرة الثمر من النبات القائم حولها تعبث به الرياح

ويتغذيه الصناعة بأسمدتها ، أما الشجرة الضخمة فتضرب بجنورها في أعماق الأرض إلى حيث لا تصل أسمدة الصناعة لتستمد من هذه الأعماق غذاءها ، فيكون ثمرها بهذا الغذاء المبكر أشهى وأكثر النفس إمتاعاً .

أتممت هذا الحديث فيما بينى وبين نفسى وتصورت الصبى وليم شكسبير يضرب بين أحضان هذه الطبيعة وكانت بكراً كما أضرب أنا وأصحابي فيها بعد أن هذبتها الصناعة ويضرب فيها على قدميه لا تمر به سيارة أو قل ما يستوقفه عربة يجرها الجياد ها هو ذا أمامي بسبر وعيناه الزرقاوان الجميلتان تلتهمان كل ما حوله ، وتقعان على فراشة تارة فيسرع الطفل ثم يجرى لكى يقتنصها ، فإذا ظفر بها أو فاتته عاد يمشى الهوينا أو يجلس إلى ظل شجرة يشم شذا أزهارها وأريج ما حولها من زهور الربيم المنثور حوله وهو ينهل من هذا كله بكل حواسه ويدمجه في نفسه ، وليس يعلم ما كتب له القدر في لوحه ، ويعود في المساء إلى داره يقرأ قصصاً قديمة عن إيطاليا والحياة فيها تبعث في ذهنه بهذا الوصف البارع ، وهو في أثناء هذا كله يرى الناس ويتصل بهم ويلاحظ بنظرته أحوالهم وشئونهم وكما أثه يرى الطبيعة بغير العين التي يراها بها سائر أهله ، فهو يتمثلها في دخيلة نفسه حتى لتصبح جزءاً منه، كذلك شأنه مع الناس يراهم ويمثل فى أطواء قلبه صورة منهم وتتقدم به السن ويزداد بهذه الطبيعة البارعة اتصالاً ، فإذا تم له هضم ذلك كله لم يكن له بد من أن يتنفس بما فى قلبه وأن يترنم بالأنغام التى سلكتها هذه الطبيعة إلى نفسه ، فيكون من ذلك الشعر الرائع الخالد الذى تقرأ له والذى كتب على القدر الخلود .

هذا وحى الطبيعة وأثره فى شعر شكسبير . وإنما هى إلمامة بما رأيت ، لم أقصد فيها إلى تحليل الشاعر ولا لشعره، ولكنى سحرت بهذه الطبيعة الفاتنة ، فرأيت أن أشرك قراء هذه الجريدة فى سحرها وحسبى ما قدمت من ذلك ولعلى أعود له ،

تطور الكوميدى فرانسيز مداه ودلالته

ما أسرع ما تتغير أوروبا في هذه السنوات الأخيرة ، لم تمض بعد سنوات ثمانية منذ زرتها للمرة الأخيرة . وهاأنذا مع ذلك أرى فيها من التبدل ما أستعد للتفكير فيه قبل الحكم عليه ، أصالح هو أم غير صالح . بلغت باريس صبح السبت الحادى عشر من هذا الشهر – شهر سبتمبر سنة ١٩٣٧ – وحرصت أن أرى الكوميدى فرانسيز في المساء ، فليس أحب على نفسى في حياة باريس أثناء الصيف من مسارحها ، وليس بينها مسرح بلغ من الكمال ما بلغته الكوميدى . وأعجبت بما رأيت يومئذ أيما إعجاب ، ثم زرت الكوميدى يوم الإثنين الثائث عشر من سبتمبر ، وأعجبت أيضا ، لكن ... لكن الإثنين الثائث عشر من سبتمبر ، وأعجبت أيضا ، لكن ... لكن هذه الكوميدى فرانسيز الست الكوميدى فرانسيز التي ألفت أيام كنت طالباً من سنة ١٩٠٨ إلى سنة ١٩١٢ والتي رأيت بعد ذلك في الصيف من السنوات الأربعة المتعاقبة التي زرت فيها باريس بين سنتي ١٩٠١ و ١٩٢٩ ، كانت الكوميدى صلة فيها باريس بين سنتي ١٩٦٦ و ١٩٢٩ ، كانت الكوميدى صلة

الحاضر بالماضى فكان ما يمثل فيها أكثره لمؤلفين يرجعون من عهد لويس الرابع عشر إلى القرن الماضى ، وكان ما يمثل فيها لمؤلفين معاصرين لا يمثل فيها إلا بعد أن ينال إعجاب النقاد الفنيين وإعجاب الجمهور على مسارح مختلفة . بعد ذلك يمكن أن تقر الكوميدى فرانسيز تمثيله على مسرحها . وإذا قلت بعد ذلك فأنا أقصد بعد سنين من تمثيله ، فلم يكن يكفى رضا النقاد أى إعجاب الجمهور بالرواية أول ظهورها ، فكم رواية أعجب الناس بها أول أمرها ثم عرضت للسنة الثانية على المسرح فإذا الجمهور يعرض عنها وإذا النقاد الذين لم يتكلموا أول الأمر يتناولونها بنقدهم بما يحط من قدرها وما يحول بينها وبين الوصول إلى هذا المسرح القومى الذي يعتبر عنوانا من عناوين مجد فرنسا .

كذلك كان شأن الكوميدى كما ألفتها فيما مضى ، أما اليوم فقد فتحت الكوميدى أبوابها للألوان الجديدة من روايات المسرح ، وهى روايات لها من غير شك قيمتها الفنية السامية فى نظر النقد الحديث ، وهى تنال من تحبيذ النقاد ومن الجمهور حظاً عظيما لكنها قد أحدثت من الانقلاب الثورى فى النفس المسرحى ما كانت الكوميدى تتئد عادة أزماناً طويلة قبل إقراره ، ترى أى شىء أحدث فيها هذا الانقلاب وقد

ترددت في قبوله إلى عهد قريب النقاد والجمهور لاريب ، فقد علت الصيحة بأن المسرح القومي لابد أن يمثل الذوق القومي كما هو أيا ما كان ، وليكن مسرح الأديون ، وهو المسرح القومي الثاني ، هو الحفيظ على تقاليد الماضي بعد أن يصبغها بصبغة الحاضر قدر المستطاع ، فمن شاء أن يسمع تمثيل راسين وكورني وموليير وفولتير وفكتور هوجو فعليه بالأديون ، أما الكوميدي فيجب أن تساير المصر وأن تعيش معه وأن تظهر الناس على خير ما تنتج القرائح الفرنسية ، والقرائح العالمية من آثار الفن المسرحي التي يصبو إليها أبناء هذا الجيل .

هل لهذا التطور في الكرميدي فرانسيز دلالة اجتماعية خاصة ؟ أود قبل أن أجيب عن هذا السؤال أن أذكر أن موجة الجديد لم يقف أمرها في الكوميدي فرانسيز عند الروايات التي تمثل على مسرحه ، بل لقد طفت كذلك على حياته الداخلية . كان بيت موليير – وذلك اسم الكوميدي عندالأدباء الأقدمين – وقوراً في كل مظاهره ، حتى مقهاه الذي كان يتناول الناس فيه المرطبات فيما بين الفصول قد كان منزوياً في ناحية من طابقه الأول قليلة الأنوار يشعر الإنسان إذ يغشاها أنها ليست مكان إقامة طويلة ، فكان الناس لذلك

يسرعون إلى تناول ما يريدونه منها ، ثم يذهبون إلى بهو الطابق الأول . هذا البهو الفخم الجميل الذى يشعرك عظمة فرنسا المسرحية بالتماثيل المقامة حول جدرانه يتوسطها تمثال فولتير كاملاً جالساً على مقعده فوق نصب كبير ، أما من أراد أن يدخن فقد وجب عليه أن يهبط إلى الطابق الأول وأن يذهب منه إلى دهليز متصل بالطريق فيه تماثيل عدة كذلك ، أحدها تمثال صاحب الدار موليير . أما اليوم فقد نقل المقهى ، أو البار إن شئت ، فاسم البار أجدر بالمكان الحالى ، إلى غرفة فتح لها باب من ذلك البهو الجميل ، بهو فولتير ، وأضيئت إضاءة قوية تستهوى النظر . بذلك لم يبق بهو فولتير هذا البهو ورواده لذاته . أما التدخين فقد صار مباحاً فى الردهة الكبرى من مدخل التياترو ، ولم يبق مقصوراً على دهليز موليير .

طبيعى أن لا يعنى الناس إذ يذهبون إلى الكوميدى اليوم بتغيير ملابسهم ، وهم قد عدلوا عن هذا التقليد الذي كان متبعاً قبل الحرب وبعد أن انتهت ، وبعد أن جعلت الأزمة الاقتصادية الناس أدنى إلى عدم التدقيق في أمر الملابس واختيار النفيس منها لهذه الحقلات ، لكن الأزمة الاقتصادية زال بأسها فكان حرياً أن يعود الناس إلى نظامهم الأول لولا

أن كان التطور الاجتماعي وتطور التفكير أقوى من الأزمة الاقتصادية . فهم يدفعون اليوم أسعاراً عالية الدخول إلى بيت موليير ، وهم يزحمونه كل يوم فما تجد به مقعداً خالياً بعد بدء التمثيل بدقيقة أو دقائق . لكن التطور الاجتماعي بقى على عدم العناية بتغيير اللباس والتردي فيما وراء ذلك إلى تقاليد البقاء في المقهى والتدخين ثم تناول هذا التجديد المسرحيات المعروضة على النظارة .

وملاحظة أخرى أبديها قبل الكلام عن الدلالة الاجتماعية الهذا التطور ، كان بيت موليير شديد الحرص على أن لا يمثل من المسرحيات إلا ما اتفق في صفاء اللغة مع (الكلاسيك) وكان يرى نبوأ على تقاليده أن تمثل فيه رواية تنزل إلى لغة الحديث الدارج ، لذلك كان لممثليه من الشهرة في جمال الإلقاء ما يجعل هذه اللغة الفرنسية التي صقلت على الزمان فصفاها من كل شائبة وكانها الموسيقي ، وكان الممثلون يقفون ولا يتكلمون ، وهم إنما يتكلمونها كما يجب أن يتكلم بالفرنسية أبناؤها المهذبون ، لذلك لم يكن تزيين المسرح في الكوميدي فرانسيز بالأمر الجوهري إلى الحد الذي يوقف النظر ويبهره ، فكان الناس إذا تحدثوا عن سلفان أو مدام بارتيه أو ألببر وغيرهم من ممثلات الكوميدي وممثليها تحدثوا عن

قواعد الإبداع في الإلقاء والدقة في التعيير عن العواطف الإنسانية والتفكير الإنساني أكثر مما يتحدثون عن دقة الموافقة للطبيعة وللبيئة المحيطة بأهل العصس ، أما اليوم فقد أصبح تزيين المسرح والإبداع فيه أمراً جوهرباً في الكومدي حتى لقد برت فيه أحدث المسارح وأصبحت الدقة في موافقة الواقع حولنا أمراً جوهرياً إلى حيث لا يصبل جمال اللغة ولا السمو في التعبير عن الإحساس والعواطف ، صار الإنسان ثمرة بيئة وصار المسرح في بيت موليير بعني متمثيل السئة وأثرها في الإنسان ، وبعني بتصوير الإنسان كما تثمره هذه البيئة دون تقدير لما وراء ذلك من أمر اللغة وصفائها وحمال رنينها ، لم يبق رجل الصحراء يعبر عن حياته بلغة فرنسية جميلة يصف بها وصفا شعرياً ما يلاقي في الصحراء، بل صار ابن الصحراء بالفعل ، يتكلم كما يتكلم أبناء الصحراء أُ وتحيط به بيئة صحراوية بالغ مزين المسرح في إتقانها ، بذلك جاري بيت موليير حياة هذا العصر وخرج من ثم على تقالده.

دلالة هذا التطور عندى أن ثورة الحاضر بالماضى بلغت في هذا العهد الأخير من القوة أن طأطأ الماضى هامته للحاضر تاركاً المكان له ، مكتفياً بأن يبقى في ركن من أركان باريس ، هو ركن الأديون ، متحفاً يراه الناس فيه مصوراً لا

كما كان ، ولكن كما يفهمه أهل هذا الحيل ، ولا عجب في أن ينتصر الحاضر في عصرنا على الماضي ، وأن يسلبه أقداسه، فقد أسرع التطور في حياة العالم منذ بدأت الحرب الكيري في سنة ١٩١٤ إلى وقتنا الحاضر حتى لا ببالغ من يقول إن العالم خطا في هذه السنوات العشرين التي مرت منذ الحرب أكثر مما خطا في بذيعة قرون في أي عهد من عهوده . عير بليريق المانش في سنة ١٩٠٩ على طائرته فكان عبورة المانش على الطبارة بومئذ أعجوبة الأعاجب ، ومجازفة المحازفات . وكنا نسمع القونوغراف في ذلك العهد على اسطوانات قلما تبين إلا إذا وضع الإنسان السماعة في صمام أذنه ، وكان الحديث في أمن التلافون اللاسلكي ، بله الراديق خرافة يتسلى بها الناس لقضاء الوقت حين لا يكون لديهم ما يعملونه . وكانت القيم الخلقية مقررة على صورة لا تحتمل الجدل . وها نحن أولاء في عشرين سنة ننكر ماضينا فإذا قصصنا ذلك على أبنائنا خيل إليهم أننا نحدثهم عن أساطير الماضي أو يدور بخلد أحد من هؤلاء الأبناء أن باريس ولندن كانتا قبل سنة ١٩١٤ لا تعرفان السيارات إلا مظهراً من مظاهر الفخامة والعظمة وأن عربات الخيل هي التي كانت تتولى النقل لمن أراد أن يتخذ مطية للسير غير قدميه ، أو يصدق أحدهم أن الراديو

والتليفون اللاسلكي وهذه الألوان البديعة العجيبة من الإضاءة الكهريائية لم تكن معروفة أول صبانا ، وهذا مع ذلك هو الواقع، ونحن مضطرون للانحناء أمامه ولإقرار سلطانه ، ونحن لا نسلم له أنه فكرة تسلطت وفي المقدور التغلب عليها للعود إلى فكرة سبقتها وإن اقتضى ذلك أجيالاً ، بل نسلم به على أنه الأمر الملموس الذي لا يغلبه إلا أمر ملموس مثله يكون أعظم منه أو أبعد في الحياة أثراً . أما وقد انتقلنا على الأجيال بهذه السرعة التي تتضاط سرعة البرق أمامها فلن يستطيع بيت موليير أن يحتفظ بعرفان ماضيه أو يزعم أنه يستطيع أن يسقط بهذا الوفاء على الحاضر السريع المدد والتغير ، المندفع إلى هذه الحياة الجديدة اندفاع الطفل إلى لعبة استهوته فهو يستهين بكل شيء في سبيلها .

يقول الشيوخ إذ يرون هذا كله ، ويرون سلطان الماضى الذي ألفوا يذوى وينزوى ، ولكن ! أنحن بهذا التطور أسعد حالاً ؟! ولعل أجدادهم الذين سبقوهم إلى العالم الآخر يبتسمون هم الآخرون حين يسمعون هذا السؤال . فهم قد سألوا مثله ، وتحدثوا كما نتحدث نحن عن السعادة ثم عرفوا آخر الأمر أن السعادة ليست غايتنا من هذه الحياة ، وإنما غايتنا منها أن نعرف . نعم المعرفة ، العلم ، هذه هي الغاية .

إليها يسعى الطفل، والصبى، والشاب، والرجل. في سبيلها نحتمل كل شيء وتضحى بكل شيء، وأوفرتا منها حظاً أرفعنا في الإنسانية درجة، ولا ريب أن هذا التطور الحديث فيه من معرفة العالم شيء لم يكن معروفاً من قبل، وهو من هذه الناحية دون سواها يدل حقيقة على مظهر يفرح له كل محب لهذه الإنسانية.

من شأن كل تطور أن يقف يوم يبلغ مداه . ويومئذ يبدأ التفكير في تنظيمه والطمأنينة إليه وما يسمونه السعادة به ، عند ذلك تبدأ عيوبه تتضح الناس . وعندئذ يبدأ سلطان الماضي يملأ مقاييس قدره من جديد انقيس بها عيوب التطور وفضائله . لكني أحسبنا بعيدين عن هذا المدى . وأحسب الكوميدي فرانسيز لاتزال اذلك تمثل التطور الحديث في صالته بالماضي وغلبته إياه فإذا جاء الوقت الذي يبدأ فيه النقد والتقدير خطت الكوميدي خطوة غير خطوتها الماضرة . ماذا عسى أن يكون اتجاهها يومئذ ؟ هل تعرض موليير وراسين عصر الرومان وعصر اليونان وعصر الفراعنة الذي سبق هؤلاء عصر الرومان وعصر اليونان وعصر الفراعنة الذي سبق هؤلاء

ف*ی بر*لین نظرة عامة سریعة

للمدن الكبيرة روح تميز كل واحدة منها عن الأخرى وتبعث إلى نفسك ، لأول ما تتصل بإحداها ، شعوراً بختلف عن شعورك حين اتصاله بغيرها من المدائن ، ولقد أذكر ملاحظة سمعتها من كثير من المصريين الذبن قصدوا إلى باريس تعبر عن شعورهم أول ما اتصلوا بروح باريس ، سمعت هذه الملاحظة من رجال وسيدات لما تمض عليهم في العاصمة أيام رأوا فيها خلالها ضجة المدينة وازدحامها وجركتها الدائمة ونشاطها الذي لا يعرف الوني ، وما يشتمل ذلك كله من ابتسامة لا تقارق ثغر مدينة النور : «هل هذا مولد النبي» ا بهذه الجملة عبر غير واحد عن شعوره كما عير غيره بما بقرب منها ، والحق أنك تشعر وأنت بباريس بمثل شعورك وأنت في في الوقت الذي عادت فيه المانيا إلى وحدتها وقررت العودة إلى اتخاذ برلين عاصمة لها ، لعل من المناسب أن يطلع القارىء على صورة لما كالت عليه قبل الحرب العالمية الثانية استكمالا لما كتبه الدكتور ميكل عنها في کتابه «ولدی» (الناشر – ۱۹۹۳)

أحد هذه الأعياد التي تقام في مولد النبي والتي يؤمها ألوف الوف الخلائق ، فكلهم مشغول من غير شغل ، وكلهم طائر لايدري إلى أين ، وكلهم نشيط أعظم النشاط ، وكلهم مع ذلك قرير النفس باسم الثغر ، لأن ما حوله من دواعي الحياة باسم قرير برغم نشاطه وحركته ، ذلك بأن روح باريس مرح ونشاط وغبطة بالحياة ، أو استخفاف على الأقل بها وحرص على النهل من مواردها إلى غاية ما تستطيع النفس ، إلى الغاية التي تجعلك – على حد قول أنسة مصرية – تستيقظ أربعا وعشرين ساعة في اليوم لأنك واجد في كل ساعة منها متاعاً ترد منهله .

روح لندن تختلف عن روح باريس .. باريس هى التى تجذبك إليها وتجلى عليك جمالها وتحدثك بروعة ما فيها ولو حاولت أنت أن تغمض عينك عن ذلك كله . هى معطاء وهوب وإن كانت آخر الأمر تسترد أكثر مما أعطت عن جذل منك بما تهبه لها وشكر إياها على حسن قبولها . فأما لندن فلا تبتسم لك ولا تغازلك . يجب أن تبحث عنها أكثر مما تبحث هى عنك . ويجب أن تكلف نفسك فى البحث غير قليل من العناء إن كنت ممن لا يقنعون بالفتات . فإذا أنت أحسنت التعرف إليها ووصلت إلى مكان العطف منها أسلمت نفسها فى غير رياء ولا

تحفظ ، وبلغت فى ذلك أن جعلتك أسيرها بأن أطلعتك من خباياها على ما لا تراه معروضا فى الأسواق ولا مشاعاً لكل زائر مولد النبى ، على أنك يجب ألا تطمع من عطفها فى متاع أربع وعشرين ساعة كل يوم ، بل يجب ألا يعدر هذا العطف ساعات معدودات أنت فى حل بعدها من أن تجعله صداقة عمل صريحة لا يتظنن أحد بها ، وروح العمل فى لئدن أنشط وأكثر وضوحاً منها فى باريس ، فأنت ترى حتى فى متاجر الحديد فى باريس زينة للنظر على حين ترى متاجر أقمشة السيدات فى باريس زينة للنظر على حين ترى متاجر أقمشة السيدات فى لندن متاجر عمل جد ونشاط متصل . ذلك بأن نشاط السعى والعمل يستقل عن الفن وجماله والعاطفة وميولها فى لندن ، على حين يخضع كل ما فى باريس لجمال الفن وميول العاطفة .

برلين تريد أن تكون لندن وأن تكون باريس معاً ، بل تريد أن تكون أعظم من لندن وأبهى من باريس ، ويكفى أن تعلم أن الميزانية البلدية لبرلين فى هذا الوقت الدقيق من حياة ألمانيا الاقتصادية تبلغ خمسين مليوناً من الجنيهات لترى مبلغ ما يريد أهلها لها من عظمة وجمال ، ولم لا ؟ وماذا فى لندن من عظمة وفى باريس من جمال مما لايستطيع المال والعمل تحقيقه متعاونين ؟ فى باريس قوس النصر على مدخل

الشائزليزيه فليكن في براين قوس للنصير على مدخل الأنتردن ليندن وفي ميدان يسميه الألمان خصيصنا ميدان باريس ، وفي ا باريس عماد الفندوم مطلأ من بعد على حداثق التوباري من ناحية وعلى ميدان الأويرا من الناحية الأخرى ، فلمكن في برلين عماد النصر مطلاً من ناحية على التبرجارتن ، وهي أضعاف حديقة التوباري وفيها من التماثيل ما يزين شيارعاً بأكمله زينة ناطقة بتاريخ المانيا المجيد ، ومطلأ من ناحية أخرى على الريخستاج وتحيط به من مظاهر الجمال ما لا يحيط بالفندوم شيء من مثله ، وبرلين فبها كنائس لا تقل روعة ولا جمالاً عن كتائس لندن ولا كنائس باريس ، ونهر الاسمرى يخترق براين كما يخترق التيمس لندن والسبن باريس ، ولندن تمتاز على باريس بنظافتها التي بضرب بها المثل فلتمتز برلين على لندن نفسها في نظافتها وفي شوارعها ، والحق أنه لس في أوروبا كلها مدينة بلغ نظام شوارعها من الدقة ، وبلغت هذه الشوارع نفسها كما بلغت المدينة كلها من النظافة مبلغ براين ، غادرناها إلى الجبل في الخامس والعشرين من أغسطس سنة ١٩٢٨ ثم ذهبنا إلى باريس في الثاني عشر من سبتمبر ، فبدت باريس رغم الزمن الذي فصل من وصولنا إليها ومغادرتنا برلين قذرة حتى في أجمل أحيائها ، حتى في ميدان الكونكورد والشانزليزيه . وإذا ذكرت لك أن باريس قذرة وهمى المدينة التى تغسل شوارعها كل مساء حتى لتكون كالمرآة ترى فيها خيال كل ما يمر بها ، كان لك أن تقدر نظافة برلين ورونق شوارعها ويديع النظام فيها .

لكن ! ما روح برلين من روح لندن ومن روح باريس ؟ لست أدرى ما يقول عنه أهل العاصمة الإنجليزية . أما أهل باريس فيقولون : إنه روح المحدث الذي جمع مالاً فحسب ، إنه بالمال يقيم له حسباً ويقيم له تاريخاً ، فبني قصراً وأنشأ حدائق وغرسها وجمع حوله بطانة من رجال ونساء وحاشية وحشماً وخدما وظلت نفسه مع ذلك نفس المحدث برغم ما يحاول من اصطناع أخلاق نوى الجاه والحسب ، ولقد كنت من قبل سريعاً إلى تصديق هذا إذ كانت برلين مدينة حديثة لم تمض على عمارتها في صورتها الحاضرة أكثر من مائة سنة . لكنني الآن أعترف بأن هذا المحدث الذي بني برلين جمع إلى الذكاء المثايرة والنشاط فاستطاع بقوة جلده وصبيره ويمداومته الحد والعمل أن ينشىء فى المدينة روحاً هى روح النظام وأن يسمو في تقليده لندن وباريس على كثير مما في لندن وباريس وإن بقنى برغم سموه مقلداً ، وإن كانت حداثته قد جعلت عظمة برلين وجمالها لما يأخذا طابعا خاصا ولم يخلع عليهما الزمن من قداسة القدم ما يبعث إلى روح باريس بنوع خاص قوة وروعة تشهدهما فى طرقها الضيقة المحاطة بالمبائى القديمة الجميلة أكثر مما تشهدهما فى الأحياء المحدثة البرلينية.



هبطت بنا الطيارة من برلين في مطار تمبلهوف يوم ١٣ أغسطس سنة ١٩٢٨ بعد أن أرتنا نظرة الطائر منها غابات تلمع من خلالها مياه بحيرات تمتد حولها مروج فسيحة وأحراش واسعة تحيط بها منازل وعمائر . وأقمنا بعد ذلك ببرلين إثنى عشر يومأ نجوس خلال الغابات والبحيرات والمروج والأحراش وخلال المدينة العظيمة كلها . ولعل أول ما يلفت النظر في العاصمة الألمانية إرادة العظمة . فالألمان ميالون الضخامة في كل شيء . وميلهم هذا يبدو أمامك صريحاً واضحاً في كل ما ترى . فهذه التيرجارتن غابة فسيحة جميلة النظافة تنبسق أشجارها وسط برلين وتقوم منها - على حد تعبير الألمان - مقام الرئة من الإنسان ، وخلال هذه الغابة تتقاطع الشوارع العريضة المتقنة الرصف المحدثة عن إرادة العظمة وعن الحرص الدقيق على النظام ، والتيرجارتن يقصد منها ، كما قدمت ، إلى مضاعفة غاب بولونيا في باريس . لذلك تجد فيها ما تجده في غاب بولونيا من أسباب الرياضة والمسرة ، تجد فيها الطرق المرصوفة للاتومبيلات كما تجد الطرق الفسيحة المتروكة من غير رصف لرياضة راكبي الخيل. وتجد في ناحية منها حديقة الحيوانات كما تجد حديقة «الأكليماتاسيون» في غاب بولونيا وتجد متصلاً بها بعض البحيرات على نظام يختلف بعض الشيء عن بحيرات غاب بولونيا التي تتوسط الغاب فتزيده روعة وجلالاً . على أن لهذا الخلاف سببه ، فالتيرجارتن ببراين تتوسطها على خلاف غابة بولونيا الواقعة خارج باريس . وبرلين يقع خلالها وخارجها من الغابات والأحراش والبحيرات الشيء الكثير مما لا تجد له نظيراً في باريس ، وإن كنت تجد مشابهة في الهيدبارك والكنزنجتون بارك وسائر رياض لندن المتصلة بعضها ببعض أو تكأد ، وتكثر هذه الغابات في الأحراش ببرلين كثرة ما أحسبها اجتمعت لعاصمة غيرها . وهذا هو ما يخلع عليها نضرة وبهاء وشبابا غضا قد يتنافر بعض الشيء مع إرادة الضخامة والعظمة البادية في جميع نواحيها ، فإذا أنت قصدت إلى أي طرف من أطرافها قابلتك غابات وأحراش أخرى فسيحة ممتدة إلى ضواحيها وإلى ما بعد الضواحى . وهذه الجرونفالد تكاد تكون غابة لا يدرك لها النظر حدوداً ، وهي ليست بعد من أحياء برلين الواقعة في أطرافها . فإذا أنت خرجت بعد ذلك قاصداً بوتسدام أو غير بوتسدام من الضواحى انفسحت أمامك مروج وتوسطت المروج بحيرات وخطرت فوق البحيرات زوارق وقوارب وقامت على شواطئها مقاه ومحال اجتماع تراها في أيام الآحاد والعطلة مكتظة بالحاشدين إليها من أهل المدينة يبتغون عندها مذهبات الشجن من خضرة وماء ووجه حسن ويستمتعون حولها بجمال الهواء وشذى الزهور ومسرة الاجتماع وعبث السوابح بصفحة الماء المتألقة تحت أشعة الضياء.

وكما ترى هذا الجلال فى المروج والغابات ترى جلالا وعظمة تفوقه فى شوارع برلين . فهى أكثر فسحة واتساعاً من شوارع ما سواها من المدن . وما يجرى الترام خلاله منها يجرى منه فى وسطه فوق زروع من الحشيش البهيج الخضرة والذى يفصل بين ناحيتى الطريق التى تسير فيها العجلات ويسير على أفاريزها المارة . ولئن كان حقاً أنك لا تجد فى برلين ولا فى غير برلين مجموعة كمجموعة التويلرى وميدان الكونكورد بمسلته المصرية وبتماثيله ونافوراته والشانزليزيه بحدائقه عن الجانبين وقوس النصر تتفرع عنده شوارع باريس الكبرى وينبعث منه شارع الغاب لينتهى إلى غاب بولونيا ، فأتت واجد برغم ذلك فى برلين من الشوارع الفسيحة المتدة

الطول إلى غير نهاية مالا تجد له فى غير براين شبيها . وسبب نلك أن براين بلد حديث وضع نظامه متفقاً مع مطالب هذا العصر الحديث ، فلم يجد واضعوه ما يحول دون تنظيمهم مدينتهم على ما يريدون ، فأما براين القديمة فيقف فيها النظام أمام ما يقف من عقبات فى كل بلد قديم ، فهنا جامعة وهناك كنيسة وثم أثر محبوب من الشعب ، والطرق بين هذه ضيقة أو منتوية ولا سبيل إلى الإصلاح فيها ، وهذا ما تجده فى أنحاء كثيرة فى لندن وفى باريس حيث وقف النظام عاجزاً أمام أقداس خلفها الماضى لها من الروعة والجلال والجمال ولها من الذكرى المحببة إلى نفوس الشعب أكبر مما للنظام الحديث من أثر فى الصحة وفى الرفاهية وفى حسن المتاع بالحياة .

نظام المرور فى هذه الشوارع الكبرى ببرلين عجيب ، كنت أعتقد أن ليس فى العالم كنظام لندن نظام ، والحق أن البوليس الإنكليزى مثل أعلى البوليس فى العالم كله ، والحق كذلك أن برلين ليس بها من حركة المرور مثل ما بلندن وباريس زحاماً ونشاطاً مستمراً ، لكن نظام المرور فى برلين يرجع إلى روح النظام القائمة بنفس الشعب الألمانى أكثر مما يرجع إلى شىء آخر ، لذلك كانت الحاجة فيه إلى البوليس أقل من حاجة النظام إليه فى مدن غيرها ، ولذلك لجأت بلدية برلين إلى تنظيم

المرور على طريقة أوتوماتيكية تخفف من عبء العمل على رجل البوليس بمقدار كبير: ففي كل تقاطع الشوارع الكبيرة مصباح كهربائي فيه أنوار ثلاثة تضيىء على التعاقب فترات غير طويلة: أخضر وأصفر وأحمر، فالأحمر يقف حركة المرور وأد لم تكن في الطريق عربة، والأصفر ينبه إلى أن اللون الأخر وشيك الظهور كي يستعد السائق للوقوف أو المسير، وكذلك تسير العربات، وفق هذا النظام الآلي فتتقى بذلك كل تصادم أو خطر، ولما كان النظام في الروح الألمانية بعض فطرتها فليس يرى أحد في هذا التنظيم إلا ما يستحق كل ثناء وإعجاب، وليس يتبرم أحد لأنه وقف في طريقه دقيقة أو دقائق من غير حاجة إلى هذا الوقوف.

على أن هذا النظام والجمال فى شوارع برلين لا يقابلهما جمال ونظام مثلهما فى عمارتها . فأنت تسير فى شوارعها الكبرى فلا يأخذ بنظرك شىء من مبانيها ولا يسترعى نظرك إلا المبانى العامة الفخيمة بطبعها . فأما منازلها ومصارفها وحوانيتها فلا تجذب الناظر إليها كما تجذبه مبانى باريس وعماراتها جميعاً . فأنت إذ تسير فى شوارع باريس الكبرى لا تفتأ ترى ما يستوقفك عنده من جمال البناء ، وما يستوقفك أكثر من ذلك من جمال عرض ما فى المتاجر . وفى الأحياء

التي لا تطفى التجارة فيها على المساكن ، تراك في كثير من الأحيان أمام منازل في عمارتها جمال جذاب ، وكثيراً ما يسترعى نظرك وأنت بباريس نظام تخطيط العمارة في شارع أو حمى بأكمله ، فأنت لا ترى نافذة أعلى من نافذة ولا منزلاً متواضعا إلى جانب عمارة كبيرة ، فأما برلين فيظهر أن التخطيط فيها لا وجود له أو يكاد ، ففي كثير من الشوارع الكبيرة الفخيمة منازل عالية وأخرى منخفضة عنها . ونوافذ المنازل المتجاورة لا تكون في كثير من الأحيان على خط وإحد . وأشهد لقد كنت أشعر لذلك بغضاضة على النظر حين يقع على هذا الاضطراب الذي لا نظم ولا عناية فيه بالجمال إلى أي حد، وكان يزيد شعوري بالغضاضة هذا حمال الشوارع التي تقوم هذه المباني على جانبيها ، فأما تنظيم ما يعرض في المتاجر فلا يأخذ بالنظر ولا يثير من الاعجاب شيئاً بالقباس إلى ما في باريس . ولقد حدثنا مدير مكتب الصحافة الألمانية يوماً عن برلين وذكر لنا متجرها الكبير (فيرتهايم) الذي مضارع اللوفر وغير اللوفر من متاجر باريس الكبرى ويزيد عليها ، بل الذي يضارع سلفردج وهارودز من متاجر لندن ، ولقد قصدنا إلى فيرتهايم وجسنا خلاله فوقفنا مأخوذين أمام ضخامته وعظمته ، وأمام ما اجتمع فيه من كل أنواع البضائع

وصور التعامل لكنا دهشنا مع ذلك إن لم نجد فى تنظيمه هذه الروعة الحلوة الجذابة التى تستهويك إلى حوانيت باريس والتى يقر الكثيرون منها بسبب ما تستنفده من أموالهم .

بل إن أكثر ما حول برلين من قصور لايقاس جماله إلى ما في باريس ولندن ، وإذا كان الوصف يقصر عن أن يصف حديقة قصر بوتسدام وروعة الجمال الباهر فيها فإن القصر لائته يتضاط إلى جانب قصور فونتنبلو وفرساى ووندسور وإلى جانب قصر الهابسبورج في بودابست وقصرى فيينا وشنبرن ، فأما بيت رئيس الجمهورية الألمانية ببرلين فهو في ظاهره بسيط غاية البساطة حتى لتمر به مرات فلا تلتفت إليه إلا أن بذكر لك من يعرفه ما هو ،

على أن ذلك كله ينسى حين تتخطى ميدان باريس إلى الانتردن ليندن فتمر به حتى تبلغ الأسبرى فترى أمام نظرك الكاتدرائية وترى حواك القصر الملكى والجامعة والأوبرا الكبيرة والمتاحف ، ويتخلل ذلك كله حديقة الاستجارتن نثرت خلالها التماثيل في نظام بديع وتوسطها تمثال فردريك غليوم الثالث . هذه حقاً مجموعة من أبدع ما تقع العين عليه في مدائن العالم ، وكلها اجتمع فيها الجلال والجمال والبهاء ، وتجلت فيها الروح الألمانية روح النظام والجدية ، وتجلت هذه

الروح في الكاتدرائية (الدوم) ، وإنى ما أزال أذكر المرات العديدة التي مررت أثناء مقامي القصير ببرلين خلال هذه المجموعة البديعة فتهيج هذه الذكري من نفسى أعظم الإعجاب المروج بشيء غير قليل من الدهشة ، ومعظم دهشتي يرجع إلى الكاتدرائية ، فلقد عنيت في كل مدينة زرتها بزيارة كنيستها ، إذ كانت الكنائس هي المثل الأعلى للعمارة في بلاد النصرانية ، كما أن المساجد هي المثل الأعلى العمارة في البلاد الإسلامية . وكانت عمارة الكنائس كلها تبعث إلى نفسي شبئا غير قليل من الرهبة والإجلال لعظمتها ودقتها وبديم تلوين زجاجها ولهذه الظلمة التي تشتمل كل أنحائها . بذلك شعرت حين زرت كنيسة القديس بطرس في روما وحين زرت كنائس مبلانو كولونيا وأثناء ترددي على كنائس باريس، فأما كاتدرائية برلين فشعرت فيها بإجلال وأكن عن غير رهية ، ذلك يأن النور الذي يسقط إليها من السقف يجعلها مضيئة لا رهية للظلمة فيها ، ولأن الروح الدينية فيها تخضع للروح الجندية وتجعل من هذه الكنيسة لذلك معرضياً لتمثال يسمرك وغير بسمرك ممن لا صلة لهم بالدين ولا بما يبعث به الدبن إلى النفس من رهبة .

لكن هذه المجموعة البديعة الجميلة عبوسة الظاهر فيها روح الجندية والنظام وتنقصها الرقة التي تجتليها نظرتك حين تقف على نهر السين عند كوبرى الإسكندر فتحيط نظرتك بالانفاليد والقصر الكبير والقصر الصغير ، وكلها على عظمتها وجلالها أنبية رشيقة يحدثك ظاهرها عن جمال لا يقل عما يحتويه داخلها من الجمال . واست أدرى هل يشعر الذين أكثروا التردد على برلين أو أقاموا بها ما أقمت أنا بباريس بمثل هذا الشعور أم أنهم يرون غير رأيي . فقد أعلم أن للمدن سحراً يتغلغل في النفس أثره كلما ازددنا بها معرفة ووثق ما الرواء البهيج الذي يزين مجموعة باريس ليس منه في مجموعة برلين كثير ، وإن كانت المجموعة الألمانية كما قدمت مما يثير برلين كثير ، وإن كانت المجموعة الألمانية كما قدمت مما يثير في النفس الإعجاب أكبر الإعجاب .

وما دمنا قد عرضنا إلى هذه المجموعة وتعرضنا بذلك العمارة الألمانية فلا نستطيع أن نغفل مبنى البرلمان الألماني (الرايخستاج) فهو ضخم فخيم ككل ما في برلين ، ولكنه تنقصه كذلك الرشاقة وتتقصه الرقة . وهو بعد - كثكثر برلمانات أوروبا - دون برلمان بودابست جمالاً وغنى وروعة أخاذة بالنظر .

على أن ما تشعر به في مبائي برلين من نقص في الحمال يعوضه تعهد أهل هذه المبانى إياها وحرصهم على نظافتها إلى أقصىي حدود الحرص . وإني لا أزال أذكر خدم فندق «الاستلاناد» الذين كانوا لا يفتأون به تعهداً وتنظيفاً وتنظيماً في كل ساعة من النهار ، نخرج من غرفتنا في الصباح فإذا هم يقومون بعملهم في نشاط وجد ، ونعود ساعة الظهيرة فإذا هم لايزالون جادين نشيطين ، وننزل العصير وهم ، أو من حلوا محلهم ، قائمون بعملهم بالجد والنشاط عينه ، واقد أبديت ملاحظتي هذه لبعض من عرفنا بيراين فذكر لي أن الشعب الألماني كله ، غنيه وفقيره ، مموله وعامله ، يقدس النظافة أعظم تقديس ، وإنك إذا ذهبت لمنازل أهل الطبقة الوسطي, أو الطبقة الفقيرة وجدتها رغم ما قد يكون من صغرها أو ضبق غرفها أنبقة نظيفة ، وأن هذه العقلية هي التي جعلت شوارع يرلين على ما ترى من نظافة ليس لها في غير برلين من المدن مثيل ،



قد يصح بعد الذى تقدم أن يسائل الإنسان نفسه ، أليس للفن إذن عند أهل برلين مقام ؟ وأحسبنى لا أخطئ كثيراً إذا قلت إن فن التصوير والنحت مقامهما فى برلين دون مقامهما فى باريس وفى روما ، فأما الفنون المتصلة بالأذن فللألمانيين

المنها على غيرهم تبريز معروف ، ولقد حاولت اذلك أن اسمع الموسيقي والغناء في العاصمة الألمانية فكان حظى من ذلك غير عظيم فأريم من دور الأوبرا الخمس في براين تقفل أبوابها في الصيف والخامسة كانت قد عادت إلى العمل بعد نزولنا برلين بأيام . لذلك لم نكد نرى في برنامجها (كفالريا رستكانا) وقطعة أخرى صامتة حتى قصدنا إليها نسمع وبرى ، وأشهد لقد كان بديعاً ما سمعنا وما رأينا وإن لم نفهم من ألفاظ الغناء شبئاً . كانت الموسيقي ساحرة وكان التمثيل باهراً ، وكانت تهيئة المسرح بدقة وإتقان بفوقان ما شبهدنا في أوبرا باريس نفسها ويزيدان الموسيقي والتمثيل سحرا ويهرأ ، والروابة الصامتة كانت تجري من طائفة من الشياطين وبعض الحور العبن ، وكان الرقص فيها وحسن أداء المعاني عن طريقه يطرب العين بمقدار ما تطرب الموسيقي السمع ، وأشهد لقد كانت الأضواء المختلفة تلقى على المناظر ما يزيدها روعة ويضوحاً . ولا عجب فتهيئة المسرح الألماني مشهود لها بالسبق على غيرها من تهيئات المسارح.

واست أستطيع أن أحيط فى هذه الكلمة السريعة بتفاصيل عن ذلك ولا عن غيره ، ولكنى إنما أردت أن أضع أمام القارىء فكرة مجملة عن العاصمة الألمانية أوضع بها شيئاً من روح تلك العاصمة بمقارنتها إلى العاصمة بن الفرنسية والانكليزية.

المسلمون في المجر وقبر جل بابا

زرت بودابست من عشر سنوات وليس يجول بخاطرى أن بها أحداً من المسلمين ، أو أن بها منهم عدداً يذكر . ودارت الأيام بعد ذلك دورتها واتصلت بالأستاذ جول جرمانوس الذى أسلم وتسمى باسم عبد الكريم وزار مكة وأتم فرائض الحج ، فعلمت منه أن ببودابست عدداً من المسلمين يتجاوز الخمسمائة أو الستمائة ، وأن بالمجر عدداً يزيد على ثلاثة آلاف . فلما كنت ببودابست هذا العام بين ممثلى مصر في مؤتمر بلاد المياه المعدنية جمعتنى الصدفة في بلاتون الحمامات برجل ذكر لي أنه يعنى بأمر المسلمين ، وأنه يعرف مفتى بودابست الأكبر الاستاذ حسنى حلمى ، وأنى كمسلم يجمل بى أن أزور قبر جل بابا ، فهو قبر يجله مسلمو أوروبا جميعاً ويجله عدد عظيم من المسيحيين في بلاد المجر ويزورونه ويتبركون به ،

وعدت إلى بودابست من بلاتون ثم لقيت صاحبي هذا فاستصحبني وصديقاً من إخواننا المصريين المسلمين حتى

يلغنا منزل المفتى الأكبر وذهب يلتمسه ثم جاء به وذهبنا جميعاً تزور قير حل بايا ، وكان موعد الزيارة مثيرا للدهشة ، كانت الشمس قد غريت لساعتين مضنتا ، وكنا نجوب طرقاً لاتكاد تكون مطروقة ، والمفتى بحدثنا أثناء ذلك عن مسلمي المجر وعما يعتزمه من إقامة مسجد لهم يقيمون فيه صلواتهم ، ويذكر ما اكتتب به المسلمون من الهند ومن غير الهند لهذا الغرض ، ولما سألته عن حال هؤلاء المسلمين المجربين بدت في نيرة صوبة رنة الأسف وقال في عربية تشويها العجمة : «نجن مساكين فقراء ، والمسلمون هنا جهلاء لا يعرفون شيئا من أمر دينهم ، فليست لنا مدارس إسلامية ولسنا نملك ما نتعلم به في غير هذه البلاد ، والأموال التي اكتتب مها المسلمون لاتزال محجوزة عنا ننتظر إذن إنجلترا بالسماح لها أن تدخل المحرب وبعد هنيهة صمت كرر : «نحن مساكين ، واكثر المسلمين لا يعرقون من أمرنا شيئاً ومن عرف منهم إنسانا لم يقد منه أكثر من السماع به ، واذلك نخاف على الإسلام في المجر» .

وقفت السيارة في خانة طريق يكاد يكون مهجورا ، وتقدم الرجل الذي لقينا في بلاتون إلى باب في جانب الطريق الفسيح فدخل منه مسرعاً وسرنا يحدثنا المفتى متمهلين ، فلما اجتزنا الباب كان صاحبنا قد سبقنا إلى اليسار فأردنا

أن نتبعه . لكن المفتى تيامن قائلاً : لقد ذهب يجىء بمفتاح القبر من حارسته ، وارتقينا سلماً أمامنا ثم تيامنا وارتقينا سلما آخر ، ثم إذا بناء إلى يسارنا يبدو عليه أثر القدم ، وسأل صاحبى عن البناء فأجاب المفتى ، هذه تكية قديمة بنيت في عهد الأتراك ، وأنا أعتزم أن أقيم المسجد ها هنا ، ولذلك سنهدمها ، قال صاحبى : إنكم لا تحسنون بهدمها صنعاً ، فهي أثر قديم ، وللآثار حديث عميق المغزى ، وليتكم تجدون الوسيلة لإقامة المسجد دون هدمها .

وسرنا إلى جانب الجدار ثم ارتقينا سلما ثالثاً أو رابعاً ، فالمكان هضبة من الهضبات المحيطة ببودابست ، والتى يقع أكثرها بناحية بودا . وبعد مسيرة بضع مئات من الخطى تقدمتنا امرأة في يدها شمعة تضيىء لنا الطريق ، وإن أضاء لنا هذه اللحظة ضوء القمر بما اتاح لنا السير فيه دون كبير عناء . وبلغنا بناء وقفت هذه المرأة أمام بابه وفتحته فدخلنا مقصورة جل بابا .

والمقصورة غرفة بسيطة يتوسطها القبر ، وقد بنى على طراز قبورنا المصرية ، فجعات عليه تركيبة ووضع على شاهده غطاء رأس أشبه بالعمامة لعله هو الذى كان يلبسه جل بابا، من أربعمائة سنة . وقد حدثنى المفتى عن تاريخه فلم يزد على

أنه كان رجلاً عادلاً بلغ من عدله أن النصارى لا يزالون يذكرونه بالخير ولا يزال ألوقهم يجيئون إلى قبره التبرك به . وبعد حديث بالعربية المعجمة عن فضائل هذا الفقيد الذى يذكر المفتى المسلم بعهده الذى كان المسلمون أثناءه بالمجر أصحاب الكلمة النافذة لم يكونوا «مسكينين» كما هم اليوم ، طلب الرجل إلينا أن نقرأ الفاتحة على روح هذا الفقيد العادل . وسبقنا إلى تلاوتها بصوت لم يرفعه ولم يخافت به . بعد ذلك درنا فى أنحاء الغرفة البسيطة التى ليست فيها نافذة يدخل منها الهواء ثم خرجنا نتحدث فى أمر المسلمين بالمجر وما هم عليه من فقر وجهل ، وما يجهل المسلمون فى أنحاء العالم المختلفة من أمرهم حتى ليظنوا حديثهم حديث خرافة .

خرجنا تتقدمنا المرأة بمصباحها ، فلما بلغنا سيارتنا عدنا بالمفتى إلى مقره فى أوتيل اسبلاناد ثم رجعنا أدراجنا إلى فندق صاحبى.



تحدثنا أثناء الطريق عن هؤلاء المسلمين في أوروبا ، فلما بلغنا الفندق ومقهاه وضبجته نسيناهم وتحدثنا في شئون أخرى وتحدثنا في وليمة الليلة التي أقامتها البرنسيس جوزفا فرانسيس بفندق جران لأعضاء مؤتمر المياه المعدنية ، على

أننى ما لبثت حين خلوت إلى نفسى أن عدت أفكر في المسلمين وأمرهم ، هؤلاء جماعة قليلون من إخوانهم المؤمنين ألقت بهم أبدى المقادير في بلاد مسيحية ، وعهدنا بالأقليات أن تتعاون وأن يعاونها إخوانها في البلاد الأخرى بحياتهم ويمالهم وجاههم . فمالنا لا نعرف من أمر هذه الأقلية المسلمة بالمجر شبيئاً ، ومالنا لا نمد إليها بد المعونة ، والأقليات المسلمة في بلاد العالم المختلفة كثيرة . ففي بواونيا عدد لا يستهان به من المسلمين . وفي روسيا عدد من المسلمين غير قليلين ، وفي أنحاء العالم كله من يذكر الله ويذكر التوحيد ويشهد أن لا إله إلا الله وأن محمداً رسبول الله .أفيلغت بنا الأنانية في البلاد الإسلامية ، ولا أخص مصير وإن كنت أحملها النصيب الأوفي، أفيلغت من الأنانية ألا تعرف إلا أنفسنا ولا نفكر إلا في أنفسنا ولا نذكر إخواننا هؤلاء في الدين ولا يدور بخاطرنا أنهم قد يصبحون بنا قوة حاسمة الأثر في حياة العالم ، وإنا قد نصبح وإياهم عنصراً فعالاً لخير الإنسانية ؟ ! أم أن اليأس تولانا من صلاح أنفسنا فكنا أشد يأسا من إصلاح غيرنا أو مد اليد إليه بأي نوع من أنواع المعاونة.

إن هؤلاء المسلمين من أهل المجر غير ملومين لفقرهم وجهلهم . فهم أقلية لا يمكنها أن تحيا حياة استقلال ما لم

تجد عوناً وعطفاً من أمة أخرى. والأكثرية المسيحية من أهل المجر غير ملومة إذا لم تعلم المسلمين تعليماً إسلامياً فلا تطالب حكومة في أمة من أمم العالم بأن تعلم أبناءها ديناً غير دينها الرسمى والأقليات التي تبلغ من القوة في أمة ما بحيث يصبح لها الحكم والتصرف في أمر الأكثرية، هي التي تستطيع أن تفرض تعليم دينها في مدارس الدولة . فلابد إذن من أن يجد هؤلاء المسلمون المقيمون بالمجر وأن يجد غيرهم من أقليات المسلمين في بلاد مسيحية أو غير مسيحية عطفاً عليهم من إخوانهم في بلاد العالم الإسلامية لتكون لهم مدارس تعليم دينهم وتفقههم فيه وليكون لهم إلي جانب المدارس مستشفيات وجمعيات تقوم بأعمال البر والخير ، وليجدوا ما ينقذهم من مخالب الفاقة والجهل وليستطيعوا المعاونة على النهوض الإنساني والقيام من ذلك بحظ محمود .

أعلم أن قوماً سيزعمون أنى أكتب من ذلك ما أكتب بدافع دينى إسلامى لعلهم يسمونه التعصب . ولو أن الأمر كان كذلك لما تبرأت منه ولا اتقيته . لكننى أقول مع ذلك لهؤلاء أنتم مخطئون . إنما هو عامل إنسانى يدفعنى إلى تحريض المسلمين على معاونة هذه الأقليات لخير الإنسانية ولمسلحة السلام العالمي . فكما أن هذا السلام لا يتم في عالمنا الماضر

ما لم يوجد التوازن السياسى بين الأمم فهو كذلك لايوجد مالم يوجد التوازن بين الأديان ، وبين أسباب المعيشة فى الحياة الاقتصادية ، والمسلمون إذ يسمعون بما عليه إخوانهم فى الدين ممن يقيمون بالمجر وبغير المجر من البلاد ذات الأغلبية المسيحية لا ينظرون إلي ما عليهم من تبعة التقصير فى حق إخوانهم بل ينظرون إلى الأمر على أنه ظلم المسيحيين المسلمين . هنالك تغلى فى النفوس حفائظها ويظل السلم بذلك معرضاً للقلاقل .

ولو أن المسلمين نظروا إلى الأمر من ناحية ما عليهم فيه من تبعة فعملوا لإزالة تقصيرهم إذن لرأيت هذه الأقليات الإسلامية المهددة بالفقر والزوال تنهض من كبوتها لتعود إلى الحياة بعودها إلى نور العلم وبمعرفتها طريق الحياة الروحية. إذ ذاك تنفض عنها غبار الجمود وتصبح قوة عاملة للخير والسلام، وبذلك ينتفى هذا القلق القائم بنفوس المسلمين في أنحاء الأرض وينتفى من نفوسهم الظن بأن المسيحية تعمل للقضاء على أقلياتهم كيما تعفى على الإسلام ما استطاعت ، كما فعلت من قبل مع المسلمين في أسبانيا وغير أسبانيا في العصور الماضية .

إذا دعوت المسلمين إذن في مشارق الأرض ومغاربها

للمدوا بد المعونة إلى هذه الأقليات الإسلامية في المجر فإنما يحركني دافع إنسائي لا يقف الداعي إليه عند العاطفة الدينية. وها نحن أولاء نرى في مصر وفي غير مصر من بلاد الشرق الإسلامي جهود المسحبين من أقطار الأرض المختلفة لخبر المستحدة والمستحدين ، ونرى هذه الجهود تبلغ في بعض الأحيان مبلغاً بكاد يكون معجزاً ، فالمدارس المسحية في مصير وفلسطين، وهما يلدان إسلاميان تثير في النفوس عوامل العجب تارة والإعجاب تارات ، وجمعيات الشيان المسحية أكثر نشاطاً في البلاد الى تكون المسيحية فيها أقلية منها في البلاد المسيحية بطبيعة أكثريتها ، بل أكاد أقول إنني لم أر جمعية شبان مسيحية في بلاد مسيحية ، بينما أراها تبذل جهودها الضخمة في البلاد التي يكون المسحمون فيها أقلية وتكون الكثرة فيها لغيرهم ، وإذا كان المسلمون يصبيحون بين حين وحين وينادون في خوف مما لهذه المؤسسات من أثر على السلمين وعقائدهم فخير من ذلك أن يعملوا مثل هذا العمل في البلاد التي يكون المسلمون فيها أقلية كما هو الشأن في المجر وفي غير المجر من البلاد الأوروبية.

كم أود أن تثمر هذه الدعوة وأن تتكون هيئة في مصر تدعو غيرها من الهيئات في البلاد الإسلامية للعمل لإنشاء

مسجد ولإنشاء مستشفى ومطعم الفقراء وهيئات خيرية مختلفة ، وأن لا يقف ذلك عند الكلام فيكون أقل ثمراته ، وكم أود أن يكون تكوين هذه الهيئة فاتحة عمل منتج فى هذه النواحى من الحياة فى البلاد التى يكون المسلمون فيها أقلية محتاجة لعون المؤمنين من إخوانها فى الدين . وما أشك فى أن غير المسلمين ينظرون إلى ما يبذل من مجهود فى هذه الناحية بعين الغبطة إذا كانوا قوماً مستنيرين لم يغش التحصب الأعمى على عيونهم ، فكل مجهود أساسه التضامن تبذله الجماعات للخير فيه فائدة للإنسانية وفائدة لنشر العرفان فيها، وفيه كذلك فائدة للسئلام العالى .

إننا معشر المسلمين متهمون بأننا نقول ولا نفعل ، ويعلو صبياحنا في بعض الأحايين ، ثم إذا هذا الصبياح يخفت ، وإذا كل منا انقلب إلى داره لا يفكر إلا في نفسه وفي مصالحه ، ثم لايكون له من صبياحه إلا أنه خدع الناس عن أنانيته ، أفنستطيع أن ندفع هذه التهمة بعمل في هذا الأمر الخاص بأقليات المسلمين يكون له في العالم كله مظهره وأثره ! إن للأمر من الخطر في شتى صوره مالا يغيب عن النظر ، فليعمل المسلمون ! وليكونوا بذلك قوة ذات أثر فعال في حياة العالم !

الأقليات الإسلامية وما يجب لها على العالم الإسلامي

كتبت فى هذا الموضوع من أسبوعين لمناسبة الحديث عن قبر (جل بابا) ببودابست عاصمة المجر ، وقد عقب الأستاذ المحترم أمين الخولى على ما كتبت بكلمة نشرتها هذه الجريدة في العدد الماضى تناول فيها حديث جل بابا (أبى الورد) أيام حكم الأتراك المجر إذ توغلوا حتى بلغوا أسوار مدينة فيينا . واننى لأشارك الأستاذ عواطفه من أعماق نفسى وأشكر له ما جاء فى كلمته مما اهتز له قلبى ، ولا أشك فى أن قلوب الألوف من المسلمين الذين قرأوه قد اهتزت له كذلك .

وإنى لتدعونى كلمات الأستاذ أمين لأعود اليوم إلى الموضوع الأقليات الموضوع الأقليات الإسلامية في دول كثيرة . إن هذا الموضوع لجدير بكل عناية في تقديري . وليس يرجع ذلك إلى اعتبارات دينية محدودة الأفق كما يتخيل البعض ، بل إلى اعتبارات إنسانية عليا تتصل بواجبنا لإخواننا بنى الإنسان وتتصل كذلك بسلام

العالم وطمأنينته . فإذا قمنا بهذه الواجبات لم يقف قيامنا بها عند أدائنا ما علينا من حق لإخواننا المؤمنين ولكمال إيماننا ، لأن إيمان المرء لا يكمل حتى يحب لأخيه ما يحب لنفسه ، بل تعدى هذا الاعتبار السامى إلى آفاق أكثر سعة وأبعد أثراً في حياة العالم العملية . تعدى إلى التوازن الديني توازناً ينتهى إلى الشعور بضروة التضامن في السعى لبلوغ الحقيقة ولادراك الغاية الصحيحة من حياتنا الإنسانية .

وإذا قلت التوازن الدينى فإنما أقصد إلى معنى كالذى يقصد إليه الساسة حين كلامهم عن التوازن الاقتصادى والتوازن السياسى ، فنحن نعيش اليوم فى عالم متأثر بالفكرة القومية إلى أبعد مدى ، كل أمة تعمل لحسابها الخاص كى تتفوق على غيرها من الأمم فى الاسواق المالية وفى النشاط الاقتصادى، وفى النفوذ السياسى ، وكل أمة فيه تنفق من الجهد ما تستطيع وفوق ما تستطيع لبلوغ هذا التفوق ، تبهظ أبناها بالضرائب ، تقيم من الجيوش لضمان تقوقها القومى مالا تدعى إليه حاجة لولا هذا الحرص على التفوق ، تعقد مع غيرها الاتفاقات والمحالفات لترجح فى التوازن الدولى كفتها ، غيرها إحداث الانقلابات السياسية فى بلاد أخرى إذا كان فى إحداث هذه الانقلابات ما يعاونها على غايتها ، تعمل كان فى إحداث هذه الانقلابات ما يعاونها على غايتها ، تعمل

لتقوية عصبة الأمم بعد الذى أصابها من تصدع تأييدا اسياستها وهلم جرا ، والعامل الدينى من العوامل التى تلجأ إليها الأمم القوية اليوم ، فهى تحاول عقد الأحلاف على أساس الصداقة الدينية ، كما تحاول عقدها على أساس الصداقة السياسية . لقد يكون هذا العمل ضرباً من العبث لا يؤدى إلى نتيجة سريعة الأثر في الحياة الدولية ، لكنه عامل له قيمته في تقدير الساسة ومن يصرفون مصائر الشعوب ويؤثرون في توجيه هذه الحياة الدولية .

وتأثر العالم بالفكرة القومية واضح اليوم وضوحاً جعل غير القومية من الصلات في المحل الثاني من اعتبار كثيرين . وقد أدى ذلك بالبعض إلى الظن بأن هذه الصلات قد اندثرت فلم يبق إلى بعثها في الحياة سبيل ، وهذا في رأيي خطأ بالغ ، فالفكرة القومية الشديدة اللمعان والبريق في الوقت الحاضر تحمل في أطوائها من أسباب الضعف ما يخفيه هذا التباهي بمظاهر القوة الحربية تباهيا هو الذي ينشر نذر الحرب في أنحاء العالم المختلفة ، والصلات الإنسانية الأخرى لم تندثر كما يتوهم البعص وإنما سترها هذا التباهي من ناحية وسترها من ناحية ثانية خداع يقوم به الساسة إذ يزعمون صداقة دولة بالذات لأبناء دين من الأديان ، كما تقول إنجلترا

بصداقة اليهود ، أو إيطاليا بصداقة المسلمين ، وسترها من من ناحية ثالثة ضعف من عدا أبناء المسيحية من الأمم خلا اليابان ضعفاً يدعوهم إلى الاستكانة أو الاستجمام إن شئت تعبيراً أرق ،

والواقع أن هذه الصلات لا ممكن أن تندثر فالناس انما يجتمعون حول مثل أعلى يجاهدون في سبيله ويعملون لتحقيقه. والوطنية من المنل العلبا لا ريب ، كذلك كانت وكذلك ستنقى. لكنها ليست المثل الأعلى للإنسان الكامل فهي محدودة بحدود الوطن ، متأثرة بالعوامل الوقتية التي يتأثر بها ، أما المثل الأعلى للإنسان الكامل فالحقيقة التي ينشدها الجميع مؤمنين بأن بلوغها هو الكمال الحق للإنسان ، وهو السعادة الكاملة لبني الإنسان جميعاً وقد حاول العلم في العصور الأخيرة التي سبقت الحرب العامة أن يستأثّر بالكشف عن المقبقة مستعيناً بوسائله الحديثة ، مستغنياً بها عن الإلهام الذاتي وعن الدين فاستبان له ، بعد أن قطع خطوات واسعة استكشف أثناءها كثيراً من قوى الكون كانت خافية علينا . إنه لا غنى له عن الإلهام الذاتي وعن الدين ، وإنه لن يستطيع أن يتقدم وحده تغنيه وسائله عن سواها ، بذلك يقى المثل الأعلى رهساً بتعاون العلم والإلهام والدين وتضامنها جميعاً في الكشف عن

الحقيقة، وبذلك تبين أن الدين يعاون أصحابه ما تحرروا من قيود الجمود معاونة كبرى في بحوثهم العلمية من ناحية ، وفي التماسهم سبيل الهدى إلى الحق من الناحية الأخرى .

وما بلغنا من العلم حتى البوم ينبئنا يأن الإنسانية ستظل كذلك ما بقيت لأنها ستظل محصورة في حدود ما تكشف عنه قوتها المحدودة في هذا الكون غير المحدود ، وما يلغنا من الطم حتى اليوم ينبئنا بأن الدين بغير علم ينتهي إلى الجمود وإلى ما ينشره الجمود في الحياة من أوهام وأخيلة خاطئة وبأن العلم الذي لا يستهدى الإلهام ويلتمس المثل الأعلى في الإيمان الديني البريء من أوهام الجمود أقصير من أن يبلغ بنا غاية الإنسانية في الحياة ، وهذا الذي ينبئنا عنه العلم يفسر لنا كيف قامت الإنسانية على الإيمان بالمثل الأعلى وكيف كان الإخاء الديني كالإخاء الوطني سببا من أسباب دفع الجماعات في التماسها هذا المثل وقوة تحرك هذه الجماعات إلى النشاط في التماسه كما تحركها أقوى العواطف وأشدها توثياً ، وهذا يفسر ما قدمت من أنى إذ أتحدث عن موضوع الأقليات الإسلامية أتحدث عن موضوع جدير بكل عناية لاعتبارات إنسانية سامية تتصل بسلام العالم كما تتصل برضا نفوسنا ، ولا تقف في دائرة الاعتبارات الدينية المحدودة الأفق مما ألف البعض أن يثيروا به تعصب الجماعات ، وجعل الآخرون دأبهم أن يحاربوه محاربة لهذا التعصب حيناً ، وحرصا على التحكم في الجماعات بإحداث التحلل المعنوى فيها حيناً آخر .

والأكثرية الدينية في الأمم تقوم بعمل جليل حين تمد يد المعونة للأقليات التي تشاركها هذا الدين في الأمم الأخرى. فهذه الأقليات لاسبيل لها إلى أن تبلغ مكانة الاحترام من نفس الأكثرية في الأمم التي تعيش فيها إلا إذا كان لها من النشاط المثمر ما يوجب هذا الاحترام ، والأقليات الحكيمة تأبي أن يتجه نشاطها إلى جهة الحكم والقيام بأعبائه ، لأنها تعلم من أنباء التاريخ أن الأكثرية الدينية أو الجنسية وأن الأكثريات على اختلاف ألوانها لا ترضى تحكم الأقليات فيها ، فإذا رضيته زمناً فلتثور به بعد ذلك وتحطمه وترد حق الحكم إلى نصابه الصحيح ، ذلك ما حدث منذ القدم ، وذلك ما حدث في هذه المعهود الأخيرة في أمم لا يشك أحد في سبقها العلمي سبقاً بضعها في الصف الأول من هذه الناجبة ، ومن سائر نواحى الحضارة ومقوماتها ، لذلك كانت الأقليات الحكيمة تسلك إلى احترام الكثرة إياها سبيلاً غير سبيل الحكم السياسي لهذه الكثرة ، سبيل التفوق العقلي ، والتفوق الفني ، وتلتمس لذلك الأسباب التي تبلغ بها المراكز العليا في ميادين العلم والأدب والفن وغيرها من الميادين التي يزدهر فيها العقل والعاطفة.

ولقد دعوت منذ أسبوعين وأدعو اليوم إلى مد يد العون لهذه الأقلبات الإسلامية في المجر وإلى غيرها من الأقلبات من بلاد العالم في الغرب وفي الشرق وإلى تصوير هذا العون على النص الذي يحتاج إليه أبناء هذه الأقليات. وأدعو اليوم فأكرر هذه الدعوة وألح فيها . لا يثنبني عن ذلك أن يكون مسلمو المجر جميعاً مئتين كما قال إمام المسجد للأستاذ أمين الخولي أو أن يكون المئتان هم مسلمي بودابست وأن يكون بالمجر ألفان أو ثلاثة آلاف كما قال لي مفتى المحر حسين حلمي . ولست أقف هذه الدعوة على مسلمي المجر بل أرجو أن تتناول الأقليات الإسلامية في بلاد العالم جميعاً . ولكم تكون المعاونة على أساس سليم يجب أن تدرس أحوال هذه الأقليات الإسلامية درساً دقيقاً ، ولهذا الغرض أشارك الكاتب الشرقى في مطالبة ممثلي مصر السياسيين أو القنصليين في أي من البلاد وجدوا أن يجعلوا من الموضوعات التي يوجهون جهودهم إليها دراسة هذا الموضعوع دراسة خاصة ووضع التقارير المستفيضة عنه ، وفي مطالبة الحكومة المصرية بنشر هذه التقارير ، فمصر تتزعم النشاط الإسلامي اليوم ، والعالم الإسلامي يتطلع كله إليها ويقر لها بهذه الزعامة . فمن واجباتها الأساسية لنفسها وللعالم الإسلامي وللسلام العام أن تفكر في مد يد المعونة لهذه الأقليات وفي دعوة البلاد الإسلامية الأخرى لهذا الغرض . ولا يكون عون إلا إذا درست حالة هذه الأقليات الإسلامية ليبذل لكل منها من العون ما هي بحاجة إليه .

إننى واثق كل الثقة من أن ما يبذل لهذه الأقليات من العون سيدفعها إلى أن تنهض نهضة كبرى ، فالأقليات ضعيفة ما وجدت نفسها في عزلة لا تؤيدها قوة ولا يمدها سند . وهي كثيرا ما يبلغ منها الضعف حتى لا يكاد يحس بها أحد . لكنها إذا وجدت سندا نشطت أضعاف نشاط أبناء الأكثريات وانتجت وكان منها الأفذاذ ذوق المواهب مالم يطمعوا في الحكم. ونحن لا نريد أن ترمى الأقليات الإسلامية إلى أن تمسك بيدها زمام الحكم ، لأننا لا نريد أن تثور بها الأكثريات يوما فتحطمها أو تجليها عن البلاد كما حدث أخيرا في المانيا. لكننا نريد لهذه الأقليات الإسلامية في بيئات الغرب والشرق أن تنبعث من مرقدها وأن تغيق من سبات الجهل وأن تنشط إلى الحياة الإنسانية وأن تبث المبادئ التي أورثها إياها أسلافها المسلمون في البلاد التي تقيم بها لخير هذه البلاد واخير العالم كله .

تحدثت منذ سنوات عن كتاب نشره طائفة من علماء الغرب عنوانه : وجهة الإسلام ، وهذا الكتاب يبحث في مدى رغبة المسلمين في البلاد المختلفة في الابتعاد عن مثلهم العليا إلى مثل الغرب العليا في الوقت الحاضر ، وهذا الكتاب ليس إلا صورة من تفكير الغرب في أمر المسلمين ، وهو تفكير طبيعي ، فأهل الحضارة الغالبة في كل عصر يحرصون على أن تدين لهم الأمم الأخرى أيا كانت الأديان التي تنتسب هذه الأمم إليها . لكن التاريخ قد شهد بأن إخضاع الأمم الغلب المادى لم يفن عناصر حياتها العقلية والروحية يوما ما ، وعندى أن يفن عناصر حياتها العقلية والروحية يوما ما ، وعندى أن تضامن العالم للعمل لسلامه خير ألف مرة من محاولة اخضاع الأقليات الإسلامية بعض مظاهر هذا التضامن ، فلعلها تلقى سميعاً ، ولعلها تلقى من المسلمين مجيباً ومن أهل الشرق والغرب مشجعاً عليها .

هلسنكي والمؤتمر البرلماني

انعقد المؤتمر البرلمانى الدولى هذا العام * فى الأسبوع الأخير من شهر أغسطس بهاسنكى عاصمة فنلندا . وقد علمت بموعد ومكان انعقاده فى شهر يونيو الماضى ، فهفت نفسى إلى شهوده لأرى أثر التطور الدولى الأخير فى اتجاه مناقشاته . فأنا قد حضرت المؤتمرات البرلمانية الدولية كلها منذ سنة ١٩٤٧ إلى سنة ١٩٥٧ ، ثم انقطعت عنها سنتى ٥٠ ، والتطورات الدولية منذ سنة ١٩٥٧ إلى وقتنا الحاضر فسيحة المدى فلابد أن يكون لها من الأثر فى اجتماع المؤتمر هذا العام ما يدفع إلى النفس الرغبة فى شهوده ،

ولعل هذا كان طبيعيا بالنسبة لى . فقد رأست مؤتمر القاهرة فى سنة ١٩٤٧ بوصفى رئيس مجلس الشيوخ المصرى ثم انتخبت فى المؤتمر المذكور عضوا باللجنة التنفيذية للاتحاد البرلمانى الدولى ، فكنت أحضر اجتماعات الاتحاد ثلاث مرات فى كل عام ، وكنت متتبعا خطواته بدقة وعناية ،

^{. 1900 *}

فلا عجب وقد انقطعت عنه سنتين أن تنازعنى نفسى إلى شهوده ، وبخاصة بعد أن انعقد مؤتمر جنيف لرؤساء الدول الأربع الكبرى فاتجه بالسياسة الدولية اتجاها جديدا .

لذا كتبت إلى لورد ستاتسجيت رئيس الاتحاد ، وإلى مسيو اندريه دبلونى سكرتيره العام ، فرحبا بشهودى المؤتمر ويعثا إلى يشجعاننى على تحقيق هذه الرغبة .

وزادنى اقبالا على تحقيق هذه الرغبة اعتبار عائلى واعتبار شخصى , أما الأول فلأن ابن أخى يقيم بزيوريخ فى سويسرا يدرس بها ، ولأن ابنى مقيم فى انجلترا كذلك ، ولأن ابنتى تقيم بنسبانيا تدرس الأدب المقارن بها . لذا جعلت خط سفرى إلى زيوريخ فباريس فهلسنكى فكوينهاجن عاصمة الدانمرك فلندن فمدريد . واطمأن بالى حين وضعت هذه الخطة إلى أننى استطيع أثناها الاستجمام والاستشفاء . ويهذا السفر ويهذه الخطة أكون قد حققت أغراضا عدة كلها حبيب إلى نفسى، وكلها جم النفع عظيم الفائدة .

وذهبت من باريس إلى هاسنكى فوصلت الطائرة عاصمة فنلندا منتصف الليل من يوم ٢٢ أغسطس ، ولم ألبث حين نزلت من الطائرة وتخطيت إلى المطار أن لقينى شاب حيانى بالفرنسية وذكر أنه موفد من قبل الشعبة البرلمانية الفنلندية

لاستقبال أعضاء الوفود والذين يشهدون المؤتمر . وجلس هذا الشاب إلى جانبى فى أتوبيس المطار فسائته عما إذا كانت قد قدمت وفود جديدة إلى المؤتمر لم تكن تشترك فيه من قبل ، أريد بذلك أن أكون لنفسى فكرة عن جو المؤتمر وعما ينتظر أن تكون اتجاهاته .

قال الشاب نعم ، حضر وقد من روسيا السوفيتية ، وحضرت وقود من بلاد ما وراء الستار الحديدى ، وحضر وقد من السودان ، حينذاك ابتسمت فيما بينى وبين نفسى وذكرت مؤتمر القاهرة في سنة ١٩٤٧ ، ثم ذكرت اجتماع مجلس الاتحاد سنة ١٩٥٠ ، ورجوت أن يكون هذا التحول الذي طرأ على الاتحاد لخير السلام العالمي .

فقد كانت مصر قد دعت الاتحاد البرلمانى لعقد مؤتمره السنوى بالقاهرة من قبل الحرب العالمية الثانية ، وحال قيام الحرب دون اجابة هذه الدعوة ودون عقد الاتحاد مؤتمراته طيلة سنى الحرب . لما عاد مجلس الاتحاد إلى الانعقاد في سنة ١٩٤٧ جددت مصر الدعوة فأجيبت دعوتها وتحدد انعقاد مؤتمر القاهرة في شهرة أبريل سنة ١٩٤٧ ، وكنت قد سافرت إلى نيويورك في أكتوبر سنة ١٩٤٦ رئيسا لوفد مصر لدى الأمم المتحدة ، وهناك قابلت الرفيق اندريه جروميكو ممثل

روسيا السوفيتية فى الأمم المتحدة ودعوت روسيا السوفيتية لمضور المؤتمر البرلمانى بالقاهرة ، فابتسم الرجل معتذرا عن عدم قبول الدعوة وقال : أرجو أن تتمكن روسيا من قبول هذه الدعوة فى ظروف دولية خير من الظروف الحاضرة .

وأبديت أسفى لاعتذار روسيا وعدم حضورها المؤتمر . لكنى عجبت حين انعقد المؤتمر أن رأيت بولا تدور فى فلك روسيا تحضره . حضرته فيما أذكر بولونيا وتشيكوسلوفاكيا ورومانيا وغيرها من الدول التي تدين بالولاء للسوفيت . واستمرت هذه الدول تحضر اجتماعات الاتحاد البرلماني في الربيع وفي الصيف إلى سنة ١٩٥٠ ، حين قررت الانسحاب منه كلها دفعة واحدة .

وكان من أسياب انسحابها الظاهرة أن المؤتمر أخذ يبحث في امكان أن تقوم حكومة عالمية ، وأن يكون المؤتمر البرلماني الدولي نواة لتنظيم هذه الحكومة . وكانت حجتهم يومئذ في الانسحاب أن هذا الموضوع يقصد به إلى نية خفية مرماها تغليب الدول الديموقراطية على الدول الشيوعية ، وأنهم يتعاونون في المؤتمر على أساس الاستقلال الكامل لكل دولة ، ويرفضون أن تتغلب كتلة من الدول على أخرى بمثل هذه الوسيلة ، وسيلة إنشاء حكومة عالمية .

وبقيت هذه الدول كلها متخلفة عن حضور الاتحاد البرلمانى ومؤتمراته إلى هذا العام . فلما ذكر لى الشاب الفنلندى الذى استقبلنى بالمطار أنها تشترك في مؤتمر هلسنكي كما تشترك فيه روسيا السوفيتية قلت : هذه امارة جديدة بتحول الاتجاه الدولي وجهة جديدة

وسالت الشاب عن الصين الشعبية وهل تلحضر المؤتمر فقال لى إن اثنين من وفدها حضرا وحدهما لأن الصين الشعبية لم تقبل بعد عضوا في الاتحاد ، ودهشت لذلك بل عجبت له ، فقد أبدت هذه الصين الشعبية من الميل لمجاراة السياسة الدولية الحالية ما دل عليه افراجها عن الطيارين الأمريكيين الذين كانوا معتقلين عندها ، وما أبداه رئيس وزرائها في مؤتمر باندونج من تأييد للسلام وحرص عليه ، وما بينها وبين روسيا السوفيتية المشتركة في هذا المؤتمر البرلماني من عهود ومواثيق ، وتحريت الأمر يوم عقد المؤتمر فعلمت أن الأمريكيين هم الذين عارضوا في قبولهم ، وأنهم على العكس من ذلك أينوا قبول الصين الوطنية ، وقد بلغوا في معارضتهم حد التهديد بالانسحاب من المؤتمر ، بل من الاتحاد البرلماني كله ، ولما كان نظام المؤتمر الأساسي لا يجيز رفض طلب الصين الوطنية ، ولا رفض طلب الصين الوطنية ، ولا كان

السحاب الولايات المتحدة من الاتحاد البرلمانى يضر هذا المؤتمر ضررا بليغا ، فقد رأى المسئولون تأجيل النظر فى طلب الصين الشعبية ، وطلب الصين الوطنية ، إلى دورة مقبلة لاستيفاء البحث ، أو انتظارا لظروف خير من الظروف الحالية على تعبير الرفيق جروميكو لى فى سنة ١٩٤٦ حين دعوته لتشترك روسيا السوفيتية فى مؤتمر القاهرة .

ولم يزل ما علمته من ذلك عجبى ولا دهشتى ، وذهبت أتحرى الدوافع الحقيقية لموقف أمريكا من الصين الشعبية وذهابها إلى حد التهديد بالانسحاب من الاتحاد ، فقيل لى إن الشعب الأمريكى مازال يذكر حرب كوريا ، ومن فقد هناك من رجاله وشبابه ، وأن الناخبين الأمريكان لا يعطون أصواتهم لمرشح يتهاون مع هذه الصين الشعبية التى أخذت في حرب كوريا بالنصيب الأوفى ، فهى مسئولة في نظر كل ناخب أمريكى ، وكل ناخبة أمريكية عن والدها الذي قتل ، وعن زوجها الذي فقد ، وعن خطيبها الذي فقد ذراعه أو ساقه ، وعن كل ما عاني الأمريكيون من نكبات في كوريا . ولما كانت الانتخابات تجرى في أمريكا العام القادم ، لذا لم يرد الأمريكيون الذين يمتلون بلادهم في الاتحاد البرلماني وفي مؤتمر هلسنكي أن يعرضوا أنفسهم وزملاءهم المرشحين ،

جمهوريين كانوا أو ديموقراطيين ، إلى هذا الموقف فى الانتخابات القريبة ، فإذا مرت هذه الانتخابات بسلام وأعاد الاتحاد النظر فى طلب الصين الشعبية والصين الوطنية أمكن أن يكون للأمريكيين موقف آخر، وأن تقبل الصين الشعبية والصين الوطنية كلاهما فى الاتحاد .

وقد أعادت هذه القصة إلى ذاكرتى ما حدث سنة ١٩٤٧ حين كانت الأمم المتحدة تنظر في تقسيم فلسطين ، وحين كان الرئيس الأمريكي هارى ترومان متحمسا للتقسيم كتحمس الصهيونيين أنفسهم . فقد قيل يومئذ إن انتخابات الرئاسة للجمهورية في سنة ١٩٤٨ كانت من الدوافع القوية التي حملت ترومان على أن يقف هذا الموقف ، لأن لليهود في أمريكا وفي ولاية نيويورك بنوع خاص - تأثيرا قويا جدا في انتخابات الرئاسة ، وقلت اليوم كما قلت يومئذ : أليس عجبا أن يتأثر كبار الرجال في الشئون العالمية بالاعتبارات الوقتية كالانتخابات وما إليها ، أم أن المصالح الذاتية كانت وستبقى دائما ذات أثر على تفكير الرجال وإن سمت مكانتهم واتسع مدى تفكيرهم ،

كان موقف أمريكا من الصين الشعبية وعدم قبولها عضوا في الاتحاد بمثابة سحابة تشوب جو المؤتمر ، ويخاصة لأن أهم موضوع كان مطروحا عليه هو : (التعايش السلمي بين الشعوب) . ثم كانت هناك سحابة أخرى تشوب هذا الجو . قفي يوم الانعقاد - يوم ٢٥ أغسطس - وفي اليوم الذي سبقه التقيت بكثيرين من أعضاء الاتحاد القدامي الذبن عرفت في مؤتمر القاهرة ، ثم عرفت بعد ذلك في المؤتمرات الأخرى ، ومن بينهم أعضاء الوفد الفرنسي ، والوفود العربية ، فلم تكن ا وجوههم تنم عن الطمأنينة ، وسألت بعض اخواني من رجال الوفود العربية عن المسائل التي يقصدون اثارتها فقالوا في مقدمتها مسألة فلسطين ، ومسألة شيمال افريقيا . وأنا أعلم أن فرنسا شديدة الحساسية فيما يتعلق بشمال افريقيا ، ويخاصة لأن عددا غير قليل من ابنائها يقتلون هناك في الجزائر وفي مراكش . ولا شيء يثير نفس شعب أيا كان كأن يقتل أبناؤه . فإذا أثارت الوفود العربية مسألة شمال أفريقيا لم يسكت الفرنسيون دون الرد على ذلك بعنف لا يتفق مع معانى التعايش السلمي الذي يراد تقرير قواعده في هذا المؤتمر . وإذا لم يكن رجال البرلمان وهم صفوة الشعوب قادرين على التعايش السلمي فيما بينهم في مؤتمر يعقد في قاعة برلمان هلسنكي فكيف تستطيع الشعوب التعايش السلمي في هذا العالم الفسيح المترامي الأطراف. لم أعن بالبحث فيما وراء ذلك مما يثير الخلاف . لكنى شعرت من قبل أن ينعقد المؤتمر بأن جوه لا يبشر بأن يكون هذا الجو الصغو الذى تخيلته ساعة وصلت بى الطائرة هلسنكى ، وحين علمت أن الوفد الروسى مقبل على المؤتمر اقبالا شديدا دلت عليه كثرة أعضائه ، وكثرة سكرتاريته قلت: فلأنتظر وسارى . فغدا ينعقد المؤتمر . وفى أيام انعقاده السياسة سنسمع الكثير ، ونفهم الكثير مما تنطوى عليه هذه السياسة الدولية السريعة التطور فى الوقت الحاضر .

المؤتمر البرلماني بهلسنكي *

كان المؤتمر البرلمانى الدولى الذي عقد بهلسنكى هذا العام من أكثر المؤتمرات تمثيلا للوجود الدولى الذي حضره ممثلون لست وأريعين دولة ، وحضره ممثلون عن الدول الأربع الكبرى بعد أن كانت روسيا السوفيتية ممتنعة عن حضوره منذ قيام الستار الحديدى بينها وبين الدول الديموقراطية ، وقد حضره كذلك ممثلو الدول العربية واشتركت معها فيه السودان ، لكن جوه لم يكن صفوا ولم يكن يتفق مع هذا التفاؤل الذي أشاعه في العالم اجتماع الأربعة الكبار في جنيف منذ عهد غير بعيد.

وقد افتتح المؤتمر بقاعة البرلمان الفنلندى بهاسنكى فى الساعة العاشرة من صباح يوم الخميس الخامس والعشرين من أغسطس، افتتحه الشيخ رئيس الجمهورية الفنلندية مرحبا بانعقاده فى عاصمة بلاده، مشيرا إلى أنها من أقدم البلاد الديموقراطية فى العالم، وأنها أقدم دولة منحت النساء حق الانتخاب من قبل أن يمنحن هذا الحق فى أية دولة أوروبية.

^{*} سېتمېر ه ۱۹۵ .

وكان هذا الرجل الشيخ الوقور يلقى خطابه باللغة الفرنسية فى شىء من التلعثم يدل على أنه قرأ الخطاب غير مرة قبل إلقائه ، وأن مقدرته فى هذه اللغة بقيت مع ذلك لا تمكنه من حسن الإلقاء ودقته .

وتكلم بعده لورد ستاتسجيت رئيس الاتحاد البرلماني الدولى وصديق مصر القديم والذى تولى فيها مفاوضات سنة ١٩٤٦ فأظهر من الأثاة والصبير ما مكن من الوصول إلى مشروع صدقى بيفن . ولورد ستاتسجيت رجل مرح بطبعه ، فيه دعابة رقيقة وظرف يحببه إلى النفس . ومع أنه كرر في هذا الخطاب عبارات سمعتها منه غير مرة من قبل في مثل هذه المناسبة فقد كانت روحه تفيض على هذه العبارات من المرح ما جعل الحاضرين يصفقون لهذا اللورد الهرم غير مرة في حماسة واعجاب ، فلورد ستاتسجيت قد جاوز الثامئة والسبعين ، وهو يؤمن مع ذلك بأنه لايزال في فتوته وقوته . تلاقيت معه في البرلمان يوما فسألنى عن صحتى وصحة أهلى جميعاً - فهو يعرفهم منذ سنة ١٩٤٧ حين انعقد المؤتمر البرلماني بالقاهرة - لما ذكرت له أنا والله الحمد بخير رغم أني تخطيت الخامسة والستين قال: ولكنك شاب لاتزال، فأنا قد تخطيت الثامنة والسبعين ولاتزال الحياة باسمة أمامي، عند

ذلك ذكرت له كلمة لأستاذنا لطفى السيد إذ كنا نتحدث يوما فقال لى : أنتم معشر الشبان . قلت : أى شبان نحن وقد تخطينا الستين ، فكان جوابه : مادمنا نحن معكم على قيد الحياة فأنتم شبان لأنكم أبناؤنا .

تحدث لورد ستاتسجيت إذن في افتتاح المؤتمر بوصفه رئيس الاتحاد البرلماني ، فأعاد على مسامع الحاضرين ما ذكره غير مرة في مثل هذه المناسبة من أن هذا المؤتمر لبس مؤتمر حكومات يأتمر الأعضاء فيه بأمر دولهم ، بل هو مؤتمر برلمانيين أحرار ، يتكلم كل منهم برأيه هو ، لا برأى حكومته ، ويتكلم حرا طليقا من كل قيد ، ويصوب حرا كذلك من كل قيد، وأن هذا المؤتمر البرلماني يولى أول واجباته التفكير في سلام العالم والمجافظة عليه ، فلا شأن لذلك له بالمشاكل الداخلية للبرلمانات الممثلة فيه إلا بمقدار ما تمس هذا المشاكل سلام العالم وحسن علاقات الدول بعضها ببعض ، وأن هذا المؤتمر كذلك ليس منظمة سياحية غرضها مسرة أعضائها ، بل هو مؤتمر جدى غرضه سلام العالم عن طريق تعارف البرلمانيين بعضهم ببعض وتفاهمهم تفاهما حرا تماما الحرية ، وأن مهمته لذلك عالمية كبرى جديرة بأن يضعها كل عضو من أعضائه موضع التقدير والاعتبار.

وكان موضوع التعايش السلمي بين الشعوب أهم موضوع مطروح على المؤتمر ، والتعايش السلمي أول شروطه تبادل الثقة بين الشعوب ، ولا سبيل إلى تبادل الثقة إذا قامت البغضاء والمرارة في النفوس ، ومن أسف أن نفوس الكثير من الشعوب لاتزال تشويها النغضاء والمرارة ، تحدثت إلى أحد الفنلنديين وذكرت له أن من حظ بلاده أن كانت الأولى التي اشتركت روسيا السوفيتية في المؤتمر المنعقد يعاصمتها فكان مما أجاب به : نحن مطالبون أن نكون المجاملة كل المجاملة مع الروس المشتركين في المؤتمر لأنهم ضبوفنا، ولكننا الانستطيع أن ننسى أن روسيا حاربتنا وقتلت الكثير من رجالنا وأبنائنا ، وأنها اقتطعت من فنلندا أغنى مناطقها بالمعادن . هذا ما لا نستطيع أن ننساه وما يحز في نفوسنا ، وأهل المناطق التي ضمتها روسيا إليها فنلنديون صحيحون يتطلعون كما نتطلع إلى اليوم الذي يعودون إلينا فيه كما عادت الألزاس واللورين إلى فرنسا .

وتحدثت كذلك إلى بعض الدانمركيين فذكروا أن فى نفوسهم من الحفيظة على ألمانيا منذ احتلالها بلادهم أيام الحرب ما لا يستطيعون نسيانه: قلت: ولكنكم لم تحاربوهم ولم يحاربوكم كما فعلت بلجيكا وهولاندا ، بل اذنتم لهم

باحتلال بلادكم حقنا للدماء . وكان جواب محدثى الدانمركى لكنهم أثناء الاحتلال الذي طال أكثر من خمس سنوات كانوا قساة بنا غاية القسوة ، مما اضطرنا لتنظيم حركة مقاومة قمعوها بكل عنف ما استطاعوا قمعها .

وكان ممن تحدثوا فى المؤتمر برلمانى نمساوى ذكر ما عانته بلاده من احتلال الدول الأربع - روسيا وانجلترا وأمريكا وفرنسا - اياها وأنحى بأشد اللائمة على تصرف الروس أثناء الاحتلال فى عبارة عنيفة غاية العنف ، لا تتفق بحال مع أى معنى من معانى التعايش السلمى الذى يريد المؤتمر تقرير قواعده.

ولا حاجة بى إلى أن أذكر ما دار من جدل عنيف بين الدول العربية وإسرائيل ، فالمجع التى يتبادلها الطرفان معروفة فى مصر ، وحسبى أن أذكر أن متحدثا باسم إسرائيل ناشد رئيس المؤتمر فى ختام خطابه أن يدعو الدول العربية التفاهم المباشر مع إسرائيل بعد أن خلقتها الأمم المتحدة لتبقى ، فكان رد معثل من سوريا عليه أن يناشد رئيس المؤتمر قبل اجابة مطالب المتحدث باسم إسرائيل أن يطلب إلى إسرائيل أن تنفذ قرارات الأمم المتحدة فيما يتعلق باللاجئين العرب وبتدويل القدس ، فاذا نفذوها ونفذوا كل قرارات الأمم المتحدة وامتنعوا

من الاعتداء على جيرانهم العرب فكر هؤلاء فيما إذا كان التفاهم المباشر مع إسرائيل ممكنا .

وكان الشعور السائد في المؤتمر أن منطقة الشرق الأوسط هي منطقة الخطر على السلم العالمي في الوقت الحاضر. وكان جواب العرب على ذلك أن مطامع الدول الكبرى في هذه المنطقة وقيام دولة إسرائيل بالطريقة التي قامت بها هي مصدر هذا الخطر، وأن دول الشرق الأوسط على العكس مما يقال من أكثر الدول حبا للسلام، لأن السلام هو وسيلتها إلى التعمير والتقدم في مضمار الحضارة.

وقد تقدم بعض البرلمانيين العرب بتعديلات للقرارات التى القرحتها لجان الاتحاد البرلمانى قيما يتعلق بالتعايش السلمى، من هذه التعديلات اقتراح بأن يضاف إلى اقتراح لجنة الاتحاد أن يكون هذه التعايش على أساس من حرية الشعوب واستقلإلها ، ومن عدم التمييز بينها بسبب الجنس أو اللون أو اللغة أو الدين . ومنها أن يكون المقصود بالتعايش السلمى تعايش الشعوب لا تعايش الحكومات . ومما يثير العجب أن عنيش الشعوب لا تعايش الحكومات . ومما يثير العجب أن هذه التعديلات لقيت موافقة عظمى من جانب المؤتمر وأن الدول الكبرى كانت في مقدمة الموافقين عليها ، وأن الذين اعترضوها كانوا بعض الدول الوسطى أو الصغرى . فقد وافق الوفد

الأمريكى بإجماع أعضائه على التعديلين ، ووافق الوفد الروسى والوفد البريطاني على التعديل الأول ولم تعارضه بلجيكا حرصا على مصالحها في الكونغو البلجيكي ، واذلك فاز هذا الاقتراح الأول بثلاثمائة وثمان وأربعين صوبا ضد عشرة أصوات . أما الاقتراح الثاني فقد فاز كذلك لأن أمريكا أيدته ، ولكن بأغلبية غير كبيرة

والحق أن نشاط البرلمانيين العرب في المؤتمر جدير بالتنويه فقد خلق هذا النشاط حول منطقتهم في هذا المؤتمر ، كما خلق في مؤتمرات عدة سابقة ، جوا من الاهتمام والتقدير ، ومن الإدراك أن هؤلاء العرب وبلاد منطقة الشرق الأوسط بصفة عامة ليست هي الكمية المهملة التي كان الساسة في الماضي ينظرون إليها ولا يعنون بها ، وأن التطلع إلى حالتها من ثروة زراعية ومعدنية ضخمة يجب أن يضاف إليه تقدير النهضة العظيمة التي نهضتها هذه الشعوب ، وأن رغبات هذه الشعوب وأهدافها يجب أن توضع موضع الاعتبار إذا أريد للعالم أن يستقر فيه السلام .

كنت أتحدث إلى رجل ذى شأن فى الاتحاد البرلمانى الدولى فأبدى لى دهشته من نشاط البرلمانيين الأسيويين والأفريقيين ومن شدتهم فى جدالهم وقال: لقد كان كثيرون

ممن يتتبعون السياسة العالمية يظنون أن اختلاف الدول الكبرى هو الذى شجع الشعوب التى كانت محكومة فى الماضى ، والتى لا يزال بعضها محكوما إلى اليوم ، على اندفاعها الشديد فى سبيل الحرية والاستقلال . وها هى الدول الكبرى تتقارب فلا يزيد تقاربها هذه الشعوب إلا عنفا وشدة فى التمسك بحريتها واستقلالها . فكيف نفسر هذه الظاهرة ، فى التمسك بحريتها واستقلالها . فكيف نفسر هذه الظاهرة ، وأجبته : تفسيرها يسير . ذلك أن هذه الشعوب لم تدفع فى سبيل المرية والاستقلال بتحريض من بعض الدول ، بل بدافع أصيل من حرصها على الحرية والاستقلال . اذلك سواء لديها إن اختلفت الدول الكبرى أو لم تختلف ، أنها تريد حريتها واستقلالها بأية حال . ولم يبق من سبيل للحيلولة بينها وبين هذه الحرية وقد أدركت مداها وقيمتها .

ليس من غرضى أن أسجل ما دار فى المؤتمر حول الموضوعات الأخرى كتعادل الشهادات الدراسية فى الدول المختلفة ، أو كتعديل نظام الاتحاد ، فهذه أمور ثانوية لا تمت إلى السياسة الدولية بصلة . وحسبى أن أذكر أن تعديل نظام الاتحاد أدى إلى زيادة لجنته التنفيذية عضوين جديدين فأصبحت تسعا بعد أن كانت سبعا، وبعد أن كانت خمسا فقط فى سنة ١٩٤٧. وكانت هذه الزيادة طبيعية بسبب زيادة الدول

- أو البرلمانات بتعبير أصبح - المشتركة في الاتحاد .. وقد تقدمت روسيا إلى هذه الانتخابات فقاز مرشحها . وكذلك فاز مرشح العراق الذي حل محل الأستاذ حبيب أبي شهلا اللبناني. وتقدم مرشح عن إسرائيل ومرشح عن السودان فلم يحرز أيهما الأصوات اللازمة لنجاحه . وانتخب كذلك من الكتلة الشرقية مرشح من سيلان ، حل محل العضو التركي الذي انتهت مدته .

إلى أى اتجاه تتجه اللجنة المتنفيذية الجديدة بالاتحاد البرلمانى بعد أن زيد عدد أعضائها ، وهل يظل الاتجاه فى أن يكون الاتحاد عالميا بأوسع معانى الكلمة ، تقدير ذلك المستقبل ولتطورات السياسة الدولية ، والاتجاهات العالمية .

زيارتان للولايات المتحدة

زرت الولايات المتحدة مرتين . وكانت زيارتي الأولى مقصورة على نيويورك ولم تتجاوز عشرين يوما . أما زيارتي الثانية فقد تجاوزت نيويورك إلى واشنطن ، وإلى مساقط نياجرا على حدود ما بين الولايات المتحدة وكندا، كما استطعت أثناها أن أتجول في شرق الولايات المتحدة وأن أقف على بعض مظاهر الحياة والنشاط فيها .

وقد خيلت إلى زيارتى الأولى التى وقفت فى حدود نيويورك ما يتخيله كثيرون من أن الولايات المتحدة هى بلاد ناطحات السحاب . فمبانى نيويورك ترتفع فى الجو ثلاثين وخمسين وسبعين طبقة . و(إمباير ستيت بلدنج) وهى أعلاها ترتفع فى الجو مائة طبقة وطبقتين . ومع ذلك فالمصاعد (الاسانسيرات) السريعة تجعل الصعود فى هذه الصروح الشاهقة أمرا يسيرا حتى لتكاد تشعر وأنت تصعد إلى الطابق الثلاثين أنك بلغته فى زمن أوجز مما تبلغ فيه الطابق الخامس فى أوروبا وفى القاهرة . على أن ما تخيلته من أن الولايات المتحدة بلاد ناطحات السحاب لم يلبث أن تلاشى حين زرتها المرة الثانية وحين تيقنت مما سمعته من قبل من أن نيويورك تمتاز أكثر من وحين تيقنت مما سمعته من قبل من أن نيويورك تمتاز أكثر من

غيرها بهذه المبانى الشاهقة ، لانها تقع على شبه جزيرة ضيقة الرقعة ، يحيط بها الماء من كل جهاتها تقريبا ، فلا مناص لساكنيها من أن يصعدوا في السماء بدل أن ينتشروا في الأرض ، ولا مفر لهم من أن يقيموا هذه الأدوار التي تعد بالعشرات لتتسع لسكنهم واعملهم واحاجات الحياة المتشعبة المختلفة عندهم .

فأما واشنطن مثلا ، وهى العاصمة ، فليس فيها ناطحة سحاب واحدة لأنها تقع فى سهل منبسط يتيح لأهلها أن يتفسحوا فى الأرض كلما حلا لهم أن يقيموا بناء جديدا . وكذلك الحال فى معظم مدن الولايات المتحدة .

ولمن شاء أن يسأل ما بال هؤلاء المقيمين بنيويورك ارتفعوا بمبانيهم في الجو ولم يتركوا هذه الرقعة الضيقة التي تقوم عليها المدينة إلى مكان آخر ، ولا بأس بعد ذلك بأن تبقى نيويورك مدينة عادية يسكنها مليون من الناس في مبان من أربعة طوابق أو خمس ، بدل أن يسكنها ثمانية ملايين في ناطحات السحاب ؟ والجواب على هذا السؤال يكشف عن ناحية سيكولوجية من الخلق الأمريكي في مناحيه المختلفة. ذلك ناحية هو فتوة الشباب والاعتداد بها المتغلب على كل عقبة الخلق هو فتوة الشباب والاعتداد بها التغلب على كل عقبة يمكن أن تقوم في سبيل الإنسان ، وأنت حين تذكر الصناعات الكبرى في أمريكا ، وحين تذكر المنشأت الضخمة التي سبق الكبرى في أمريكا ، وحين تذكر المناق

الامريكيون غيرهم في اقامتها ، كما صنعوا في وادى التنيسي مثلا ، ترى أن فتوة الشباب هذه والاعتداد بها هي التي دفعت هذا الشعب الفتي في مغامراته ، وهي التي تصور كيانه الخلقي والنفسي ، وهي التي جعلت منه في عشرات معنودة من السنين هذه القوة الضخمة صاحبة الأثر البالغ اليوم في مصائر العالم .

وهذا ما لاحظته فى جولاتى بنيويورك وما حولها ، وفى جولاتى فى شرق الولايات المتحدة إلى كندا . كل ما هنالك يتضوع بفتوة الشباب ومفامراته ، ولا يقيم وزنا لكثير من الاعتبارات التى تقيمها الشعوب التى تنوء تحت عبء التاريخ ، وإن نخرت صحفه بالمجد ، فهو عبء على كل حال ، وهو عبء يثقل كاهل الأجيال المتعاقبة باعتبارات يسخر منها الامريكيون حين تلقى عليهم صورها وأثارها .

ومع ذلك تخضع أمريكا منذ اليوم لاعباء ماضيها وإن لم يكن بعيدا . لاحظت أن المطاعم الانيقة تعج ظهرا بأغلبية كبرى من النساء المترفات ، وبقلة ضئيلة من الرجال . وسألت في ذلك فقيل إن النساء الامريكيات مدالات إلى غير حد ، ، وأن علة ذلك أن الذين هاجروا إلى أمريكا بعد اكتشافها مباشرة كانت كثرتهم الكبرى من الرجال ، لأن النساء يخشين المفامرة ولا يقدمن عليها للاعتبارات التي تدفع الرجال إليها . وفكر الرجال

المهاجرون في هذا الأمر ورأوا أنهم لا يستطيعون العيش ما لم تعاونهم النساء عليه ، ثم رأوا أن النساء لن يغامرن كما غامروا إلا إذا استهواهن الرجال بالتحف والهدايا مما جمعوا من ثروة هذه البلاد البكر التي هاجروا إليها . ويذلوا في سبيل هذا الاستهواء الشيء الكثير . بذلوا الحلي والجواهر الكريمة والثياب النفيسة ، وكل ما تتوق المرأة وتهوى نفسها إليه . ونجح الرجال . لكن المرأة الأمريكية ورثت عن أمها المهاجرة الأولى هذا التدليل وهذا الدل على الرجال ، ولهذا بقي الرجال إلى اليوم يزاولون أعمالهم طول يومهم ، وبقيت النساء اللواتي يقدر رجالهن على الانفاق عن سعة مدللات اليوم كما كانت أمهاتهن وجداتهن من قبل ، فعمرن إلى الآن مقاعد المطاعم الانيقة ظهرا ، فإذا جاء رجالهم في المساء شاركنهم متاعا الماسياة يهون عليهم مشقة العمل المتصل كل نهار .

وفتوة الشباب الأمريكي تهون على الرجال هذه المشقة وتدفعهم إلى العمل المتصل والابتكار فيه ، وأنت ترى مظاهر هذه الفتوة واضحة في كل شيء ، تراها واضحة في متاجر نيويورك ، وفي المصانع الكبيرة المختلفة ، وفي دور الحكم ، وفي الصحافة ، وفي الإنتاج الأدبى والعلمي ، في نيويورك متاجر كبيرة ، لكنك ترى على وجوه العاملين والعاملات في متاجر نيويورك نشاطا أوفر مما تراه في متاجر أورويا ، وترى متاجر نيويورك ، وترى

في ألوان التجارة نفسها من التنوع هنا أكثر مما ترى هناك ، وترى في اختلاف المصاعد التي ترفع من طابق إلى طابق حيوية ونشاطا قل نظيرهما في أوروبا ، وترى في دور الحكم من مظاهر هذه الفتوة ما لا نظير له فيما رأيت من بلاد غير الولايات المتحدة ، زرت دار الكونجرس ، ودرت في أرجاء مجلس الشيوخ ، فأدهشني ما رأيت ، لكل عضو من أعضاء مجلس الشبوخ غرفته الخاصة ، وله سكرتاريته الخاصة ، وهو يقوم من شئون الدولة بأضعاف ما يقوم به غيره في البلاد الأوروبية ، فالتحقيقات البرلمانية تكاد لا تنقطم ، وعضو الشيوخ بجيب عن طريق سكرتاريته على كل رسالة تصبل من ناهبه أو من غير ناهيه . أما الصناعات فقد شهدت منها ما أثار دهشتي لضخامته ولعنابة القائمين عليه عناية تجعل مدير الشركة واقفا على دقائق ما يجري في مصنعه الكبير ، وتستطيع أن تقول ذلك عما سوى هذه المظاهر من الحياة الأمريكية ويخاصة في ميادين الصحافة والإذاعة والمجلات والكتب، وهذا كله تدفع إليه فتوة الشباب في ذلك الشعب الشاب الذي نفخ من شبابه في حياة العالم شبابا وقوة ، والذي حاول أن يضاعف جهوده في هذه الناحية ما استطاع . وفتوة الشباب هذه تتناول الشعب كله بجميع طبقاته ، ذلك

بأنها تجعل قدمة العمل فوق كل قدمة ، وتجعل النجاح في العمل أساس كل اعتبار ، وتبدح للإنسان العامل أن يستمتع بثمرات عمله ما شاء المتاع . كان في فندق بلازا فرع خاص لمسح الاحذبة . وقد دعوت من ينظف لي أحذيتي فجاء رجل نظيف الثياب ، يرتدي سموكنج ، ثم علمت أنه مدير هذا القرع ، وأن له سبارته الخاصة بخرج بها لنزهته بعد الظهر من كل يوم هو وأسرته ، وتقديس العمل عند الشعب الأمريكي طبيعي، فهو شعب ديموقراطي بطبيعة نشأته وتكوينه ، لا يعرف الارستقراطية في الآباء والاجداد ، ولا يعنيه أن يكون جد الإنسان القريب أو البعيد انجليزيا أو ألمانيا إيطاليا أو ما شنئت ، بل الناس جميعا سواء بتعارنون بإقدامهم وبقوتهم على العمل ، ونجاحهم فيه ، مذهبهم جميعا أن الغنى من يقول هاأنذا، وليس الغني من بقول كان أبي ، وفتوة الشياب خير داقع لأن يقول الإنسان هاأنذا ، وليعتز بعمله وتفوقه فيه .

هذا بعض ما لاحظته أثناء تجوالي بالولايات المتحدة وحين مقامي بها ، وهو يصدق على رجالها ونسائها ، وعلى مظاهر حياتها المختلفة ، وهو شاهد بأن هذا الشعب المملوء بالحيوية ويفتوة الشباب لا يزال أمامه دور طويل يقوم به في حياة هذا العالم.

الباب الثاني

رحلات إلى الانماكن المقدسة في الشرق الانوسط

فكرة الانماكن المقدسة

ألف الناس أن يعتبروا كل بناء أتى عليه القدم أثرا من الأثار، وأن يزوروه بدافع من الطلعة، استزادة من المعرفة، وحرصا على أن يروا بأعينهم ما صنع الأسلاف الذين طواهم الدهر في صحائف القبور منذ مئات السنين أو ألوفها.. فالذبن يزورون معابد الفراعنة في مصر يزورونها توقا إلى العلم بحضارة سلفنا، وبالقواعد التي كانت هذه الحضارة تقوم عليها، وبالمنشأت التي شادها أهلها، وذلك شأن الذين يزورون الاطلال والآثار القديمة في كل بلد من البلاد ، فأما المسلمون الذين يحجون بيت الله الحرام بمكة ويزورون قبر النبى عليه السلام بالمدينة، فليس حب الاستطلاع هو الذي يدفعهم لزيارة أثار قديمة توالت عليها القرون، وإنما يدفعهم شعور عميق بأنهم يؤدون فرضا فرضه الله عليهم، وهم يرون الكعبة، ويرون المقبر النبوى ببصرهم وبصيرتهم، على أنهما متصلان بحياتهم الروحية، كاتصال منازلهم بحياتهم المادية وبحياتهم الاجتماعية، وذلك شأن المسيحيين اذ يحون بيت المقدس،

كنيسة المهد ببيت لحم، بأن فلذة من حياتهم الروحية قائمة في هذه الأماكن المقدسة، ويأنهم إذا بعدوا بأجسامهم عنها فإن أرواحهم تظل تهفوا اليها، واليهود الذين يزورون المبكى ببيت المقدس، يخالط قلوبهم شعور كشعور المسيحيين، وكشعور المسلمين في زيارتهم الأماكن المقدسة عندهم. است أعدو الحق إذن حين أقول: إن هذه الأماكن تبقى على القرون جديدة أمام كل جديد، لأنها تعتبر في نظر الذين يحجونها موئلا لأرواحهم، وملاذا لقلوبهم المتعطشة إلى التطهر ترجوه حيثما تكون من بقاع الأرض.. ثم لا تطمئن إلى أنها بلغت حظها منه حتى تتم حجها . هذا الاتجاه الروحي إلى مكان مقدس أمر جوهر في طبيعة الأديان جميعا، وهو كذلك بنوع خاص في طبيعة الأديان السماوية الثلاثة التي نزلت بالشرق الأوسط: اليهودية، والمسيحية، والإسلام، صحيح أن نشأة الأماكن المقدسة في الأديان الثلاثة، تختلف وتتباين تباينا كبيرا، لكن الفكرة التي شادت هذه الأماكن واحدة في الأديان الثلاثة أو تكاد تكون واحدة، وليس عجبا أن يكون ذلك شائنها. وبين هذه الأديان

إنهم يشعرون حين يدخلون كنيسة القيامة، وحين يزورون

الثلاثة صلة أوثق الصلة.. فقد قام المسيح بين قومه من يهود، يذكر لهم دينهم في صفاء جوهره وينذرهم عذاب الله بأنهم حرفوا كلامه إلى موسى عن مواضعه منقادين وراء أهوائهم ومطامعهم، مبتغين من عرض الحياة الدنيا ما يباعد بينهم وبين رحمة الله.. مندفعين بحكم هذه الأهواء والمطامع إلى حياة الظلم والاثم، كما ينذرهم بأن أغنياءهم الذين يظلمون الفقراء لن يتقبل الله منهم.. فدخول الجمل سم الخياط أيسر من دخول الغنى الباغى ملكوت الله.

والقرآن الذي أنزله الله على محمد عليه السلام، يجادل النصارى ويجادل اليهود بأن الله بعث لهم رسله بكلمة الحق.. فزاغت عنها أبصارهم وبصائرهم، وبأنهم حرفوا كلام الله في التوراة والإنجيل عن مواضعه، وأن النبي العربي إنما بعثه الله ليرد الحق إلى نصابه، وليحق الحق ولو كره الكافرون.. وقد بعثه الله مصدقا لما بين يديه من التوراة والإنجيل.

من هذه الصورة السريعة البسيطة لما بين الأديان الثلاثة من صلة، يتضح أنها ترجع إلى أصل واحد وتستمد وجودها في صفائه من ينبوع واحد، وهذا الأصل الأزلى الخالد هو الحق جل شانه. تجلى على موسى فكلمه تكليما ونفخ في مريم من روحه فكان عيسى كلمته إلى الناس، وأوحى إلى محمد

آياته وكلمه هدى للناس وبينات من الهدى والفرقان.

والينبوع الذى تستمد منه هذه الأديان وجودها فى صفائه، هو السمو بالروح عن كل عبودية لغير الله. فالروح من أمر الله، وملكوت الروح فى السماء لا فى الأرض، وإله الروح واحد هو الله جل شأنه وتعالت أسماؤه. وقيام هذه الأديان الثلاثة تحيط به ظروف متشابهة.

كان الناس في عهد الرسل الثلاثة يتخذون لأنفسهم أربابا من دون الله، ثم يتخذون هذه الأرباب إلى الله زلفي. فجاءت الأديان الثلاثة صريحة في التقرير بأن الله لا إله إلا هو الملك الحق، وأن الذين يتخذهم الناس أربابا من دونه ليس لهم شيء من قدرته، لا يستطيعون أن يخلقوا ذبابا ضعف الطالب والمطلوب، وأن الناس يجب لذلك أن يقلعوا عن كل عبادة الا عبادة الله، وعن الأمل إلا في وجهه الأكرم، وعن الاهتداء إلا بنوره الذي أضاعت له السموات والأرض وصلح عليه أمر الدنيا والآخرة

...

كان أهل مصر الفراعنة يصدقون فرعون إذ يقول لهم: «أنا ربكم الأعلى» فبعث الله موسى إلى بنى إسرائيل يصرفهم عن عبادة فرعون إلى عبادة الله، وكان أهل فلسطين يذعنون

لأرباب روما صاحبة السلطان فيهم، وكان اليهود منهم يتملقون الحاكم الذى ترسله روما ويقرون ظلمه. ابتغاء رضاه عنهم واليمد لهم أسباب السلطان والمال، فقام المسيح فيهم يدعوهم إلى ملكوت السموات وينذر الأغنياء عذاب ربهم الأعلى .

وكان العرب في شبه الجزيرة يعبدون الأصنام.. فبعث الله محمدا إليهم يدعوهم لعبادة الله وحده ولنبذ الأصنام، وينذرهم عذاب يوم شديد إذا هم لم يبتغوا وجهه الأكرم، ملتمسين إليه الوسيلة بالبر والتقوى .

ليس عجبا والصلة بين الأديان الثلاثة ما قدمت، أن تتفق الفكرة التى أدت إلى تشييد الأماكن المقدسة أو تكاد تتفق، وهذه الفكرة لا تقف عند تقديس المكان الذى نزل الدين فيه، فأمرها ليس كذلك فى اليهودية بالنسبة لحائط المبكى ولا للصخرة المقدسة، وإنما جوهر هذه الفكرة تعيين المكان الذى يجتمع الناس فيه ليتوجهوا بقلوبهم إلى الله ، والذى يقبل الله فيه توبة التائب من آثامه ، فنحن وإن اتصلت روحنا ببارى النسم جل شأنه ، تغشانا بحكم حياتنا الدنيا أهواء وشهوات النسم جل شأنه ، تغشانا بحكم حياتنا الدنيا أهواء وشهوات تحجب ضياء الروح ، فلا يهدينا صراط الله المستقيم ،

وكثيرا ماتدفعنا هنده الشهوات وهنده الأهنواء إلى ألنوان من المعاصني والآثام، تباعد بيننا وبين رضا الله

عنا، وحسن مثوبته جل شانه ايانا..

حقا إن الحسنات يذهبن السيئات، وإنما في عبادتنا حيث كنا نخفف من أوضار ذنوبنا، لكن من الذنوب مايثقل الروح فهي أبدا قلقة تريد أن تخلص منه. ونحن نتوب إلى الله ونستغفره في كل صلاة وفي كل ساعة من ساعات الليل والنهار . وعفو ربى وسع كل شيء لكن التوبة النصوح التوبة التي يتقبلها الله ويمحو ذنوب صاحبها، هي التوبة التي نسعى اليها، ونتجشم المشاق في سبيلها ثم نعلنها على ملأ العالم من بني ديننا وهذه التوبة هي التي تتم في إعلان صريح في المكان بغض، ولكي لا تلهينا العاجلة، فلا نكاد نعلن التوبة إلى الله بعض، ولكي لا تلهينا العاجلة، فلا نكاد نعلن التوبة إلى الله حتى نتورط في حياة الاثم من جديد .

هذه هى الفكرة الجوهرية القائمة بنفس كل مسلم، وكل مسيحى، وكل يهودى يعتزم الحج إلى المكان المقدس الذى اختاره الله لأهل دينه وملته، ففى سبيل طهر القلب، ونقاء الروح مما يعلق بالنفس من أوضار الاثم، نذر وراء ظهورنا تلك البيئة التى أغرتنا وغرتنا، ولعبت بأهوائنا، وعبثت بقلوبنا إلى بيئة طهور تتجلى فيها أرواحنا، وترتفع إلى غاية ما تستطيع أن تسمو إليه من عوالمها المضيئة.. فتصهر بحرارة إيمانها،

وبحرارة توبتها، ما علق بها أو تصهره على ملا بنى الدنيا لأن الدنيا مهد الخطيئة، فليس منا من يستطيع أن يدعى أنه لم يأثم.. بل كلنا تصدق فينا كلمة السيد المسيح فى مريم المجدلية: «من كان منكم بلا خطيئة فليرمها بحجر».

فكرة التوجه إلى الله بالتوبة وطلب المغفرة، هى التى أبقت الأماكن المقدسة جديدة أمام كل جديد، وهى التى أنشأت تلك الأماكن أول أمرها، وهى الأساس لنشأة أقدم هذه الأماكن وأكثرها قدسية.. فمنذ فجر الإسلام كان الطواف بالكعبة يجمع كل معانى التوجه لله، من شكر إلى رجاء إلى توبة واستغفار.

وكان الطواف بالكعبة يجمع هذه المعانى قبل الإسلام، فالعربى الجاهلى الذى كان يطوف بالكعبة قبل أن يخرج الى عمل يرجو منه الخير والذى كان يضرب بالقداح عند هبل القائم فى جوف الكعبة قبل أن يوفقه رب البيت الى ما يبغى، وبحن لا نزال اذ نطوف اليوم بالبيت العتيق، يحدونا الرجاء أن يحط الله عنا أوزارنا، وأن يوفقنا فى حياتنا الى ما نحب ونرضى وإلى مايحب ويرضى ذلك شأننا جميعا حين نحج وان اختلف كل حاج فى تصور الحياة وتصور معانى الرجاء والشكر والتوبة.

الفكرة التي شادت الأماكن المقدسة وأبقتها جديدة أمام كل جيل جديد، هي اذن فكرة التوجه لله ابتغاء رضاه والأمل في بلوغ الكمال الذي يقربنا من الله، ثم قصورنا دون هذا الكمال، وقربنا في كثير من الأحيان من نقيضه، ورجاؤنا في الله بعد ذلك أن يغفر انا ما قصرنا وما أتممنا، وهذا الاضطراب بين الكمال ونقيضه يتعرض له الناس جميعا على اختلاف أقدارهم واختلاف علمهم.

فهذا العاهل العظيم الذى ملك الأرضين ودوخ الشعوب، ويلغ من ذلك ما بهر القلوب وشد اليه الأنظار يرجع إلى نفسه ساعات فيشعر بأن ما يراه هو ويراه الناس العظمة كل العظمة. ليس شيئا إلى جانب ما ارتكب في سبيله من أوزار، وانه لذلك أحوج إلى رضا الله عنه ولطفه به، حتى لقد يود لو أنه لم يكن عاهلا عظيما، ولم يرتكب كل ما ارتكب من الخطايا.

هناك تضعف نفسه ويستشعر الندم، ويريد أن يتقدم الى بارئه بالتوية، فيسعى إلى المكان المقدس الذى يتوب الناس عنده حاجا مستغفرا مما اجترح فى سبيل العظمة التى طالما أغرته وضلته، وهذا الفقير الذى يكد ليله ونهاره لقوته وقوت عياله، يشعر بأنه لم يكن دائما طاهر النفس فى سعيه، وفى

كده وأنه طالما تمنى لجاره ما لا يتمناه لمن يحب، وأنه فى سبيل الحياة قد أثم وأذنب، وأنه لذلك فى حاجة الى التوبة تطهره ليعود الى ربه نقى الروح جديرا بملكوت الله .

وبين هذين ـ بين العاهل العظيم والفقير الذي يكد ويسعى لقوته وقوت أهله ـ تضطرب طبقات الانسانية المختلفة بين القوة والضعف وبين اليأس والرجاء، وبين الأمل الخادع والخيبة اللاذعة، وهي في اضطرابها يعبث بها الغرور تأمت، وإذا ويعبث بها الضعف أخرى.. فإذا عبث بها الغرور أثمت، وإذا عبث بها الضعف أثمت.. وعند ذلك تشعر بالحاجة الى التوجه الى الله منيبة تائبة من أثام الغرور ومن آثام الضعف جميعا... ثم لا تجد ملاذا لطهر الروح المتعطشة الى الطهر إلا بالحج إلى الأماكن المقدسة .. تعلن عندها التوبة وتغسل في ظلالها الوزر والحوبة .

من ثم، كان شعور الحجاج اذ يبلغون هذه الأماكن المقدسة قويا، فياضا بمعان روحية لا سبيل الى تصورها فى غير هذه الأماكن وسنرى صورا من ذلك حين الحديث عن كل واحد منها.

الأماكن الإسلاميية المقدسة

الكعبة الشريفة والمسجد الحرام بمكة المكرمة المسجد النبوى بالمدينة المنورة المسجد الاقصى بالقدس

الكعبة الشريفة

الإسلام أحدث الأديان السماوية الثلاثة التى نزلت فى الشرق الأوسط، وقد جاء النبى العربى مصدقا لما بين يديه من التوراة والإنجيل، ومع ذلك فبيت الله الحرام بمكة أقدم الأماكن المقدسة بهذا الشرق الأوسط، والسر فى ذلك ان الأماكن المقدسة لليهود وللنصارى، لم تخلع عليها آى القداسة الا بعد ان نزلت اليهودية وبعد أن نزلت المسيحية . أما الكعبة التى يعظمها المسلمون اليوم، فكانت مقدسة قبل بعث محمد بأجيال طويلة، وكان العرب يحجون اليها أيام الوثنية والأصنام، حتى منع الإسلام غير المسلمين من حج البيت.

وقد ذكر القرآن قدمها في قوله تعالى: «إن أول بيت وضع الناس الذي ببكة مباركا وهدى العالمين. فيه آيات بينات مقام ابراهيم ، ومن دخله كان آمنا » وقال تعالى: «واذ جعلنا البيت مثابة للناس وأمنا ، واتخذوا من مقام ابراهيم مصلى ، وعهدنا الى ابراهيم واسماعيل أن طهرا بيتى الطائفين والعاكفين والركع السجود » الى قوله جل من قائل: «واذ يرفع ابراهيم القواعد من البيت واسماعيل . ربنا تقبل منا انك أنت السميع العليم »

هذه الآيات ترجع بناء البيت الحرام الى ابراهيم واسماعيل. وابراهيم هو جد الأنبياء عليهم السلام، يسبق في التاريخ موسى وعيسى لا عجب إذن، أن يكون بيت الله الحرام بمكة أقدم الأماكن المقدسة في الشرق الأوسط.

قصة البناء

وقصة بناء ابراهيم واسماعيل البيت ، قصة رواها المؤرخون على وتيرة تكاد تكون واحدة، والمأثور أن ابراهيم طعن على قومه لعبادتهم الأصنام فاضطهدوه.. فقر الى فلسطين ومعه زوجه سارة ومن فلسطين سافر الى مصر وتزوج فيها جاريته هاجر.. وولدت له هاجر اسماعيل ثم ولدت له سارة اسحق.

لم تطق سارة المقام مع هاجر فسافر ابراهيم بها حتى بلغ الوادى الذى تقوم به مكة اليوم، وهناك تركهما وترك معهما ما يقتاتان منه، أفكان في هذا المكان ماء، وكان على الماء خيام لبدو يقيمون عنده هذا أمر اختلف فيه.. تجرى احدى الروايات بأن قبائل جرهم كانت تقيم على ماء في هذا المكان. وتجرى رواية أخرى بأن ابراهيم ترك هاجر واسماعيل وحدهما وعاد أدراجه، وأن الماء نفد بعد أيام من هاجر .. فجلعت تسعى بين ربوتين هما الصفا والمروة، فلما سعت سبعا، تطلعت الى ناحية

ولدها اسماعيل، فألفته قد فحص الأرض برجليه، فنجم الماء من بئر هى زمزم، واستقت هاجر وسقت ولدها وحجزت الماء دون السيل فجات جرهم فأقامت مع الأم وابنها على الماء.

ولما شب اسماعیل تزوج فتاة من جرهم بنت مقضاض ابن عمر وقد ذهب ابراهیم ازیارة اسماعیل وأمه أثناء مقامهما بهذا الوادی مرة قبل هذا المزواج ومرة بعده، والروایات تجری بأن بناء الكعبة حدث فی احدی هاتین الزیارتین، وان اختلف علی كیفیة حدوثه.

ذهبت رواية الى أن جبريل أمر ابراهيم فركب البراق مع هاجر ومع اسماعيل وطاروا يريدون مكان بيت الله لبنائه، حتى اذا نزلوا مكة تعاون الأب والابن على إقامة البيت، وفي رواية أخرى، أن ابراهم جاء الى مكة بعد أن شب اسماعيل وتزوج، ووجده أبوه يبرى نبالا تحت دوحة قريبة من زمزم، فتبادل التحية معه، ثم قال له «يا اسماعيل ان الله أمرنى بأمر، أن أبنى هنا بيتا» وأشار الى أكمة مرتفعة عما حولها، وتعاون الرجلان على البناء، اسماعيل يجيء بالأحجار، وابراهيم يلبنيها، حتى ارتفع البناء إلى قرابة قامة الرجل. فجيء بالصحر الأسود ووضع مكانه، شم تعاون الرجلان حتى بالمحمد الأسود ووضع مكانه، شم تعاون الرجلان حتى البناء.

الحجر الأسود

والروايات في الحجر الأسود وأصله تختلف.. قيل: جاء به جبريل من السماء اذ كان قد رفع اليها حين أغرق الطوفان، وقيل: جاء به جبريل من الهند حيث هبط به آدم من الجنة، وكان أبيض ناصعا فاسود من خطايا الناس. وقيل: بل كان في جبل قبيس منذ طوفان نوح، وكان مضيئا يكاد يذهب سنا ضوئه بالأبصار.. وانما سودته أنجاس الجاهلية وأرجاسها.

وهذه الروايات على اختلافها تذهب الى أن البيت العتيق كان ارتفاعه حين أقام ابراهيم واسماعيل قواعده، تسعة أذرع، وانه كان مستطيلا عشرين ذراعا في ثلاثين وانه كان له بابان ملاصقان للأرض، وانه لم يكن عليه سقف وانما حفرت به بئر لتكون خزانة له.

هذا هو المتواتر في أمر بيت الله الحرام، وإقامته أول ما أقيم .. على أن طائفة من غلاة المعتقدين لا يرضون أن تكون هذه النشاة نشأته، ويحرصون على أن يردوا أمره الى ما قبل خلق الانسان أو إلى أول خلقه ذكر بعضهم أن الملائكة هم الذين بنوا البيت.. ذلك أن الله غضب عليهم حين قال لهم: «إنى جاعل في الأرض خليفة قالوا أتجعل فيها من يفسد فيها

ويسقك الدماء ونحن نسبح بحمدك ونقدس لك».

وأحس الملائكة غضب الله عليهم فلانوا بالعرش يتضرعون ويبكون إشفاقا من هذا الغضب، ثم طافوا بعرش الله شيعا كما يطوف الناس بالبيت الحرام وهم يقولون: لبيك اللهم لبيك ، ربنا معذرة اليك، نستغفرك ونتوب اليك، فأنزل الله الرحمة عليهم ووضع تحت العرش بيتا هو البيت المعمور، وقال الملائكة: «طوفوا بهذا البيت ودعوا العرش» ثم أمر الله الملائكة من سكان الأرض أن يبنوا في الأرض بيتا على مثال البيت المعمور ، وأمر من في الأرض أن يطوفوا به كما يطوف أهل السماء بالبيت المعمور وتجرى هذه الرواية بأن الملائكة بنوا هذا البيت المعمور وتجرى هذه الرواية بأن الملائكة بنوا هذا البيت الذي يقوم بيت الله الحرام اليوم مكانه قبل خلق آدم بألفي عام .

أما رواية أدم وبنائه البيت الصرام فتذكر أن آدم سأل ربه بعد أن هبط وزوجه من الجنة : «يارب ما لى لا أسمع أصوات الملائكة ولا أحسهم» وأجابه ربه: «بخطيئتك يا آدم .. ولكن انهب فابن لى بيتا فطف به، واذكرنى حوله كنحو ما رأيت الملائكة تصنع حول عرشى» فأقبل آدم يتخطى الأرض حتى بلغ مكة فبنى البيت الحرام.. وقيل: كان هو يبنى وحواء تنقل الحجارة.

وفى رواية أن شيئا بنى الكعبة بعد آدم، ثم جاء الطوفان فى عهد نوح فأغرق الأرض وما عليها وأغرق بناء الكعبة، ثم بوأ الله لابراهيم مكان البيت، فأقام قواعده مع اسماعيل وليس فى وسع مؤرخ أن يثبت شيئا _ على سبيل القطع _ عن الروايات التى وردت عن بناء الملائكة أو بناء آدم أو شيث الكعبة.

وظلت الكعبة على بناء إبراهيم واسماعيل زمنا لم يحدده مؤرخ، قيل: بناها العمالقة وجرهم بعد ذلك، وقيل: بقيت كما بناها ابراهيم واسماعيل إلى أن جدد بناءها قصىى بن كلاب الجد الخامس للنبى العربى وتذهب الرواية التى تذكر بناء قصى الكعبة إلى أنه خالف ما كان متبعا من ترك البيت قائما في الفلاة لا يبنى حوله أحد إعظاما لحرمته، وأمر الناس فبنوا حول البيت ولم يتركوا إلا قدر المطاف.

خلاف حول الحجر المقدس

وأقام العرب يحجون الكعبة كما بناها قصى، إلى أن ولد محمد بن عبد الله صلى الله عليه وسلم، وإلى أن بلغ الخامسة والثلاثين من عمره، وفيما أهل مكة يتمتعون بحياتهم العادية، اذا سيل عظيم انحدر من الجبال وطغى على مكة، وأصاب الكعبة فوهنها وصدع جدرانها .. وفكرت قريش فيما تصنع

بها.. ويعد تردد، هدم القوم البيت الحرام حتى جداره، ونقلت قريش الأحجار من الجبال المجاورة وبدأت البناء. فلما ارتفع إلى قامة الرجل، وآن أن يوضع الحجر الأسود المقدس مكانه اختلفت القبائل أيها يكون لها فخار وضعه في هذا المكان، وكادت الحرب الأهلية تنشب بسبب هذا الخلاف، لولا أن قال أمية بن المغيرة المخزومي للقوم _ وكان فيهم شريفا مطاعا _ اجعلوا الحكم بينكم أول داخل من باب الصفا،

وكان محمد بن عبد الله، على أول من دخل.. فلما قص عليه القوم قصتهم. قال: «هلم إلى ثوباً» ونشر الثوب، وأخذ الحجر بيده فوضعه فيه، ثم قال: «ليأخذ كبير كل قبيلة بطرف من أطراف هذا الثوب » وحملوه جميعا حتى إذا حاذى موضع الحجر من البناء، تناوله محمد ووضعه في موضعه.. ولذلك انحسم الخلاف، وأتمت قريش بناء الكعبة ورفعت بابها عن الأرض، وسقفتها ووضعت هبل في داخلها، ووضعت معه النفائس التي أهديت من قبل لها، والتي طالما تعرضت قبل سقفها، لمطامع اللصوص.

إعادة بناء الكعبة

وظل بناء الكعبة هذا قائما حتى آل الأمر إلى يزيد بن معاوية، وكانت عاصمته دمشق، وكان عبد الله بن الزبير لا

يزال بمكة تأثرا بالأمويين وجرد يزيد جيشا سار إلى مكة، وحاصر ابن الزبير بها، ونصب المنجنيق على جبال مكة ورمى الكعبة بعشرة آلاف حجر، وهنت البناء وجعلته عرضة للحريق لما كان يخالط أحجاره من خشب الساج، عند ذلك استشار ابن الزبير الناس ما يصنع بالبيت، وانتهى الأمر الى هدم الكعبة واعادة بنائها.

وفى أثناء البناء نصب حول الكعبة سياج من خشب وجعلت عليه ستور حتى يطوف الناس بمكان البيت ويصلوا إليه .

وبعد عشر سنوات حاصر الحجاج ابن الزبير وقتله، ثم غير أحد جدران الكعبة، وسد الباب الغربي،، ورفع البناء الى ما كان عليه في الجاهلية فلما تولى هارون الرشيد، سأل الإمام مالكا في هدم الكعبة وردها الى بناء ابن الزبير، فكان جواب مالك: «يا أمير المؤمنين لا تجعل كعبة الله ملعبة للملوك، لا يشاء أحد أن يهدمها لا هدمها» وترك الرشيد البيت، لم يتعرض له.

بقیت الکعبة علی بناء ابن الزبیر وتعدیل الحجاج ایاه، لا یزید المسلمون علی أن یقووا ما یعتریه الوهن منها، حتی کانت سنة ۱۰٤۰ هـ (۱٦٣٠م) ، اذا هطل بمکة مطر هتون فدخل

المسجد وارتفع حتى دخل الكعبة، وكان بناؤها قد وهن بعد أن انقضى عليه قرابة ألف عام، لذلك سقطت جدرانها واحدا بعد الآخر، وترامى ما أصاب البيت الحرام إلى الأقطار الإسلامية، فانزعج الناس فيها، كما انزعج أهل مكة فأجمع الكل على المبادرة إلى عمارتها.

وأحيط البيت بسياج من الخشب يطوف به الناس ويصلون اليه، كما كان الأمر على عهد ابن الزبير، وأنفق القوم في البناء ستة أشهر وأموالا طائلة ولم يعيدوا من الأحجار التي بني بها ابن الزبير الكعبة الا ما وجدوه صلبا قويا .. أما ما وهن، فاستبدلوا به غيره.

على أن مشكلة خطيرة واجهتهم فقد بدأ الحجر الأسود يتناثر الفتات منه. وللحجر الأسود من القدسية حظ عظيم، جعل المعماريين يلجئون الى كل أساليب الفن ليعيدوا الى أجزائه صلابتها.. ولما تم لهم ما أرادوا، ربطوه بإطار الفضة الذي ربط به على عهد ابن الزبير ويضعوه مكانه.

ويناء الكعبة هذا، هو القائم إلى يومنا الحاضر... وهو الذي يطوف المسلمون به منذ فرض الله الحج عليهم إلى الآن..

المسجد الحرام ومشاعر الحج

قلنا إن الكعبة أقدم الأماكن المقدسة، وأنها أول بيت وضع الناس.. فقد كان العرب في الجاهلية يحجونها على اختلاف نحلهم ويعتبرونها المكان الذي يقبل فيه التوجه الى الله، وتقبل فيه توبة التائب.. كان لبعض قبائل العرب أماكن كالكعبة تعظمها وتحج اليها، وكان لكل قبيلة صنم تتخذه إلى الله زلفي، لكنها كانت جميعا تقدر أن الحج المقبول عند الله هو الحج الى بيته بمكة، فإذا اكتفى رجل القبيلة بالتعبد لصنمه، أو بحج البيت القائم بالطائف، أن كان من تقيف مثلا، لم يكن قد أدى ما عليه من فرائض العبادة أداء كاملا، ولابد له من زيارة البيت العتيق ليتم حجه وتقبل توبته ،

ولما تغلبت الحبشة على اليمن وحكمها أبرهة، ظن أنه يستطيع أن يصرف أهل اليمن عن بيت مكة.. اذا هو أقام لهم بصنعاء بيتا يحجونه ويولون وجوههم شطره، وأقام بصنعاء بيتا له من الجمال، ومن دقة الفن ما لم يكن لبيت مكة الذى تنزه ببساطته عن مجالى الفن.. فلم ينصرف أهل اليمن مع ذلك الى بيت أبرهة عن البيت العتيق، بل ظلوا مؤمنين بأن هذا البيت القائم بمكة هو وحده الذى تقبل فيه التوبة الى الله، وتقبل فيه توبة التائب.

وكانت الأشهر التي تعارف عليها العرب قبل الإسلام على حج البيت فيها حرما، لا يحل فيها قتل ولا قتال، فأذا برز الناس للحج من أنحاء شبه الجزيرة، وتخطوا أعلام الحرم، لم يجز لأحد أن يقتل أو يقاتل، وجب على الجميع أن يلونوا بأهداب السلام وأن يقفوا من مناوأتهم ومناوشاتهم عند الفخر والتفاخر على نحو ما كان يقع بعكاظ ويغيرها من أسواق العرب.. فاذا حدثت أحدا نفسه بالجريمة في الأشهر الحرم فهو آثم قلبه لذلك وجد النبي عليه السلام فرصة الدعوة الي دين الله في هذه الأشهر الحرم، حين قاطعته قريش وألزمته وأصحابه بمكة شعبا من شعاب الجبل ثلاث سنوات متوالية.. في هذه الفترة الدقيقة من حياة الدين الناشيء، كان الرسول الله يخرج إلى الناس في الأشهر الحرم، آمنا عدوان خصومه عليه، وكان يعرض نفسه على القبائل يدعوها إلى دين الله مطمئنا إلى أنه في حمى بيت الله .

وكان المسلمون قبل الهجرة يعظمون البيت كما يعظمه

غيرهم من سائر العرب، ومن يوم أسلم عمر بن الخطاب، لم يرض عن استخفاء المسلمين وذهابهم الى شعاب مكة، يقيمون الصلاة فيها بعيدين عن أذى قريش.. بل دأب على نضال قريش حتى صلى عند الكعبة وصلى المسلمون معه. فلما هاجر رسول الله على والمسلمون معه، إلى المدينة.. بقى حنينهم الى بيت الله بمكة يستحثهم الى زيارته. وظل ذلك دأبهم حتى ذهبوا عام الحديبية لحج البيت فلما صدتهم قريش ذلك العام ذهبوا العام الذى بعده.. وفتح الله مكة بعد ذلك لدينه ولنبيه، فأصبح للمسلمين من الحرية في حج البيت ما لغيرهم وظل ذلك فأصبح للمسلمين من الحرية في حج البيت ما لغيرهم وظل ذلك شئنهم الى أن كان العام الذى سبق وفاة الرسول على والذى حرّم بعده على غير المسلمين أن يطوفوا بالبيت العتيق .

قبل الإسلام وبعده

وإنما اختلف أمر الكعبة في الإسلام عنه في الجاهلية بعد فتح مكة، لأنها كانت في الجاهلية موئل الأصنام.. وكانت تهدى إليها نفائس تحفظ في داخلها وكانت بعض الأصنام قطعا من الفن.. كان هبل مصنوعا من العقيق على صورة الإنسان فلما كسرت ذراعه أبدله القرشيون منها ذراعا من ذهب . وكانت بئر زمزم مطموسة ثلاثة قرون في الجاهلية فأعاد عبد المطلب جد النبي حفرها.. فأخرج منها غزالتين من الذهب كانتا

مخبوعتين فيها.. وكانت الملائكة مصورة على جدران الكعبة فى صورة النساء، وكان لابراهيم صورة يستقسم فيها بالأزلام. فلما فتح النبى مكة عفى على هذا كله، وطهر الكعبة من كل صنم وصورة، وأبقاها في بساطتها مثابة للناس وأمنا.

والمسجد الحرام قدسية تتصل بقدسية الكعبة، وهو اليوم فسيح لبضعة آلاف من الأمتار يتجاور في صحنه الرخام والحصباء، ويمتد النظر في كل ناحية منه حتى تقفه عمد بينها ويين جدرانه بضعة أمتار وتقوم فوق العمد والجدران قباب تحمى من بالمسجد من الشمس والمطر، وهو لم يبلغ سعته هذه في عهد النبي ولا في عهد أبي بكر، ولم يزد عمر وعثمان في مطاف الكعبة إلا قليلا، ولم يرفعا حوله بناء كالذي نراه اليوم وإنما أحيط المطاف في عهدهما بجدار قصير غير مسقوف.

وفى المطاف كان المسلمون يقيمون الصلاة فلما اتخذ الأمويون دمشق عاصمتهم ورأوا عناية النصارى بكنائسهم وعمارتها وزينتها، رأوا أن يجعلوا للمجسد الحرام مثل هذه العناية وكان عبد الملك بن مروان أول من أمر فى سنة خمس وسبعين للهجرة، فرفعت جدر المسجد وسقف بخشب الساج الداكن المتين وزاد الوليد بن عبد الملك فى عمل أبيه، فوسع المسجد وزخرف السقف، وأزر أسفل جدرانه بالرخام وجعل له شرفا.

وجاء العباسيون فزادوا في رقعة المسجد الي ضعف ما كان عليه، وزينوه بالذهب وأنواع النقوش، وكانت الكعبة في جانب من المسجد فأمر المهدى أن تكون في وسطه نفذ المهندسون أمره مع الاحتياط للسيول حتى لا تطغى على البيت الحرام، وظل المسجد بعد ذلك موضع العناية من جانب الأمم الإسلامية في مختلف العصور الى وقتنا الحاضر.

أماكن لها حرمة

الكعبة هي أول ما يأخذ بنظر من يدخل المسجد بطبيعة الحال.، هي بيت الله الحرام، من دخله كان امنا.. وهي قبلة المسلمين في أقطار الأرض جميعا .. لكن بالمسجد فيما حول الكعبة، أماكن لها عند المسلمين حرمة خاصة، هذه الأماكن هى: مقام ابراهيم، وحجر اسماعيل، وبسُ زمزم، والتاريخ لا يحدثنا عن الصورة التي كان عليها مقام ابراهيم أو حجر اسماعيل في الماضي.. بل لعل بعض المؤرخين يجدون عسرا فى إثبات المكان الذى يقوم فيه المقام أو الحجر حين كانت الكعبة قائمة ليس حولها إلا المطاف.. على أن حرمة المقام والحجر والبئر، ترجع إلى اعتبارات تاريخية وإلى نصوص في القرآن، تدنى هذه الحرمة من القدسية، وإن لم تدن بها من قدسية البيت الحرام ، وهذه الحرمه تدعو المسلمين للعيام عى هده ادمادل بالصلاة اجلالها لها .. ولا عجب أن يصنعوا وقد ورد فى القرآن عن مقام ابراهيم قوله تعالى: «واذ جعلنا البيت مثابة للناس وأمنا، واتخذوا من مقام ابراهيم مصلى» ، أما حجر اسماعيل فيذكرون أنه كان يقع داخل رقعة الكعبة، كما أقام ابراهيم واسماعيل قواعدها، ولذلك كان أجر الصلاة فيه كأجر الصلاة داخل بيت الله .

ومقام ابراهيم يقابل باب الكعبة ويقابل الحجر الأسود، وهو يقع في جوار باب أقيمت عمده وأقيم عقده من الرخام ، ولما كانت الروايات لا تثبت للمصلين فيه أجرا كأجر المصلين في حجر إسماعيل، كان الذين يطيلون المقام عنده قليلين،

أما حجر إسماعيل، فيتصل بالكعبة ويقع فى الناحية المقابلة للجدار الممتد بين الركن اليمانى والحجر الأسود، ويحيط به سور فى نصف دائرة من الرخام يرتفع إلى ما دون قامة الرجل العادى، والمصلون فيه أيام الحج يزحم بعضهم بعضا حتى لا يكاد الإنسان يجد به مكانا إلا أن ينتظر حتى يخلى له غيره مكانه.

يقابل بئر زمزم حجر اسماعيل إلى الناحية الأخرى من بناء الكعبة وقد أقيم فوق البئر حديثًا بناء يسترها، أريد به

منع مياهها من التلوث، وهذا البناء فخم يدخل الإنسان اليه اذا وجد الوسيلة الى الدخول فيراه فسيح الأركان. ويرى فيه الموكلين بإخراج الماء من البئر ليشرب منه من يطلبون البركة. فأما الذين يتاح لهم دخول البناء والوصول الى البئر، فيتوضاون من ماء زمزم، ويتضاعف بذلك حظهم من البركة.

أبواب المسجد

والمسجد الحرام فيما يقابل البئر والحجر والمقام أبواب عدة، لعل باب على أكثرها جمالا من الناحية الفنية .. على أن باب الصفا هو الذي ينتقل منه الإنسان إلى شعيرة من شعائر الحج والعمرة بعد الطواف فالطواف بالكعبة أول ما يجب على من يدخل مكة أن يقوم به فإذا أتمه فعليه أن يسعى بين الصفا والمروة استجابة لقوله تعالى: «ان الصفا والمروة من شعائر الله. فمن حج البيت أو اعتمر فلا جناح عليه أن يطوف بهما، ومن تطوع خيرا فإن الله شاكر عليم».

والصفا والمروة كانتا ربوتين قائمتين فى الفلاة تظلهما السماء ويمتد بينهما المسعى فلما بنى الناس حول الكعبة اعتدوا على أجزاء من المسعى حتى لم يعد اليوم مستقيما وحتى طغت الحوانيت والجدران والطرق القائمة حوله على بعض أجزائه.

هذه الأماكن التى أشرت اليها هى أماكن الحج الإسلامى المقدسة داخل مكة، وهى تتصل ببيت الله الحرام.. وقدسيتها تفرض لها شعائر خاصة من العبادة تقررت أصولها منذ عهد النبى عليه السلام ثم نظمت تفاصيلها على الأجيال أدق نظام. الأماكن المقدسة خارج مكة

أما أماكن الحج الإسلامي المقدسة خارج مكة، فأولها عرفات.. وقدسية عرفات لا تتجلى الا يومى الحج، وهما اليومان الثامن والتاسع من شهر ذي الحجة لكل عام، وعرفة أو عرفات جبل، يبعد عن مكة عشرين كيلو مترا أو نحوها، سطحه بطحاء فسيحة تتسع لعشرات الألوف من الناس، فاذا كان اليوم الثامن من ذي الحجة صعد الحجاج من مكة إلى عرفات زمرا، فألفوا خيامهم ضربت بها وأعدت لقضاء الليل فيها .

فإذا أصبح الصبح من يوم عرفة، رأيت هذا البطيح ممتدا أمامك لا يكاد يحيط بحدوده نظرك، ورأيت الناس فيها جميعا لبسوا لباس الاحرام فهم سواسية ورأيتهم يتوجهون بقلوبهم وأفئدتهم إلى الله يلتمسون التوبة والمغفرة. فأنت تسمع استغفارهم منذ صلاة الفجر لذلك اليوم إلى أن يفيض الناس من عرفات بعد صلاة العشاء فوق الجبل.. فاذا أفاض الناس

من عرفات عاد خلاء كما كان لا يعمره إلا من يمرون به من البدو، ثم يبقى كذلك إلى أن يستدير العام وتعود أيام الحج فى العام التالى .

ويفيض الناس من عرفات إلى المشعر الحرام بالمزدلفة، يأخذون منه الجمرات إلى منى.. والمشعر الحرام مسجد قائم في عزلة الصحراء بين هذه الجبال القليلة الارتفاع، والتي تتصل من مكة الى عرفات وقل أن يرى أحد من الحجاج مسجد المشعر الحرام لأنهم يمرون به بعد الافاضة ليلا.

ولا يقيمون عنده الا سويعات تطول أو تقصر حسب ساعات الافاضة، فمن أفاض بعد العشاء أتيح له أن يبقى زمنا الى ما بعد منتصف الليل ومن أفاض من عرفات قبيل منتصف الليل لم يقف بالمشعر الاريثما يتم جمع الجمرات.

ويبلغ الحجاج منى قبيل الفجر، ثم يقضون بها ثلاثة أيام يرمون فيها الجمار ويصلون بمسجد الخيف، على أن الناس يهبطون من منى أول أيام عيد الأضحى ليطوفوا بالبيت ومنهم المحرم ومنهم من حل احرامه فإذا أتموا الطواف والسعى، عادوا الى منى فقضوا بها أيام عيد الأضحى، ثم رجعوا الى مكة ينظمون سفرهم منها الى المدينة أو عودتهم إلى بلادهم .

هذه هي الأماكن المقدسة التي تتصل بالصب عند المسلمين

وهذه الصورة السريعة التي عرضتها عليك تدلك على أن ما كان خارج مكة من هذه الأماكن لا تتجلى حرمته الا في أيام الحج. فأما ماخلا ذلك من أيام السنة، فهو خلاء لايشهده ولا يمر به الا المقيمون حوله.. أما بيت الله الحرام وأما المسجد الحرام، فتظل شعائرهما متصلة طول العام.. وعلى كل من دخل مكة أن يطوف بالبيت وأن يسعى بين الصفا والمروة .

والمكان المقدس عند المسلمين بعد بيت الله، هو القبر النبوى بالمدينة .

المسجد النبوى

قل من المسلمين من حج بيت الله الحرام بمكة، ولم يزر الحجرة النبوية بالمدينة وكثيرا ما كان النساس في بعض الأزمان يكتفون بزيارة القبر النبوي في موسم رجب، وكان ذلك واضحا بنوع خاص أيام كانت سكة الحديد الحجازية ممتدة بين الشام ومدينة الرسول ، والحق أن قدسية المسجد النبوي والحجرة النبوية، لا تقل في نظر الأكثرين عن قدسية المسجد والبيت الحرام بمكة، وإن لم يفرض الإسلام لمسجد المدينة شعائر خاصة به .

والمسجد النبوى بالمدينة، يحتوى على الحجرة النبوية حيث دفن رسول الله علله وحيث دفن الخليفتان الأولان أبو بكر، وعمر، ومن هنا، ازدادت قدسيته وازداد إقبال الناس على زيارته على أن لمسجد المدينة مكانة خاصة، لأن رسول الله على أقامه في صورته الأولى،، فهو لذلك مسجد أقيم خالصا المسلمين .

فقد دخل رسول الله 4 المدينة بعد هجرته من مكة، وليس

له فيها مكان يقيم به، فلما بركت الناقة التي كان يمتطيها عند مربد يجفف فيه التمر لفلامين يتيمين من بني النجار، سأل عليه السلام لمن المربد، وأجابه معاذ بن عفراء إنه لسهل وسهيل ابني عمر، وهما يتيمان له وسيرضيهما، ورجا رسول الله علم أن يتخذه مسجدا، وقبل النبي أن يبنى في هذا المكان مسجده وأن يبنى داره.

وأمر رسول الله، فقطع ما بالمربد من نخل وغرقه، وسوى ما كان به من قبور الجاهلية، وجفف ما كان به من الماء، ثم بدأ البناءون يبنون المسجد والرسول معهم ينقل اللبن، وإذ كان البناء بسيطا، جدره من اللبن وسقفه من الجريد وعمده من خشب النخل، فسرعان ماتم ،

وبنى بيت رسول الله تله بجوار المسجد.. وإلى أن تم بناؤه كان رسول الله تله يقيم بدار أبى أيوب الأنصارى .

وكانت مساحة المسجد حين أتم النبى بناءه لأول مرة، لا تزيد على خمسة وثلاثين مترا في ثلاثين، وكان بحجمه هذا، كافيا لصلاة المسلمين الأولين بالمدينة من المهاجرين والأنصار، فلما أجلى النبى اليهود عن المدينة وأجلاهم عن خيبر، وخلصت المدينة بذلك للمسلمين، لم يكن بد من أن يزيد النبى في رقعة المسجد، فجعله خمسين مترا في خمسين وكانت قبلة المسجد يؤمئذ من جذوع النخل، وقد بقيت متجهة الى ناحية المسجد

الأقصى حتى عدل بالقبلة الى ناحية الكعبة.

ولم يتخذ رسول الله تخف لنفسه منبرا أول ما بنى المسجد، بل كان يخطب الناس مستندا إلى جذع نخلة كانت عمادا من عمد المسجد فلما شعر أصحابه أن القيام شق عليه، صنعوا له منبرا من الخشب درجتين ومجلسا .

توسيع المسجد

وانقضت خلافة أبى بكر والمسجد كما كان على عهد النبى على الريادة المسلمين رأى عمر أن لابد من الزيادة في المسجد .. فزاد فيه خمسة أمتار من الناحية الشمالية، ولم يزد شيئا من الناحية الشرقية، اذ كانت بها بيوت أزواج رسول الله على أمهات المؤمنين ولم تكن زيادة عمر المسجد الا زيادة في رقعته .. أمام فن البناء فبقى كما كان على عهد رسول الله في رقعته .. أمام فن البناء فبقى كما كان على عهد رسول الله الحاجة الماسة على أبسط صورة .

وازداد سكان المدينة بازدياد رقعة الفتح الإسلامي، فشكا الناس إلى عثمان ضيق المسجد يوم الجمعة، وشاور عثمان أهل الرأى من الصحابة فأجمعوا على أن يهدم ويزاد فيه، وهدم عثمان المسجد وزاد فيه بقدر زيادة عمر، ثم أحدث من التطور في عمارته أن بني جدرانه بالحجارة المنقوشة، وجعل

عمده من حجارة منقورة، ادخل فيها عمد الحديد وصب فيها الرصاص ونقشها من خارجها وجعل السقف من خشب الساج،

الوليد يعيد بناء المسجد

وبقى المسجد على بناء عثمان حتى استقر الأمر الوليد بن عبد الملك الأموى، ولم تبق الثائرين بالحجاز قوة، وقدم الوليد الحجاز حاجا وزار المدينة، فألفى أحفاد على بن أبى طالب يلونون ببيت فاطمة إلى جوار المسجد، ورأى في ذلك تحريضا قد يعيد الثورة مشبوبة بالحجاز من جديد، هنالك قرر أن يزيد في المسجد وأن يدخل بيت فاطمة وبيوت النبى على جميعا فيه.. لم يثنه عن ذلك جزع الناس وبكاؤهم لإزالة هذه الآثار التاريخية الباقية النبى ولحياته في المدينة.

وكان الوليد في العمارة وزخرفها رأى غير رأى العرب..
فقد قضى حياته بدمشق وبين الآثار المسيحية والرومية في
الشام وقد أقام والده عبد الملك بن مروان قبة الصخرة ببيت
المقدس فبز بها الكثير من الكنائس البارعة.. لذلك لم يلبث جين
استقر رأيه على هدم مسجد النبي على وإعادة بنائه، أن كتب
الى ملك الروم يستعينه بعمال وفسيفساء.

وهدم عمر بن العزيز عامل الوليد على المدينة مسجد النبي،

وأدخل فيه حجرات أزواج النبى وبينها حجرة عائشة.. بذلك أصبح القبر النبوى داخل المسجد وبالغ عمر فى تجميل المسجد.. زخرف المحراب، والشرفات، والمنابر، زخرفا لا عهد للعرب به وعنى بسقف المقصورة النبوية عناية جعلته بدعا فى الفن وقد أعجب الوليد بن عبد الملك بما رأى من ذلك حتى لقد نظر إلى ابان بن عثمان يقول له : «أين بناؤنا من بنائكم» لكن ابان أجابه : «إنا بنيناه بناء المساجد وبنيتموه بناء الكنائس».

حريق المسجد

تمت هذه العمارة سنة تسعين للهجرة.. وظل المسجد قائما بها إلى سنة ست وستين ومائة، حين جاء المهدى العباسى فأمر بزيادة المسجد.. وزيد في ناحيته الشمالية زيادة كبيرة اخذت لها عمارة الوليد طرازا. واستقرت رقعة المسجد على زيادة المهدى الى سنة ١٥٤ للهجرة، اذ ترك موقد المصابيح مشعلا في مخازن المسجد فامتدت النار منه إلى ما حوله، وسرت الى المسجد فلم تبق على خشبة واحدة. أكلت النار المنبوى والأبواب والخزائن والنوافذ والمقاصير وما اشتملت عليه من كتب، وامتدت الى كسوة الحجرة ووقع السقف الذي كان بأعلى الحجرة على سقف بيت النبى، فوقع جميعا في الحجرة وعلى القبور التى بها ،

كانت بلاد الدولة الإسلامية حين ذلك في قلق واضطراب .. لذلك اكتفت كل منها بأن بعثت من مواد العمارة الى المدينة ما أرضى عقيدتها. وقام أهل المدينة بما يستطيعون من عمارة المسجد..لكن أحداث الاضطراب في رقعة المملكة، كانت تقف العمل وتجعله اذا سار يسير في غير خطة مرسومة، فلما تولى الظاهر بيبرس أمر مصر بعد ست سنوات من الحريق، جهز الصناع وكل ما يحتاج اليه البناء وبعث بذلك كله الى المدينة، وسار العمل في البناء حتى تم وقام المسجد كما كان قبل الحريق.

لم يطرأ على عمارة المسجد بعد ذلك الى سنة ست وثمانين وثمانين وثمانمائة، تغيير جوهرى، وكل ماحدث أن جدد سقفه أو زيد فيه طمعا من بعض أمراء البلاد الإسلامية، وأمراء مصر بنوع خاص، فى المثوبة، أما فى سنة ست وثمانين وثمانمائة، فقد انقضت صاعقة على مئذنة المسجد الرئيسية.. فانتقلت النار من المئذنة إلى سقف المسجد ثم الى البناء كله حتى احترقت المقصورة والمنبر والكتب والمصاحف ولم يسلم من الحريق الا

قايتباى يعيد بناء المسجد

كان التطور الذي حدث في عمارة المسجد بعد انقضاض الصاعقة عليه أكثر وضوحا لقد رأيت كيف انتقل من بساطته

الأولى إلى هذه العمارة الفنية البديعة التى ابتغى بها الملوك والأمراء مثوبة الله، أما بعد حريق الصاعقة، فقد وجد أمير مصر الملك الأشرف قايتباى من أعادوا بناء المسجد على صورة بلغت غاية التأنق، واقتضت من النفقة ستين ألفا ذهبا من الجنيهات.

كانت مصر هي التي تقوم بعمارة المسجد النبوي ـ أو بالحظ الأكبر منها في تلك العهود ـ فلما آلت الخلافة لآل عثمان بالآستانة، وجه سلاطين آل عثمان إلى المسجد عناية فائقة. ففي القرن العاشر الهجري عمره السلطان سليم الثاني وشيد به محرابا جميلا لايزال قائما الى اليوم غرب المنبر النبوي، وفي القرن الثالث عشر بني السلطان محمود القبة الخضراء.

وفى عهد السلطان عبد الحميد، فى الثلث الأخير من القرن التاسع عشر، لوحظ أن المسجد بحاجة الى العمارة بعد أن انقضى على عمارته أربعة قرون لم تحدث به أثناءها عمارة هامة، وقد كان المهندسون يهدمون جزءا من المسجد ويقيمون مكانه ما يحل محله، ثم يهدمون بعده جزءا غيره، حتى تمت عمارة المسجد كله فيما بين سنة ١٢٦٥، وسنة ١٢٧٧، وقد زيد فى الجدار الشمالى ما كفى لبناء مخازن ومكاتب وأحواض

الوضوء، وشيدت المئذنة المجيدية على طراز بالغ غاية الروعة والابداع، وبلغت نفقات هذه العمارة ثلاثة أرباع المليون من الجنيهات المجيدية.

خطوط رائعة

وقد سجلت هذه العمارة من آثار الفن الإسلامي في بناء المسجد ما لايزال حتى اليوم بهجة الأنظار كتبت على جدران المسجد سورة الفتح، وأسماء الله الحسنى وقصيدة البردية وأسماء النبي عليه السلام بخط بلغ غاية الروعة والدقة الفنية والخط العربي هو الذي حل محل التصوير والنقش بعد أن حارب الإسلام التمثايل والصور وقد قضى الخطاط العظيم عبد الله بك زهدى عشر سنوات في كتابة ما كتب على جدران المسجد من هذه الآيات الرائعة في عالم الفن .

هذه العمارة هي القائمة الى اليوم، لم تزد عليها الا بعض ترميمات في محاربين وفي أرضه وفي عمده .

الروضة النبوية

على أن ما أشرت اليه من أمر المسجد لم يتناول القسمين الهامين فيه. أقصد القبر النبوى والروضة النبوية ـ والروضة هي الجزء الواقع من المسجد بين قبر رسول الله على ومنبره، وذلك لما روى عنه عليه السلام أنه قال: «بين قبرى ومنبرى

روضة من رياض الجنة»، والروضة تمتد اليوم إلى ما بعد منبر النبى الله ويطلق اسمها على كل القسم الذى به عمد مسجد النبى، وقد نقشت عمد الروضة بالأزهار، وقام على جانب منبر النبى الله محرابان آية في الدقة والجمال. وفرشت أرض الروضة بأثمن السجاجيد.

وبعتبر الروضة النبوية من أكثر الأماكن الإسلامية تقديسا .. فكل من أم المسجد بدأ بزيارة القبر النبوى، ثم ذهب الى الروضة يصلى فيها تحية المسجد، وبيقى الى الفرض الذى يلى حضوره .. وقد يبقى بها الى أكثر من فرض ، وهو يجد فيها المصاحف ودلائل الخيرات موضوعة على كراسيها، يقرأ فيها من شاء تبركا ومثوبة .

فأما القبر النبوى والحجرة النبوية، فموضع الاجلال والتقديس يؤمها الزائر لأول ما يدخل المدينة كما يؤم الكعبة لأول ما يدخل مكة.. ويتلو عندهما من الدعوات ما شاء الله أن يتلو، ويصلى في الروضة على مقربة منهما ما شاء الله أن يصلى، وجمال الحجرة والقبر في داخلهما يأخذ بالنظر، لكنهما يثيران في النفس من العبرة ما يزيدها للنبي العربي اجلالا وتقديسا .

لقد كانت هذه الحجرة آية في البساطة يوم دفن فيها

رسول الله على كانت قبرا سوى على صاحبه عليه السلام، وظلت حجرة القبر على بساطتها إلى أن أمر الوليد بن عبد الملك بضمها، وضم بيوت أمهات المؤمنين إلى المسجد.. عند ذلك، أقام عمر بن عبد العزيز الحجرة فخمة لا تمت إلى بساطتها الأولى بأية صلة. ولقد أنكر أولو الورع من المسلمين ما حدث من ذلك وعدّه بدعة، ورأوا فيه خروجا على الأسوة الحسنة ..

لكن ذلك لم يغير شيئًا من اتجاه المسلمين بعد الى الناحية التى اتجه اليها الوليد بن عبد الملك.. فقد تجدد بناء الحجرة بعد ذلك غير مرة، وفي كل مرة كانت عمارتها تزداد فخامة عن المرة التي سبقتها .. ثم إن الحجرة كسيت كسوة مطرزة أجمل طراز.. ثم جعلت الهدايا تهدى اليها، وفي مقدمتها قناديل الذهب والفضة، وقد بلغ وزن قناديل الذهب في وقت من الأوقات تسعة قناطير كذلك أهديت للحجرة هدايا من الأحجار النفيسة، كان بينها حجر من الماس أطلق عليه اسم الكوكب الدرى، قدرت قيمته بثمانمائة ألف جنيه ذهبا. وعلق تحت هذا الكوكب الدرى كف من الذهب مرصع بالجوهر في وسطه حجر من الماس أصغر من الكوكب الدرى .. هذا إلى نقائس كثيرة لا تقدر يثمن ،

لم يبق لهذه النفائس اليوم أثر بالحجرة، لأن تقلب الأحوال والنظم السياسية على الحجاز في هذا القرن العشرين أدى الى نقلها الى حيث توجد اليوم.

القبر النبوى، والروضة، والمسجد النبوى.. هذه هى المجموعة المقدسة التى تلى فى نظر المسلمين الكعبة بيت الله الحرام. وهى لا ريب مجموعة لانظير لها بين الآثار الإسلامية فى قيمتها القنية .

المسجد الأقصى

تناولت الفصول السابقة إلمامات سريعة عن الأماكن المقدسة بالحجاز.. وننتقل الآن الى فلسطين، لنتحدث عن أماكنها المقدسة.. وأولها المسجد الأقصىي،

والمسجد الأقصى من الأماكن المقدسة عند المسلمين. لكنه يرجع في تاريخه الى عهد قديم سبق الإسلام والمسيحية واليهودية جميعاً. وهو في سبقه الأديان الثلاثة، بشبه الكعبة وأن لم يكن له قدمها، والمسجد الأقصى يقوم على الصخرة التى كان يقوم عليها هيكل سليمان، وقد روى عن رسول الله 🎏 أنه قال: «ان الله أوحى إلى داود، أن ابن لى بيتا أذكر فيه» فخط داود خطة بيت المقدس، فإذا تربيعها بدار رجل من بني إسرائيل.، فسأله داود أن يبيعه اياها فأبي، فحدث داود نفسه أن يأخذها، فأوحى اليه الله أن يا داود أمرتك أن تبنى لي بيتا أذكر فيه، فأردت أن تدخل في بيتي الغصب، وليس من شاني الغصب، أن عقوبتك ألا تبنيه قال : يارب فمن؟ .. ولدى قال ولدك ، ويناه سليمان ابن داود .

وتذهب بعض الروايات الى أن داود أقام بيتا صغيرا للعبادة، وأن سليمان هو الذى أقام الهيكل من بعده، وفي

. . .

رواية أخرى، أن البيت الذى أقيم على الصخرة المقدسة يرجع في تاريخه الى ما قبل داود.. ولعله نسب الى الملائكة أو الى أدم كما نسب بناء الكعبة.

وبنى سليمان الهيكل على الصخرة المقدسة التى اختارها أبوه بوحى من ربه، بناه فخما على طراز هياكل المصريين القدماء، فجعل له بابا رفيع العمد، وجعل له من وراء البهو قدسا بهوا فسيحا تقوم فيه العمد ثم جعل من وراء البهو قدسا للأقداس، وكما اتخذ طراز المصريين في نظام البناء، اتخذ طرازهم في جلاله وفخامته وعظمته، ولم يكن عجبا أن يبنى سليمان على الطراز المصرى الفرعوني، وكثيرا ما كانت مصر تغير على فلسطين وتخضعها لحكمها، هذا الى أن البلاد المشاطئة للجانب الشرقي من البحر الأبيض المتوسط مصر وفلسطين وفينيقيا واليونان ـ كانت دائمة الاتصال في شئونها التجارية والفنية والثقافية .

احتراق الهيكل

كانت مصر حاكمة فلسطين قبل داود وسليمان وقد استقلت فلسطين عن مصر في عهدهما، ثم عادت بعد وفاة سليمان الى مصر في عهد الفرعون شيشاك، وحكمت فارس فلسطين بعد ذلك، فاحترق بيت المقدس واحترق الهيكل أثناء

حكمها، ثم أقام حاكم الاقليم بيت المقدس بأمر كسرى، ثم أقام الهيكل من غير أن يجعله في مثل جلاله وعظمته يوم أتم سليمان تشييده.

كان حريق الهيكل في سنة ٨٦٥ قبل الميلاد.. وقد أعيد بناؤه في سنة ٢٠٥ قبل الميلاد، وأهديت إليه حاملات الشمع والمباخر المصنوعة من الذهب ، قعوضته بعض الشيء عما أصابه بعد بانيه الأول .

استقر اليهود بفلسطين بعد موسى، واتخنوا من هيكل سليمان معبدهم والمكان المقدس اشعائرهم ،، وإذا كانت فلسطين معرضة لغزو مصر وغزو فارس وغزو الروم، فقد حصنوه أكمل تحصين، وقووا عمارته وأكثروا من النفائس المهداة له، بذلك أصبح قلعة ومعبدا في آن واحد ، وقد حاصر الإمبراطور الروماني بومبي بيت المقدس في سنة ٦٣ قبل الميلاد فصمدت له، وكان حصن الهيكل المقدس من الحصون المنيعة التي قاومته، صحيح أنه انتهى الي اخضاعها، لكن مقاومتها كانت ذات خطر حين الحصار من ناحية، ومهدت المثورة بالحكم الروماني بعد ذلك بقليل من ناحية أخرى .

هيرودس الفلسطيني

على الرغم من هذه الثورة تمكن هيردوس الفلسطينى من أن يكون عامل روما على فلسطين، وأن يخضعها لحكم الإمبراطورية وقد استطاع بمهارته أن يحمل اليهود من رعاياه على اقراره على هدم الهيكل وإعادة بنائه . وقد هدمه وأعاد بناءه على صورة من الفخامة ضاعفت مساحة بعض الأجزاء فيه، ورفعت البعض الى ضعف ارتفاعها السابق وخلعت عليه بهاء أعاد له بهاءه حين بناه سليمان ان لم يزد عليه كما جعل به من النفائس أكثر مما كان فيه من قبل.

ظل هيكل سليمان المكان المقدس اليهود بفلسطين إلى أن استقرت المسيحية بها وحاربت اليهودية فيها، وقد جنى ذلك على الهيكل حتى كاد يصبح أطلالا فلما غزا العرب سوريا ومصر أحالوا الهيكل مسجدا هو المسجد الأقصى، على ان اسم المسجد الأقصى، على ان العرب بلاد الشام وقبل دخولهم فلسطين أطلق عليه فى القرآن العرب بلاد الشام وقبل دخولهم فلسطين أطلق عليه فى القرآن لمناسبة حديث الاسراء فى قوله تعالى. «سبحان الذى أسرى بعبده ليلا من المسجد الحرام الى المسجد الأقصى الذى باركنا حوله» والمسجد الحرام هو مكة. والمسجد الأقصى هو الهيكل ببيت المقدس، وورود هذه التسمية فى القرآن، تشهد بأن لفظ

المسجد كان مستعملا عند العرب لكل مكان للسجود والعبادة، وأنه لم يكن مقصورا - كما هو اليوم - على أماكن العبادة الإسلامية .

فالمسجد الحرام لم يكن يزيد ـ يوم نزلت هذه الآية ـ على الكعبة ومطافها، وهذا المسجد لم يكن يؤمئذ إسلاميا كما هو اليوم، بل كان للعرب جميعا على اختلاف نحلهم، وكانت أصنام العرب قائمة فيها، والمسجد الأقصى لم يكن قد اتصل بالإسلام والمسلمين في شيء الا في حديث الاسراء.

الإسراء والمسجد الأقصى

والاسراء هو الذي جعل المسلمين يتطلعون بعد أن فتحوا الشام ووضعوا أيديهم على بيت المقدس، الى المسجد الأقصى لجعله من أماكنهم المقدسة.. فأكثر الروايات التي وردت عن الاسعراء تذهب الى أن رسول الله تلك قيد البراق بالصخرة المقدسة حين بلغ به الاسراء الى بيت المقدس، وانه صلى على أطلال هيكل سليمان إماما لابراهيم وموسى وعيسى وانه عرج الى السماء بعد ذلك متخذا من صخرة يعقوب مرتكزا للمعراج الما بلغ سدرة المنتهى وأتم الله أيته، عاد رسوله الى بيت المقدس فامتطى البراق كرة أخرى الى مكة .

لا جرم، وذلك شان المسجد الأقصى، أن يتطلع المسلمون

اليه على أنه من أماكنهم المقدسة، فاذا أضفت إلى ذلك أن المسجد الأقصى كان قبلة المسلمين يتوجهون اليه في صلواتهم منذ بعث رسول الله علله ، وطيلة مقامه بمكة، وفي السنتين الأولى والثانية بعد هجرته الى المدينة الى أن حولت قبلة المسلمين الى المسجد الحرام.. اذا أضفت هذا الاعتبار الى الاسراء لم يكن عجبا أن ترى المسلمين يتخنونه مكانا مقدسا لهم، ويقيمون فيه حرما كالحرم المكى وكالحرم المدنى، وأن يكون له عندهم من القداسة ما لايزال يقتضيهم عناية به كعنايتهم بالبيت الحرام والمسجد النبوى من حيث العمارة والصيانة والرعاية.

الاهتمام بالمسجد

على أن المسلمين لم يعيروا المسجد الأقصى عنايتهم في عهدهم الأول .. وما كان لهم أن يفعلوا، وهم لم يفتحوا بيت المقدس الا في عهد عمر بن الخطاب، وما كان عمر ليفكر في عمارة المسجد الأقصى، أو في اقامة القبة على الصخرة المقدسة في أعقاب الفتح، بينما المسلمون في شغل بمحاربة الروم وفارس.. بل لقد كان تفكير عمر متجها حين فتح بيت المقدس الى اقناع أهلها حتى يستريحوا إلى حكم المسلمين، ويرونه خيرا من حكم الروم.

لما تغلب عمرو بن العاص على القائد الروماني أرطبون في فلسطين، وكان على أبوب بيت المقدس، أعلن بطركها صفرنيوس انه يريد التسليم والصلح شريطة أن يجيء الخليفة عمر ينفسه الى المدينة المقدسة، وسار عمر من المدينة الى مدان الحرب لعقد هذا الصلح وابرام شروطه وفتحت بيت المقدس أبوابها أمامه بعد توقيع الصلح ، وصحب صفرنيوس عمر يوما خلال المدينة يريه آثارها ومواضع الحج فيها ،، واذ أدرك عمر موعد الصلاة، وهو بكنيسة القيامة، طلب البطرك اليه أن يصلى بها، فهي من مساجد الله، لكن عمر اعتذر بأنه ان يفعل اتبعه المسلمون، واعتبروا عمله سنة مستحبة.. فأدى ذلك إلى اخراج المسيحيين من كنيستهم ثم صلى في مكان قريب من الصخرة المقدسة على أطلال الهيكل وفي هذا المكان أقيم من بعد مسجد عمر، وهو الذي أطلق عليه اسم المسجد الأقصى.. أقامه عمر من ساذج البناء، كمسجد النبي بالمدينة يوم أقيم ،

وظلت الدولة الإسلامية من بعد، في شغل بحروبها طيلة عهد عمر وعثمان، ثم شغلت بالخلاف ما بين على ومعاوية، الذلك لم يفكر أحد في عمارة مسجد عمر ببيت المقدس عمارة تضارع بيوت العبادة في بلاد الشام، وظل الحال على ذلك الى أن تولى عبد الملك بن مروان الأموى الحكم .

كانت الثورة على الأمويين لاتزال مشبوبة في الحجاز، وعلى رأسها عبد الله بن الزبير بمكة أ وكان هؤلاء الثائرون موضع عطف الكثيرين من العرب والمسلمين لأنهم كانوا ينتمون الى أهل بيت رسول الله.. ثم انهم كانوا سدنة البيت الحرام بمكة والقائمين على شئون مسجد النبي عليه السلام بالمدينة، فكان حج المسلمين واختلاطهم بهم يزيدهم عطفا عليهم .

قبة الصخرة

أشرنا إلى أن عبد الملك بن مروان، كان قد شغف بالعمارة البيزنطية لمقامه بدمشق بين كنائس النصارى وآثارهم وانه لذلك كان أول من قام بعمارة البيت الحرام بمكة على نحو زواج بين البساطة وما يطمئن له فن العمارة .. واعادته بناء البيت الحرام لم يكن أول عمل له في العمارة.. فقد قام قبل ذلك بتشييد مساجد بالشام فيها جمال فني يأخذ بالقلوب والأبصار على أن أروع آياته في البناء وأشدها أخذا بالنظر كان في عمارة قبة الصخرة وبناء المسجد الأقصى .. قد شاد القبة على نحو بز ما قام به من بعد في عمارة البيت الحرام، بل لعله قد بز ما بناه من المساجد والعمائر .

وقد دهش الناس لفائق عنايته ببناء قبة الصخرة وترامت أنباء ذلك الى مختلف الأمصار الإسلامية وتساءل كثيرون

ما قصده من هذه المبالغة في عمارة القبة؟.. وزاد في تساؤلهم أن عبد الملك حظر الحج على المصريين وأهل الشام بحجة الثورة القائمة بالحجاز عند ذلك أذاع عبد الله بن الزبير في الناس أن عبد الملك قصد من بناء القبة والمسجد الأقصى الى صرف الناس عن حج البيت الحرام والمسجد الحرام الى حج المسجد الأقصى والصخرة المقدسة متأسيا في ذلك بأبرهة حين بني بيت صنعاء ليصرف الناس عن بيت مكة ويتعذر القطع بصحة ما أذاعه ابن الزبير من هذه الدعاية ويخاصة لأن ابن الزبير مات بعد ذلك بقليل.. وعلى أثر موته استولى عبد الملك على مكة وقام بعمارة المسجد الحرام على نحو أرضى به ذوقه الفني، كما أنسى المسلمين تلك الدعاية التي أذاعها ثائر الحجاز ضده،

وأرصد عبد الملك لبناء القبة مالا كثيرا، قيل إنه خراج مصر سبع سنين وجمع الصناع من الفينيقيين، واستعان بصناعة بيزنطية وبعد أن وضعوا تصميما لبناء القبة رضى عبد الملك عنه، تولى رجاله تنفيذ ذلك التصميم وأتموه على خير وجه، ومع ذلك بقى من المال الذي خصص لهذا الغرض مئة ألف دينار أنفقت في عده الوليد بن عبد الملك لاتمام بناء المسجد الأقصى، ولتقوية أجزاء وهنت منه .

وام تكن عناية عبد الملك بعمارة المسجد الأقصى دون عنايته بعمارة قبة الصخرة فقد جلب له عمد الرخام.. أقام عليها خمس عشرة قبة وسقفه بالخشب الجميل المتين، وجمل به أربعة منابر وأربعة وعشرين صهريجا، وجعل له أبوابا كثيرة وعلق فيه قناديل، بالغ الرواة في عددها حتى بلغ بها بعضهم خمسة آلاف، ورتب له ثلاثمائة خادم.

ظل المسجد، وظلت القبة بعد ذلك أربعة قرون فى يد المسلمين محاطة من أي الاجلال والإعظام بما أحيط به البيت الحرام والمسجد الحرام حتى لم يكن يباح لغير مسلم أن يطأ أرضهما فلما كانت أواخر القرن الخامس الهجرى دخل الصليبيون الشام وتقدموا الى فلسطين ووضعوا يدهم على بيت المقدس فى سنة ٢٩٤ هجرية، وقد أقاموا ببيت المقدس قرابة قرن كامل حتى أجلاهم صلاح الدين الأيوبى عنه فى سنة ثلاث وثمانين وخمسمائة.. بذلك عادت الى المسجد والى القبة قدسيتهما الأولى، وعاد حراما على غير مسلم أن يدخلهما أو يطأ أرضهما.

على أن الحروب الصليبية ظلت متداولة بعد ذلك بين المسيحيين من أهل أوروبا والمسلمين القائمين حول البحر الأبيض المتوسط، وقد استولى الصليبيون أثناها على القدس

غير مرة ثم أجلوا عنها، واضطربت شئون المملكة الإسلامية بعد ذلك بسبب تعدد الدول واقتتال الملوك والأمراء الى أن أل الأمر الى آل عثمان ولم يغير ماحل بالمملكة الإسلامية من الاضطراب من حرمة بيت المقدس على المسلمين ومن حرمة المسجد والقبة بنوع خاص فلم يبح لغير مسلم أن يدخلهما أو يطأ أرضهما الا بعد حرب القرم في أواخر القرن التاسع عشر الميلادى ولم يبح ذلك الا بمقدار وفي حدود ضيقة ،

ولايزال المسجد الأقصى ولاتزال القبة، ولهما من القداسة عند المسلمين ما كان لهما من قبل على رغم تبدل الأحوال السياسية وقدسيتهما هى التى تجعل الأمم الإسلامية وتجعل ملوك المسلمين يحرصون على عمارتهما الحين بعد الحين وكيف لا يذكر المسلمون المسجد الأقصى وهم يذكرون قوله تعالى: «سبحان الذى أسرى بعبده ليلا من المسجد الحرام الى المسجد الأقصى الذى باركنا حوله لنريه من آياتنا إنه هو السميع البصير».. انهم سيذكرونه ويذكرون ماحوله مما بارك الله، وسيبقى هذا المسجد لذلك حرما مقدسا مابقى الإسلام وما بقى المسلمون.

الأماكن المسيحية المقدسة

• كنيسة المد ببيت لعم

• كنيسة القيامة

كنيسسة المحد

تناولت الفصول السابقة عن الأماكن المقدسة بالشرق الأوسط إلمامات عن بيت الله الحرام وعن المسجد الحرام بمكة، وعن المسجد الأقصى ببيت المقدس، وهذه الأماكن المقدسة إسلامية كلها فلننتقل بالحديث الآن إلى الأماكن المسيحية المقدسة بفلسطين، وسنكتفى بأن نتناول مكانين اثنين منها: كنيسة المهد ببيت لحم وكنيسة القيامة ببيت المقدس.

كان في وسعنا أن نتحدث عن أماكن أخرى بفلسطين لها قدسيتها عند المسيحيين.. لكننا قصرنا حديثنا حتى الآن على الأماكن المقدسة التي لقيت على تعاقب الأجيال من العناية بعمارتها ما رأيت، ولم يلق أثر مسيحي من هذه العناية بفلسطين ما لقيت كنيسة المهد، وكنيسة القيامة.

ولا عجب أن تلقيا كل هذه العناية، واحداهما تقوم ذكرا لمولد عيسى، والأخرى تقوم ذكرا لدفئه قبل الصعود.. ومولد عيسى وقصة صلبه ودفنه وصعوده معجزتان على التاريخ، من أورع ما قص التاريخ،

مولد عيسى

فمواد عيسى معجزة فى الإسلام، كما أنه معجزة فى المسيحية.. فقد نفخ الله من روحه فى مريم، فحملت فولدت عيسى.. فكان ذلك آية من آيات الله، وفى ذلك يقول تعالى: «واذكر فى الكتاب مريم إذ انتبذت من أهلها مكانا شرقيا، فاتخذت من دونهم حجابا فأرسلنا إليها روحنا فتمثل لها بشرا سويا. قالت إنى أعوذ بالرحمن منك إن كنت تقيا، قال إنما آتا رسول ربك لأهب لك غلاما زكيا، قالت أنى يكون لى غلام ولم يمسسنى بشر ولم أك بغيا، قال كذلك قال ربك هو على هين وانجعله آية للناس ورحمة منا وكان أمرا مقضيا».

والرواية المسيحية، تجرى بأن مريم وضعت عيسى، لما أحست قر الشتاء عقب وضعه، حملته إلى مزود قريب منها كانت الأبقار تأكل فيه، أرادت بذلك أن يبعث إليه تنفس الأبقار من الدفء ما يقيه قارس البرد في ذلك الفصل القرير. أما رواية القرآن لمولد عيسى فهى: «فأجاها المخاص إلى جذع النخلة قالت يا ليتنى مت قبل هذا وكنت نسيا منسيا. فناداها من تحتها ألا تحزنى قد جعل ربك تحتك سريا، وهزى إليك بجذع النخلة تساقط عليك رطبا جنيا. فكلى واشربى وقرى

عينا». ترى هل حملت مريم طفها بعد ذلك إلى مزود الأبقار لينال ما ابتفت له من الدفء ذلك ما لا محل الآن للكلام فيه.

هيرودس يقتل الأطفال

ذكروا أن هيرودس، حاكم فلسطين من قبل روما في ذلك العهد، رأى في منامه رؤيا أفزعته. فطلب إلى أهل العلم بالأحلام أن يفسروا له ما رأى، فذكروا له أن من بين الأطفال الذين ولدوا في الأعوام الخمسة الأخيرة طفلا، سيكون له شأن يقض مضجع الامبراطورية ويسوء أثره فيها، ورأى هيرودس أن الخير في قتل الأطفال الذين ولنوا في هذه الفترة جميعاً. وقتلهم ودفنهم في مغارة ببيت لحم. وكان عيسى قد ولد في هذه الفترة، ففرت به مريم إلى غار أقامت به حتى فرغ هيرودس من ارتكاب جريمته وقتل من قتل من الأطفال.. ثم انها تحملت بابنها ممتطية حمارا وسارت به ومعها يوسف النجار حتى بلغت مصر . وهناك أقامت ثلاث سنوات في رواية، واثنتي عشرة سنة في رواية أخرى، ثم عانوا بعد ذلك إلى مسقط رأسه، ومقر آبائها وأهلها بفلسطين.

أين ولد عيسى ؟

أين ولد عيسى؟ .. المقرر أنه ولد ببيت لحم ، على مقربة من بيت المقدس. وسترى خلال هذا الحديث تحديد المكان الذى ولد فيه.. ولكن قوما يذهبون إلى أنه ولد بالناصرة، ويستدلون على

ذلك بنسبته إليها. أليس هو عيسى الناصرى؟ .. لكن أصحاب الرأى المقرر لا يتردبون فى القول بأن تسميته عيسى الناصرة، وانما ترجع إلى مقامه الناصرة، وانما ترجع إلى مقامه بها، وقيامه بتعاليمه فيها وإلى ما نسب إليه من المعجزات فى بحيرة طبرية التى تقع الناصرة عليها.

واسنا ناخذ بنصيب في هذا الجدال الذي ثار حول مولد عيسي ، كما ثار حول مولد الأنبياء والعظماء في مختلف العصور .. وغاية ما نذكره، أن المدة التي انقضت بين مولد المسيح عليه السلام وبين اقامة الهيكل الذي شاده الامبراطور قسطنطين ، تذكارا لهذا المولد.. هذه المدة تزيد عن ثلاثمائة سنة .

هيكل قسطنطين

والهيكل الذي شاده قسطنطين ، هو النواة التي شيدت حولها كنيسة المهد على ما نراها اليوم، وكنيسة المهد هي الأثر الذي يذكر مولد السيد المسيح كما تقدم ، وعلى مقربة منها تقوم مغارة اطلق عليها اسم مغارة الحليب .. يذكرون انها هي التي أوت إليها مريم ، وأقامت بها مع ابنها .. بينما كان هيرودس يقتل الأطفال الذين ولدوا في الفترة التي ولد فيها المسيح ، وهذه المغارة جديرة بأن نقف بالقارىء وقفة قصيرة عندها ، بعد أن نتم حديثنا عن كنيسة المهد.

قدمنا أن هذه الكنيسة ، أنشئت حول الهيكل الذى أقامه الامبراطور قسطنطين ، بعد ثلاثة قرون من مولد السيد المسيح.. ذكرا لهذا المولد ، ولم يكن الموضع الذى أقيمت به خلاء يوم أقام قسطنطين الهيكل ، بل كان به معبد لادونيس الذى أقيم فى عهد الامبراطور هادريان، فأمر به قسطنطين فهدم، وقام الهيكل المسيحى مكانه. وسنرى حين الكلام عن كنيسة القيامة التى أقامها قسطنطين كذلك، انها قامت على أطلال معبد أقامه هادريان ببيت المقدس لعبادة الزهرة.. أم هى دليل على ان هادريان كان يتعقب أثار أمصادفة هذه؟.. أم هى دليل على ان هادريان كان يتعقب أثار المسيحية ويقيم فيها المعابد الوثنية، ليعفى على الدين الجديد قبل أن يستفحل أمره؟!

كان الهيكل الذى أقامه قسطنطين جميلا، ولكنه لم يكن فسيح الجنبات. فلما آل أمر الامبراطورية إلى جوستنيان، أقام مكان الهيكل معبدا أفسح رقعة وأكثر بهاء. ولما تشعبت المسيحية إلى شعبها المختلفة، بدأت كل شعبة تبنى في هذا المكان المقدس، وحول الكنيسة الأولى، ما طاب لها البناء، ومبانى طوائف الروم واللاتين والسريان، ماتزال قائمة إلى اليوم، ومايـزال لاختـلاف هـذه الطوائف أثره في شعائر كنيسة المهد.

مغارات الكنيسة

وكنيسة المهد اليوم، فسيحة الجنبات مترامية الأطراف .. وأفنيتها تقوم فوق مغارات كثيرة.. يروى لك الموكلون بها شيئا كثيرا من القصيص المنسوب لها ، فواحدة من هذه المغارات يطلق عليها اسم مغارة الأطفال، وتذكر قصتها أنها المغارة التى دفن هيرودس فيها من أمر بقتلهم من الأطفال تفسيرا للحلم الذى أسلفنا أنه رآه ، ومغارة أخرى بها صورة زيتية لقديس قيل إنه القديس جيروم الذى قضى بهذه المغارة ثلاثا وعشرين سنة يترجم الإنجيل ، وبين هاتين المغارتين وحولهما ، مغارات أخرى زينت كل واحدة منها بصورة زيتية تمثل المشهد مغارات أخرى زينت كل واحدة منها بصورة زيتية تمثل المشهد مغارات أخرى زينت كل واحدة منها بصورة زيتية تمثل المشهد

تقع مغارة المهد على مقربة من مغارة الأطفال .. ومغارة المهد قبو ضيق ، يهبط إليه الإنسان على درج نقر في الصخر وهذا الدرج يصل بين المغارة وبين مذبح كنيسة المهد وهيكلها وقد نقرت في الصخر ، إلى جانب هذا القبو ، فجوة ترتفع إلى قامة الإنسان ، وضعت فيها صورة العذراء .. وثبتت في مكان منها نجمة من الفضة تحدد المكان الذي قررت الطوائف المسيحية أنه مكان مولد المسيح ، وهو لذلك مكان مبارك عند الطوائف كلها . وكثيرا ما كانت بركته سبب منازعات دامية الطوائف المختلفة ، ابتغاء الاستئثار بهذه البركة.

المسزود

يقابل نجمة الميلاد ، حوض من الحجر موضوع في الأرض يذكرون انه المزود الذي كانت الأبقار تأكل فيه ، حين وضعت مريم طفلها ثم نقلته إلى المزود اتقاء البرد القارس ، ولا أظن أحدا يذهب إلى أن هذا الحوض من الحجر ، هو المزود الذي وضع المسيح فيه بالفعل ، فقد رأيت أن أول صورة لكنيسة المهد ، لم توجد إلا بعد ثلاثة قرون من وفاة السييد المسيح ، وأن معبدا أقامه أدونيس كان موجودا في هذا المكان ، قبل بناء الكنيسة المسيحية لأول مرة.

وهذا الحوض من الحجر الذي يمثل المزود ، ينحدر دون نجمة الميلاد قرابة مترين ، ويبعد عنها نحو ثلاثة أمتار . أفيكون هذا لأن مريم كانت فوق أكمة ساعة الوضع ، وأن الأبقار ومزودها كانت في سنفح هذه الأكمة ، أم أن مريم كانت في مخرابها الذي أشار إليه القرآن ، وإن كانت في بطن من الجبل دون المغارة ؟.. هنا يجب أن أقول الله أعلم!

فجوتان عجيبتان

ليست كثرة المغارات فى هذا الموضع مثارا لعجب .. فهو جبل منبسط السطح ، يرتفع ثمانمائة متر فوق سطح البحر ، ويقوم بيت لحم على سطحه .. ولعل مغاراته الكثيرة تقسر لنا

أمرا يحار الإنسان أول الأمر في تفسيره . فأنت إذ تدخل من باب الكنيسة إلى البهو الذي يفصل بين الباب ومذبح الكنيسة وهيكلها .. ترى في أرض البهو بابين يستوقفان نظرك . فإذا فتح أي من هذين البابين ، ألفيته يغطى فجوة أشبه شيء بالمغارة أو الجب فإذا أضيئت هذه الفجوات ، رأيت أرضها من الفسيفساء المنقوشة نقشا بديعا يمثل الفاكهة والنبات والطير وما إليها .

وقد كشف هاتين الفجوتين - منذ أمد غير بعيد - مهندس فرنسى كان يقوم بترميم بعض الأجزاء في أعلى الكنيسة . ويظهر انه كان قد وقع في قراءاته على ما هداه إلى أن هذه الكنيسة تقوم فوق آثار كنيسة سبقتها ، كما هداه إلى موضع هذه الفسيفساء . وقد حفر في هذين المكانين اللذين تقوم الأبواب فوقهما فصدق ظنه . وام يحفر في غيرهما لأن قراءاته دلته على أن ليس في غيرهما ما يهدى الحفر إليه.

قلت ان الفجوتين تقعان في البهو، بين باب الكنيسة ومذبحها وهيكلها والمذبح والمعبد لكنيسة المهد آية في الابداع والروعة الفنية ، فضلا عن قيمتهما لما يحتويان عليه من تماثيل وأنية من الذهب أهداها المؤمنون الذين بسط الله لهم في الرزق طلبا للمثوبة ، وابتغاء المزيد من سعة الرزق.

باب الكنيسة

أما باب هذه الكنيسة ، فأمره عجب ، . لقد ألف الناس في أبواب الكنائس بهاء وعظمة وجلالا ، وألفوا فيها دقة في الفن توازى سائر أجزاء الكنيسة أو تزيد عليها ، وكنيسة المهد من أفخم الكنائس وأفسحها رقعة وأكثرها مهابة . أما بابها فأعجوبة من الأعاجيب ، فهذا الباب أدنى لأن يكون فجوة ضيقة لا يمكن أن تكون بابا لمعبد من المعابد بالغا ما بلغ صغره ، وأنت حين ترى هذا الباب ، لا يذهب بك الظن إلى أنه أكثر من مدخل لصومعة راهب من الرهبان ننس الرواقية والتقشف . وكيف يزيد على ذلك ، وهو دون قامة الإنسان ارتفاعا ، ولا يمكن لأكثر من رجل واحد أن يدخل منه حانيا رأسه الم

وإنما دعا لبناء الباب بهذا الضيق، ما ذكرنا من أن طوائف الروم واللاتين والسريان، قد اشتركت على الأجيال فى بناء هذه الكنيسة والمنازل المحيطة بها، وان بين هذه الطوائف من الخلاف ما تخشى مغبته إذا ثار.. فلكل طائفة من هذه الطوائف حقوق فى الكنيسة، إذا اعتدت طائفة أخرى عليها كانت الثورة الدامية، لذلك تحرص الحكومة على ألا تدع لأسباب الضلاف أن تشور، وعلى ألا يدخل الكنيسة إلا من تريده أن يدخل.

صورتان من الخلاف الطائقي

ولتتبين لك صورة من هذا الخلاف، أعود بك إلى ذكر نجمة الميلاد.. فهذه النجمة كثيرا ما كانت تنزع من مكانها حين كانت تتقرب طائفة بنجمة أخرى مصنوعة من الذهب أو مرصعة بالماس . وعند ذلك كانت الطوائف تختلف على ملكية النجمة .. لذا وضعت السلطات هذه النجمة من الفضة حتى لا تدعى طائفة ملكيتها .

وصورة أخرى لخلاف الطوائف ، بساط ممدود إلى جانب أول عماد من عمد الكنيسة ، قائم إلى يسارك بعد دخواك من بابها الضيق .. هذا البساط لا يستطيع أحد تقديمه أو تأخيره عن المكان الذي هو به ، أو تلتحم الطوائف التحاما داميا .. فلكل طائفة موضع من البساط أو حوله ، أن تقدمت أو تأخرت عنه مست حقا لطائفة أخرى . وتنظيف البساط وكنس ما حوله مقررة فيه حقوق الطوائف ، كالبساط نفسه .. فلا يجون لطائفة أن تكنس التراب من موضع ليس لها ، أو تتهم بأنها تسعى إلى حق تغصبه غيرها . وتحافظ الحكومات على حقوق الطوائف محافظة دقيقة ، مخافة ما يجره التفريط فيها أو الاعتداء عليها من نتائج بخيمة العاقبة.

مغارة الحليب

تقع مغارة الحليب قريبة من كنيسة المهد .. وهي أكثر سعة من المغارات القائمة تحت الكنيسة المذكورة. وتختلف المغارة في تنسيقها الحالي عن سائر مغارات الكنيسة ، وإن تشابهت جميعا في طبيعتها .. ففي أول مغارة الحليب - بعد المدخل - تمثال صغير للعذراء والمسيح ممتطيين حمارا يسير بهما إلى مصر ، ويسير إلى جانبه رجل لعله يوسف النجار وينحدر الإنسان إلى كنيسة صغيرة ، يخال انها منقورة في الصخر ، وإن هبط إليها ضوء النهار من أعلاها . وإلى جانب الكنيسة الأيمن صورة كبيرة للعذراء .. وهذه الآثار كلها تضيئها الكهرباء مختلف ألوانها ، فتلقي عليها بهاء لا مثيل له في مغارات الكنيسة الكبري.

ايس لمغارة الحليب من القدسية ما لكنيسة المهد بطبيعة الحال .. وليس في كنيسة المهد مكان أكثر قدسية من مكان المهد نفسه ، وليس يزيد على كنيسة المهد في القدسية غير كنيسة القيامة ببيت المقدس.

كنيسة القيامة

أشرنا إلى معجزة الله فى مولد عيسى وكنيسة المهد اللهدة ببيت لحم ، ذكرا لهذا المولد ولهذه المعجزة .. أما كنبسة القيامة ، فإنها تقوم ذكرا للرواية المسيحية عن صلب المسيح وصعوده إلى السماء ، وقصة الصلب والصمود معجزة - هى الأخرى - جديرة بالذكر ، وبأن يقام لها هذا الأثر الفخم الذي يحج إليه المسيحيون من أقطار الأرض جميمها ، والذي كان مثارا للحروب الصليبية التى امتدت على القرون.

والإسلام والمسيحية يختلفان في صلب المسيح ، وان أمكن التوفيق بينهما في قصة الصعود ، وأيس يرجع الخلاف على قصة الصداب إلى خلاف على مقدماتها وما سبقها ، ولا إلى خلاف على وقوع الصلب على شخص خلاف على واقعتها ، بل يرجع إلى وقوع الصلب على شخص المسيح نفسه . أما الصعود ، فقد ورد ذكره في القرآن في غير موضع . . إذ يقول تعالى يخاطب المسيح : « إني مترفيك ورافعك الى » ويقول: « بل رفعه الله إليه وكان الله حزيزا حكيما ».

قصة الصلب

لا يقع الخلاف في قصة الصلب على مقدماتها .. فالمسيح كلمة الله ورسوله ، عند المسلمين وعند المسيحيين .. أرسله الله إلى قومه بفلسطين حين حكمتهم روما حكم بطش واستبداد ، وحين فرقت كلمتهم ، وجعلت للأغنياء ونوى المكانة سلطانا على الفقراء ، وعلى الشعب يسومونه سوء العذاب . ولم يكن شعب فلسطين يومئذ ، قد استسلم إلى المذلة ورضى حكم الرومان .. بل كانت أسباب الثورة تضطرب بها أحشاء البلاد كلها ، وكان الناس هناك يؤمنون بأنهم سيتحررون من نير روما ، بل سيحكمون العالم بدورهم عما قريب.

فلما قام المسيح بينهم وجعل يذيع تعاليمه فيهم ، بدأت السلطات تخاف أثره ، وبدأ الأغنياء وذوو المكانة ورجال الدين من اليهود يناوئونه ، على أن سخطهم عليه وثورتهم به ، لم يبلغا ذروتهما حتى جاء بيت المقدس . أما حين كان يلقى تعاليمه على أتباعه متنقلا من الناصرة إلى الجليل إلى غيرهما من البلاد، فيتناقلها الناس ويذيعون بينهم معجزاته.. فقد كان البرم به محصورا في دائرة ضيقة، فلما دخل بيت المقدس بعد أن ذاعت في الناس معجزاته وتعاليمه ، خشى اليهود مغبة ما يصيبهم إذا استفحل أمره ، وزينوا للحاكم من قبل روما ما جعله يعتقد أن المسيح يضلل الناس بما يزعم من إحياء الموتى

وابراء المرضى واعادة الصسواب إلى ذى الجنة .. وجىء بعيسى، وحوكم فحكم عليه بالموت . وكانت عقوبة الإعدام تنفذ بالصلب فى مصر وروما وفلسطين، وغيرها من البلاد المجاورة لها .. وصلب عيسى ، ودقت المسامير إلى يديه وساقيه، فسال دمه.. فافتدى به خطايا الخلق، فلما مات ورفع من فوق الصليب، أودع قبرا هو الذى تقوم كنيسة القيامة اليوم ذكرا له، وبعد ثلاثة أيام من دفنه ، عاد إلى أصحابه حيا، فأمرهم أن يتفرقوا فى الأرض فيذيعوا فى الناس تعاليمه وتفرق الحواريون، واتبعهم من اتبعهم، وظلوا يسامون فى روما وفى غير روما ألوان العذاب، حتى لان قلب العاهل الرومانى قسطنطين إلى المسيحية فاعتنقها ، وكان أول من أمر ببناء كنيسة المهد وكنيسة القيامة.

هذه إلمامة سريعة عن صلب المسيح ، كما يصور في الأناجيل وفي التواريخ المسيحية ، أما الروايات الإسلامية ، فتنفى أنه صلب وإن لم تنف ما سبق الصلب ، وهي تنفى الصلب بقوله تعالى. « وقولهم إنا قتلنا المسيح عيسى بن مريم رسول الله وما قتلوه وما صلبوه ولكن شبه لهم ، وإن الذين اختلفوا فيه لفي شك منه ، ما لهم به من علم إلا اتباع الظن ، وما قتلوه يقينا بل رفعه الله إليه وكان الله عزيزا حكيما ».

ويقول المؤرخون المسلمون إن اليهود ضاقوا ذرعا بالمسيح، فشكوه إلى الحاكم الروماني، فأمر بالقبض عليه.. فلم يعثر به

الباحثون عنه ، وإنما عثروا برجل يشبهه .، فساقوه إلى المحاكمة مربوطا في حبل ، وجعل اليهود يقولون له: « ان كنت تحيي الموتدي ، أفلا تخلص نفسيك من هذا الحبل! » ثم يوجهون إليه ألوان الأذى والاساءة .. فما صلب ومات استوهبه يوسف ، النجار من الحاكم الروماني فيلاخوس ودفنه في قبر كان يوسف أعده لنفسه.

ليس المقام هذا مقام تقصيل لصعود عيسى ، أكان بجسده أم دروبحه ، وما وقع على ذلك من خلاف ، فنحن انما سقنا ما تقدم تمهيدا للحديث عن كنيسة القيامة التي أقيمت ذكرا لدفن عيسي في القبر الذي رفع منه إلى الله بعد أن توفاه.

هيكل لادونيس

سبقنا إلى القول حين حديثنا عن كنيسة بيت لحم، إن قسطنطين بنى المعبد الأول لذكر الميلاد ببيت لحم بعد وفاة عيسى بثلاثمائة سنة ، وانه بنى هذا المعبد فى المكان الذى كان يقوم فيه هيكل لادونيس الذى بناه هادريان.. ومثل ما حدث ببيت لحم لكنيسة المهد، حدث ببيت المقدس لكنيسة القيامة. فقد بنى هادريان عدة مساجد وثنية أثناء حكمه، ومن بين هذه المعابد معبد لافروديت أو الزهرة ببيت المقدس. وكان بناء هذا المعبد الوثنى فى سنة ١٣٥ ميلادية.. فلما تولى قسطنطين امبراطورية روما، واعتنق المسيحية بعد ست سنوات

من امبراطوريته، شن حروبا عدة حالفه النصر فيها، وكأن يعتقد أن الصليب سبب انتصاره لذلك عول أن يبحث من وكأن صلب المسيح وعن مكان مولده، واهتدى الباحثون إلى أن وكان المولد كان حيث يقوم هيكل لادونيس وان دكان الصاب كإن حيث يقوم هيكل افروديت، أترانا نستنتج من هذا ان هادريأن عرف مكان مولد المسيح، ومكان صلبه ودفنه، فأمّام فيهما هذين الهيكلين ليعفى على آثار المسيحية الناشئة، أم ان الأمر يرجع إلى محض المصادفة؟ .. يقول الباحثون انه محال القطع في هذا الأمر برأى يستند إلى سند علمي.

مكان الصلب والدفن

قرر الامبراطور قسطنطين أن يقيم كنيسة حيث صاب المسيح، ومن حيث صعد إلى السماء.. فعهد بالبحث عن مكان الصلب والدفن والصعود إلى القس مكاريوس. وقرر هذا القس أن المكان الذي كلف بالبحث عنه، يوجد تحت الهيكل الذي أقامه هادريان للزهرة، وأمر الامبراطور فهدم الهيكل ، فوجد قبر منقور في الصخر ، وعلى مقربة من هذا القبر إلى ناحية الشرق، وجدت صلبان ثلاثة لوحظ أن أحدها يشفي المرضى الشرق، وجدت صلبان ثلاثة لوحظ أن أحدها يشفي المرضى فلم يبق شك في أنه هو الذي صلب عليه المسيح، وأن القبر المنحوت في الصخر هو الذي دفن فيه بعد صحابه ، فأمل وأبلغ هذا الاكتشاف إلى الامبراطور قساطنطين ، فأمر

مكاريوس أن يقيم عمائر فخمة في هذا المكان المقدس،

نقف هنيهة قبل الكلام عن عمارة كنيسة القيامة من ذلك العهد، فنذكر أن كثيرين أبدوا الربية في صحة هذا الاكتشاف الذي أعلنه مكاريوس إلى الامبراطور ، وأن كتبا ويحوثا نشرت للتدليل على هذا الرأى ، وليس في ابداء هذا الرأي، ولا في نشر تلك البحوث ، عجب .. وقد نشر مثلها في أمر كثير من الأماكن المقدسة في أديان مختلفة، ونشر مثلها في أمر كثيرين من العظماء، ومن يذكر التاريخ أنهم وجهوا العالم في عصرهم وجهة جديدة، فإذا ذكرنا أن مكاريوس بدأ بحثه عن مكان الصلب ومكان الصعود بعد وفاة المسيح بثلاثة قرون ، وإن المرص على تحديد هذين المكانين كالحرص على تحديد مكان مولده عليه السلام، كان أقوى في نفسه من الحرص على الأسانيد العلمية في البحث .. التمسنا له ولأمثاله من العذر حسن نيتهم من ناحية ، وشدة توقهم لقيام معبد يذكر الناس بهذه الأحداث الجليلة في حياة العالم الروحية من الناحية الأخرى.

أبلغ مكاريوس اكتشافه إلى الامبراطور قسطنطين، فأمره الامبراطور أن يقيم عمائر فخمة ذكرا لصلب المسيح وصعوده، وشيدت يومئذ كنيستان .. احداهما فوق القبر ، والأخرى حيث وجدت الصلبان الثلاثة .. وكانت هذه الثانية أكبر وأفخم ، وبين

الكنيستين قام مرتفع قيل انه مرتفع الجلجئة .. وسويت الأرض المحيطة بالكنيستين وأحيطت بالأبواب والعمد،

وكانت كنيسة القبر ، كما بنيت في ذلك العهد ، مستديرة قامت فوقها قبة جميلة . أما كنيسة الفداء أو كنيسة الصليب ، فكانت مستطيلة شيدت فوقها قبة هي الأخرى ، وأقيم الصليب الذي قيل إن المسيح افتدى عليه خطايا الخلق في المرتفع القائم بين الكنيستين.

تم بناء الكنيستين سنة ٣٣٦ للميلاد، وظلتا قائمتين إلى سنة ١١٤، إذ أصابهما الفرس بتلف جسيم، ونقلوا الصليب الأعظم إلى بلادهم، وذلك حين دخلوا بيت المقدس في حكم كسرى .. على أن هذا الحكم لم يطل عهده، فقد انتصر هرقل على الفرس في سنة ١٦٥، فأصلح عامله على بيت المقدس ما تلف من الكنيستين استعدادا لدخول هرقل المدينة المقدسة ورده الصليب الأعظم إلى مكانه،

ودخل العرب فلسطين في عهد أبى بكر الصديق، ثم فتحوا بيت المقدس في عهد عمر بن الخطاب .. فلم يتعرضوا للمعابد المسيحية بأذى، وبقيت كنائس بيت المقدس في عزها وكرامتها.

أفكانت الكنيستان قائمتين حين فتح عمر بيت المقدس، أم انهما كانتا أدمجتا في كنيسة واحدة ؟.. ليس من اليسير القطع في الأمر برأى .. فمنذ القرن الثامن الميلادي ، لم يذكر

أحد ممن حجوا بيت المقدس كنيسة الصليب .. انما كانوا يذكرون جميعا كنيسة القيامة ، أترى هدمت كنيسة الصليب قبل الفتح العربى أو بعده بقليل، أم أن كنيسة القيامة أصبحت ذات مكانة خاصة أنست الحجيج من المسيحيين الكنيسة الأخرى؟.. لست أبدى في الأمر رأيا.

وفى أوائل القرن الحادى عشر، أمر الخليفة الفاطمى الحاكم بأمر الله، فهدمت كنيسة القيامة حتى لم يبق منها إلا أطلال .. لكن ما أصاب الكنيسة المسيحية المقدسة من هذا الشر لم يدم طويلا، فقد استولى الصليبيون على بيت المقدس فى أواخر ذلك القرن الحادى عشر، وأعادوا بناء الكنيسة على نحو من الفخامة ووسعوا رقعتها .. ثم جعل المسيحيون من بعدهم يضيفون إليها على الأجيال، حتى صارت إلى ما هى عليه اليوم من فسحة وفخامة وجلال.

أكثر المواضع قدسية في كنيسة القيامة، موضع القبر الذي دفن فيه السيد المسيح بين وفاته وصعوده.. وهو يقع إلى يسار الداخل إلى الكنيسة ، بعد خطوات من بابها. وقد بولغ في تجميل عمارته ، وفي تزيينه وترصيعه ، مبالغة تدعوفا لنذكر بساطة المسيح في حياته .. ولنعجب كيف تؤدى هذه البساطة إلى كل تلك الزينة، وإلى هذا التأتق الفنى في نحت القبر من أبدع الرخام وفي اضاعته على نحو لم يدر بخاطر

صاحب القبر، ولا بخاطر أحد من حوارييه.. ولكن، فيم العجب أو ليست كنيسة القديس بطرس بروما دون كنيسة القيامة جلالا ويهاء وروعة .. وفيم العجب والمسجد النبوى بالمدينة لا يتفق جمال عمارته في شيء مع بساطته ، يوم شاده النبي من اللبن ، وجعل سقفه وعمده من جذوع النخل ؟!

وكنيسة القيامة ، فيما وراء قبر السيد المسيح ، مضرب المثل في الفخامة والمهابة والجلال ، وليست مبالغة المسيحيين في اكبارها وتعظيم عمارتها، مما يوجب أية دهشة . ولا يرجع ذلك إلى مكانتها المقدسة من نفوسهم فحسب .. بل يرجع كذلك إلى ما احتملوه خلال الحروب الصليبية من تضحيات جسام ، جعلتهم يودعون فيها ذكر هذه التضحيات التي بذلت فداء للعقيدة ، كما ضحى المسيح بنفسه – في اعتقادهم – ليفتدى بدمه خطايا الناس جميعا .

تمتاز كنيسة القيامة على غيرها من الكنائس بأنها لا تقتصر على الفناء والمذبح والهيكل ، بل لقد أقيم بجوارها بناء متصل بها يرتفع سطحه عن سطحها ، ويذكر بعض القائمين بشئونها ، انه أقيم حيث المرتفع الذي صلب عليه السيد المسيح ، والذي كان يصلب عليه من حكم عليهم في عهده، وهذه الرواية موضع ريبة في نظر كثيرين من المسيحيين الذين يؤمون بيت المقدس ، ويحاولون تحقيق مواضع الأماكن

المقدسة فيها تحقيقا علميا .. فهؤلاء لا يذهبون مذهب من يرتاب في صحة مكان القبر ،، ولكنهم يقطعون بأن هذا البناء المرتفع المتصل بالكنيسة ، لا يذكر بمكان الصلب في كثير ولا في قليل.

وتقع إلى جوار الكنيسة، كنيسة أخرى صغيرة حفظت بها بعض آثار تنسب إلى عهد المسيح والحواريين، وباب هذه الكنيسة يفتح إلى الفضاء الواقع أمام باب كنيسة القيامة، وليس شيء من الآثار المحفوظة بهذه الكنيسة الصغيرة ثابت النسب ثبوتا تاريخيا ذا قيمة، وما يرويه سدنة الكنيسة من ذلك، لا يعدو أن يكون من نوع القصص الذي يرويه سدنة كل معبد، يجذبون به قلوب المؤمنين ممن من الله عليهم بإيمان العجائز، أو بإيمان كإيمانهم.

هذان الأثران المسيحيان اللذان ذكرتهما - كنيسة القيامة وكنيسة المهد - هما اللذان يضارعان ما تحدثت عنه من الآثار الإسلامية بالحجاز وفلسطين في فن العمارة.. وكما أن بالحجاز أماكن إسلامية لها من القدسية ما يستهوى إليها قلوب المسلمين الذين يؤدون فريضة الحج ، فإن بفلسطين وحول بيت المقدس نفسها أماكن لها في قلوب المسيحيين قدسية كبرى ..

وحسبى أن أشير من هذه الأماكن المتصلة ببيت المقدس إلى جبل الزيتون وطريق الآلام.. على اننى لا أريد الوقوف عند هذه الأماكن المسيحية أو تلك الأماكن الإسلامية، لانني كما ذكرت من قبل انما وقفت عند الأماكن التي نالت بحكم قدسيتها من العناية الخاصة، ما سنفسره في الفصل الأخير عن الأماكن المقدسة في الشرق الأوسط، لنستشف منه الدوافع التي حركت الوجدان الإنساني للعناية بتلك الأماكن المقدسة لكنى أحرص قبل الحديث عن هذه الدوافع، على أن أتحدث عن حائط المبكي. فهو المكان المقدس لليهود في أرض المبعاد.. واليهودية هي أولى الأديان السماوية الثلاثة التي نزلت بالشرق الأوسط، صحيح أن حائط المبكى لم يعمره اليهود .. وما كان لهم أن يعمروه، لكنه يحدث عن معنى له من القدسية في نفوسهم ما للأماكن المقدسة التي تحدثنا عنها في نفوس المسلمين ، وفي نفوس النصاري .

مبكى اليمود

- صورة الحسداء
- الشعب المختسار
- حضارة بنى إسرائيل
- و البهستية المبهدية عصمتي و
- هـدم الهيــكل

مبكى اليمـود

ألف الناس من أهل بيت المقدس ، منظرا تقع عليه أعينهم بعد ظهر الجمعة وصبح السبت من كل أسبوع على مدار السنة ،، منظر فذ لا مثيل له في العالم كله ، وهو لذلك مثار طلعة الغريب النازل ببيت المقدس حاجا أو سائحا . ققى هذين الموعدين من كل أسبوع ، تكتظ شوارع المدينة وطرقها بعدد عظيم من الرجال والنساء والأطفال .. لبسوا أجمل ثيابهم على اختلاف صورها وألوانها .. فمنهم لابس القفطان والقبعة ، يمنهم لابس السروال والعمامة السوداء ، والنساء في أزيائهن المتباينة ، قد لبسن أفض ما عندهن .. فقيرات كن أو ثريات والبسن اطفالهن أجمل ثيابهم ، ويتأبط كل من هؤلاء كتابا من كتب العبادة ، ويتوجهون جميعا وجهة واحدة ، يتوجهون إلى ناحية حائط المبكى .. فأولئك هم اليهود ذاهبون يبكون ، فإذا اتبعتهم في طرق البلد المقدس ، بلغت معهم ذلك الحائط الغربي الباقي من الهيكل المقدس .. ثم رأيتهم وقفوا جميعا أمامه ، يقبل بعضهم أحجاره ويتمسح بعضهم بها تبركا وطلبا

المثوبة فإذا حان موعد البكاء، رأيت ربانيهم وقف على رأسهم يحدوهم ويجيبونه، وقد صور غير واحد من السائحين الذين شهدوا هذا المنظر المثير الشجن، صورة هؤلاء الباكين تسيل دموعهم على خدودهم، وتخنق العبرات بعضهم حتى يكاد يغص بها .. وذكر هؤلاء السائحون حداء الرباني وجواب شعب بني اسرائيل .. هذا الحداء وهذا الجواب اللذان لم يتغيرا من تسعة عشر قرنا، واللذان لايزالان يترددان كل أسبوع في أجواء بيت المقدس إلى وقتنا الحاضر.

صورة الحداء

وجدير بنا أن نروى صورة هذا الحداء وهذا الجواب اللذين لم يقفوا من بعد عليهما ، ليروا صورة من آلام شعب إسرائيل وأماله ، وننبه قبل أن نبدأ الرواية إلى أن جواب الشعب لايزيد في بدء النظر على هذه الكلمات : «نجلس في عزلتنا وننوح» ،، أما ما سوى هذه العبارة ، فحداء الرباني ،، والمنظر يجرى كما يأتي :

الرباني : من أجل القصس الذي هجر ..

الشعب: نجلس في عزلتنا وننوح ..

- من أجل الجدران التي هدمت ..
 - نجلس في عزلتنا وننوح ..

- من أجل مجدنا الذي ذهب ..
 - نجلس في عزلتنا وننوح ..
- من أجل الهيكل الذي طار أطلالا ..
 - نجلس في عزلتنا وننوح ..
 - من أجل عظمائنا الذين ماتوا ..
 - نجلس ني عزلتنا وننوح ..
 - من أجل رهباننا الذين قتلوا ..
 - نجلس في عزلتنا وننوح ..
 - من أجل ملوكنا للذين امتهنوا ..
 - نجلس في عزاننا وننوح ..

وقد ينقلب الحداء والجواب ، في بعض هذه الاجتماعات ، إلى دعاء يتبادله الرباني والشعب على النحو الآتي :

الرباني : نبتهل إليك أن ترحم صهيون ..

الشعب : وأن تجمع أبناء بيت المقدس في منعيد واحد ..

الربانى : أعجلنا بالخير يا منقذ صهيون ..

الشعب: وتحدث إلى قلب بيت المقدس..

الرباني : والتعد مملكة صهيون عما قريب ..

الشعب: رطب قلوب الذين ينوحون على بيت المقدس ..

قد يختلف الحداء والجواب ، وقد تختلف الأدعية في صورتها عما تقدم .

لكنها جميعا تدور حول هذه المعانى ، وتعبر عن هذه الآلام والآمال . أليست هى آلام كل يهودى منذ غلبهم الرومان ، وأدالوا دولتهم وهدموا هيكلهم .. ثم شنتوهم فى الأرض ، فصاروا لا يعرفون لهم إلى اليوم وطنا ولا مستقرا . وهم يحاولون بكل الوسائل ، يرجون أن تعود لهم الدولة فى أرض المعاد .. وهذا النوح ، وهذا الدعاء وهذا الاستغفار ، وهذا التوسل للبارىء جل وعلا .. بعض تلك الوسائل ، وإن كنا لا ندرى بأى قدر يتعلق بهذه الوسيلة أملهم فى عالمنا الحاضر .

وهذا الحائط الغربي الذي ينوحون عنده ، لايزيد على أنه بقية من جدران الحرم الذي أقامه سليمان لهيكل بيت المقدس. هذا الحرم الذي بنيت كنيسة القيامة فوق جانب منه ، وبني المسجد الأقصى فوق جانب آخر ، وبنيت قبة الصخرة في المكان الذي كان يقوم قدس الهيكل عليه .. هذه البقية الباقية من هيكل سليمان ، هي الأثر الذي يحدث شعب اسرائيل عن ذلك المجد الغابر ، الأثر المحطم اليوم ، والذي كان شامخا رفيع العماد في عهد مضى حين عز اليهودية وعظمة بني إسرائيل ، وهذا الأثر هو الذي يريد بنو إسرائيل أن يعيدوا إليه مجده ، ويلتمسون لذلك كل الوسائل ،

وأنت تستطيع أن نقدر حزن هؤلاء النائحين ومبلغ عمقه ، حين تذكر المجد الغابر الذي كان لهم ، والذلة التي ضربت منذ عشرين قرنا عليهم ..فبنو اسرائيل هم سلالة إبراهيم واسحق ويعقوب .. وهم الذين أرسل الله إليهم موسى بكلمة التوحيد ، يوم كانت الوثنية هي الدين القائم في الأمم المحيطة بهم ..

الشعب المختار

كان فرعون يقول لأهل مصر: «أنا ربكم الأعلى» وكان المصريون يرون الطبيعة آلهة ، فيخلعون مجالى الألوهية على كل مظاهرها .. فالشمس إله ، والسماء إله ، والأرض إله ، والليل إله ، وكانت وثنية اليونان لاتزال في بدائيتها ، وكانت ألهتها تتطور إلى مظاهر الطبيعة كذلك ، لتصبح أبولون ، وفينوس ، وسكان الأولمب جميعا ، وكانت مجوسية الفرس ترى في النار والنور مصدر الحياة ، وتخصهما لذلك بالألوهية ..

فى هذا العالم الوثنى الذى لم يتخط الشعور فيه آثار الحس المباشر ، سما بنو اسرائيل إلى مراتب التجريد وألهموا سر الوجود ، وهداهم خالق الكون إلى وحدانيته وصعدانيته وبذلك كانوا شعبه المختار ..

وفي هذا العالم الذي كانت المعابد تقوم فيه .. يذكر فيها أمون رع بمصر ، ويذكر أبولون باليونان ، وتذكر فيها نار

المجوس بفارس ، ذهب إبراهيم موغلا في الصحراء حتى بلغ مكة ، فوضع فيها القواعد لأول بيت رفع للناس يذكر فيه اسم الله وحده لاشريك له ..

فى هذه الفلاة الموحشة ، أقام ابراهيم واسماعيل قواعد البيت بعيدا عن غزو الغزاة وعبث الطامعين .. فلما قويت شوكة اسرائيل ، بعث الله كليمه موسى ، فسار بمن كان منهم بمصر إلى وطن إسرائيل بكنعان من أرض فلسطين ، داعيا إلى عبادة الله وحده ، ونبذ ما يدعو المصريون واليونان والفرس إليه من عبادة مظاهر الطبيعة .. فالطبيعة ومظاهرها ليست إلا بعض ما خلقه الله جل شأته وتعالت أسماؤه ،

ولقى موسى وأهله عنتا من فرعون وقومه .. وكانت فلسطين خاضعة يومئذ لحكم مصر ، فاستقلت من بعد .. وتولى أمرها داود . ثم ابنه سليمان .. فأقام داود النواة الأولى للهيكل المقدس ، وأقام سليمان الهيكل كله في بهائه وفخامته وجلاله .. أقيم هذا الهيكل يذكر فيه اسم الله وحده لاشريك له ، وأقيم في فخامة تضارع فخامة المعابد المصرية التي تؤله فيها مظاهر الطبيعة ..

حضارة بنى إسرائيل

وأن لبنى إسرائيل أن يقيموا حضارة ، وأن يذكروا في

الأرض اسم الله وحكمه وشريعته ، بذلك أثاروا عليهم ثائرة الفراعنة وثائرة الفرس .. وغزا الفراعنة فلسطين ، فوجدوا في دين موسى من أثر عبادتهم ماصدهم عن محاربة هذا الدين وعن التعرض لهيكله الأقدس ، وغزا الفرس فلسطين من بعد ذلك .. فإذا دين اسرائيل ينكر دينهم ويتجافى عنه .. لهذا أحرقوا هيكل سليمان ، وتركوه يبابا ،

على أن الهيكل أقيم بعد هذه الغزوات التى قام بها نبوخذنصر .. أقيم بادىء الأمر على صورة دون صورته الأولى جلالا وفخامة .. لكن بناءه أعيد حين تولى هيرودس الأول حكم فلسطين باسم روما ، وأعيد أفخم مما كان في أبهى عصوره وأكثرها عزا وأسماها مكانة .

تقلبت اسرائيل ، بحكم هذه الأحداث التى تعاقبت على القرون ، بين عزة الجاه العريض ، ومضطرب الثورة على الحكام الذين غزوها ، والعمل على دفع الغزاة عن أرضهم واستعادة سلطانهم عليها ودولتهم فيها .. لكنهم أبوا خلال هذه الأحداث جميعا أن ينشروا بين الناس عقيدتهم ، أو يذيعوا كلمة التوحيد في غير شعبهم ، حرصا منهم على أن يظلوا شعب الله المختار .. أو سموا بفكرتهم عن أن يتناولها أولئك الذين يعبدون من دون الله بعض ما خلق الله .. لذلك ظلت اليهودية مقصورة عليهم لاتتعدى حدودهم ، ثم اندس إليها من

عوامل الانحلال الروحى ما يترتب حتما على الانحلال الاجتماعي الذي يجره الاستعمار في ذيوله . لذلك انصرف شعب اسرائيل عن المعاني الروحية السامية إلى هذه الحياة الدنيا ، وإن بقى من أحباره ورهبانه من أقاموا على حكم التوراة ، ومن احتفظوا بمميزات هذا الشعب .. مميزات المثابرة ، ودقة المنطق ، وصفاء الذهن .

كان انصراف بنى اسرائيل عن شرعة التوراة في أسمى معانيها ، يدعو بعض هؤلاء الأحبار والرهبان ليتوقعوا قيام نبى من قومهم يبعثه الله ، ليعيد إليهم مجدهم ويريد السلطان لدولتهم ، وكانت الامبراطورية الرومانية إذ ذاك ، قد عظم أمرها في أوروبا ، وآن لها أن تستقر على ضفاف بحر الروم من ناحية الشحرق .. بعد أن كانت يدها تمتد إليه ، ثم تنقبض عنه .

وتم ذلك حين غزا بومبى فلسطين في السنة الثالثة والستين قبل الميلاد .. لقد قاومت بيت المقدس ، وقاومت حصون الهيكل المقدس ، جيوش الروم مقاومة عنيفة ، لكن هذه الجيوش انتهت إلى التغلب عليها . واقرار حكم الامبراطورية في ربوعها .. على أن الروم لم يتعرضوا يومئذ للهيكل ، ولم يحاولوا دك قواعده .. بل تركوه قائما واستأمنوا أهله الذين

أعلنوا الخضوع والطاعة ، ورضوا أن تستقر روما في أرض بني إسرائيل .

السيد المسيح

لم ينقض القرن على غزو بومبى أرض فلسطين ، حتى أذن الله للسيد المسيح ، فقام يدعو قومه من بنى اسرائيل ليعودوا إلى الله وليدخلوا على ملكوته ، وكانت دعوته بطبيعتها ثورة على على انحراف اليهودية عن شرعة التوراة .. كما كانت ثورة على الغزاة الظالمين ، وقد لقيت هذه الدعوة مقاومة من بنى قومه ، ومن الحاكم باسم روما ، وبلغت هذه المقاومة شدة العنف حين دخل المسيح بيت المقدس ..

لكن الله كان قد أتم يومئذ كلمته على لسان عيسى ، وكان قد أعد حوارييه ليذيعوا هذه الكلمة في الأرض ، لايحتفظون بها لأنفسهم كما فعل أسلافهم من قبل . فلما توفى الله عيسى ورفعه إليه ، خيل لقومه من بنى اسرائيل أنهم قد أن لهم أن يطمئنوا إلى عقائدهم لكن جذور الثورة التى بثتها كلمة عيسى للناس دفعت بنى إسرائيل أنفسهم لينقضوا على حكم روما وليثوروا بها .

وبلغ الانقضاض أوجه ، بعد أربعين سنة من وفاة عيسى . . عند ذلك ذهب تيطس فسبازيان من روما إلى فلسطين ، وأقسم ليخضعن بنى اسرائيل وليضربنهم بيد من حديد .

وقاومت فلسطين جيوشه مقاومة عنيفة .. يقول جوريفومل مؤرخ ذلك العصر ، كان يعيش فيه : «الآن ولم يبق أمل في الخلاص ، فذلك أوان القتال حتى الموت .. فمن الشجاعة أن يقدم الانسان المجد على الحياة ، وأن ينهض إلى عمل نبيل تذكره الأجيال من بعده» .

قال المؤرخ هذه الكلمة البالغة في سموها ، يوم كان أنين شعب إسرائيل لمظالم الرومان وقسوتهم قد بلغ غاية مداه .. لكن جيوش روما التي ألفت الظفر لم تصدها المقاومة ، بل سارت من مدينة إلى مدينة تقتل الناس وتحرق البلاد وتشيع في الأرض الفساد .. فلم يكن لصدها سبيل . وحاصر الروم بيت المقدس ، فقاومتهم وطالت مقاومتها حتى تفشى بين أهلها المرض بسبب الجوع .. ثم أسلمت مفاتيحها إلى الفاتحين ..

هدم الهيكل

دخلت جيوش روما بيت المقدس ، فهدمت الهيكل وأعملت السيف في رقاب أهلها ، وأسرت من بني اسرائيل كل من لم يمت وأجلتهم عن فلسطين كلها ، فتشتتوا في البلاد المجاورة ..

ذهب منهم من ذهب إلى العراق ، وانحدر منهم من انحدر الله شبه جزيرة العرب ، وعاد من عاد إلى مصر .. وانحل عنهم ذلك السلطان الذى كانوا يعتزون به ، وأصبحوا لايعرفون لهم وطنا ولا مستقرا .

أجلاهم المسلمون عن شبه جزيرة العرب في العهد الأول الدين الحنيف ، بعد منازعات وحروب بين هؤلاء وأولئك . ونظر إليهم المسيحيون في مختلف بقاع الأرض ، نظرة متأثرة بما كان بين اليهود والمسيح .. مما انتهى إلى قصة الصلب في كتب المسيحية المقدسة ، وأبي عليهم الناس جميعا أن يستقروا في بقعة من الأرض تكون وطنا لهم .. ذلك شأنهم منذ ألف وتسعمائة سنة .. وذلك شأنهم إلى يومنا الحاضر وبنو اسرائيل خلال هذه المحن لايزال حنينهم إلى أرض الميعاد كحنين أجدادهم الأولين ولايزال رجاؤهم متصلا في أن تعود إليهم دولتهم ، وأن يكونوا في الأرض الحاكمين .

من أجل هذا الذى أصابهم ، يبكى اليهود وينوحون ،. ومن أجله يذهب المقيمون منهم ببيت المقدس بعد الظهر من يوم الجمعة ، أو صبح السبت ، كل أسبوع .. على مدار السنة ، حتى إذا بلغوا بقية جدار الهيكل ، وقف ربانيهم على رأسهم يذكر ما أصابهم من هدم هيكلهم ، وقتل رهبانهم وذهاب ملكهم .. فتسيل لذلك دموعهم . ويهوى الحزن بقلوبهم إلى قرار سحيق ، ثم يضرعون إلى الله أن تعود دولتهم ليكونوا في الأرض الحاكيمن (١) .

⁽۱) سبق أن أشرنا إلى أن هذه الفصول كتنت في حوالي عام ١٩٤٢ أي قبل احتلال الاسرائيليين لفلسطين سنة ١٩٤٨ (الناشر) .

الا ماكن المقدسة لماذا لم تحتفظ ببساطتها ؟

• بساطــة الامــاكن المقدســـة

• جمال البناء والفن الذي انتقلت إليه

• نظــرة المفكــرين للتجديد

بساطة الاثماكن المقدسة

سبق أن أشرت إلى أن الفكرة التي أوحت بإقامة الأماكن المقدسة ، تستمد وجودها من الأديان السعاوية الثلاثة التي نزلت بهذا الشرق الأوشط: اليهودية ، والمسيحية و الاسلام ، وأن مصدر هذه الفكرة هو الالتجاء الروحي إلى مكان بذاته يعتبر في نظر الذين يحجونه موئلا لأرواحهم ، وملاذا لقلوبهم المتعطشة إلى التطهير .. ترجوه حيثما تكون من بقاع الأرض ، ثم لاتطمئن إلى أنها أدركت حظها منه حتى تحج هذا المكان ..

فإذا أتم هؤلاء حجهم ، آمنوا بأن الله قبل توبتهم .. وحط عنهم أوزارهم وذنوبهم ، لقاء ما توجهوا إليه منيبين مخلصين ، وما سعت نفوسهم حين الحج إلى ذرى المعانى الروحية .

وألواقع أن الصادقين في حجهم ، من أهل هذه الأديان ، يضالج وجدانهم حين الحج شعور فياض بمعان تسمو كل السمو على ما ألفوا فيما سبق من حياتهم ..

هذه المعانى تختلف باختلاف منازع الناس ، ومبلغ ثقافتهم ، وألوان تفكيرهم ،، تختلف عند الرجل الساذج عنها عند الرجل الذى ألف التفكير ر، ثم شعر كما شعر ذلك الساذج ، بمكان الحج يدعوه إليه ليطهر عنده .. لكنها عند الرجلين سمو بالنفس إلى ما فوق نفسها ، وحرص على الاتصال بالملأ الأعلى من ملكوت الله ، ورجاء في وجهه الأكرم أن ييسر هذا الاتصال ، لنكون في غدنا خيرا مما كنا في أمسنا .. قنبلغ بذلك مكان النفس المطمئنة .. ترجع إلى ربها راضية مرضية ، تدخل في عباده وتدخل جنته .

وقد رأينا كيف كانت هذه الأماكن أول أمرها بسيطة كل البساطة ، وكيف تطور أمرها على تعاقب القرون .. فبلغت من الفخامة والمهابة ، والجلال أعظم مبلغ ..

وهذه ظاهرة نراها في الأماكن المقدسة في أنحاء الأرض جميعا ، بل نراها ظاهرة في أماكن العبادة كلها في الأديان المختلفة .. تبدأ هذه الأماكن بسيطة ، ثم تتدرج شيئا فشيئا إلى الفخامة .. وذلك أمرها بنوع خاص حين تقام ذكرا لأمر تاريخي جسيم الخطر .

ما سيب هذا ؟ ..

لم لا يحتفظ الناس لهذه الأماكن المقدسة ببساطتها الأولى لينعموا بما للبساطة من روعة ومهابة ؟ ..

السبب واضبح .. فالفكرة التي أقامت هذه الأماكن خالدة ، ولذلك تبقى جديدة أمام كل جيل جديد ..

طبيعى أن يلتمس الناس لذكر الفكرة الخالدة مظهرا يبقى على الدهر أطول زمن يستطيع الإنسان أن يضمن بقاء عليه .

هذا هو السر فى تشييد المصريين القدماء الأهرام والمعابد التى لا تزال باقية تشهدها أعيننا رغم مر السنين وكر القرون .. إنهم شادوها رمزا لمعان باقية ، فيجب أن يكون لها من حظ البقاء ما لهذه المعانى ..

وقد بقيت آثار القدماء عمرا أطول من عمر المعانى التى قامت تخلدها ، فحق أن تبقى الأماكن المقدسة عمرا يوازى عمر هذه المعانى الجليلة التى شادتها ، والتى لا يجيء عليها الزمان .

فإذا عجز الانسان عن أن يقيم هذه الأماكن للخلوب ، فليقمها لتعمر على القرون ، ما استطاع علمه وفنه أن يحفظها خالدة على القرون .

ترى لو أن مسجد النبى العربى بالمدينة ، بقيت عمارته كما شاده عليه الصلاة والسلام .. أفكان مقدرا له أن يبقى على وجه الزمان ، أم أنه كان يعرض لأعاصير الحدثان مما شهدته الأيام وما لا تزال تشهده أعيننا ؟ ..

لذلك قوى عثمان بن عفان عمارته كما رأينا ، وإن لم يفكر

فى زينته كما فكر عبد الملك بن مروان ، وكما فكر المسلمون على مر القرون التى تعاقبت من بعده ..

وما يقال عن مسجد النبى بالمدينة ، يصدق على غيره من الأماكن التى شيدت لتخلد فكرة عظيمة .. بدأت كلها بسيطة بساطة الفكرة التى دعت إلى إقامتها وأكثر الأفكار قوة أكثرها وضوحا وأكثرها لذلك بساطة .. لذلك تنفرس فى نفوس الناس وتستولى عليهم .. فيزدادون شعورا بقوتها ، فيزيدهم ذلك حرصا على تقوية الأثر الذى يذكرها .

ولما كانت الفكرة تتصل دائما برجل ألهمها أو أرحى إليه بها ، فذكر هذا الرجل يتصل بذكر الفكرة العظيمة التي تنسب إليه ، من ثم ، تقام للعظيم آثار كالآثار التي تقام لفكرته ..

أشرنا إلى مسجد النبى العربى .. هذا المسجد الذى أقامه النبى بسيطا ، فجعله المسلمون من بعده مثال المتانة والجلال والجمال ..

كذلك الشان في كنيسة المهد ، وكنيسة القيامة .. هما تقومان ذكرا للمسيح عليه السلام يوم ولد ، ويوم توفاه الله ورفعه إليه .. وهما لذلك آية في المتانة والروعة .

هذه الآثار التي تقام للعظماء ، تضارع الآثار التي تقام تخليدا للفكرة التي جاءا بها .. فبيت الله الحرام بمكة ، والمسجد الأقصى ببيت المقدس ، يقومان ذكرا لفكرة التوحيد

من يوم هدى الله أنبياءه ورسله إليه ، وألقى عليهم أن يبلغوا الناس فكرته ..

فهذان الأثران المقدسان يضارعان الاثار التي أقيمت لمن هدوا الانسانية إلى فكرة التوحيد قوة وجلالا وعظمة .

لايكتفى الناس بتقوية الأماكن المقدسة لتقاوم الزمان وأحداثه .. بل هم يضفون عليها من ألوان البهاء والجمال والجلال غاية مايهديهم إليه عملهم وفنهم ..

.. ९ ।उप

لأن الفكرة العظيمة لها على بساطتها من البهاء والجمال والجلال ، مايبهر اللب ويأخذ بمجامع القلب ،

الصورة المادية للمعانى المجردة

پهاء الفكرة معنوى ، وجلالها روحى ..

وبهاء الأماكن التي تذكرها ..

وجلال هذه الأماكن وجمالها مادي ..

فكيف يقاس المادى بالمعنوى ؟ ..

لك أن تسال هذا السؤال .. وجوابنا عليه أن من طبيعة الانسان أن يظع الصورة المادية على المعاني المجردة ، لأن الانسان قلما يدرك المعنى المجرد الا أن تقوم له في نفسه صورة مادية ..

فإذا استطاع المفكرون أن يجربوا المعانى ، وأن يدركوها

لذاتها ، وأن تتمثل أمامهم حقائق لها صورتها الواضحة كوضوح الصورة المادية في نظر سواد الناس ، فإن هذا السواد لاسبيل له إلى امتثال الصورة المعنوية أو الروحية الا أن يقيم لها في أطواء نفسه صورة مادية ،

لما فتح رسول الله مكة ودخل الكعبة ، ورأى جدرانها صورت عليها الملائكة نساء نوات جمال .. فأنكر هذه الصورة لأن الملائكة ليسوا ذكورا ولا إناثا ، وليس لهم في النفس التي تدرك المعانى المجردة صورة مادية .. لذلك أمر النبي فطمست هذه الصور ..

على أن الذين صوروها عذرهم الذى سبق بيانه .. فالصورة المجردة لايمكن أن تثبت في نفس السواد قائمة بذاتها بل لابد لها من جسد تستقر فيه لتحيا به في تصورهم كحياة الروح في الجسم .

ولقد رأينا المصورين الأوروبيين في القرن الخامس عشر والقرن السادس عشر يصورون الملائكة على نحو يقرب مما كان على جدران الكعبة .. ولا يزال هذا شأن أهل الفن إلى يومنا .. ذلك بأن الصورة المجردة لايمكن أن تثبت أمام حواسنا إلا إذا اتخذت الصورة المادية لباسا لها تستقر عليه الحواس .

ودليل أكثر وضعوحا على أن السعواد لا يستطيع تمثل الصعورة المعنوية إلا في صعورة مادية ، عبادة الأصنام .. فهذه

الأصنام كانت تعبد عند العرب ، وعند غير العرب ، على أنها صورة للإله على ماكان يتصورها أهل تلك العصور .

وليس بين المعانى التى تقوم بالنفس ما يسمو على كل صورة مادية كمعنى الألوهية السامى .. مع ذلك عجز السواد فى الماضى عن تصور هذا المعنى مجردا من المحسوسات المادية . فاتخنوا من الفن وسيلتهم إلى تمليق هذا العجز فى نفوسهم دون الاعتراف به صراحة وجهرا .

لهذا يضفى الناس على الأماكن المقدسة أروع صور الفن وأبدعها وأجملها ..

ولهذا أوحت المعانى الدينية إلى الفن ، وألهمت أربابه خير ما خلفوا للانسانية من تراثهم للبارع .

ولقد رأيت الشيء الكثير من هذا الفن حين تحدثنا عن مسجد النبي وقبة الصخرة ، وعن كنيسة المهد وكنيسة القيامة ..

وأنت ترى منه الشيء الكثير في المساجد والكنائس حيثما ذهبت من أنحاء العالم .. ترى فن العمارة بالغا غاية عظمته وجلاله ، وترى سائر الفنون متجلية في التماثيل والصور في الكنائس وفي السجاجيد والخط الجميل في المساجد ..

ذلك لأن الفكرة العظيمة التى أقامت هذه المعابد الفخمة ، حركت الوجدان الانسانى للعناية بها عناية تتفق مع جلال هذه الفكرة وعظمتها .

نظرة المفكرين للتجسيد المادى

ذكرت أن المفكرين قديرون على تصور الفكرة المجردة الذاتها ، وأنها تتمثل لبصائرهم في صورة واضحة كوضوح الصورة المادية في نظر سواد الناس ،، وهم يسمون بالفكرة عن أن تلبس اللباس المادي سموا كبيرا ، بل هم يرون في إلباسها هذا اللباس حدا منها وتضييقا الأفاقها ، يصلان في كثير من الأحيان إلى إفسادها ..

فكيف يرضون عن النزول بها في الأماكن المقدسة ، وفي غير الأماكن المقدسة إلى أن تصور صورة مادية ؟

وكيف يسكتون على ذلك ولا يحاربونه ؟

ثم كيف يحض الحاكمون وأولى الأمر عليه ويشجعونه ؟

لم لا يصنع المفكرون ما صنع النبى العربى حين طمس الصورة التي كانت على جدران الكعبة ، وحين حطم الأصنام القائمة فيها ؟

لا أرائى بحاجة إلى القول بأن الحدى إلى مقام الرسالة أمر غير ميسور ، إلا لمن أختارهم الله لها ..

وأزيد على ذلك أن أولى الأمر ليسوا دائما من المفكرين الذين يسمو تفكيرهم إلى مقام التجريد وتمثل الفكرة في حيويتها الذاتية غير كاسية ثوب المادة ..

وسيان منهم من سموا إلى هذا المقام ومن لم يسموا إليه .. هم جميعا ينظرون إلى أمور الحكم بعين الواقع لا بعين التجريد والبصيرة المطلقة من قيود هذا الواقع ..

وهم يقدرون أن الرسول النبى العربى قد على على ما وجد بالكعبة من الآثار حتى لا يبقى لعبادة الأصنام فى النفوس أثر.

أما وقد بلغ الأمر من ذلك مداه ، ولم يبق لهذه العبادة في النفوس باقية ، فلتكن معانى الحكم قريبة من متناول إدراك السواد حتى يطمئن الناس إلى هذا الحكم ويرضوا عنه ، ومن أسباب الرضا أن تقرب إلى أذهانهم المعانى النفسية في صور مادية ، ولذا أنفق عبد الملك بن مروان وغيره من الملوك والأمراء ، وبالغوا في الانفاق على عمارة الأماكن المقدسة ، حتى يصل بها الفن إلى أبهى صور الجمال والجلال .

أما المفكرون ، فلا يحاربون هذا التجسيد المادى المعانى الذهنية والروحية ، لأنم يرونه ظاهرة من ظواهر الحياة الانسانية لاغنى الناس عنها .. بل لعلهم يرون في هذا التجسيد إبقاء على المعانى السامية في نفوس السواد ، لأنه لا يستطيع أن يدرك هذه المعانى دون أن تلبس هذا الثوب ..

هؤلاء على الأقل هم المفكرون أولو الأفق الفسيح في تصور الحياة وما تنطوى عليه ، أما المتزمتون فلا يذهبون مذهبهم ..

ألسنا قد ذكرنا ماكان من إنكار بعض المسلمين لعمل عثمان بن عفان ، حين زاد في رقعة مسجد النبي ، وانتقل بعمارته من البساطة التي كان عليها في عهد النبي وفي عهد أبي بكر وعمر إلى بعض الفخامة والزيئة ؟

ألم نذكر كيف ضبح المسلمون حين أدخلت بيوت النبى فى مسجده رغم ما كان من ابداع عمر بن عبد العزيز فى عمارة الصجرة النبوية وفى زينتها ؟

هذا .. ثم إن للفن الجميل مقامه السامي عند المفكرين ، قبل أن يكون له مثل هذا المقام عند غيرهم ، فإذا كانت الفكرة السامية حقيقة جديرة بالخلود ، فالفن الذي يخلد هذه الفكرة في النفس الانسانية جدير بأن يشجع والا يحارب . وهو إنما يشجع لذاته ، فإذا أدت آثاره إلى أن تندس إلى النفوس معان وثنية قامت الفكرة للقضاء عليها كما هو الشأن في الأديان التي قامت في الشرق الأوسط فإنما تعلن الحرب على هذه المعانى الوثنية لا على الأثر الفني الذي تنسب له ..

وهذا ماقام به المفكرون من قبل ، وما يقومون به اليوم .. والجهود التى يبذلونها فى هذا السبيل أثرها القيم لا ريب .. هذا الأثر الذى كفل بقاء فكرة التوحيد فى نفوس السواد لا تطفى عليها المدورة الوثنية طغيانا يهدد كيانها أو يخشى خطره عليها .

الباب الثالث

وداعسا ٠٠٠ أوروبسا

^{*} قام الدكتور هيكل في صيف ١٩٥٥ برحلة كانت الأخيرة قبل مرضه ووفاته في ١٩٥١ نشر بعدها هذه المجموعة من المقالات التي تناولت في معظمها بلادا كان يزورها للمرة الأولى واكنها تركت من الأثر في نفسه ما تعبّر عنه هذه المقالات بوضوح (الناشر).

تعال معى نبحث عن الجمال

تروى كتب الأدب العربية أن معاوية بن أبى سفيان سئل يوما : ما بقى من لذتك يا أمير المؤمنين ؟ وكان جوابه : محادثة الرجال ، وهذا جواب حكيم لا ريب ، ومحادثة الرجال متاع أى متاع ، لكن مشاهد الطبيعة لا تقل فى نظرى عن محادثة الرجال امتاعا ولذة ومتاعها يحلو كلما تكرر بين الحين والحين ، وهو يزداد أخذا للنظر كلما تباعدت فتراته فعادت بذاكرتنا إلى أوقات من حياتنا كان الشباب يزيدنا أثناءها متاعا بكل ما فى الحياة .

كان ذلك شائى خلال الأسبوع الذى قضيته بسويسرا بين السادس والثالث عشر من شهر أغسطس الحاضر ، صحيح أننى لم أنزل جنيف ، ولم أستمتع بمناظر بحيرتها الساحرة ، لكننى زرت فيما زرت أماكن وقفت عند بعضها منذ عشرين ومنذ ثلاثين سنة ، فكان متاعى بمشاهدتها اليوم وكأنه متاع جديد ، ضاعفته ذكريات سعيدة من عهد الشباب لم تنسنى إياها الكهولة المتقدمة إلى ناحية الشيخوخة .

وكان ذلك موقفى بنوع خاص أمام شلالات الراين عند بلدة شافوزن ، فقد زرت هذه الشلالات منذ سبع وعشرين أو ثمان وعشرين سنة ، زرتها يومئذ مع زوجتى ووقفنا أمامها مأخوذين بعظمتها وجلالها وجمالها ، كتبت يومئذ عنها ما نشرته في كتاب «ولدي» ثم أنستنيه السنون التي تنسى كل شيء ، تنسى السعادة والشقاء ، تنسى المسرة والألم ، تنسى الفقر والغنى ، تنسى الحزن والفرح ، أنستنيه السنون حتى لقد زرت سويسرا بعد ذلك غير مرة فلم يمر بخاطرى أن أذهب لأرى هذه الشلالات بل لعلى نسبت وجودها وجمالها ، وإن بقيت ذكرى زيارتى الأولى إياها عالقة بذهنى تبعث إلى نفسى معانى النعمة والسعادة .

وللمصادفات في حياتنا شأن عجب . صادف أن جاء ولدى من انجلترا ليلقاني في زيورخ بسويسرا مستقلا إليها سيارته وفي أثناء حديثه عن رحلته ذكر أنه مر بشافوزن ، وسألته إن كان رأى الشلالات فذكر أنه مر بها ليلا ، وأنه كان يستعجل لقائي فلم يقف عندها ، عند ذلك عزمت أن أعود به وبابن أخي إليها لنقضي النهار عندها ، فمثل هذه المناظر البارعة الرائعة لاتكتفي منها بأن تمر بها ، بل هي تمسكك عندها ، وتستولي على لبك بروعة جمالها ، وتسلبك اختيارك في مفارقتها ، وخير أن تسلم زمامك إليها لتزداد متاعا بها وإيمانا بقدرة بارئها ومصورها ذي الجلال .

والطريق من زيورخ إلى شافوزن طريق جميل يأخذ بالعين

ما حوله من أشجار وغابات وما امتازت به سويسرا بجبالها وسيهولها من مناظر ذات روعة بارعة ، فلما كنا عند الجسر الصغير الذي يتخطى الإنسان الراين فوقه الى منطقة المساقط تركنا السيارة وترجلنا وعبرنا الجسر وطال سيرنا حتى كنا عند البناء المطل على هذه المساقط التي تنحدر الشلالات من حولها شلالا فشلالا ، ودرنا حول هذا البناء ودخلنا إلى حيث نشاهد الشبلالات ، يا للجلال والربعة والجمال ، ويا لقدرة خالق كل شيء ويا لعظمته وجلاله . وقفنا عند أول منظر لهذه الشلالات في غرفة فيها زجاج ملون نرى فيها انحدار المياه المندفع يحيل هذه الميام رذاذا ورشاشا وما يشبه البخار ، وترى هذا المنظر بالوان الزجاج الأحمر والأمس والأخضر فيأخذك العجب ، لكن هذا العجب لا يلبث أن يتلاشى ، إن منظر الشلالات على طبيعتها ومن غير تلوين أعظم بهاء وروعة من كل تلوين تبدعه صناعة الانسان.

فقد أنشأت حكومة سويسرا ، أو بلدية شافوزن ، لا أدرى أيهما ، درجا ينخفض حتى يبلغ ما يزيد على مائتى درجة ، وأنشئت عند كل منظر جديد من مناظر الشلالات ساحات ضيقة يقف عليها الانسان ليمتع نظره بهذه المناظر البديعة المتعاقبة ، فليس انحدار الشلالات وحده هو الذى يأخذ بنظرك بل إنك لترى على ضفة النهر المقابلة الأشجار الخضراء

الكثيفة تكاد تكون غابة ، أو لعلها بالفعل غابة يستريح النظر إلى جمال خضرتها وإن فصلت بينه وبينها هذه الشلالات المنحدرة بمياهها المتدفقة ورشاشها ورذاذها الذي يصيبك منه بين الحين والحين نصيب لاتضيق به ، لأنك تشعر أنه أثر من هذا المنظر الذي فتنك بروعة عظمته وساحر جماله وبما يحدث عنه من كبرياء الطبيعة كبرياء يزيدنا حبا لها وتعلقا بها وإيمانا بمبدعها العظيم ،

وقد رأيت فيما رأيت من مساقط المياه ومن الشلالات غير قليل . رأيت شلالات النيل في أسوان وفي حلفا ، رأيت شلالات نياجارا بين الولايات المتحدة وكندا ، ورأيت من مساقط المياه في فرنسا وفي سويسرا ما استرحت إليه وأعجبت به حبن زرته ، ولكن شتان بين شلالات النيل ونياجارا وشلالات الراين عند شافوزن ، إن شلالات النيل كتماثيل قدماء المصريين ، روعتها في ضخامتها وفي امتدادها وشلالات النياجارا رهيبة في جلالها لأنها تنحدر من ارتفاع عظيم ، وأنت تزداد لها قدرا حين تشهد انحدارها وقد اخترقت إليه جوف الصخر الذي نقره المحيطون به فيزيدك المنظر مهابة وخوفا ، أما شلالات الراين عند شافوزن فلم تبلغ عظمة شلالات النيل ، ولم تبلغ رهبة شلالات نياجارا ، ولكنها جمعت من جمال الجلال وروعة السحر وأحاطت بها الخضرة الناضرة التى تريح العين وتأخذ بالنظر ما لم يجتمع شىء من مثله لأى من المساقط أو الشلالات التى رأيت خلال عشرات السنين الماضعة.

ولا أتحدث عن مساقط المياه المنحدرة في أخاديد الصخر من أعالى الجبال في سويسرا وفي فرنسا فهي لا تقاس جمالا ولا جلالا إلى شلالات الراين ، على أنني إن نسيت فلن أنسى يوما كنا فيه بانترلاكن وكنا نتخطى بين جبلين تندفع المياه بينهما بقوة عنيفة ، وكانت معنا سيدة مصرية رقيقة متحدثة يطو لها حديثها ويحلو لك سماعها ، وقد تقدمتنا هذه السيدة بين الجبلين على جسر ضيق من الخشب يحجز بينه وبين الماء حاجز نحيف ، وأعجبت السيدة أول ما دخلت بين الجبلين وتحدثت عن جمال المنظر ، لكنها لم تلبث بعد قليل أن استحال حديثها صمتا لا تقطعه كلمة ، وإذا هي تهمهم بين شفاهها تقرأ الفاتحة أو اية الكرسي ، وإذا المنظر يطول ثم يطول ، ويزداد رهية وجلالا ، ثم اذا الرشاش يتساقط من فوقها منحدرا من الجبل فلا بحرك تساقطه السيدة لحديث أكثر من السؤال عما بقى من هذا المنظر البديع الرهيب ، وبقينا كذلك نصف ساعة أو نحوها حتى خرجنا من الناحية المقابلة للناحية التي دخلنا منها ، عند ذلك تشهدت السيدة وكأنما ردت إلى الحياة من جديد ، أما أنا وصاحبي الذي كان معى فابتسمنا لخوفها وفزعها ، وإن مرت بنا لحظات أثناء هذا الطريق على

نهر الآر لم نكن فيها دون السيدة رهبة وإن لم نكن مثلها خوفا ولا فزعا .

هذا بعض قليل من كل كثير من روائع الطبيعة التي شهدت في أسفاري ، أحيت زيارتي سويسرا ذكراها في نفسي . ألست إذن على حق حين أذكر أن مشاهد الطبيعة ليست أقل إمتاعا للنفس من محادثة الرجال ، وإن تقدمت بنا السن ، وإن استمتع نظرنا من هذه المشاهد بما لا حصر له ، ولمشاهد الطبيعة في كل بلد من بلاد الله ربعة مجمال يتجلبان لمن عرف أن يراها ويتحدث إليها ويسمع حديثها ، فأما الذين لايرون ولايتحدثون ولايستمعون فأولئك حرمهم الله نعمة من أجل نعمه وأعظمها قدرا ، وحرمهم لذلك من المتاع بخير أنعم الحياة . واقد طالمًا سمعت بعضهم في مصر يتحدث عن الصحراء ويتساءل ما جمالها ، وإن أنه قرأ ما كتبه المرحوم أحمد محمد حسنين في مقدمة كتابه عن الصحراء لأدرك أن فيها أكثر من الربعة ومن الجمال ، فيها سر عميق بعيد الغور تقف أمامه مسبحا مقدسا مدركا عظمة الخالق وضالة الخلق ، ولو أن هذا المنكر الكافر لجمال الصحراء أجتازها ساعات المغيب أو في ضبوء القمر لرأى فيها من أيات الجمال الرائم ما يدفع إلى نفسه الايمان بجلالها وجمالها ، كذلك شأن الذين ينظرون إلى النهر الاله الذي عبده قدماء المصريين والذي قال هيرودوت إن

4 4 4

مصر هبة من هباته ، فهذا النيل الجليل الجميل في أوقات تحاريقه الجليل العظيم في أوقات فيضانه مشهد خالد من مشاهد الطبيعة البارعة الدائمة التغير كلما تغيرت فصول السنة . والبحر بموجه المتلاطم ، والمزارع الخضراء الذاهبة إلى مدى النظر عند الأفق .. هذا كله جمال رائع يستمتع به من يعرفون كيف يستمتعون بمشاهد الطبيعة كما يستمتع بها الطير والحيوان في صمت وإجلال .

تباركت يارب خالق كل شيء ، إن لنا معشر بني الانسان مما خلقت لما يزيد الحياة بهجة ويزيدنا بها متاعا ، فلك الشكر والثناء على ما أنعمت وتفضلت ، بيدك الخير ، وأنت على كل شيء قدير ..

أول يوم في باريس

في الحياة مفاجآت لها أثرها في حياة الإنسان ما عاش .

وكان ذلك شأن الليلة الأولى التى قضيتها بباريس يوم زرتها لأول مرة . كنت إذ ذاك شابا لم أتم الحادية والعشرين ، وكنت قد حصلت على إجازة الليسانس فى الحقوق من مصر ، وسافرت إلى باريس لكى أدرس لاجازة الدكتوراه . وكان معى فى الباخرة التى أقلتنا من الاسكندرية فى السابع من يوليو سنة ١٩٠٩ زميلان سافرا إلى فرنسا للغرض الذى سافرت له ، وكان معنا بعض رجال عرفوا أوروبا لأنهم سافروا إليها من قبل غير مرة .

وأرست بنا الباخرة في مرسيليا صباح اليوم الثاني عشر من يوليو . وقضيت النهار في المرفأ الفرنسي ، ثم أقلنا قطار المساء إلى باريس فبلغناها صبح ١٣ يوليو .

ونزلنا بباریس فندقا یجاور کنیسة المادلین لاعهد لأمثالی الطلبة بالنزول فیه ، ولکنی نزلته مع أصحابی لأن عظیما من أصدقاء والدی کان یقیم به ، فأثر أصحابی النزول فیه ریثما نجد المسکن الذی یلیق بطالب جاء یدرس ،

وفى أثناء النهار زار بعض إخواننا المصريين الذين

يقيمون بباريس منذ سنين هذا العظيم الذى كنت أتمتع بعطفه ، فأومناهم بأن يصطحبونا في المساء لنرى باريس ليلة ١٤ يوليو .

وكانت هده هي المفاجدة التي استمرت أربعا وعشرين ساعة .

كانت مصر إذ ذاك ترزح تحت نير الاحتلال البريطاني ، وكانت فيها بقايا متخلفة من آثار الحكم العثماني ، وكانت المرأة المصرية محجبة لا اختلاط لها بالرجال وكان الجمود الفكرى من فضائل الشباب في هذا الحين ، وكانت هذه الصورة للحياة المصرية لاتعجبني يومئذ من الناحية النظرية ، فكنت أقاومها وما أزال طالبا بالحقوق ، ولكنها كانت صورة الحياة الوقعية التي عرفتها وألفتها ولم أعرف غيرها ولم آلفه ،

فلما كان المساء من ذلك اليوم الأول الذى نزات فيه باريس إذا بى تفاجئنى صورة الحياة تختلف عن هذه الصورة التى ألفتها ، بل تثور بها ، بل تلقى بها من النوافذ إلى الجحيم لتتبدى أمامى صورة أخرى تبهر عينى وتذرنى وكأننى انتقلت إلى عالم آخر ،

خرجت فى المساء مع أصحابى الذين يقيمون بباريس أشهد عيد ١٤ يوليو ، وكان النهار قد أعدنا بعض الشيء لنتوقع جديدا نراه ، فقد رأينا في الصباح عند قوس النصر

بعض الفرق العائدة من الاستعراض الذي أقيم لمناسبة عيد الحرية . أعدنا منظر هذه الفرق بعض الشيء فقط ، لأننا لم نتعود في مصر أن نسمغ عن عيد الحرية ، ولأني لم أكن أتصور أن يكون استعراض الجيوش من مظاهر الحرية ، وإن أمكن أن يكون من مظاهر الاحتفال بالنصر ، فلما خرجنا في أمكن أن يكون من مظاهر الاحتفال بالنصر ، فلما خرجنا في المساء كانت المفاجأة الكبري ، المفاجأة التي تركت في حياتي أثرا لا أنساه ، والتي ثبتها بعد ذلك في نفسي ماشهدته غداة ذلك المساء ، في يوم ١٤ يوليو نفسه .

كانت باريس من ذلك الحين تسمى مدينة النور . لكنها لم تكن تعج بالأنوار عجيجها بها اليوم ، أما في ذلك المساء وتلك الليلة مساء ١٣ ، ١٤ يوليو . فقد كانت أنوارها تصعد إلى السماء علي نحو بهر خيالي ، زاده بهرا أن أهل باريس جميعا هرعوا إلى شوارعها يحتفلون بعيدهم ويشهدون هذه الأنوار الساطعة المنتشرة في كل مكان . ويستمعون إلى ألحان الموسيقى التي تعزف في كل مكان .

وسار أصحابنا وسرنا وراءهم نقصد ميدان الباستيل حيث يقوم تمثال الحرية سطعت عليه الأنوار من كل جانب وارتفعت منه مصعدة إلى السماء ، وحرصنا على أن نرى التمثال عن قرب ، ولكن هيهات ، إن الجموع الزاخرة المحيطة به تجعل من أعسر العسير عليك أن تتقدم إلى ناحيتة ، وهذه الجموع

مختلطة من رجال وبساء ، من شبان وشيب وصبية ، وقد أخذت نشوة السرور بمجامع قلوبهم فهم يحيون بنظراتهم وبابتساماتهم هذا التمثال الذي يقوم حيث كان يقوم السجن الذي كبل فيه الاستبداد أجسام الأحرار وإن لم يستطع أن يكبل عقولهم وقلوبهم ، والذي حطمه الفرنسيون في ثورتهم الكبرى وأخرجوا منه الاحرار ليستمتع الجميع بالاخاء والحرية والمساواة فيقول كلّ ما يشاء ، ويفعل ما يشاء ، ويستمتع بحريته كما يشاء ، على شريطة الا يعتدى على حرية غيره ، فيتمتع الجميع بأكبر نعمة عرفتها الإنسانية : نعمة الحرية .

وبقينا إلى ما بعد منتصف الليل نجوب أرجاء باريس فتفاجئنى حيثما ذهبت أنوار الحرية ومظاهرها ، وعدت إلى الفندق أستعيد بالنوم راحتى ، فلما أصبحت خرجت إلى الحي اللاتيني مع رفقتنا الذين يعرفون باريس ،

ما هذا الذى أرى . إن الناس قد بلغ منهم الجذل مبلغا لو أن شيئا من مثله حدث فى مصر لنادى المنادون بالويل والثبور وعظائم الأمور ، إنهم يرقصون فى كل مكان ، ويغنون فى كل مكان ، ويقبل بعضهم بعضا فى كل مكان ، وذلك لاريب هو احتفالهم بعيد الحرية ، فإننى لم أشهد شيئا من مثله أمس فى باريس ، ولم أشهد شيئا من مثله أمل فى مرسيليا ، وليس طبيعيا أن يكون ذلك شائهم فى حياتهم اليومية .

فحاجات الناس فى حياتهم اليومية تقتضيهم العمل ، والعمل يمسكهم عن الاندفاع فى مثل هذه الغبطة الجارفة التى أراها أمام عينى اليوم .

لكن ما أراه اليوم لم يكن مما يدور بخاطرى أو يتصوره خيالى ، لقد شهدت جموع الناس الحاشدة في مصر لمناسبات مختلفة كلها أو أكثرها متصل بالدين ، كحفلة الكسوة ، أو طلعة المحمل ، أو رؤية رمضان ، أو وفاء النيل ، لكنى لم أر مثل هذا الجذل الذي يتجاوز الحدود كلها مما رأيت في باريس يوم ١٤ يوليو ، وما كان بالنسبة لي مفاجأة لم يسبق لي في الحياة مفاجأة مثلها .

وأصبحنا يوم ١٥ يوليو فإذا باريس تعود إلى نشاطها وإلى وقارها ، وإذا أنوار العيد تنطفىء ليعود الناس لعملهم اليومى وكدحهم لحاجات الحياة .

تركت هذه المفاجأة أثرا في نفسي لم تزده الأيام من بعد إلا قوة وتثبيتا . وكان أول أثرها أنى أيقنت أن أبناء فرنسا ما كانوا ليحتفلوا بعيد الحرية كل هذا الاحتفال لولا أنهم يشعرون بالفعل بقيمة هذه الحرية بعد أن كسبها لهم آباؤهم وقد بذلوا في سبيلها أجسم التضحيات ، فعنب منهم من عنب ، وشرد منهم من شرد وقتل منهم من قتل ، ولولا أنهم يمارسون هذه الحرية في حياتهم بكل معانيها . ذلك ماتبينته وثبت في نفسى

من بعد . ولعلهم كانوا أكثر ابتهاجا بحريتهم يومذاك منهم ومن غيرهم من الشعوب الحرة بحريتهم اليوم ، ولذلك كان احتفالهم أعظم روعة ، وكان مصدره القلب والشعور العميق .

فالحرية في ذلك العهد ، قبل الحرب العالمية الأولى ، لم تكن تعرف حدا ولاقيدا . كان المذهب الفردى الذي يقدس الحرية الانسانية هو السائد في العالم كله ، وكانت وظيفة الحكومات حماية هذه الحرية الفردية قبل كل شيء . لم تكن في ذلك العهد قبود تصدك عن شيء إلا أن تعتدى على حرية غيرك أو على ماله ، أما اليوم ويعد الحربين العالميتين الأخيرتين فقد اختلف معنى الحرية في النفوس حتى أصبح الذين كانوا يؤمنون بها على ما عرفها القرن التاسع عشر يشعرون بأن العالم ارتد إلى الوراء اجيالا ،

ومهما يكن من شيء فقد تركت هذه المفاجأة الأولى التي واجهتنى بها باريس أول ما نزلتها أثرا في نفسى لاتمحوه الأيام، ولا يمكن أن يجنى عليه النسيان.

باريس أمس واليوم

أحق أنه لا جديد تحت الشمس كما يقولون ؟

ويعبارة أكثر بساطة ، هل نحن نرى كل يوم ما نراه في اليوم الذي سبقه ، وكل عام ما نراه في العام الذي سبقه ، فنتوهم أن العالم هو اليوم كما كان منذ خلق . قد يكون ذلك صحيحا إذا وقفنا بذاكرتنا عند مظاهر الطبيعة وإثارها . فالشمس والقمر وسائر الكواكب لم تتغير في تصورنا عما كانت عليه منذ آلاف السنين . والبحار والجبال والانهار لم تتغير كذلك وما تنبت الأرض هذا العام هو ما أنبتته العام الماضى ، وهو ما ستنبته في العام المقبل والأعوام التي تليه ، لكنا قد رأينا في حياتنا ، وفي هذا القرن العشرين ، أشياء لم يرها أباؤنا ، أو لم يرها أجدادنا ، كما أن ساكن المدينة يرى أشياء لايراها ساكن القرية ، ونحن إذا غبنا من بلاد كنا نقيم بها ثم عدنا بعد سنين إليها رأينا فيها من الجديد مالا يراه المقيمون بها والذين لم يبرحوها يتوهمون أن مايرونه هو هو لايتغير ، ويقولون بذلك أن لا جديد تحت الشمس ،

وقد غبت أنا عن باريس مرات وعدت إليها بعد ذلك مرات ، وكنت قد أقمت بها ثلاث سنوات بين سنة ١٩٠٩ وسنة ١٩١٢، خلال إجازة قصيرة قضيتها خلال هذه السنوات الثلاث بمصر وقد رأيت تحت شمس باريس جديدا في غير مرة من المرات التي عدت فيها إليها ، وإن بقيت باريس لم تتغير في جوهرها وروحها بأكثر مما تغير العالم كله في جوهره وروحه .

كانت باريس خلال السنوات الثلاث التي أقمتها بها صدر شيابي أكثر مرحا ، وكان مرحها إذ ذاك أكثر رزانة من مرحها في العهد الذي أعقب الحرب العالمية الأولى ، وأكثر وقارا من مرجها بعد الحرب العالمية الثانية ، وكانت باريس صدر شبابي أكثر حرية منها اليوم ، وإن بقيت مع ذلك مهد الحرية في العالم كله بأوسع صور الحرية وأكمل معانيها . وكانت باريس صدر شبابي أشد ميلا للفن الكلاسيكي في المسرح والموسيقي والأدب ، وهي اليوم أشد ميلا للفن التقدمي فيها ، إن صبح أن تسمى مظاهر «الإكزيستانسياليسم» (١) وما إليها فنا تقدميا ، وكانت باريس صدر شبابي مصدر الاشعاع العلمى والروحى ومقصدا لكثيرين تحن نفوسهم وقلوبهم إلى نور هذا الاشعاع المجتمع في السوريون وما حوله من معاهد باريس ، واليوم تنازع باريس عواصم أخرى تريد أن تنزع منها تاج هذا الاشعاع في الفن والعلم والأدب ، وباريس مع ذلك ماتزال محتفظة بتاجها غيورة عليه أشد الغيرة ، هذه وأمثالها صور لما جد تحت شمس باريس ، ثم بقيت مدينة

⁽١) البجردية

النور رغم ذلك كله مصدر النور تحسه القلوب والعقول والأرواح كما تشهده الأعين والحواس.

وأن أسام تكرار ما حدثني به السناتور ألمن باركلي نائب رئيس الجمهورية الأمريكية في عهد الرئيس ترومان ، إذ قال لى يوما ونحن خارجان من اجتماع اللجنة التنفيذية للاتحاد البرلماني الدولي سنة ١٩٤٨ ، وكانت اللجنة تعقد اجتماعها في قصر مجلس الشيوخ الفرنسي القائم في حديقة اللوكسمبرج: قال سناتور باركلى ، لقد زرت عواميم العالم كله تقريبا زرت عواصم أمريكا وأوروبا وزرت القاهرة وزرت الهند ، والكثير من هذه العواصم روعة تأخذ بالنفس ، لكن عاصمة منها لا تأخذ بمجامع قلبي ما تأخذ باريس . أنا لا أعرف كلمة واحدة من اللغة الفرنسية ، ولا أعرف لغة غير الانجليزية ، وأنا مم ذلك أشبعر وأنا هنا في باريس بأنعم الحياة أكثر مما أشعر بها في أى بلد آخر ، ولو سالتني لماذا ، لما استطعت أن أجيبك بأكثر من أنها باريس بفتنتها وبارع جمالها وظروفها وخفة روحها .

وأعترف بأننى أعتبر السنوات الثلاث التى أقمتها صدر شبابى بباريس أسعد أيام حياتى وأعمقها أثرا فى تكوين نفسى وفى اتجاه ثقافتى ، وإننى لذلك أحب باريس أخلص الحب وأدين لها بولاء لاتجنى عليه الأيام ، قد أختلف رأيا مع الفرنسيين ، أو مع أهل باريس أنفسهم ، فى أمر من الأمور ، وقد يبلغ هذا الخلاف من نفسى مبلغ الموجدة عليهم ، فإذا

عدت إلى باريس ، بل إذا ذكرت باريس أسفت أن يكون بينى وبين أهلها خلاف كما تأسف أنت إذا اختلفت مع أعز حبيب عليك ، وأحب صديق إليك .

وليست هذه العاطفة القائمة بنفسى نحق باريس من املاء النظرة الأولى ، وليست أثرا من هوى في الشباب بقيت ذكراه عالقة بالقلب رغم تعاقب السنين ، فقد نزلت باريس أبل ما نزلتها قليل البضاعة من اللغة الفرنسية ، وقد فكرت في الأسابيع الأولى من نزولي بها أن أغادرها إلى لندن ، وفي أثناء ذلك كنت جادا في دراسة اللغة الفرنسية . وكان معلمنا يدرس إلينا الاثار الكلاسيكية وروائع الأدب الحديث . كان يقرأ معنا مسرحيات راسين وكورني وموليير ، وكان ينصح إلينا أن نذهب لذرى هذه المسرحيات في الكوميدي فرانسين ، ضبطا لنطقنا ، ومتاعا بجمال التمثيل ، فكان ذلك أول أثر عميق تركته باريس في نفسى ، وإني لأذكر إلى اليوم ، رغم انقضاء ما يقرب من نصف قرن ، كيف بلغ إعجابي بالمثلة البارعة مدام برتبیه وهی تمثل دور اندروماك ما تجاوز كل حد للاعجاب ، وما جعلني أتردد لأراها ما استطعت إلى ذلك سبيلا ، ثم جعلني أرى المسرح الفرنسي بحق تاجا تفخر به باريس ، وتفخر به فرنسا ، ويثير في نفس الأجنبي أعظم الاعجاب وأبلغه .

وكنت أخرج يوم الأحد من كل أسبوع أقضى النهار في ضاحية من ضواحى باريس: فرساى ، أو فيونتينبلو ، أو سان كلو ، أو فنسين أو انجان ليه بان ، أو غيرها من هذه الفسواحى الكثيرة الجميلة المحيطة بالعاصمة الفرنسية ، والتى تكتنفها الغابات ، أو البحيرات ، أو يجرى أمامها نهر السين وتجرى عليه زوارقه البخارية الظريفة . وفي هذه النزهات كنا نرى الفرنسيين الذين يخرجون إلى هذه الضواحى يمرحون ويعبثون ، ولا يأبون أن يشاركهم غيرهم مرحهم وعبثهم ، ومن حولهم ابداع هذه الطبيعة بغاباتها وبحيراتها وبنهرها الصغير بالقياس إلى نيلنا العظيم ، فترك ذلك كله في نفسى أثرا أعمق الأثر ،

وفى هذه الاثناء كنت قد بلغت من معرفة اللغة الفرنسية ما أتاح لى أن أقرأ روائع أدابها فتوفرت على ذلك جهدى ، وكنت أقضى فيه جانبا كبيرا من ليلى ومن نهارى ، فكنت أزداد بتوفرى ذاك إلماما باللغة ، وازداد به كذلك حبا الأصحابها ، حب تقدير وإعجاب ، وحب مودة وصداقة .

وآن لجامعة باريس أن تفتح أبوابها ، وللمعاهد المحيطة بها أن تبدأ محاضيراتها ، فأقبلت أسيتمع إلى هذه المحاضرات فاذا بى أسمع جديدا لم أتعود فى مصر سماع مثله ، وإذا البحيث الحير أسياس هيذه الدراسيات العليا ، وإذا أفاق جديدة تنفتح أمامي وتيريني مين ألوان

الحياة جديدا لم يكن لي به عهد من قبل .

وكذلك جعلت باريس تبعث إلى قلبي وعقلي من روحها ومن حياتها ومن مختلف صور الجمال الساحر فيها ما ثبت في نفسى محبتها . وما زاد هذا الحب عمقا على الأيام ، فلما غبت عنها بعد السنوات الثلاث التي أقمتها بها كنت دائم الحنين إليها ، لكن أحوال الحياة حالت بيني وبين العودة إليها، إذ نشبت الحرب العالمية الأولى بعد سنتين من مغادرتي إياها ، وحبست هذه الحرب المصريين داخل بلادهم إلى مايو سنة ١٩٢٠ . ثم إنى عدت إلى باريس في سنة ١٩٢٦ وجعلت أتردد بعد ذلك عليها كل عام إلى سنة ١٩٣٠ ، ومررت بها لماما في سنة ١٩٣٧ ، ثم حجزتني الحرب العالمية الثانية عن العودة إليها إلى سنة ١٩٤٦ ، وكثر ترددي بعد ذلك عليها ، وبعد كل غبية عنها وعودة إليها كنت أرى فيها جديدا لا يمحق القديم ، بل يزيده روعة وبهاء ويزيدني بمدينة النور تعلقا كتعلق الصديق الوفي بصديقه الوفي.

وكذلك كان شأنى مع باريس كشأنى فى كل مرة احببت فيها ، ليست النظرة الأولى هى التى تسرحنى ، وإنما يسرى الحب إلى قلبى شيئا فشيئا ، رويدا رويدا ، ثم يستقر فيه استقرار اخلاص ووفاء لا يغير منهما ما أعرف من هفوات من أحب ونزواته ، وكثيرا ماتزيدنى هذه النزوات له حبا ولصداقته وفاء .

ر ب

باريس مدينة الكتب

في باريس ظاهرة لم أر مثلها في ما زرته من سائر العواصيم . وهذه الظاهرة أكثر وضوحا في الحي اللاتيني منها في سائر أحياء العاصمة الفرنسية ، فالمكتبات في شارع سان ميشيل وفي الشوارع المتفرعة منه لايكاد يحصيها العد ، وقد ألف المترددون على هذه المكتبات أن يتصفحوا ماشاح! من الكتب المعروضة فيها أثناء وقوفهم بها قبل أن يقتنوا شيئا منها ، وأذكر من هذه المكتبات بصفة خاصة مكتبة فلاماريون المحيطة بجانب كبير من الجدران الخارجية لمسرح الأوديون. فكثيرا ما كنت أتردد عليها فأجد عندها عددا غير قليل من الشباب يفتحون صفحات الكتب التي لم تفتح بعد ويقرأون فيها . ولعل بعضهم كان يقرأ الكتاب كله ثم لا يشتريه لضيق دات ىدە .

وهناك غير هذه المكتبات مكتبات أخرى تبيع الكتب القديمة بأسعار زهيدة ، وهذه المكتبات تتآلف من صناديق مثبتة فوق الحاجز القائم في الحي اللاتيني على ضفاف نهر السين وقراءة هذه الكتب القديمة أيسر بطبيعة الحال من قراءة الكتب

الجديدة ، فأوراقها مفتوحة كلها ، ويستطيع من شاء أن يتصفح الكتاب كله أثناء وقوفه عند تلك الصناديق .

وأنت وأجد ما تبتغيه من الكتب في الحي اللاتيني لا محالة، أيا كان موضوع الكتاب الذي تبحث عنه .

وقد يسرت لى الاقامة بالحي اللاتيني بعد أيام من نزولي باريس أن أتردد على هذه المكتبات وأن أقف أمام واجهاتها ، وأن أقلب بعض صفحات الكتب المعروضة فيها ، قلما بدأت قراءاتي في الأدب الفرنسي بعد شهرين أو نحوهما من مقامي هناك كان التردد على هذه المكتبات بعض أسباب التسلية عندى . على أننى لم أكن أحتاج لتقليب الكتب حتى أختار ما أطمئن له ، فقد كان من حظى أن كان الاستاذ الذي نتلقى عليه اللغة الفرنسية أديبا فكان يرشدني إلى ما أقرأ فأشتريه . وبعد أشهر أقمت في بنسيون في بوليفار سان ميشيل نفسه لم یکن معی به غیر صاحبة البنسیون وأستاذ فی لیسیه داوی لجران» وشاب فرنسى يدرس لليسانس الحقوق ، وكان أستاذ الليسيه يرشدني كذلك إلى خير الكتب فابتاعها ، وبعد قليل من بدء قراحتى لهذا الأدب الفرنسى الذي لم أكن أعرف منه إلا القليل المترجم يوم نزلت باريس ، شعرت بنهمي لهذه القراءة يشتد وتزداد شدته حتى يبلغ مني أن أقضى فيه معظم ساعات الليل والنهار ، وأن أجد فيه متاعا وسعادة واذة التعدلها سعادة ولذة ولايعدلها متاع،

وكان كتاب العصر المبرزون في ذلك الحين هم أناتول فرانس ، وبيير لوتى ، وبول بورجيه ، وكان قد سبقهم ممن يضارعهم مكانة فلوبير وجي دى موياسان وبلزاك ، هذا إلى طائفة ضخمة من الكتاب والادباء لا أقصد هنا حصرهم ، أما أدباء القرنين التاسع عشر والثامن عشر من أمثال فولتير وروسو وفكتور هوجو ولامارتين وموسيه ومعاصريهم فلم تكن أسماء أكثرهم غريبة على . وقد اندفعت أقرأ وأقرأ ولا تزيدني القراءة إلا ظمأ للنهل منها للاستزادة من روائعها ، حتى إذا فتحت الجامعة أبوابها وأن لى أن أعنى بالمحاضرات فيها لم تصرفني هذه العناية عن متابعة قراحتى في الأدب .

ولم تكن لذة القراءة هي وحدها دافعي إلى هذا الإدمان إياها ، بل كان ثمة دافع آخر . فأنت في كل مجلس تجلس فيه ، وفي كل مسرح ترتاده ، وفي كل جماعة تلقاهم كنت تشعر بأنك غريب عن المجلس وعن الجماعة إذا لم تكن متتبعا الحركة الفكرية في العاصمة وكان أهل المجلس ينظرون إليك عند ذلك وكأنما يعجبون لوجودك بينهم ، بل يعجبون لوجودك في باريس .

على أنى شعرت بعد زمن أنه لم يبق لى عن إدمان القراءة غنى ، كما يشعر المحب بأنه لا غنى له عن صحبة من يحب ، وقد راقنى يومئذ من الأدب الفرنسسي عامة ، ومن الأدب المعاصر خاصة صفتان أخذتا بمجامع نفسى وجعلتا هذا الأدب يملك كل حواسى . هاتان الصفتان هما الوضوح والعمق . فهو كالماء الصافى ، تنظر فيه فإذا هو مبسوط أمامك فسيح الأرجاء فى البحر الذى يحتويه . وهو مع ذلك عميق يذهب بك إلى أغوار الأشياء فى تصويره وفى تخيله وفى قصصه وفى حواره وفى كل ما يتناوله . صحيح أن أساليب الكتاب تختلف وضوحا وعمقا ، كما تختلف اتجاهاتهم فى فلسفة الحياة وفى تصوير أغراضها . لكن لكل واحد منهم فكرته التى لا تستبهم عليك ، ولى أدت بك هذه الفكرة إلى الحيرة وإلى اللاادرية .

يخيل إلى أن كثيرين من شبابنا الذين ذهبوا إلى باريس في الفترة التي قضيتها أنا بها ، أو فيما حول تلك الفترة ، قد استهواهم الأدب الفرنسي ، واستهواهم التفكير الفرنسي ما استهواني ، وشغفوا به كما شغفت أنا به ، ويخيل إلى كذلك أن هذا كان شأن كثيرين من أبناء البلاد العربية الذين درسوا في باريس في ذلك الحين ، فقد لاحظت من بعد أن هؤلاء جميعا هم الذين تولوا توجيه الرأي الحر في بلادهم ، فقامت الصحافة وقام التأليف وقامت أستاذية الجامعة وقام البناء الفكري كله بمجهودهم وعلى أكتافهم ، وأثمر في مصر وفي غير مصر من البلاد العربية ثمرته اليانعة الدانية القطوف .

ولست بحاجة أن أذكر أسماء هؤلاء والكثيرون من أبناء البلاد العربية يعرفونهم ، لكن الشيء الذي طالما تساطت عنه هو السبب في استجابة الرأى المثقف في هذه البلاد العربية للاتجاه الفرنسي في التفكير والرأى ، أكثر من استجابته للاتجاه الجرماني أو الانجلو سكسوني مثلا .

فقد درست ودرس الكثيرون من أمثالي اللغة الانجليزية وقرأنا الكثير من كتبها ووجدنا فيما قرأنا المتاع والفائدة . لكن الواحد منا كان إذا درس اللغة الفرنسية بعد ذلك ألفى نفسه أكثر إلفا لها ولآدابها ولصور التفكير فيها ، حتى يحسب الكثيرون أنه لا يعرف لغة أجنبية غيرها ، وقد ألف بعض إخواننا أن يذكروا أن مرجع ذلك إلى أن البلاد التي تشاطيء البحر الأبيض المتوسط يتشابه مزاجها وتتشابه طرق التفكير فيها بحكم الاقليم الذي تقيم فيه ، والبيئة الطبيعية التي تحيط بها ، ولهذا الرأى لاريب قيمته ، فللبيئة الطبيعية على التفكير الإنساني الأثر الأول ، وما يحيط بالطفل حين يولد يبقى أثره في نفسه ما عاش . لكني أعتقد أن ثمة اعتبارا آخر يتصل بهذا الاعتبار لا يصبح إغفاله . وهو اعتبار تاريخي يرجع إلى أقدم الحقب ، فقد نشأت الحضارة أول ما نشأت في هذا الجانب الذي نعيش فيه من جوانب العالم حول البحر الأبيض المتوسط . كانت مصر وكانت اليونان وكانت روما ثم كانت

البلاد المسيحية والبلاد الإسلامية المقدسة مبعث هذه الحضارة في قيامها وفي تطورها ، وقد ورث أبناء هذه المنطقة تراث هذا التطور وامتثلته نفوسهم أكثر مما امتثله غيرهم من الشعوب.

كذلك كان الفن الإيطالي من تصوير وموسيقي ، وللأدب الفرنسي شعرا ونثرا ، وللأديان التي نشأت في مصر وفي فلسطين وفي بلاد العرب ، أعمق الأثر في هذه النفوس ، وقد امتد هذا الأثر خلال الأجيال من الأجداد إلى الأبناء فعاون البيئة الطبيعية على تصوير المزاج الانساني لهذه الشعوب ، فإذا هذا المزاج يتشابه في نواحي التفكير والشعور والتصوير، وإذا متشابهة تنطبع فيما تنتج هذه البلاد من علم وفن وأدب ، وإذا هي تعيش وكأن بينها من أواصر القربي مايزيدها في بعض الأحيان ارتباطا ، وما يثير بعضها في كثير من الأحيان ببعض ،

وما أحسب هذه الوراثة يزول أثرها قبل أجيال وقرون ، فقد تأصلت في هذه البلاد منذ ألوف السنين ، ولابد للاتجاه الإنساني الجديد نحو حضارة عالمية من أن يستقر أجيالا كنذلك ليكون له من الأثرر ما يغلب به هذا التراث المجيد الطويل ، وقد أتمنى أن لا يكون ذلك ، وأن يسرع بنا التطور نحو الوحدة العالمية لنكون شعوبا متفاهمين متعاونين متشابهي الميول والمزاج ، لكنى أعتقد أن ذلك غير مستطاع لأن التطور

الإنساني لم يسر في عصر من العصور بمثل هذه السرعة ، ولهذا سيظل للأدب الفرنسي أثره في هذا الجانب من العالم لا ينازعه إلا الذين ورثوا ما ورث أمثالهم من ايطاليين أو يونان أو عرب أو مصريين ، وقد يكون هذا النزاع خيرا ، وقد ينتهي بغلبة الأدب الفرنسي غدا وقد لاينتهي إلى هذه النتيجة ، وسيظل للأدب الفرنسي على أية حال ما له اليوم من مكانة يغار أهله عليها ويبذاون الجهد للاحتفاظ بها .

فرنسا الجميلة وباريس تاجها

لا اختار أناتول فرانس أن يستريح من عناء الحياة بالعود إلى أحضان أمه الأرض قال أحد أصدقائنا: إن خسارة فرنسا بفقد كاتبها العظيم لا تعوض، فهؤلاء الذين يتفوقون في علمهم أو فنهم بمراحل شاسعة على غيرهم يذرون الناس يتوهمون أن من بعدهم من أبناء فنهم في الدرجة الثانية، والواقع أنهم إن كانوا في الدرجة الثانية بالنسبة للنابغة العظيم فهم من الصف الأول في الدرجة الأولى بالقياس إلى أرياب فنهم عامة، ولولا النابغة العظيم الذي خلفهم وراءه بمراحل لاعترف الكل بأنهم في الدرجة الأولى وأنهم ممتازون فيها .

وهذه جناية النوابغ من الرجال. وهى كذلك جناية المدن البارعة الجمال على وطنها كله، فأنت حين تذكر فرنسا تبرز باريس أمام تصورك ولا تكاد تتصور من فرنسا غير باريس، وتكاد تحسب أن جمال فرنسا كله اختصت به باريس، والحق أن باريس هى الكوكب الدرى المتألق فى تاج فرنسا، لكن ذلك لايغض من جمال فرنسا كلها، ولا يغص من جمال بعض أرجائها جمالا ممتازا بروعة طبيعته أو ابداع فنه، أو جلال

تاريخه، وغاية الأمر أن الشمس تحجب القمر، وأن ملكة الجمال تحجب من دونها من ذوات الجمال البارع، وأن باريس تنسيك جمال فرنسا فتتخيل أن هذا الجمال تركز كله في عاصمتها البارعة الجمال.

وإنى إن نسيت فلن انسى يوم نزولى فرنسا لأول مرة وسنفرى من مارسيليا بقطار الليل إلى باريس، كان الظلام مخيما على كل ماحولنا، وكان القطار ينهب الأرض إلى غايته، ونحن نحاول النوم فلا نكاد نظفر منه بطائل. وهزتني رجة القطار مرة من غفوتى خيل إلى أن ضعوء النهار بدأ يتسرب من خلال النافذة التي تجاورني، فأزحت ستارها فصدق النهار الوليد ظنى، لم تكن الشمس قد بزغت بعد، لكن إسفار الصبيح أتاح لى أن أرى ماحجبه الليل. ماهذا. انه شيء لم ألف مثله في مصر، إن الأرض لترتفع من حولنا وتنخفض بما عليها من زرع لاأدرى ماهو، ويتابع ارتفاعها انخفاضها حتى تفنى دون الأفق، وهانحن نخترق نفقا يعلونا الجبل من فوقه فتعود الظلمة إلينا وكأنما غلب الليل النهار من جديد. ونتخطى النفق الى منظر يختلف جد الاختلاف عن المنظر الذي رأينا قبل النفق، فيزيدني ذلك يقظة ويطرد عنى كل معنى من معانى السام والملال ، وكذلك بقيت حتى بلغت باريس، فلما حدثت

بعض أصدقائى المصريين الذين سبقونى سنوات إلى فرنسا قال لى أحدهم: وماذا رأيت. إن الطريق من مرسيليا إلى باريس أقل طرق فرنسا جمالا، وأو أنك ذهبت إلى أواسط فرنسا، أو إلى شرقها أو إلى جنوبها، أو إلى الريفيرا، إذن لعبدت الجمال ولما كان ما تتحدث عنه الساعة غير وهم من جمال،

وصدق صاحبي، لقد ذهبت في أوائل الربيع من سنة ١٩١٠ الى الريفيرا مارا بأرل ونيم ومونبلييه وبشاطىء البحر الأبيض من مرسيليا إلى مونت كارلو، وفي هذه الرحلة القصيرة الطويلة كنت أنتقل من روعة الى روعة، ومن جمال إلى جمال، ولم يكن جمال الطبيعة وحده هو الذي يمسك بالنظر، بل كان جمال الفن في بعض متاحف المدن الصنفيرة أشد لفتا للنظر وأمسناكا به، أذكر الآن ، وقد مضى على ذلك العهد خمس وأربعُون سنة، يوما كنت فيه بمتحف في إحدى هذه المدن الصغير فاستوقفتني صورة عذراء أمامها مستتيب، ما أبدع صورة العذراء في طهرها وبراءة نظرتها، وما أروع هذا المستتيب الذى يستغفر لذنبه فيرى فى براءة نظرة العذراء ما يدل على أنها لا تعرف له خطيئة. لقد بقيت أحدق بهذه الصورة ساعة أو أكثر من ساعة لا أدرى، بقيت أحدق بها حتى جاء حارس المتحف ينبهني إلى أن المتحف موشك أن

يقفل أبوابه، ويطلب إلى أن أغادره، لقد ارتسمت هذه الصورة البارعة في أعماق نفسى فلم أنسها قط ولن انساها .

وكما يحدثك الفن فى المتاحف بجمال لا يقل روعة عما تحدثك به الطبيعة فى أبداعها كذلك يحدثك التاريخ فى أرل، وفى نيم، وفى غيرهما من المدن حديثا ممتعا قل نظيره فى غير فرنسا، فلما ذهبت إلى الريفيرا الفرنسية حيث يلتقى البحر والجبل فتقوم على سفح الجبال البلاد المطلة على موج البحر، ومن بينها نيس، وكان، وموناكو، رأيت لونا جديدا من جمال الطبيعة يبهر اللب. فزرقة البحر الأبيض المتوسط بديعة حقا، وتعاريج شواطئه وقيام الجبال حول هذه التعاريج، والتقاء هواء البحر وهواء الجبل، كل ذلك يبعث الى صدرك وإلى حواسك وإلى شعورك انتعاشا يضاعف قيمة الحياة عندك، ويزيدك حبا لها ومتاعا بها.

وبعد عام من زيارتى هذه المناطق زرت وسط فرنسا فرأيت فى قصور اللوار تاريخا، وفى خصب هذه المنطقة حديثا غير حديث الريفيرا، وغير تاريخ أرل ونيم، كما رأيت فى رحلة أخرى منطقة كليرمنت فيران روايا. فأما الألب الفرنسية فى منطقة السافوا العليا فيما حول أنسى فهى الشعر الناطق بأغاريد الطبيعة فى أحلى ألحانها وأكثرها امتاعا للنظر والقلب والجوانح.

لن يستطيع حديث قصير كهذا الحديث أن يرسم صورة مهما تكن موجزة من جمال فرنسا. ولست أزعم من ذلك أننى زرت فرنسا كلها، أو أننى زرت معظمها، وغاية ما أقول إننى زرت الكثير من جوانبها الجميلة، وقرأت الكثير كذلك عن جوانبها الأخرى، وشعرت أن الطبيعة قد حبت هذه البلاد بل حابتها بما أسبغت عليها من جمال وبهاء، وأن الانسان عاون الطبيعة وهذبها فزاد هذا الجمال رقة وروعة، وحببه إلى نفوس الذين يزورونه جميعا .

مع هذا جنت باريس على هذا الجمال لأنها جمعت فى متاحفها أكثر مما جمعت متاحف فرنسا كلها، وجمعت فى ضواحيها وغابات هذه الضواحى بدعا من الطبيعة إن لم يغلب جمال السافوا أو الريفيرا فله مع ذلك طابعه الخاص به، وجعلت من نهرها تحفة فنية ليست لنهر غيره من أنهار فرنسا روعتها، لأن الفرنسيين وهبوها من محبتهم ومن جمالهم ومن رقتهم وظرفهم ماجعلها محببة الى كل قلب يحب الجمال، وإلى كل عقل يحب العلم والتفكير .

أنا أعلم أن بعضهم يتهمنى بالمبالغة فى محبة باريس. فإن يكن ذلك حقا فالذنب فيه ليس ذنبي، ولكنه ذنب باريس. أتراك

إذا أحببت قطعة بارعة من الموسيقى، أو مسرحية رائعة، أو قصة أدبية جميلة، أتكون ملوما فى حبك هذا . وباريس قد جمعت كل ما عرفه الإنسان من جمال ومن علم ومن فن، وجمعت من هذا الجمال أبدعه وأبهاه، فليعذرنى الملائمون وليلوموا باريس أو فليحبوها كما أحبها .

فى باريس مع أولادى

أينا الملوم: أنا أم باريس أم أن لا لوم على أينا، وأن الظروف كانت أقوى منا كلينا وأن هذه الظروف جعلتنى أضيق ذرعا بباريس وإن سعدت بالأيام القليلة التى أقمتها بها لأنى كنت فى خير جماعة وأحبها إلى قلبى، مهما يكن من شىء فقد كدت أضيق ذرعا بباريس رغم حبى إياها لأنها حوت خير الذكريات من أيام شبابى، ولأنها كانت لى نعم العون فى محنة أصابنى القدر بها، ثم عوضنى الله عنها خير العوض .

كدت أضيق ذرعا بباريس لأنها لقيتنى حين نزلتها بجو مكفهر ومطر هتون، ولأنها أنذرتنى أول ليالى بها ببرد قارس يجب أن أحتاط له فى الليل وفى النهار، ثم لم تمض على ذلك ست وثلاثون ساعة حتى إذا الجو انقلب حارا شديد الحرارة، واستمر كذلك إلى أن غادرتها من تسعة أيام من مقامى بها، وكانت مشاهد باريس بالليل تعوض النازل بها عن قيظ نهاره إذا كان قائظا، لكنى نسبت حين نظمت رحلتى أن شهر أغسطس شهر ميت فى باريس، تقفل فيه معظم مسارحها ولا يبقى مفتوحا بها إلا المسارح الصغرى، ومسارح الرقص والغناء التى يهوى إليها السائحون الذين لا يعنون بالمسرح من

حيث هو المسرح، بل لقد كانت الأوبرا نفسها مقفلة، وكانت الكوميدى فرانسيز مقفلة، وكان مسرح الأوديون مقفلا، وكانت المسارح التى تمثل ما يصور المزاج الفرنسى والتفكير الفرنسى مقفلة كلها، فإذا أنا ضقت ذرعا بقيظ النهار، ولم أجد من مسارح باريس مايسلينى عن هذا القيظ ساعات الليل فمن حقى أن ألوم باريس، وإن كان من حقها كذلك أن تلومنى لأننى أنا الذى اخترت أشد شهورها حرارة حتى يفر الفرنسيون منها إلى مصايفهم، وحتى ليقفل الكثير من مطاعمها كما يقفل الكثير من مطاعمها كما يقفل الكثير من مسارحها أبوابه، وإن بقيت متاجرها جميعا مفتوحة السائحين.

وزادنی غیظا من باریس أننی قررت أن أذهب آخر لیلة لی بها لأشهد مسرحیة للكاتب الاسكندنافی الكبیر (ابسن) فی مسرح من مسارح حی مونبارناس مقتنعا بأننی سأجد فی مشاهدتها من الفبطة ما یعوضنی عما فاتنی من مشاهدة المسارح الكبری، فإبسن كاتب مبدع عمیق التفكیر حسن العرض إلی غیر حد، فلما سالت فی ذلك الیوم أرید أن احجز الأماكن التی نذهب إلیها قیل إن المسرح معطل لا یعمل یوم الأحد، واعتضت عن هذه المسرحیة بمسرحیة أخری فاذا هی نظری أدنی إلی التهریج، وإن صفق شهودها من

الفرنسيين تصفيقا حادا لمواضع كثيرة منها مما جعلنى أحزن لأننى لا أعرف العامية الفرنسية، ولو أننى عرفتها لطربت طرب القوم ولصفقت تصفيقهم .

ولقد شهدت خلال الأيام التسعة التي أقمتها بباريس أربع مسرحيات أعجبت بإحداها غاية الاعجاب، لم تكن المسرحية تصور فكرة، بل لعلها لم تكن مسرحية بالمعنى المفهوم في المسارح ذات الصبغة الجدية، بل كانت عرضا فيه الموسيقي وفيه رقص وفيه غناء. لكن هذا العرض كان بارعا كل البراعة وكانت الملابس فيه متقنة رشيقة، وكانت الأصوات حلوة تلذ الأذن حقا، وقد تجلت أمامي روح باريس في هذا العرض البارع: تجلى فيه الذوق الفني كأحسن مايمكن أن يتجلى، هذا على أننى لست من هواة الاستعراض المسرحي، أما وقد أعجبتنى هذه المسرحية إلى هذا الحد فيخيل إلى أنها كانت من خير مايعرض في باريس ،

على أن مافاتنى من مشاهدة مسارح باريس قد وجدت عنه خير العوض بزيارة بعض ضواحيها القريبة وقد زرت فى خير رفقة ضاحية روبنسون، وكان أحد زملائنا فى هذه الرفقة ممن درسوا الفنون الجميلة بباريس بعد أن أتموا دراسة العمارة بمصر، وكان قد أقام فى روبنسون عدة أشهر أول مجيئة طالبا

إلى باريس. وكم سرنى حرصه على أن يجد البيت الذى كان يقيم به إذ ذاك، وكم ابتسمت حين رأيته يقف عند بيت يتردد أكان ذلك هو البيت الذي أقام به فى ذلك العهد، منذ أكثر من ثلاثين سنة، وعجبت كيف تهوى نفوسنا إلى منازل شبابنا وكيف نحرص الحين بعد الحين على أن نقف أمامه وأن نطيل النظر إليه. نحن لا نرضى أن نقيم اليوم فى هذه المنازل، ونراها غير كفيلة بطمأنينتنا وراحتنا. لكننا مع ذلك نشعر حين نقف أمامها بمعنى من معانى القدسية لعل مرجعه ما وصلنا إليه من خير أو شر.

ولم أحاول حين زرت «سان كلو» أن أبحث عن البنسيون الذي أقمت به فيها عدة أشهر من حياتي طالبا بباريس، هربا من ضبجة باريس ومتاعبها، لكنني وقفت أمام البيت الذي كنت أقيم به في الحي اللاتيني وأطلت النظر إليه وحييته اعترافا بما له على من فضل أبتسم كلما ذكرته مغتبطا به راضيا عنه .

فقد حببت إلى رفقتى فى هذا البيت دراسة اللغة الفرنسية لأن زملائى به لم يكونوا يزيدون على اثنين مع صاحبة البنسيون، أما أحدهما فكان أستاذا للأدب الفرنسى فى إحدى المدارس الثانوية وأما الآخر فكان شابا من أسرة فرنسية كريمة فى شمال فرنسا يدرس الحقوق بباريس، وكان أستاذ

الليسيه يختار لى الكتب التي أقرؤها فكان اختياره هذا خير عون لى على معرفة هذه اللغة ومعرفة آدابها إلى حد كبير ولى في هذا البيت قصة طريفة. كنا في الأيام الأخيرة من السنة الدراسية، وكان الامتحان شفوبا. وكان الطالب يختار إحدى فترتين لامتحانه. وفاتني أن أختار الفترة الثانية لأتم استذكار المواد التي سأمتحن فيها، وانني لمجد في مذاكرتي إذ جاءني إعلام من كلية الحقوق بتحديد يوم لامتحاني في الفترة الأولى. هناك أسقط في يدي، فلو أنني تقدمت في هذه الفترة الأولى لكان حظى من النجاح قليلا جدا، ماذا أصنع؟ ذهبت إلى الكلية وشكوت أمرى فقيل لى إن غاية مايستطيعون أن يؤجلوا امتحانى لنوفمبر، إذن تضيع على إجازة الصيف، وكنت معتزما أن أزور خلالها انجلترا وسويسرا، عند ذلك استشرت أستاذ الآداب الفرنسية فقال لى إن طبيبهم يستطيع أن يمنحنى شهادة بأننى كنت مريضا فلم أتمكن من الاستذكار، وأن تأجيل امتحانى إلى ما بعد الصيف يضيع على فترة الراحة التي تكفل شفائي وأشار على بأن أرفق هذه الشهادة بخطاب لوكيل المعارف ألتمس فيه أن تقدم الكلية امتحاني للفترة الثانية، أي في شهر يوليو إلى منتصف يوليو، وفعلت، أعطاني الطبيب الشهادة التي طلبتها وأرفقتها بطلب للوزير، ثم لم تمض على ذلك ثمانية أيام حتى إذا كلية الحقوق تبعث إلى بأن امتحانى تحدد موعده فى الأيام الأخيرة من شهر يونيو، واغتبطت لذلك أشد الاغتباط وأديت الامتحان فى موعده وأبرقت لوالدى بنجاحى.

ألا تستحق هذه الأمور وأمثالها أن يقف الإنسان أمام هذه المنازل يحييها، بل ألا تستحق أن يعود الإنسان في كهولته للمقام بها ذكرا لأيام الشباب. أقول هذا فأذكر فندقا أمام السوربون أقمت به شهورا أيام الدراسة، فلما عدت بعد ذلك بعشرين سنة أو نحوها إلى باريس وكان المرحوم شوقى بك أمير الشعراء فيها أردت زيارته فعلمت أنه ينزل بهذا الفندق الذي كنت أنزل فيه أيام مجاورتي السوربون طالبا. قلت يومئذ فيما بيني وبين نفسي؛ هذه روح الشاعر، إنه يريد أن ينزل حي الشباب، في فندق الشباب، ليوحي إليه هذا الشباب معاني لاتوحيها أحياء السائحين الذين يلتمسون الراحة والنعمة، والتي لا يعرفها الشباب ولا تعرف هي الشباب.

والحق أننا نحن المخطئون وأن شوقى قد كان على حق إذ ينزل الحى اللاتيني على الشاطىء الأيسر لنهر السين، وحين ينزل على مقربة من السوريون ومن كليات جامعة باريس ومن الكوليج دى فرانس، فهذا الشاطىء الأيسر يحتوى تاريخ

باريس من أقدم عهودها، فيحتوى إلى جانب ذلك حياة العقل والقلب والروح في باريس قديما وحديثًا، فعلى مقربة من هذا الفندق الذي كان ينزل به أمير الشعراء بل إلى جواره تترامى صفوف من المكتبات تجد فيها كل ماتطمع أن تقف عليه من فن وعلم وأدب، وهناك تقع حديقة اللوكسمبورج الجميئة بنظامها وحسن تنسيقها، الجميلة أكثر من ذلك بزوارها من الشباب ومن الأطفال ومن الأمهات الحاديات على فلذات أكيادهن. وأنت لا تجد في هذا الحي من المتاجر ماتجده على شاطيء السين الأيمن، بل تجد به المدارس والمعاهدت والكليات يجاور يعضمها يعضا وتتحدث كلها عن الثقافة الفرنسية، وعن التفكير القرنسي، وعن الفن الفرنسي، وعن كل ماجعل لفرنسا في أعز أيامها مكانتها وسلطانها. وأنت ترى به من المتاحف أكثر مما ترى على الشاطيء الأيمن، وإن كانت متاحفه ضبيقة بالقياس الى متاحف ذلك الجانب. وأنت ترى في شبابه فورة الروح والفكر تطلعا الى مستقبل أحسن وإلى عالم أفضل، إنه الرأس المفكر من فرنسا كلها، قد يكون رأسا منكوش الشعر كرأس (أينشتاين)، ولكنه يحتوى ذكاء كذكاء هذا العالم، وفنا كخير ماأنتج أرباب الفن، وحياة عقلية متوثبة يبدو على وجوه أصحابها الألم لأنهم يريدون أن يحققوا أمالا كبارا، وقد

تستعصى عليهم هذه الآمال الكبار.

وأشهد لقد استمتعت بهذا الجانب الأيسر من باريس فى الأيام القليلة التى قضيتها بها، وإن لم يمنعنى هذا المتاع من أن أستمتع كذلك بأجمل مافى الجانب الأيمن. وأجمله عندى هذا الطريق الرائع الممتد من اللوفر عبر التويلرى إلى ميدان الكونكورد وإلى قوس النصر، فقد عاهدت نفسى أن أقطع هذا الطريق سعيا على القدم كلما زرت باريس. وكم سعدت يوم بررت بهذا العهد قبيل مغادرتى باريس لأننى كنت أقطعه فى خير صحبة وأحبها إلى نفسى صحبة أبنائى الأعزة البررة.

مع ذلك ضفت ذرعا بباريس وبقيظها، وزادنى غيظا منها أن كانت الأخبار ترد إلى من مصر بأن الصيف بها لطيف بأبنائها، فهل ترى يتغير جو العالم الطبيعى كما يتغير جوه السياسى فيصبح وطننا العزيز مصيفا ظريفا كما أنه مشتى بديع ؟

وغادرت باريس وأنا أشد ماأكون تعلقا لالمالة متمامى بها، لكنى كنت أشد تعلقا لشهود المؤتمر البرلمانى بهلسنكى، ولذلك طرت إليها فى الثانى والعشرين من أغسطس إذ ودعنى أبنائى وودعتهم بمحطة الانفاليد ،

ما رأى علماء اللغات

وصلت هلسنكي منتصف الليل بين يومي ٢٣, ٢٢ أغسطس الماضي (١) وفهمت أن جو المؤتمر البرلماني الدولي الذي سينعقد بهذه المدينة تشويه سحب لا تتفق مع ما يعلقه العالم على اجتماع رؤساء الدول الأربع - أمريكا وانجلترا وروسيا وفرنسا - من أمال كبار في السلام، و ذهبت إلى فندق (فاكونا) أستريح فيه بقية الليل، فلما أصبحت جعلت أفكر فيما عساى أصنع، أنا لا أعرف لغة البلاد ولا أعرف المدينة التي نزلتها ولم أر منها شيئا في ضوء الليل حين انتقلت من الطائرة إلى الفندق، أتراني أستعين برجال الفندق ليدلوني، أبت ذلك كبريائي فخرجت أدور حول الفندق لعلى أهتدي إلى بناء البرلمان، أو الى البنك الذي حول بنك مصر إليه نقودي. اكننى سرعان مارأيتني ضللت طريقي ولم أعرف كيف أعود الى الفندق أستعين برجاله ،

ورأيت قبالتى بناء فخما خلته البرلمان فاتجهت نحوه ودخلت بابا كبيرا من أبوابه، لكننى سرعان ماأدركت أنه لا يشبه أيا من البرلمانات التى رأيت فى حياتى - وماأكثر مارأيت

^{. 1400(1)}

منها -- وأنه لا يمكن أن يكون متحفا ولا كلية للحقوق أو لفير الحقوق، وسالت غير واحد ممن صادفتهم عن البرلمان فإذا كلمة البرلمان لا تعنى عندهم شيئا وإذا هم لايفهموننى ولا أفهمهم، فأنا أخاطبهم بالفرنسية تارة وبالانكليزية أخرى، وهم لايعرفون الفرنسية ولا الانجليزية، ولعلهم لا يعرفون غير الفنلندية وهى لغة لاتشبه واحدة من اللغات التى تنسب أصولها إلى اللاتينية.

وعدت إلى ناحية الفندق وأنا ألعن الجهل. جهلي أنا، وجهل أهل البلاد، وألفيت تحت الفندق كله - وهو كبير جدا - مشيرا كتب عليه اسم (سوكدس) فأخذت أدخل أحد أبوابه لأخرج من باب آخر ثم لاأجد أحدا يفهمني على الإطلاق والباعة فيه-وكلهم بنات أو سيدات - لايعرفون من الإنجليزية إلا ألفاظا محدودة تعاونهم في تجارتهم، وأنا لا أريد أن أشترى شيئا ولاأزيد على أن ابتسم حين أرى إحدى البائعات تشير يأصابعها علامة المائتين أو الخمسمائة تساعد بهذه الإشارة على فهم عبارتها صعبة الفهم - فلما يئست من أن أجد من بعينني على ماأبدني خرجت إلى الطريق مرة أخرى، ولم تمض دقائق حتى إذا السماء تظلم، وإذا المطر يهتن مدرارا، فأسرع أريد أن أجد باب الفندق أحتمى به فلا أعثر عليه ،

وأسال المارة قائلا (فاكونا) فلا يزيد السائر أو السائرة على أن يهز كتفه أو تهز كتفها الدلالة على أنها لا تفهم رطانتى وأخيرا فهمنى أحدهم ودلنى على باب الفندق فدلفت إليه، وصعدت توا إلى طابقه الأعلى حيث يوجد المطعم فتناولت غذائى وأنا من هذا الفشل الذريع الذى صادفنى فى حيرة وضيق.

وذكرت ماحفظنا صغارا من أن كل لسان إنسان، وأن كل لغة شعب وأمة، وتأسفت على أننى لا أعرف إلى جانب العربية غير الانجليزية والفرنسية، ثم حمدت الله على أننى أعرف هاتين اللغتين وإن لم تسعفانى فى هذا اليوم الأول من أيامى بهلسنكى بأى طائل.

بسرج بسابسل

أدى بى جهلى اللغة الفناندية إلى أن حبست نفسى فى غرفتى بقية يوم الثلاثاء أقرأ تقرير السكرتير العام للاتحاد البرلمانى الدولى، فلما أصبحت يوم الأربعاء لم يكن لى بد من الاستعانة برجال الفندق ليدلونى على البرلمان حيث ينعقد المؤتمر، وعلى البنك الذى حولت إليه نقوى، فالجنيهات الانجليزية القليلة التى معى قد تكفينى ثلاثة أيام أو أربعة، وبخاصة لأننى لا أدفع أجر الفندق إلا عند سفرى من هلسنكى، ودلنى أحد رجال الفندق مشكورا على بناء البرلمان،

وسائته عن البناء الضخم الآخر الذي دخلته أمس فاذا هو محطة سكة الحديد.

والبرلمان قريب من الفندق، لذلك اتجهت نحوه وسرعان ما تيقنته إذ رأيت أعلام الدول المشتركة في المؤتمر ترفرف أمامه. ودخلت وسالت عما عندهم باسمى فأعطوني حافظة بها أوراق المؤتمر، وخطابا مرسلاً إلى من مصر،

ولم ألبث وأنا أدور في هذا اليهو الفسيح أن التقيت بأشخاص أعرفهم وأن تقدم إلى أشخاص حيونى بالعربية أما الأولون فهم من وفود أوروبية مختلفة. وأما الآخرون فهم من أبناء الدول العربية، وبينهم أبناء السودان الذى اشترك بستة من أعضاء يرلمانه في هذا المؤتمر، عند ذلك شعرت بأن نطاق العزلة الذي كان مضروبا حولي أمس تحطم، ويأنني أستطيع، وأنا المصرى الوحيد في هذه المدينة، أن أعتمد على صداقات آئس اليها واطمئن إلى قدرتها على معاونتي فيما أريد أن ألتمس عندها المعاونة فيه لكنى ألفيت هذا البهو وكأنه برج بابل. هانت تسمع هيه لغات عن يمينك ويسارك ومن أمامك ومن خلفك لا اتصال بينها على الاطلاق: مخارج ألفاظها مختلفة، ونغماتها مختلفة، وطرق التعبير بها مختلفة، وكل شيء فيها مختلف أشد الاختلاف، أنت تسمع الروسية. والألمانية،

والأنجليزية والأمريكية، والايطالية، وماشئت من لغات قد تجيدها وقد لا تجيدها. لكن هؤلاء جميعا برلمانيون وأكثرهم يعرف الانجليزية أو الفرنسية، وإن بقى معظمهم لا يتحدث إلا لغة بلاده.

جمعتنى المصادفة ببعض إخوان من بلادنا العربية يتحدثون إلى نائب روسى لا يعرف غير الروسية، وتترجم بينهم وبينه سيدة روسية تعرف الانجليزية بمقدار، وشاركت معهم فى الحديث وجعلت السبيدة تترجم ما أقول. ولم يكن هذا النائب الروسيي. يقول شبيئًا ذا بال، ولم يكن أينا يتحدث في السياسة العالمية، بل كنا نتحدث عن فنلندا وظرف أهلها لولا جهلهم كل اللغات الأجنبية إلا الأقلية منهم وكل الذي عنى به اخواننا أن يسالوا النائب الروسى متى يفتح الستار الحديدى أبوابه للأجانب كي يزوروا روسيا، وكان جوابه أن روسيا تفكر الآن تفكيرا جديا في أن تكون بلادا سياحية وأنها تتصل بالعواصم الكبرى لهذا الغرض، لأنها تريد أن تتصل بالعالم وأن يتصل بها العالم ليكون هذا الاتصال وسيلة للتعايش السلمي بين الشعوب.

وبعد أن انصرف هذا النائب الروسى قال أحد اخواننا العرب في ابتسامة: أفلح إن صدق ،

فى البلطيق حول هلسنكي

فى العالم عجائب يقال إنها سبع، وفى مقدمتها الأهرام وأبو الهول. وهذه من صنع الإنسان، وفى العالم كذلك عجائب من خلق الله جلّ شأنه، وهى لا تعد ولاتحصى، ومن هذه العجائب ظهور الشمس فى منتصف الليل. والبلاد الشمالية هى التى تبدو فيها هذه الظاهرة العجيبة، كما تبدو كذلك فى البلاد الجنوبية وفى شمال فنلندا بلاد ترى الشمس فى منتصف الليل أول أيام الصيف، وأحسبها لا ترى الشمس أبدا أول أيام الشيق، وأحسبها لا ترى الشمس أبدا

وليست هذه هى العجيبة الوحيدة فى فنلندا، فهى بلاد صغيرة لا يبلغ سكانها أربعة ملايين، ومع ذلك تذكر الإعلانات السياحية التى تنشرها أن بها ستين ألف بحيرة. ولم يسعدنى الحظ بأن أتجول فى داخل البلاد لأرى هذه الألوف المؤلفة من البحيرات، ولأرى الغابات الكثيفة التى تكتنفها. ففنلندا بلاد الغابات، ولذا تصنع من أخشابها الورق وتصدره إلى أنحاء العالم، لكن الحظ أسعدنى فشهدت منظراً أخر عجبا. فكما أن بفنلندا ستين ألف بحيرة، ففيها كذلك، فيما يقول أهلها، ستون ألف جزيرة منتشرة على شواطئها. وقد نظمت الشعبة

البرلمانية الفنلندية فيما نظمت سياحة بحرية على ظهر باخرة تكبر بواخرنا النيلية الكبيرة ليرى أعضاء المؤتمر البرلمانى ومرافقوهم ما ينتشر فى البلطيق حول هلسنكى من الجزر التى يتعذر عدها لكثرتها

وليست هذه الرحلة البحرية أبدع ما نظمت الشعبة البرلمانية الفنلندية لمسرة أعضاء المؤتمر بل نظمت مشاهد غيرها سأتكلم عن بعضها من بعد، لم يمنعها من ذلك ماذكره لورد ستانسجيت في حفلة الافتتاح من أن المؤتمر البرلماني ليس منظمة سياحية لمسرة الأعضاء، والشعبة الفنلندية فيما صنعت من ذلك قد سارت على غرار الشعب البرلمانية الأخرى في البلاد المختلفة، فليس طبيعيا أن يعمل البرلمانيون نهارهم ثم لا يجدون آخر النهار أو أثناء الليل تسلية تسرى عنهم مشقة العمل، وتتبح للذين لا يعملون منهم فرصة تشغلهم فلا يضيقون بالفراغ الذي يحيط بهم .

وكانت الرحلة البحرية لمشاهدة الجزر المحيطة بفنلندا ممتعة حقا، استمرت من الساعة الثانية بعد الظهر إلى ما بعد الساعة الساعة الساعة الساعة المندسة، وقد شاهدنا فيها من الجزر ماتعدر احصاؤه كما سبق القول ، وسألت بعض الفنلنديين أمسكونة هذه الجزر ؟ .. فقالوا: إن بعضها القريب من هلسنكى به مصايف لذوى اليسار، وإن البعض الآخر به منازل أو أكواخ

إن شئت للصيادين الذين يلتمسون رزقهم فيما يستكن في جوف البحر من الأسماك المختلفة .

وكانت بعض الأحاديث التي دارت أثناء هذه الرحلة البحرية ظريفة ممتعة. جمعتني مائدة الغداء بالباخرة بأحد أعضاء مجلس الشيوخ الأمريكي وكانت معه زوجته، ويوزير الدفاع في وزارة العمال البريطانية، وقد تحدثًا في شئون مختلفة منها أن البرلماني البريطاني ذكر للشيخ الأمريكي أن الذين يعضرون المؤتمرات البرلمانية من الأمريكان أسعد حظا ممن يحضرونها من البريطانيين، لأن البرلمان الأمريكي يدفع نفقات الزوجة التي تسافر مع زوجها، وأجابه الشيخ الأمريكي، كلا ياسيدى، صحيح أننا نحضر على طائرة أمريكية ولا ندفع أجرا عن سفرنا عليها، وأن زهجاتنا لا يدفعن أجرا إذا حضرن معنا لأن الطائرة تتناول أجرها من خزانة الدولة إن لم تكن مملوكة لها. لكننا ندفع نفقات الفندق لهن كما ندفعها لأنفسنا، وهن يعاون أزواجهن على الأقل في غسل الملابس، والتفت إلى زوجته فابتسمت وقالت: هذا إن لم يحضر الزوج ولم تحضر الزوجة ملابس تكفي الرحلة كلها من غير حاجة إلى ، لهلسد

ولما تتابعت ساعات الرحلة وزادت على الثلاث صعدت إلى صيالون الباخرة فألفيت اخواننا البرلمانيين العرب والسودانيين

مجتمعين به وقد بدأوا يضيقون ذرعا بتشابه مايرون من ماء وسماء وجزر، فلما أرست الباخرة من جديد بهلسنكى أسرع أعضاء المؤتمر إلى البرلمان يتمون أعمال اليوم، لكن هواء البحر مال بالكثيرين منهم إلى الدعة بل إلى النوم ولذلك لم يتموا في هذا المساء شيئا يذكر .

المسلمون في فتلندا

ومن عجائب مافى فنلندا أن بها عددا من المسلمين قيل لى إنهم يبلغون التسعمائة، يقيم ثلاثمائة منهم بهلسنكى ويتفرق الباقون فى بلاد أخرى، وإنما زال عجبى حين ذكرت أن فى روسيا وهى تجاور فنلندا، عددا من المسلمين غير قليل، وأننى زرت فى بلاد المجر من نحو عشرين سنة زاوية يقيم بها مسلمو المجر صلواتهم رغم تواضعها وضيقها .

والتقيت ببعض هؤلاء المسلمين الفنلنديين في حفلة أقامها الوفد العراقى بالمؤتمر، وذكر لى بعض اخواننا العرب أنهم زاروا المكان الذي يقيم فيه هؤلاء المسلمون من أهل هلسنكي صلواتهم فألفوه مكانا متواضعا غاية التواضع. وتحدثنا في ذلك إلى زعيم هؤلاء المسلمين من أهل هلسنكي وسألناه ما لهم لا يقيمون مسجدا تؤدى فيه الشعائر فقال إنهم فكروا في ذلك تفكيرا جديا، وأنهم عرضوا أمره على الحكومة الفنلندية، وذكروا أنهم على استعداد لهدم المكان المتواضع الحالى وإقامة

مسجد محترم مكانه. وأباحت لهم الحكومة الفنلندية أن يفعلوا وذكرت أنها مستعدة لمعاونتهم بمبلغ خمسة آلاف من الجنيهات الاسترلينية. وأضاف السيد طاهر أنهم عرضوا الأمر على المهندسين فتبينوا أن إقامة المسجد تتكلف مائة ألف جنيه، وأن المسلمين المقيمين بهلسنكي، بل المسلمين المقيمين بفنلندا كلها، وعددهم لا يبلغ الألف، يضيقون بالاكتتاب في هذا المبلغ كله، خصوصا أن كثيرين منهم ليسوا من ذوى اليسار، وإن كان بعضهم من التجار الموسرين، والسيد طاهر نفسه من كبار تجار الفراء بهلسنكي.

وكان السيد عبد الله بك اليافى، رئيس وزراء ابنان السابق، حاضرا هذا الحديث فلما سمعه قال بالعربية لاخواننا لللتفين حولنا من أبناء العراق وسوريا والبلاد العربية المختلفة: ولم لا يتعاون المسلمون فى بقاع الأرض على إقامة هذا المسجد وأيدت أقواله هذه وأيدها سائر الحاضرين واتفقنا على أن أشترك أنا مع السيد اليافى فى دعوة العالم الإسلامى للاشتراك بمبلغ خمسين ألف جنيه يفتح لها حساب خاص ببنك مصر لاقامة هذا المسجد بفنلندا، على أن يقوم المسلمون ببنك مصر لاقامة هذا المسجد بفنلندا، على أن يقوم المسلمون الفنلنديون بالاكتتاب بباقى المبلغ. وعرضنا هذه الفكرة على السيد طاهر فاغتبط بها أشد الاغتباط وقال إنكم إذا اكتتبتم من العالم الإسلامى بمبلغ خمسين ألفا ودفعت حكومة فنلندا

خمسة آلاف سهل علينا أن نجمع من المسلمين الفنلنديين ما يكمل المائة ألف المطلوبة لاقامة المسجد وأقمناه على نحو يسركم إذا جئتم إلينا هنا مرة أخرى .

وفى يقينى أن جمع مبلغ خمسين ألف جنيه ترصد فى حساب خاص ببنك مصر لهذا الغرض، والاشراف على اقامة المسجد من أيسر الأمور، وإنى لأرجو متى عدت إلى مصر أن أتفاهم مع دولة عبدالله بك اليافى على الطريقة التى ندعو بها العالم الإسلامى للاشتراك فى هذا الاكتتاب وللاشراف على إقامة المسجد،

وقد أدى بنا هذا الحديث إلى أن سائنا السيد طاهر وبعض اخوانه المسلمين الفنلنديين عن أصلهم وكيف جاءا إلى هذه البلاد. وكان جوابهم أنهم من أصل تركى، وأن أكثرهم يتكلم التركية إلى الآن وإن انقطعت كل صلة بينهم وبين تركيا، وأنهم متمسكون كل التمسك بشعائر دينهم، وأن أحدا من رجال الحكم لا يعترضهم في القيام بهذه الشعائر، لأن فنلندا بلد حر، حرية العقيدة وحرية الرأى وكل صور الحرية مكفولة فيها لأبنائها جميعا على اختلاف مذاهبهم أو الجنس الذي انحدروا منه، وأنهم لذلك سعداء كل السعادة بحياتهم في هذه البلاد القاصية، لأن الحرية التي يتمتعون بها فيها تكفل لهم البلاد القاصية، لأن الحرية التي يتمتعون بها فيها تكفل لهم

كل رعاية وكل مايطمع الإنسان فيه من سعادة .

صور فنلندية

ذكرت أن الشعبة البرلمانية الفنلندية نظمت مشاهد عدة المترويع عن أعضاء المؤتمر. ولم تغرنى الدعوات للطعام والشراب يشترك فيها الأعضاء وزوجاتهم ويشترك فيها عدد كبير من رجال البرلمان الفنلندى وزوجاتهم كذلك، فمثل هذه الحفلات في فنلندا وفي غير فنلندا تكون أشبه شيء ببرج بابل، تتعدد فيها اللغات واللهجات، وأنا بعد المصرى الوحيد في هذا المجتمع، فليس يسيرا أن أقدم نفسى للناس. لكننى كنت حريصا على أن أشهد الحفلات التي تصور جانبا من حياة الشعب الفنلندى، أو تصور حياته المعنوية في الفن. والحفلات التي دعى إليها أعضاء المؤتمر من هذا القبيل هي حفلات الموسيقي والغناء والرقص (الباليه) ،

وقد شهدت ثلاثا من هذا الحفلات كانت أولاها لموسيقى فنلندى، وكانت الثانية مقطوعات موسيقية تصاحب الغناء. وكانت الثالثة باليه على أنغام الموسيقى.

أما الحفلة الأولى، حفلة الموسيقى الصرف، فقد عبرت عن الروح الفنلندى تعبيرا قويا غاية القوة، ففنلندا بلاد بحيرات وغابات، وهى تقع فى الشمال الأوروبى حيث تكتسى الأرض

طول الشتاء بالثلوج، فتكتسى الحياة معها بألوان من الرهبة إن لم يواجهها الإنسان ببأسه وقوته تغلبت عليه وقهرته، لذلك كانت هذه الموسيقي وفيها من العنف مايصور معانى المقاومة لشدة الطبيعة ولقسوة سلطانها قلما تعبر أنغامها عن هذه النغمة الهادئة المطمئنة للحياة مما تعبر عنه الموسيقي التركية والموسيقى الشرقية بوجه عام، وقلما تعبر كذلك عن المعاني، (الرومانتيكية) التي تصور الغِزل الرقيق والحب المستسلم، بل أنت تراها وهي في روعة تناسقها أحيانا وقد انقلبت دفعة واحدة الى العنف وكأنما هي النذير بأن خطبا يلم أو خطرا يقترب، كان ذلك شأن المقطوعات الثلاث التي سمعنا في مدرج غير فسيح من مدرجات جامعة هلسنكي، وقد سألت بعض الفنلنديين إن كانت موسيقاهم كلها من هذا الطراز فابتسم وقال: بل إننا نحب (الرومانتيكية) ونحب سماع الموسيقيين الأوروبيين الذين يعبرون عن معانى الحياة ونعيمها أعمق الحب.

أما الحفلة التى صحبت الموسيقى فيها الغناء فأحيتها ممثلة كانت فى الأوبرا ثم تركت عملها لأنها تجاوزت الخمسين وأثرت وأصبحت فى غنى عن العمل فرأت أن تترك المجال لمن هم فى حاجة الى المجد فيه، ولم تكن هذه الحفلة بطبيعة الحال

من طراز الحفلة الموسيقية، فليس طبيعيا أن تكون السيدة عنيفة ولا قاسية إلا إذا أكرهتها الظروف على العنف اكراها وقسرتها عليه قسرا، لذلك كان فيما سمعنا من الأغانى ما يشجى وما يطرب، ومايهز القلب هزأ رفيقا لا عنف فيه. وذلك دليل على أن الطبائع الإنسانية تتشابه وإن اختلفت البيئات الجغرافية، وأن صلة المرأة والرجل في شئون العاطفة وما تدعو إليه من مودة وتجاذب هي في أقصى الشمال مثلها عند خط الاستواء، وفيما بين الشمال وخط الاستواء،

أما حفلة الباليه ، وكانت خاتمة الحفلات، فقد أثارت حماسة شاهديها، رجالا ونساء، فصفقوا للراقصات اعجابا تصفيقا كان يستمر أحيانا دقائق متوالية .

لم يكفنى أن أشهد هذه الحفلات (الرسمية) التى نظمتها الشعبة البرلمانية الفنلندية، بل ذهبت مع لخوان من السوريين ومع الشباب الفنلندى الذى يجيد الفرنسية إلى منزل أسرة فنلندية ربها مدرس وله ستة أبناء، ثلاثة أولاد وثلاث بنات، وكلهم يتعلمون ، بلغ بعضهم الجامعة، ومازال بعضهم فى التعليم الابتدائى، ومنزل هذا الأسرة متواضع، لكن أهلها كانوا اللطف والرقة فى استقبالنا، وكان أحدهم يعرف الفرنسية وآخر يعرف الانجليزية، فكانا يجيبانا إلى ما نسألهم عنه.

وفى منزل هذه الأسرة شهدنا ظاهرة يقولون إنها فنلندية بحتة. تلك مايسمونه (السونا). وهى مكان مقفل من كل نواحيه يدفأ تدفئة شديدة يصهر (الطوب الأحمر) داخله . فإذا دخله أحدهم تصبب العرق منه، وهو لايستحم بعد ذلك كالشأن فى الحمام التركى، بل يدلك نفسه بنوع من العشب، ثم يخرج مطمئنا بأن جسمه قد برأ من الرطوبة التى يدفعها إليه برد الشتاء.

وفى فنلندا غير ذلك من المشاهد الشيء الكثير، ولعلى أكتب عما تركته هذه البلاد فى نقسى من أثر وماارتسم لها فى ذهنى من صورة، إذا أنا قدرت أننى أستطيع أن أنقل هذه الصورة وهذا الأثر إلى نفس القراء .

مناحب سنوحا المسري

افتتح المؤتمر البرلمانى أعماله صباح اليوم ودعا رئيس الشعبة البرلمانية الفنلندية إلى حفلة استقبال بعد الظهر، وذهبت إلى هذه الحفلة فلقينى رجل فى مثل سنى وسألنى إن كنت إيطاليا، قلت بل أنا مصرى، وتحدثنا بالفرنسية، وعرفت منه أنه فنلندى وأنه استاذ الدراسات اللاتينية بجامعة هلسنكى، قلت : ألا تستطيع ياسيدى أن تدلنى على طريقة ألتقى بها مع كاتبكم الكبير (ميكا فالترى) مؤلف (سنوحا

المصرى)، فقد قرأت قصته هذه فى ترجمتها الانجليزية وذلك قبل أن تترجم الى العربية، وأعجبت بها غاية الاعجاب، وتمنيت لو أعرف كاتبها، فأنا كاتب كذلك، قال الرجل: لقد كان (فالترى) تلميذى، وهو الآن فى نحو الخمسين من العمر، وسأجتهد فى أن أصل بينك وبينه إذا كان قد جاء من مصيفه الى هلسنكى، عند ذلك أعطيته بطاقتى وذكرت له أننى أنزل فندق (فاكونا).

ومضت الجمعة ومضى السبت والأحد ولم يصلنى خبر من الرجل ولا من مؤلف (سنوحا المصرى). والتقيت فى بناء البرلمان مصادفة بالشاب الذى استقبلنى بالمطار، والذى يعرف الفرنسية، وذكرت له قصة استاذ الدراسات اللاتينية هذا وأننى أريد مقابلة (فالترى) قال الشاب : سأبذل جهدى إذا كان قد عاد من مصيفه، على أن له غير قصة سنوحا قصة أخرى عنوانها (الملاك الأسود) The black Angel جديرة بأن تقرأها قلت: فابتع لى ترجمتها الانجليزية أكن شاكرا. وجاء الشاب الغداة يخبرنى أنه حاول أن يتصل تليفونيا بمنزل وفالترى) فلم يجد أحدا مما يدل على أنه لايزال فى مصيفه.

وفى صبح الثلاثاء نزلت من الفندق أريد البرلمان. وسالت في الفندق عما إذا كانت لى رسائل عندهم فأعطوني الرسائل

وأعطونى كتابا نظرت فى عنوانه فإذا هو الترجمة الانجليزية لكتاب (فالترى) (الملاك الأسود). وقدرت أن الشاب ابتاعه لى وتركه فى الفندق. فلما بلغت البرلمان وقابلت الشاب شكرته على عنايته بشراء الكتاب فقال إنه لم يشتره، وأخذ النسخة من يدى وفتحها فإذا عليها إهداء باسمى من (فالترى) نفسه، عند ذلك أيقنت أنه فى هلسنكى، وأن أستاذ الدراسات اللاتينية أبلغه طلبى مقابلته ، وأنه تفضل مشكورا بهذا الاهداء الرقيق، وأن الواجب يقتضى أن أقابله لأشكره على رقته وعلى ظرفه.

وطلبت إلى الشاب الفنلندى أن يتصل به ويخبره أننى مسافر الغداة من هلسنكى وأننى أريد مقابلته فى اليوم نفسه، ورويت هذه القصة الى صحفية فنلندية تتقن الانجليزية، وكانت تجالسنى فى مطعم البرلمان، وقامت الصحفية لفورها فاتصلت بمنزل الكاتب الكبير ثم عادت تقول إنها اتصلت بزوجته فأخبرتها أن (ميكا) لايسعفه وقته بمقابلتى اليوم لأعمال تشغله، وأنه يستطيع أن يقابلنى بعد غد، فلما أخبرتها أننى مسافر الغداة قالت لها إنها تأسف لذلك وأن زوجها كان يود أن يرى هذا المصرى الحريص على مقابلته .

ورأیت واجبا أن أكتب له (میكا فالتری) أشكره على أهدائه كتابه (الملاك الأسود) ایای، فكتبت له شاكرا ظرفه ورقته, ولم

يسعفنى الوقت بعد لأقرأ هذا الكتاب الذى يتحدث عن فتح الاتراك القسطنطينية فى سنة ١٤٥٣ وعن دخول الإسلام أوروبا.

الملاك الأسود قصة الكاتب الفنلندي مايكا فالترى

منذ سنتين أو نحوهما تحدثت عن قصة «سنوحا المصرى» الكاتب الفنلندى الكبير «مايكا فالترى». وقد نقلت هذه القصة الى العربية وكانت موضع التقدير لدقتها التاريخية فى كثير من الأمور، فهى تروى حديث العقائد السائدة فى مصر وفى الشرق الأوسط منذ ثلاثة آلاف سنة أو تزيد، وهى تتحدث عن عبادة أمون وآتون فى مصر وتقص ماأصاب الملك اخناتون وماكان بينه وبين كهئة أمون من نزاع انتهى بموته وبانتصار كهنة أمون. هذا القصيص مستمد من التاريخ، مبسط لقرائه تبسيطا يجعل هذا الموضوع فى متناول القراء من مختلف الأوساط.

وأتحدث اليوم عن قصة أخرى لمايكا فالترى، تلك «قصة الملاك الأسود»، وهى تتفق مع قصة سنوحا فى أن موضوعها تاريخى، وأنه يتحدث عن الشرق، وتختلف عنها فى طريقة التصوير وفى السياق. فهذه القصة الثانية تتحدث عن فتسح

القسطنطينية، لكنها لا تتعدى القسطنطينية في أكثر من حديثها عن الخلافات المذهبية بين أهلها وأهل روما وما كان لهذه الخلافات من أثر في الدفاع عن العاصمة البيزنطية .

وتختلف هذه القصة كذلك عن سنوحا في سياقها، فهي مصورة في صورة يوميات يكتبها بطلها دحنا الملاك، عن حصار الأتراك المسلمين هذه العاصمة ودفاع أهلها ودفاع المسيحية عنها، وفي هذه اليوميات يتحدث البطل كذلك عن قصة حبه، ولكنه يتحدث عنها حديثا متقطعا يجعلها من عنايته في المحل الثاني، بينما المحل الأول هو لهذا التاريخ الذي عني به المؤلف عناية خاصة وابرزه ابرازا قويا .

وقصة سنرحا، وهذه القصة الثانية، تشهدان بأن «مايكا فالترى» يعتمد في هذه المؤلفات على مكتبته ويوجه كل عنايته إلى الأسانيد والوثائق المختلفة التي تتحدث عن الموضوع الذي يؤرخ له . فاما القصة، ، فاما حديث الحب أو الزواج وما يجعله القصاصون أساس قصصهم عن عواطف الرجال والنساء فذلك مايعيره الكاتب الفنلندي عناية طارئة، وإن اسبغ عليه مع ذلك من فنه قوة تدعو القاريء لالتماس حديثه في تضاعيف القصة التي يقرأ وتمتعه بها خير متاع ،

وقصة الملاك الأسود عجيبة فيما يتصل بعلاقة «حنا الملاك»

بمحبوبته انا نوتاراس، فهذان رجل وامرأة لايعرف أيهما صاحبه ، ثم يلتقيان مصادفة في كنيسة، فإذا كل منهما يقع من قلب الآخر ويمس شغافه، وإذا «حنا الملاك» يفكر في هذه التي رأى، والتي لايعرف، تفكيرا يدعوه الى التماس الوسيلة للقائها من جديد، ولا شبهة في أن فتنة جمالها كانت قوية الأثر في هذه العاطفة التي ملكت قلب ذلك الرجل رغم أنه تخطى حدود الشباب، لكن الفتاة تشعر هي الأخرى بدافع قوى يحركها الى السعى اليه، وإن لم تكن تعرف من هو، ولم تكن قد رأته إلا تلك المرة الواحدة في ظلال بيت الله .

وأنت تتبين بعد أن تتوغل في قراءة القصة أن هذه الفتاة الفائزة أنا نوتاراس ليست من بنات الشعب ولا من طبقاته الوسطى، وأنها بنت قائد اسطول القسطنطينية، وأنها كانت عروسا للامبراطور ثم تزوج غيرها. كما تتبين بعد أن تزداد ايغالا في القراءة أن حنا الملاك ليس شخصا عاديا وأنه من اسرة مالكة، وأنه ولد في فرنسا ثم خاض الحروب في بلاد مختلفة، وانضم الى الاتراك أثناء حروبهم في المجر ثم جاء الى القسطنطينية ونذر حياته للدفاع عنها ضد الاتراك، فلم ينجه هذا النذر من أن تحوم الشبهات حوله، وأن يظن كثيرون أنه جاسوس للسلطان، أو أنه يستطيع على الأقل أن يكون كذلك.

أليس عجبا أن تشب عاطفة حب عارم بين فتاة تلك مكانتها، ورجل تخطى الشباب لاتعرفه ولايعرفها، ويزيد الأمر عجبا أن «حنا الملاك» كان متزوجا امرأة انقطع عنها، وأن الطلاق لم يكن معروفا في المسيحية، فلم يكن التفكير في ارتباط أنا نوتاراس بحنا الملاك يتعدى هذه العاطفة.

ومع ذلك ظلت أنا تتردد عليه حتى عرف أبوها أمرها: فأمرها أن تهجر القسطنطينية، اتراها أذعنت لامره.. لقد تظاهرت بالاذعان، ولكنها لم تنفذ الأمر، بل لجأت الى دير ترهبنت فيه، ولم تمنعها رهبنتها حين لج بها الشوق الى محبوبها من أن تذهب اليه في لباس رهبانيتها وتكرر زيارتها له.

وزاد الشوق بها لجاجا فألقت لباس الرهبانية واسلمت محبوبها قلبها وجسمها وعفتها، فلما افاق حنا من غشيته رأى أنه اتى معها امرا نكرا فلجأ الى قسيس من أهل القسطنطينية وقص عليه الأمر، فرأى القسيس أن المذهب الكاثوليكي الذي عقد من خلاله زواجه الأول مذهب باطل، وأن الزواج في ظلاله زواج باطل، ولذلك عقد زواج حنا الملاك وأنا نوتاراس في ظلال العقيدة اليونانية، واصبحا بحكم المذهب زوجين أمام الله .

ويعد زمن عرف قائد الاسطول فرار ابنته ورهبانيتها وزواجها من حنا الملاك. ماذا تراه يفعل. أيدس عليهما من يقتلهما أن يقتل احدهما، لعله فكن في هذا، لكن احداث الحصار والحرب وموقفه منها لم يدفعه الى تنفيذ تفكيره. فقد كان مؤمنا ايمان الكثيرين من أهل العاصمة بأنها ستفتح ابوابها وتسلم مقاليدها للاتراك لا محالة, وكان يرى كما يرى الكثيرون غيره من اليونانيين أنه إذا حدثت المعجزة وانصرف الاتراك عن الحصار تكون الكلمة النافذة في المدينة العاصمة للايطاليين وأبناء روما. أي للكاثوليكية، بحجة ماعقده الامبراطور مع البابا من اتفاق على توحيد المذهب ، وذلك شر عنده من حكم الاتراك. أو لايستطيع قائد الاسطول أن يستعين بحنا الملاك ليكون رسوله الى السلطان، فإذا دخل الاتراك القسطنطينية كان لهذا القائد نوتاراس مايطمع فيه من مكانة وسلطان. لهذا دس احد ابنائه فجاء باخته «أنا» إلى بيت أبيها، ثم بعث بهذا الابن فدعا اليه حنا الملاك فسمح له أن يقابل «أنا» في بيته وقالت له «أنا» إنها زوجته وإنها مستعدة للذهاب معه الى بيته كما كانا بشرط واحد ذلك أن يكون سفير ابيها الى السلطان فاذا سلمت المدينة كان ابوها وكان زوجها حكام المدينة، وكانت لهم بذلك حياة النعمة والنعيم.

ولكن حنا الملاك رفض ماعرضته عليه زوجته رفضا باتا وقال انه جاء هذه المرة إلى القسطنطينية وقد نذر أن يدافع عنها الى آخر نقطة من دمه، وانه لن يخون نذره ارضاء لابيها، ولا ارضاء لحبها وإن بقى حبها فى قلبه الضياء الفرد الذى يبعث الى حياته دفئا ونورا.

وايقنت الزوج أن لا فائدة من استدراجه، فهو على عزمه لا يحيد عنه، وغلبها حبها على طاعة ابيها فعادت الى بيت زوجها تقاسمه الحياة في هذه الأيام المضطربة القاسية .

وانهم لكذلك إذ فتح الاتراك المدينة واقتحموها، اقتحموها حين كان حنا الملاك يدافع عنها، وحين كانت زوجه في بيته ليس معها فيه إلا خادمه العجوز، أما الخادم ففر هاربا يلتمس النجاة من الموت حين ايقن أن الغزاة اقتحموا المدينة وفتحوها، وأما أنا نوتاراس فلبست دروعها واقامت بالمنزل حتى مر بها جنود الاتراك فقتلوها وانهوا بذلك حياتها وحبها.

وبخل محمد الفاتح عاصمة بيزنطة منتصرا تلمع الغبطة في عينيه ثم يزداد غبطة حين يرى جنوده تضرب سيوفهم يمنة ويسرة فتهوى رؤوس أهل المدينة عن أجيادهم وتجرى طرق المدينة انهارا من الدماء. واستسلم له حنا الملاك كما استسلم له نوتاراس قائد الاسطول وولداه. ولم يلبث، بعد حوار قصير

مع قائد الاسطول أن أمر بقتله وقتل ولديه والتمس منه نوتاراس أن يقتل الولدين قبله مخافة أن يدفعهما الخوف حين يرياه قتيلا فيدينا بدين محمد الفاتح ويكفرا بالمسيحية لينجوا من الموت. وقدم الولدان الى النطع واحدا بعد الآخر، فلما قتلا تقدم ابوهما اليه مطمئنا أنه أرضى المسيح وأنه يرضى نفسه.

فأما حنا الملاك فوقف ينازع السلطان الفاتح ويزعم انه صاحب القسطنطينية، وبرم السلطان بمحاورته فأمر بقتله لأنه لم يرد أن يعيش بعد أن ماتت أنا نوتاراس .

هذه قصة حنا الملاك وحبه. وهي تستغرق من مؤلف «ميكا فالترى» ستين صفحة أو نحوها، من مجموع صفحات الكتاب وعدت بثلاثمائة وعشرين، وهي مشتتة في يوميات حنا الملاك، فانت تقع عليها كلما أوغلت في قراءة القصة. أما بقية اليوميات فهي عن حصار عاصمة بيزنطة ودفاعها عن نفسها ودفاع المسيحية عنها، والنزاع بين المذاهب الدينية فيها...

ومن العسير تلخيص ماصورته هذه اليوميات من أعمال الدفاع وتحصيناته، ومن تجهز الاتراك بعد تضييقهم الحصار على العاصمة. فهذا كله مفصل تفصيلا يكاد يكون فنيا فيما يزيد على مائتين وخمسين صفحة .

لكنما يقف النظر من أسباب ضعف الدفاع هذا الاختلاف

الذي كان قائما بين المذاهب المسيحية في بيزنطة وفي روما، وما اضبطر الامبراطور اليه من الموافقة على توحيد هذه المذاهب رغم مابينها من تباين في الأسس، وما أدى ذلك اليه من برم أهل القسطنطينية بالامبراطور وضعفه، ويهذا الاتحاد في المذاهب اتحادا لم تستطع نفوسهم أن تسيغه، وما نشباً عن ذلك من تقاعس الكثيرين عن القيام بواجبهم في الدفاع ايثارا لحكم الاتراك على تحكم روما وما كان الايطاليون الذين جاءوا ليدافعوا عن عاصمة الامبراطورية الشرقية يريدونه لانفسهم من مغانم، وعزيمة الاتراك بقيادة سلطانهم محمد الفاتح على فتح المدينة عزما لا يتطرق اليه الوهن. هذا كله تصفه اليوميات وصفا دقيقا يحييه أمامك ويبعثه من مرقده في القرن الخامس عشر ويجعلك تشعر وكأنه وقع بالأمس القريب.

وهذا ماتميزت به هذه القصة من قصص مايكا فالترى، فالقصص التاريخية كثيرة في أداب الأمم كلها. وبعضها بالغ من الروعة أعظم مبلغ، لكن القليل منه يبعث الحياة الى الماضى بقدر ماتبعثه «الملاك الأسود» ولعلى لا أبالغ إذا قلت إنها من هذه الناحية أقوى من قصة «سنوحا المصرى» لمايكا فالترى نفسه.

و «الملاك الاسود» تثير أمام الذهن مسالة يحار أمامها.

فقد اشترك بطلها حنا الملاك في أكثر من حرب، وقد واجه الموت غير مرة، واكنه استطاع في كل مرة أن يفر من ملاك الموت وأن يفر من مواجهة نفسه، أما حين حصار عاصمة الامبراطورية الشرقية فقد اتيجت له فرصة الفرار من الموت، بل اتيحت له فرصة الحياة الناعمة، ودعاء السلطان العثماني فاتح القسطنطينية أن يعيش عزيزا مكرما فأبي إلا أن يموت، فلماذا؟ أفكان حبه أنا نوتاراس وميتتها ميتة الابطال هما اللذان صغرا قدر الحياة في نفسه وجعلاه يؤثر الموت عليه. أم ان مسيحيته هي التي أبت عليه أن يذعن مخافة أن يؤدي به الاذعان ليكون مسلما، أم أن دوافع أخرى أقوى من فطرة الاحتفاظ بالحياة هي التي جعلته يختار هذا الطريق، ويقول حنا الملاك في آخر القصة لمحمد الفاتح انه سيعوب فيبعث فيرجع الى القسطنطينية على حين يموت هذا الفاتح ثم لا يرى القسطنطينية من بعد ابدا، فماذا يقصد البطل بهذا، وماذا بقصد المؤلف به .

على أية حال فقصة «الملاك الأسود» جديرة بأن تقرأ، جديرة بأن المصرى» جديرة بأن تنقل الى العربية كما نقلت قصة «سنوحا المصرى» وأن تكون موضع دراسة وتأمل.

قصتان من الدانمرك

شهدت المؤتمر البرلمانى الذى انعقد هذا العام بهلسنكى فأقنعنى ما سمعته فيه بأن العالم لا تزال بينه وبين السلام مراحل عدة . وكنت قد اعتزمت حين قررت شهوده أن أعود من فناندا إلى انجلترا أقضى بها أياما مع ولدى الذى يدرس هناك ، ثم أذهب منها إلى مدريد لزيارة ابنتى التى تدرس في جامعتها .

ورأيت أن أقطع الطريق بين هلسنكى ولندن في كوبنهاجن عاصمة الدانمركى . فأنا لم أرها من قبل قط ، وقد سمعت عن جمالها ورقة أهلها الشيء الكثير . هذا إلى أننى زرت استوكهوام عاصمة السويد سنة ١٩٤٩ واشتركت في المؤتمر البرلماني الذي عقد بها ، فلم تكن لي في هذا العام صاجة بالوقوف عندها وبضاصة لأن توزيع الاجازة التي قررتها لنفسى لم يكن يتسع لزيارتها .

وأقلتنى طائرة فنلندية من هلسنكى إلى كحوبنهاجن ، فقضيت بها ثلاثة أيام ، زرت خلالها أهم ما يزار في هذه

العاصمة الجميلة ، وتنقلت أثناء ها خالال الدانمركى مما يحيط بالعاصمة، فلم يكن يشغلنى بها مؤتمر برلمانى ولا مؤتمر غير برلمانى ، ولم يكن مقصدى من زيارتها إلا الوقوف على ما بها، والاتصال في حدود هذه الاقامة القصيرة بحياتها .

ولم يكن لى بد من أن أجد دليلا يرشدنى إلى ما يجمل بى أن أقف عليه . وخصص هذا الدليل اليوم الأول للعاصمة ، وخصص اليوم التالى لما حولها ، لأن حولها قصورا تاريخية تستحق الزيارة ، ومن أهمها القصر الذى يقال : إن مكانه ألهم شيكسبير قصة (هملت) الخالدة .

واست أريد أن أقص في هذا المقال مشاهداتي سائحا في هذه البقعة من أرض الشمال الأوروبي ، وانما أريد أن أقف عند قصتين طريفتين تشهدان بما يترك الأدب ويترك الفن في حياة الشعوب من أثر .

وأولى القصتين قصة (عروس البحر) . ولعلى أستطيع أن أقدم لها بأن أذكر القراء بفيلم سينمائى شهده أكثرهم فى القاهرة وفى غييرها من مدن مصر . ذلك فيلم (هانس كريستيان أندرسن) الكاتب الدانمركى الكبير . وقد صور هذا الفيلم ذلك الكاتب بأن كان بدء حياته حدًاء يصلح الأحذية

أو يصنعها ثم أصبح مدرس أطفال ثم صار كاتبا , والفيلم معروض عرضا رائعا حتى لقد حضره بعضهم خمس مرات ، وحضرته أنا مرتين مع أننى قلما أحضر أفلام السينما . والدانمركيون يضيقون بهذا الفيلم ويذكرون أن وقائعه غير صحيحة . فلم يكن أندرسن حذاء ، لكنه كان شابا فقيرا نشأ في قرية نائية عن العاصمة ، فلما بلغ الخامسة عشرة أولع غراما بالقراءة . واقتصد بعض المال وذهب إلى كوبنهاجن وعرض بعض ما كتبه على رجالها فأعجبوا بمقدرته وأدخلوه المدارس العليا فأصبح من بعد ذلك (ه. . ك ، اندرسن) أحد كبار الكتاب العالمين في قصص الصبيان .

ولأندرسن مجموعة بل مجاميع من القصص الضرافية البارعة التى ترجمت إلى جميع اللغات ، والتي خلدت اسمه بين الكتاب العالميين . وقصة (عروس البحر) تذكر أن ملك البحر كان له قصر تحت الماء وأنه كانت له بنات خمس ، وكان لا يؤذن لاحداهن أن تطفو على سطح الماء قبل أن تبلغ الخامسة عشرة من سنها . وكانت صغراهن بارعة الجمال . فلما بلغت هذه السن وطفت على سطح الماء رأت سفينة بها من الموسيقى وألوان المرح ما أطربها . ثم أن عاصفة عبثت بهذه السفينة

فحطمتها ومات أكثر من فيها ورأت (عروس البحر) أميراً بارع الجمال قد أعيته السباحة متعلقا بخشبة من حطام سفينة حتى بلغ من الاعياء أن فقد صوابه وأصبح موشكا أن يموت غرقا وحدقت به (عروس البحر) فلم يهن عليها أن تدعه يموت ، بل حملته بين ذراعيها وسبحت به إلى الشاطىء وأقامت إلى جواره حتى بدأ يفيق من إغماءته ثم عادت إلى قصر أبيها تحت الماء وقد شغفها هذا الأمير حبا وودت أن تكون حياتها معه.

لكنها لا تستطيع ، فهي على مشابهتها عرائس الآدميين في وجهها وصدرها وذراعيها ليس لها ساقان تسير بهما ، بل تصفها الأسفل سمكي تسبح به في الماء . وسألت أمها عما بينهم وبين الآدميين من فرق فأخبرتها أن الآدميين يعيشون أطول عمرهم مائة عام وأهل البحر يعيشون ثلاثمائة عام وأن للآدميين روحا باقية إلى الأبد وأن أهل البحر ليس لهم هذه الروح . فذهبت (عروس البحر) إلى ساحرة وطلبت إليها أن تحيل ذنَّبِها قدمين وأن تجعل منها أدمية ، فرضيت الساحرة على أن تأخذ لسان العروس ، ومع أن صنوت عروس البحر كان ساحرا في عنوبته فقد رضيت هذه التضحية لتكون إلى جانب

حبيبها الآدمى، وذهبت إليه على قدميها فلما راها هام بها حبا . لكن صمتها حال بينه وبين التزوج منها . فتزوج من ابنة ملك يجاور ملكه مملكة أبيه . وأشفقت بنات الهواء على عروس البحر فاتخذتها واحدة منهن ، ولهن على بنات البحر من الفضيل أن أعمال الخير تجعل لهن خلال ثلاثمائة السنين التي يعشنها روحا خالدة ، وبذلك تستطيع العروس أن ترى الأمير في العالم الآخر .

هذه القصة التي كتبها ه. . ك ، أندرسن للأطفال الصبيان بديعة في أسلوبها وفي تصويرها ، وتستغرق نحو العشرين من الصفحات ، وقد اعجب بها كاراسبرج اعجابه بكل ما كتبه أندرسن ، وكاراسبرج صاحب مصانع كبرى البيرة في كوينهاجن ، مع ذلك كان من أشد الناس حبا للفنون الجميلة واعجابا بها وتضحية بالمال في سبيلها ، حتى لقد أوصى قبل موته بأن يخصص مبلغ طائل من أرباح مصانع البيرة التي يملكها لما تحتاج إليه الفنون الجميلة والقصور التي تحتوى يملكها لما تحتاج إليه الفنون الجميلة والقصور التي تحتوى أثارها من نفقة واصلاح . وإلى اليوم لا تزال هذه الوصية نافذة ، ولا يزال أرباب الفن يحظون بالايراد الذي خصصته .

أعجب كاراسبرج إذن بقصة عروس البحر وأراد أن

يخلدها ، ففكر في الأمر تفكيرا جديا ، ثم دعا إليه مثالا ناشئا تبدو عليه ملامح النبوغ واتفق معه على صنع تمثال لعروس البحر فوق صخرة على شاطىء كوبنهاجن ، واختار المثال الناشىء أجمل ممثلة في كوبنهاجن واتخذ منها (موديلا) لتمثاله . فلما أتم صنعه أقيم فوق صخرة على شاطىء كوبنهاجن فأصبح محط أنظار كل السائحين الذين يذهبون إلى العاصمة الدانمركية ، ومحط أنظار من يمرون في السفن من هناك ، وموضع التقدير من الجميع .

والحق أن التمثال جميل دقيق الصنع . جلست فيه (عروس البحر) جلسة من يقرأ التحيات في صلاته وقد بدا على وجهها الأمل والألم ممتزجين ، وبدت ملامحها مع ذلك جميلة بارعة الجمال . لا عجب وذلك شئنها أن تكون معشوقة السائحين وركاب البحر ، وما أكثر من يركبون البحر من كوبنهاجن وإليها . فبينها وبين شاطىء النرويج مضيق تتخطاه الباخرة في أقل من نصف ساعة ، ويمكنك أن تعبر هذا البوغاز وأنت بالقطار الذي يتخطاه على ظهر الباخرة .



هذه قصة عروس البحر ، أما القصة الدانمركية الثانية

فقصة «هملت» وهى تتصل بقصر خارج كوبنهاجن والرواة يذهبون فى قصة هملت إلى أن شكسبير جاء مع فرقته التمثيلية من انجلترا إلى المكان الذى يقوم هذا القصر عليه لتمثيل بعض مسرحياته فى المدينة التى كانت زاهرة إذ ذاك أو لعله جاء سائحا منفردا ، فليس بين انجلترا والدانمرك ما يقتضيك أكثر من عبور البحر ، أيا كان الأمر فقد عرف شيكسبير أن قصة هملت ومغامرته فى سبيل الملك وقتله دنكان حدثت فى هذا المكان فأعجبه ما سمع وكتب قصته الخالدة عن هملت .

لا يحسب القارىء أن ذلك ما أريد أن أحدثه به عن هملت وقصته . ولو أنه كان كذلك لما اقتضائى الأمر أن أذكره . لكن الدليل الذى كان يرشدنى فى تجوالى بالدانمرك روى لى فى هذا الموضوع رواية طريفة هى التى أريد أن أقص حديثها ذلك أن أمريكيا جاء إلى الدانمرك وصحبه هذا الدليل كما محبئى . فلما بلغ هذا القصر وذكر له الدليل ما يروى عن شيكسبير وكيف كتب هملت سأل الأمريكى : وفى أى غرفة من غرف القصر تبدى طيف هملت . فالقراء يذكرون أن شيكسبير عجمل لهذا الطيف من مسرحيته مكانا خاصا وحديثا

مستفيضًا . قال الدليل للأمريكي : است استطيع أن أجيب عن سؤالك . فهذا القصر القائم الآن إنما بني بعد شمسمائة سنة من وفاة هملت ، ويتعدر لذلك أن يعرف الإنسان أين بدا الطيف ، وأية غرفة من غرف هذا القصر كانت مكان ظهوره . قال الأمريكي بفضب: لكني تركت إمريكا وأعمالي وأموالي فيها وجئت إلى الدانمرك وتكلفت في سبيل ذلك ما تكلفت من نفقة لغير شيء إلا أن أرى المكان الذي تبدى فيه عليف هملت ، فاذا لم يكن الأدلاء في هذه البالاد يعسرفون أين ظهر هذا الطيف ، ولم يكن العلماء قد صددوا مكانه ، فخير لهم أن يذيعوا ذلك على الناس حتى لا يكلف رجل مثلي نفسه مشقة السفر ونفقته ليقال له: إن المكان الذي بدا فيه هذا الطيف غير معروف ، عند ذلك قال الدليل أعتقد با سيدي أن الطيف بدأ في هذه الغرفية ، بل استطيع أن أوكند ذلك ، وسسمع الأمريكي هذا الكلام فاغتبط واطمأن واعتقد أن ما بذله من مشقة ونفقه لم يذهب سدى ، لأنه عرف المكان الذي ظهر فيه طيف هملت ، حتى لو أن هذأ الطيف كان مما ابتدعه خيال شیکسپیر ،



هاتان قصنان من الدانمرك أرويهما لأن أولاهما أثارت دهشتى ، ولان الثانية أثارت ابتسامتى ، أما دهشتى للقصة الأولى ، قصة عروس البحر ، فلأن (كارلسبرج) صاحب مصانع البيرة هو الذى أقام هذا التمثال وأنفق في اقامته ما أنفق وليس مما يعهده الناس أن يغرم صانع البيرة بالفن الجميل هذا الغرام فيجعل حظا موفورا من ماله وقفا عليه وأما ابتسامتي للثانية فلأنها تشهد بسذاجة الأمريكيين على ما عرف من مقدرتهم وحبهم العمل ، كما تشهد بأن الأوروبيين لا يزالون ينظرون إلى هؤلاء الأمريكيين على أنهم أطفال كبار وإن بلغوا من الثروة والعلم أعظم مبلغ .

على أن هاتين القصدتين لم تثيرا من تفكيرى فيما شهدته بالدائمرك ما أثارته مشاهد أخرى أحدث القراء بشيء منها في مقال آخر.

الديمقراطية في الدانمرك

للديمقراطية تعريف أساسه أن الناس يولدون ويعيشون أحراراً متساوين في الحقوق والواجبات ولا أريد مناقشة هذا التعريف هنا ، واني أذكر أنني شعرت بأن هذا التعريف أكثر ما يصدق بحذافيره في بلاد أوروبا الشمالية ، وبخاصة في بلاد الدانمرك . فلا تفاوت هناك بين الناس بسبب ثروتهم أو مراكزهم الاجتماعية ، وكل عمل هناك شريف مادام القانون يبيحه .

ولا يستثنى أحد من هذه القواعد . ولا يستثنى ملك الدانمرك نفسه منها . فهذا رجل كغيره من رجال الدانمرك له احترامه وله مكانته ، ولكنه لا يزيد فى حقوقه ولا تزيد واجباته على غيره من الناس إلا بقدر ما يشعر هو أن مركزه يقتضيه أن يزيد فى هذه الواجبات . لما احتل الألمان الدانمرك بموافقة أولى الأمر فيها منذ سنة ١٩٤٠ إلى أخر الحرب كان الدانمركيون يتوقعون أن عدم معارضتهم الاحتلال الألماني تعقيهم من النتائج التى تترتب على الاحتلال بالقوة ، وتدعهم تعقيهم من النتائج التى تترتب على الاحتلال بالقوة ، وتدعهم

وشائهم . لكن الألمان رأوا أن لا مقر لهم من الاستياط لموقفهم الحربى فكانوا يعاملون أهل الدائمرك بالشدة التي يعاملون بها غيرهم من الدول التي احتلوها عنوة منتصرين عليها ، وترتب على ذلك أن قامت في البلاد حركة امتعاض تلتها حركة مقاومة لهذأ الاستشلال ، وشمعر ملك الدائمرك يومئذ بان هليه لوطئه واجباً ، فإذا لم يكن مما يباح له أن ينضم لحركة المقارمة لأنه الملك ، فلأنه الملك يجب أن يقوم بعمل يشهد بعدم رضاه عن أعمال الاحتلال ، لهذا كان يمتطى جواده كل يوم ويخسرج به ويطوف أنحاء كوينهاجن منفردا لا يحرسه أحد ، لا يسير أمامه ولا من خلفه هاچپ راجل أو فارس دلالة على أن شعبه وحده يحميه ، وأنه في أمن بهذا الشعب من أن يحتاج إلى أية حراسة . وخماق الألمان درما بهذا المنظر الذي يتكرر كل يوم فيشير أهل كوينهاجن بهم ، لكنهم لم يكونوا يستطيعون أن يقولوا شبيئا . أما الشعب الدائمركي فادرك أن الملك يريد بهذه الجولات أن يشبعن الشعب أنه ينمس بإحساسه، ويضيق مثله بالاحتلال الألماني وأفاعيله ،

وتوفي الملك وخلفه ولده الملك الصالى على المرش ، وولده موسيقي المرع يتقن إدارة الجوقات الموسيقية ، وهو لا يرى

بأسا بين الحين والحين ، وهو الملك وصاحب العرش ، أن يذهب إلى حدفلة من الحدفلات الكبرى وأن يخلع سترته وأن يدير الفرقة بعصاة كما يقعل مديرو الفرق الموسيقية البارعون وقد ازداد الشعب تعلقا بالملك لما يقعل من ذلك لأنه رأى فيه مثلا من أمثلة الديمقراطية العليا ، فهو ملك يتولى مهام الملك لكن ذلك لا يرفعه عن مقام الإنسان ولا يجعل له حقا مقدسا من ذلك لا يرفعه عن مقام الإنسان ولا يجعل له حقا مقدسا من عند الله ، وإدارة فرقة موسيقية عمل شريف فيلا باس بان يتولاه الملك بنفسه ارضاء لمزاجه ، لا منافسة للذين يكسبون عيشهم من هذا العمل ،

والدانمركيون يتحدثون عن أنباء ملوكهم بمحبة وإهجاب وايس ذلك شائهم اليوم وكفي ، بل هو شائهم من زمن بعيد ، فهم يسمون ملكهم الذي كان على العرش في أواخر القرن الماضى وأوائل هذا القرن العشرين (حمو أوروبا) ويكادون يفاخرون بهذا اللقب . ذلك أنه كانت لملكهم هذا ثلاث بنات بارهات الجمال خطبن ثلاثتهن إلى ملوك أوروبا وأصبيحن ملكات الثلاث دول فيها ، وكانت احداهن الملكة الكسلدرا ملكة انجلترا وقرينة الملك ادوارد السابع وإحدى البارهات الجمال في أوروبا كلها . ولم يقتصر أمر هذا الملك على أن يصدق هليه أن (حمو أوروبا) ، بل اختير ولده كذلك ملكا لليونان .

ألا يدل ذلك على أن هذا الشعب الصغيس ، شعب الدانمرك ، شعب سعيد بملوكه ويحسن ادراكه لمعانى المساواة في الحقوق والواجبات .

والديمقراطية التي تقوم على أساس من أن الناس يولدون ويعيشون أحرارا متساوين ، وأن العمل الشريف مقدس مادام القانون ببيحه ، مظاهر شتي متأصلة في نفس الشعب تكاد تراها في كل حركة من حركاته وفي كل مسورة من مسور نشاطه . وهذا النشاط جم يزيد على ما يراه الإنسان في غير كوبنهاجن من عواصم أوروبا ، وفيه ما يدل بوضوح على أن كل إنسان يحترم العمل الذي يزاوله أشد الاحترام . كم من مرة كنت أدخل مطعما من المطاعم فأبتسم حين أرى رئيس الخدم قيه مرتديا لباسه الرسمى يدور هنا وهناك وعليه من سيما الوجاهة ما قل أن تلمح مثله على رئيس وزارة في أوروبا أو غير أوروبا . وكم من مرة كنت أدخل فيها المتاجر فأرى البائعين والبائعات رغم ابتساماتهم ورقتهم وظرفهم يشعرون بأنهم يؤدون عملا لا يقل مكانة عن عمل الوزير أو المحامي أو الطبيب أو الموظف الكبير . وأدلاء المتاحف الذين يرشدونك في لطف إلى تاريخ كل قطعة تحت اشرافهم بالمتحف ليسوا أقل

اكبارا لعملهم واحتراما إياه من غيرهم . وتستطيع أن تقول ذلك بالنسبة لسائق التاكسى ولغيره من العمال في البنوك وفي الأماكن العامة ممن يقتضيك الأمر أن تتصل بهم . وليس هذا الاحترام للعمل نوعا من الكبرياء يريد الشخص أن يستر به ضعف نفسه ، بل الكل يحترم عمل الكل ويتبادلون فيما بينهم هذا التقدير لمعنى الجهد الإنساني أيا كان العمل الذي يبذل هذا الجهد فيه ، فالعمل لذاته لا يعاب ، وإنما يعاب التراخى فيه أو عدم اتقانه .

ونشاط أهل الدانمرك عجيب ، كنت أقيم في كوبنهاجن بفندق انجلترا ، والفندق يقع على ميدان فسيح ، وتحته قهوة ومطعم متصلان به ، وقد جلست ساعتين في هذه القهوة قبيل سفرى من عاصمة الدانمرك إلى لندن فأدهشني ما أرى ، مئات السيارات وألوفها ، ومئات الموتوسيكلات وألوفها بأشكالها المختلفة ، ومئات الدراجات وألوفها تمر كلها من أمامك في سرعة مدهشة . هذا عدا السائرين على أقدامهم ممن يخطون أمامك مسرعين بنشاط يدهشك ، وعلى ثغورهم رغم ذلك ابتسامة تشهد برضاهم عن الحياة ، وهؤلاء وأولئك جميعاً ، رجالا ونساء ، يسرعون إلى عملهم الذي يحبونه

ویسترمونه ویچئون منه رزقهم ورزق من یعواون وکانهم داهیون انی نزههٔ محببة یخشون آن تفوتهم ،

بكما يسارع أبناء الدائمرك إلى عملهم في احترام واهزاز فهم حريصون كذلك على أن يعوضوا أنفسهم عن مشقة العمل بالوان من التسلية والمرح يسارعون إليها في نشاط كنشاطهم في اقبالهم على العمل ، وفي كويتهاجن مسارح شش التمثيل وللموسيقي وللرقص ، وفيها أثناء الصبيف مكان فسيح يسمونه (التيفولي) تشبها بتيفولي روما . أنا لم أن هذا المكان في روما رغم أنني زرتها مبرات عدة ، وقيد يكون ذلك لأن برومسا من المشاهد ما ينسبك التيفولي ، أما تيفولي كوينهاجن فلا يمكن لزائرها في الصيف أن يتجاهله وأنت إذا تصدت إليه ليلا بهرتك أضواؤه ، فلا أحسبني أبالغ إذا قلت : إن بها ملايين من ثريات الكهرباء وبها عدد كبهر من المطاهم تزيد على سبعة أو ثمانية ، ويها من ألوان الملاهي مالا يقع تحت حصس . بها المسارح وملاعب الموسيقي وباليه الرقص ، كل ذلك منثور في فسحتها المترامية الأطراف الرقيقة الهواء بما تبعثه بحيراتها الصنفيرة الواقعة هذا وهناك من أرجائها المشتلقة ، والتي تقوم على جوانبها أشبجار نثرت بين أغصائها أضواء شافتة تسميح

للشباب بأن يجدوا في حماها مرتعا لهواهم ومسرحا لتبادل أسرارهم . وقد قيل لى إن هذا المكان يقصد إليه كل ليلة نحو سبعين ألفا من المتنزهين ، واست أشك في أنهم يجدون فيه متعة خير متعة تعوضهم عن عمل نهارهم . فمطاعمه تتفاوت لتتفق مم تفاوت القدرة على النفقة بعضمها من الطبقة المتازة والبعض أقل كلفية . ومسارح التيفولي في الهواء الطلق يري الناس فيها الوانا من التمثيل والموسيقي والرقص من غير أن يدفعوا أي رسم . وقد حاوات أن أتفرج على الباليه فتعذر ذلك على لكثرة الجالسين والواقفين يشهدونه ، وأولا أنني التمسيت فجوة أنظر من خلالها لما استطعت أن أري شبيئا ، وكذلك تقضى هذه الألوف المؤلفة التي تجهد نفسها طول النهار في العمل والدأب فيه سيويعات من الليل تروح عن نفسيها في أماكن اللهو من مشاهد كرينهاجن الرقيقة الظريفة ،

ولا تمنع الديمقراطية الشبعب الدانمركي من أن يعتر بتاريخه وأن يسكبه في نفوس أبنائه منذ نعومة أظفاره . وهم يعتمدون في هذا الشان على متاحفهم . ففي هذه المتاحف صدور للأسرة المالكة في مختلف العصور وأخرى لمشاهد تاريخهم المختلفة ، كما أن بها من آثار الفن والفكر ما يأخذ

بالنظر وما يهوى إليه الفؤاد . وأنت كثيرا ما ترى في هذه المتاحف طائفة من الصبية والأطفال أولادا وبنات ومعهم معلمهم أو معلمتهم يفسر لهم مدلول كل صورة وكل أثر ويشرح لهم ذلك شرحا وافيا يقفون منه على تاريخ بلادهم مرتسما أمامهم في صور جميلة وأثار للفن بارعة فلا ينسونه من بعد ذلك أبدا .

وقد أثارت مبالغة بعضهم في الحديث عن تاريخ الدانمرك ابتسامتي . كان دليلي يشرح بعض الآثار التي وقفنا أمامها فذكر لي أن عهدها يرجع إلى ستة آلاف سنة . عند ذلك نظرت إليه في دهشة وقلت له . الذي أعرفه أن الدانمرك وبلاد أوروبا كلها كانت من ستة آلاف سنة ، بل من ألف سنة فقط غارقة في بحار من الجهل والهمجية . ثم أضفت . ولا تنس أنك تحدث رجلا من مصر لبلاده تاريخ يرجع بالفعل إلى ستة آلاف سنة وأن مصر كانت إذ ذاك مصدر حضارة العالم .

لا أدرى لماذا تركت الدانمرك فى نفسى أثرا عميقا ، رغم أنها بلد لا يزيد سكانه على أربعة ملايين وكم أود لو استطعت أن أزورها مرة أخرى عما قريب . فريفها بديع ومظاهر حياتها جميلة فى مجموعها وأهلها كلهم رقة وظرف .

ترى أيتاح ذلك لى ١٩

في لندن ... وفي بلاد الغال (ويلز)

كان برنامج رحلتي ، حين أزمعت شبهود المؤتمر البرلماني الدولي بهلسنكي عاصمة فنلندا صيف هذا العام ، أن أذهب بعد هلسنكي إلى لندن ، وأن أقطع الطريق بينهـمـا في كوبنهاجن عاصمة الدانمرك لمدة ثلاثة أيام . وبعد هذه الأيام الثلاثة أقلتني الطائرة من كوينهاجن إلى لندن ، فلما بلغتها ألفيت ولدى بستقبلني بمطارها الفسيح الجديد ، وقد كنت أتوقع أن بسألني رجال الجمرك بها عما معي من جنيهات استرلينية ، فلا يجوز أن يدخل أحد انجلترا ومعه أكثر من عشرة جنيهات انجليزية ، وإن جاز أن يحمل ما شاء من العملات الأجنبية ، ومن الشيكات على البنوك الانجليزية ، وقد كان رجال الجمرك هناك يتشدنون في السؤال عما يحمله المسافر من الجنيهات الانجليزية إلى سنتين مضتا ، أما هذه المرة فلم يسالني أحد منهم عن ذلك ، ولم يسال غيري من المسافرين ، كما أنهم كانوا اللطف كل اللطف في استقبالنا جميعا ، وفي التأشير على متاعنا من غير أن يطالبونا بفتح

شسء منه . هذا مع العلم بأنني كنت أحمل جواز سفر عاديا ، وكنت فيما مضمي أحمل جوازا دبلوماسيا أو جوازا خاصا .

وقد أدهشني هذا التبدل في معاملة الانجليز للمسافرين ، ثم قبيل لي إن مسا يدخل انجلترا من أموال السائحين يقدر بالملايين ، وانهم لذلك يحرصون على تشجيع السياحة ، فلا يضعون العراقيل في سبيلها ، ولا يضايقون المسافرين إلا أن تقوم لديهم الشبهة القوية التي تحملهم على مضايقة مسافر بذاته ، وكذلك انطلقت بمتاعى مع ولدى إلى فندق دورشستر حيث حجزت في الغرفة التي أنزل بها .

وكان مراسل جريدة الأخبار ، الأستاذ زغلول السيد ، هو الذي حجز لي هذه الفرقة ، لذلك حرصت أول ما وصلت على أن أتصل به ، لكن مصاولاتي ذهبت عبثا ، فلما سالت عنه السفارة المصرية قيل لي إنه قام بالاجازة من أول سبتمبر ، وكنت أنا قد وصلت إلى لندن في الثالث من سبتمبر ، فأسفت لأنني لم أتمكن من شكره والتحدث إليه .

وسافر ولدى مساء الغد من وصولى إلى جنوب بلاد الغال إذ كان يقيم في ذلك الوقت بكارديف ، أما أنا فبقيت بلندن أربعة أيام ذهبت بعدها إلى كارديف ، وفي هذه الأيام الأربعة

جست خلال لندن مع ابن عم لى يعرف المدينة الكبيرة تمام المعرفة ، وذات مساء شهدنا بها مسسحية مضحكة آثارت عجبى ، شهى نقد لاذع للأسريكيين على الرغم من أن للولايات المتحدة بلندن مقرا القيادة العامة القوات الأمريكية المرابطة في انجلترا ، وتدور هذه المسرحية حول جزيرة كانت اليابان تحتلها ، ثم احتلتها الولايات المتحدة ، وأرادت أن تقلم أهلها بأنها إنما احتلتهم لخيرهم وكفالة حريتهم ، فإذا التعاليم التي يحاول رجالها أن يتنعوهم بها هي بعينها التعاليم التي كان اليابانيون يلقونها طيهم ، ويعبارة أخرى إن الاستعمار هو الاستعمار يابانيا كان أو أمريكيسا وأن ذرائعه هن هي بعينها لا تتغير ،

وقد قيل لى إن كثيرين من الأمريكيين يصضرون هذه المسرحية ، وأنهم يضحكون ملء أشداقهم لكل ما يقال أن يجرى فيها .

وفى السابع من سبتمبر انتقلت بالقطار من لندن إلى كارديف ، وهو قطار سريع يقطع الطريق في ثلاث ساعات لا يقف أثناها إلا مرة واحدة في نيوبورت ، وكان معى بديوان سكة الحديد رجل اتصل بينه وبيني حديث متقطع عرفت من

خلاله أنه من أهل كارديف ، وأنه شديد الاعجاب بها وبنظامها في شوارعها وحوانيتها وعربات الاتوبيس فيها . أليست هي عاصمة بلاد الغال . فسألته عن عدد سكانها فقال إنه ربع مليون أو حول ربع المليون . فلما سألته في أي حي من أحيائها يقيم قال إنه يقيم خارجها في المرتفعات حيث مناجم الفحم . وأردت أن أعرف منه ما صورة الحياة في مناجم الفحم فأنكر على سؤالي وقال إنه لا صلة له بالفحم واستخراجه ، بل هو معلم في المعاش يحب كارديف لأنها المدينة التي ولد فيها وقضى حياته بها .

وبلغت كارديف ساعة المغيب وبزلت فندق الملاك ، وكان أول ما فاجأنى بها وأثار دهشتى أنى وجدت فى غرفة الحمام المحقة بغرفتى ورقة صعغيرة كتب عليها أنه لعدم نزول المطر خلال الأشهر الثلاثة الأخيرة فعلى النازلين بالفندق ألا يستحموا توفيرا للمياه ، وإنما أدهشنى ذلك لأنى أعلم أن الانجليز من أحرص أهل الأرض على الاستحمام ، وأنهم لا ينهون عنه على نحو ما ورد فى هذه الورقة إلا لقحط فى المياه شديد . وقد تناول هذا النهى جميع الفنادق وأبلغ أمره إلى الناس فى منازلهم مما دل على أن الماء غير متوافر بالفعل .

مع ذلك لاحظ بعض الأسبانيين حين زرت مدريد بعد سفري من انجلترا أن مثل هذا الأمر لو حدث في أسبانيا لندت بها صحافة العالم واتهمتها بالقذارة ، ولم تلتمس لها من العذر ما تلتمسه لانجلترا ، لغير شيء إلا أنها انجلترا ، وإن لم يكن الأسبان أقل حرصا على النظافة من الانجليز .

وأصبحت أدور في أرجاء كارديف ، هي بلد صغير ولكنه ظريف حقا . صدق زميلي في القطار من لندن إلى هنا . إن شوارعها لفسيحة ، وإن متاجرها لظريفة ، وإن بها لمرأت تجارية حوت من ألوان البطسائع كل ما تشساء ، وعربات الأتوبيس فيها لا تقل حسنا عن عربات لندن . وإن بها لقلعة قديمة فسيحة الأرجاء يحدث ما فيها عن جوانب من تاريخ انجلترا ومن تاريخ بلاد الغال حديثا تسمعه من دليلها الشيخ فيروقك ويجعلك أكثر إعجابا بما ترى من فاخر الأثاث ومن بديم الثريات ومن بارع الصور التي تحدث عن وقائم حربية أو تحكى صورة ملك قديم ، وقد كانت تلك القلعة ملكا السرة من أشراف انجلترا فأهدوها إلى مدينة كارديف منذ عهد غير بعيد. وإن بالمبنى غير القلعة لمبانى فخمة غاية الفخامة ، وفي مقدمتها دار البلدية حيث ترى من التماثيل والتحف ما يلفت

النظر بدقة صنعه وحسن حديثه عن التاريخ الذي يرمز له .
وبدار البلدية هذه بهو فسيح للحفلات العامة التي تعزف فيها
الموسيقي ويرقص فيها الراقصون وميادين كارديف ومتنزهاتها
تنفس عن المدينة وعن أهلها ، وعن الأطفال المحتاجين أكثر من
غيرهم للهواء الطلق وللتنفس مل مدورهم ،

وتضياهي دار البلدية في فيضامتها دار القيضياء ودار الجامعة ، وبعض المبائي العامة بالمدينة مما تقتضيه حياتها كالمستشفيات وما إليها .

ورأى ولدى أن نقضى عطلة أخر الأسبوع نجوب أرجاء بلاد الفال من جنوبها عند كارديف إلى شمالها على مقربة من ليفربول ، ثم ننصدر من الشمال إلى كارديف عن طريق آخر بعد أن تكين قد قضينا الليل في مصيف غاب عن بالي الآن اسمه ، لأن اسمه معقد بلغة أهل البلاد ، فلغة بلاد الغال تضتلف كل الاختلاف عن الانجليزية ، وأهل هذه البلاد يتشبثون بلغتهم هذه ويعيبون على أهل كارديف أنهم قلما يعرفونها ، ولا يتكلمون لذلك إلا الانجليزية .

وأقررت رأى ولدى وجبنا بلاد الغال من اقتصاها إلى أقصاها ، يا للجمال والروعة والجلال ؛ ، ان بها مناطق تكاد

تنافس سويسرا الجبلية في جمال منظرها وارتفاع جبالها ، وكثافة غاباتها ورقة هوائها وعذوبة نسيمها . وإن بها مناطق أخرى ينفيس بها السبهل إلى مدى النظر وتستمتع فيها العين بمنظر الأفق وبمغيب الشمس على حافته . والمناطق الجبلية هي التي تشاطيء البحر المحتد من سواحل الغال مختلطا بالمحيط الأطلنطي إلى أمريكا ، وإلى هذه المناطق بقصد من يريدون الاصطياف والمتاع بهواء البحر وهواء الجبل مجتمعين .

وأنت لا تري هذا الجمال الهديع البارع لأول ما تخرج من كارديف . فالمنطقة المحيطة بها والتي يسميها أهل كارديف الوديان منطقة قليلة الارتفاع ، تحيط بها هضاب تتوسطها . في الوديان مصيانع عدة لغيركات الطيران ولغير شركات الطيران وبها كذلك مناجم الفحم .

فإذا انطلقت السيارة بك بعد ذلك متياسرة إلى ناحية البحر البعيد عنك ما يزال بدأت تتسنم المرتفعات شيئا فشيئا حتى تعلق شمواهق الجبال ، وحتى تراك أحاطت بك الغابات الكثيفة ، وأنت مع ذلك تعلق وتهبط طرقا عبدت خير تعبيد ، حتى لا تكاد تسمع لعجل سيارتك أي صوت .

بعد خمس ساعات أو نحوها من مسيرتنا دلتنا خريطة

الطريق على أننا أصبحنا على مقربة من البحر فلما بلغناه ألفيناه متلاطم الأمواج ، لا نكاد نطيق هواءه الشدة برده وعاصف اندفاعه . وعدنا إلى سيارتنا فأقلتنا إلى حيث نزلنا نقضى الليل في تلك القرية التي لا أذكر اسمها . وكم أدهشنا إذ قصدنا إلى كورنيشها الذي يحاذي البحر أو وجدنا جميع المباني المطلة عليه فنادق ، وأن وجدناها جميعا ملأي بقصادها أخر الأسبوع حتى لقد صعب علينا أن نجد غرفة توافق اختيارنا ، فأضطررنا لقبول الغرفة التي قيل لنا إنها الوحيدة الخالية في أكبر فندق هناك .

واستأنفنا السير في الصباح إلى الشمال ، فمررنا بقرى عدة كما مررنا بقرى عدة في اليوم الذي سبقه وأنت تجد في كل قرية من هذه القرى ما تحتاج إليه ، تجد المأوى الذي تلجأ إليه إذا هبط الليل وأنت في الطريق ، وتجد المطعم الذي تتناول فيه غدا على وعشاعك كما تشتهي ، وتجد المقهى الذي تجلس فيه تتناول فنجانا من القهوة أو الشاى ، وتجد على العموم كل ما يرضى حاجاتك أيا كانت ،

وحين بلغنا غايتنا شمالا انحدرنا متيامنين نلتمس طريقا أخر يؤدى بنا إلى كارديف ونحن منها على ما يزيد على ثلاثمائة كيلومتر ولم يكن هذا الطريق وعرا كطريق مجيئنا ، بل كنا نهبط فيه على طرق جميلة فسيحة ، وكنا نرمى بيصرنا عن يميننا وعن يسارنا إلى الأفق من حالنا ، وكنا نرى الشمس لا تحجبها قمة من القمم وبلغنا كارديف بعد ساعة من مغيب الشمس .

أيهما أروع بهاء: الجبال والغابات أم السهل المنبسط، أما أنا ، فأحب الجبال إذا كانت خضراء السفوح بالأشجار الباسقة ، وكانت الغابات تقوم على حافتى الطريق الذي يسير الإنسان فيه . ذكرت ذلك إلى جماعة كانوا مثلى ينتظرون الطائرة المسافرة إلى مصر فقالت سيدة : فسحة الصحراء يتنفس فيها الإنسان ملء رئتيه . أيستطيع القراء أن يذكروا رأيهم في ذلك الأمر . ولهم منى جزيل الشكر ؟!

تعال معى إلى مدريد

زرت مدرید واسبانیا لأول مرة فی حیاتی صیف هذا العام. هذا مع أننی زرت باریس وفرنسا أكثر من عشرین مرة، وفرنسا تجاور اسبانیا ، الیس هذا عجیبا ؟

الحق أنه لا عجب فيه ، فأنا لا أعرف اللغة الأسبانية ، وأم يكن لى فى أسبانيا من الأصدقاء من أستطيع الاعتماد على صحبتهم لأقف على ما فيها إذا زرتها ، أما هذا العام فابنتى فى أسبانيا وهى تتقن اللغة الأسبانية ولى بمدريد أصدقاء فإذا زرتها لم أكن غريبا عنها كما كان ذلك شائى من قبل ، فإذا زرتها لم أكن غريبا عنها كما كان ذلك شائى من قبل ، وفى أسبانيا بلاد الأندلس حيث تقوم أثار إسلامية تهوى إليها نفوسنا وتدفعنا لمشاهدتها ، فاذا يسرت لنا الأحوال هذه الزيارة وكنا قادرين عليها فالعجب ألا ننتهز فرصتها ، ولذلك انتهزت هذه الفرصة .

والعاصمة في كل أمة هي عنوان هذه الأمة ، فطبيعي أن تكون مدريد عنوان أسبانيا ، وطبيعي أن أنزلها لأول ما أذهب إلى أسبانيا ألتمس الوقوف فيها على لون من المضمارة ومن الحياة لم أقف عليه من قبل ،

وهبطت بنا الطائرة في مطار مدريد فالفيت ابنتي مم جماعة من الحواننا المصريين في انتظاري وشكرتهم ، واجتزنا الجمرك واصطحبني مدير المعهد المصرى للدراسات الإسلامية بمدريد في سيارته إلى فندق (بالاس) ، واجتازت بنا السيارة طرقا جميلة ببدي على بعضها القريب من المطار أنه حديث التخطيط والرصف لأن الأشجار المغروسة على جانبيه لا تزأل في بدء حياتها ، فلما تخطينا هذه الطرق الخارجية إلى المدينة بدت مبانيها أشبه بما ترى في كل عاصمة أوروبية ، وأشبه بمبائى القاهرة واستأذنتني ابنتي لتذهب إلى بيت الطالبات الذي تقيم به لتتناول غدامها ، وكنا اذ ذاك قرابة الساعة الثانية بعد الظهر ، وكنت قد تناولت غذائي بالطائرة ، فسالتها عن موعد الفداء مندهم فاجابتني بأن الأسبان لا يتناولون طعام الغداء إلا بعد الساعة الثانية ، ولا يتناولون طعام العشاء قبل الساعة العاشرة ، وهجبت اذ كنت قادما من انجلترا حيث يتناول الناس غدامهم ظهرا ، ومشامهم في الساعة السابعة أو السابعة والنصف ،

وأويت إلى غرفتى أستريح من مشقة السفر ، فلما كان المساء رأيت في الميدان الذي أطل عليه فسقية بها نافورة حولها زرع ويقوم فيها تمثال لإله من آلهة الاغريق الأقدمين ،

ورأيت أنوارا في الفسقية تزيدها جمالا ، قالت ابنتى : خير أن تنزل لترى طريق (البرادو) فهو على خطوات من هنا وبه فسقية منظر التماثيل والماء فيها أروع مما تتصور ، ولعلك حين ترى هذا الطريق تذكر (الشانزليزيه) طريق باريس الفخم ،

ونزلنا إلى طريق (البرادو) ، إنه لبس شارعا تجري فيه السيارات ، بل هو طريق فسيح بين شارعين ، وهو مرتفع عنهما ولا تمر به سيارة ولا عربة ، وهو مضاء إضاءة جميلة ، والناس يسيرون فيه ذهابا وجيئة يتنزهون تحت أشجاره ويستمتعون بمناظره ويجلسون على المقاهى الكثيرة الموجودة فيه ، وبه فسقية قامت فيها التماثيل وجرى فيها الماء تتلألأ تحته أنوار تزيد المنظر بهاء وروعة ، وأكثر المتنزهين في طريق البراس من الصبية بنين وبنات ممن تترواح أعمارهم بين السابعة والحادية عشرة ، هم هناك يمرحون ويلعبون ما شاعت لهم سنهم التي تدفعهم لهذا المرح وهذا اللعب ، وعجبت ما بال هؤلاء الأطفال لا يأوون إلى منازلهم. وقد تخطت الساعة التاسعة ، قالت ابنتي إنهم يذهبون إلى منازلهم في الساعة العاشرة ليتناول طعامهم ثم يعودوا إلى هذا ، ولا بأس بأن يبقوا بعد ذلك في طريق (البرادو) أو في غيره من طرق مدريد إلى منتصف الليل ، وإلى ما بعد منتصف الليل.

هذا منظر لا أذكر أنني رأيت مثله في مدينة من المدن ، فالصبية والأطفال يأوون عادة إلى منازلهم وإلى فراشهم قبل التاسعة ، أما الأسبان فيذرون أطفالهم في الأماكن الآمنة إلى ساعة متأخرة من الليل ، أفيكون هذا لأن جو الصيف عندهم شديد الحرارة ، لكني قيل لي : إن ذلك شأنهم حتى في مدن الشمال حيث لا يرهق الصيف أحدا ، ولا ترتفع درجة الحرارة إلى أكثر من مثلها في باريس أو في لندن .

ومن طريق (البرادو) ذهبنا إلى سراى البريد الفخمة وألقينا بصندوقها خطابات كتبناها ثم ملنا إلى مقهى نستريح به ، فالمقاهى فى مدريد كثيرة مقصودة ، ولعلها أكثر عددا من مقاهى باريس وأكثر قصادا منها .

واستهواني ما رأيت في هذه السويعات من الليل فخرجت الغداة أجوس خلال المدينة راجلا ، وقد زادني ما شهدت حبا لها ، فهي من خفة الروح بما لا يجده الإنسان في كثير من العواصم ، وفيها إلى ذلك من مظاهر الفن الجميل ومن إكبار أهلها هذه المظاهر ما يشهد للأسبان بذوقهم الجمال وتقديرهم له، ذهبت إلى ميدان أسبانيا وأجلت النظر فيه وفيما غرس به من الأشجار وفي المقاهي القائمة على حوافه فأعجبني ، لكن الإعجاب بلغ من نفسى حين وقفت أمام التمثال الذي أقيم (لسرفانتس) مؤلف قصة (دونكيشوت) — أو (دونكيخوتي) كما

ينطقها الأسبان ، فلم يكن هذا التمثال قائما وحده ، بل أقيم أمامه تمثال أخر (للونكيشوت) على جواده وفي يده سيفه يلوح به في الهواء ، وإلى جانبه (سائشو) على حماره ، فكانت إقامة هذا التمثال تخليدا لأدب (سرفانتس) كما كان تمثال (سرفانتس) نفسه تخليدا لاسمه ، وأنها لعمرى لفكرة موفقة أن يخلد اسم الكاتب العظيم ، وأن يخلد في نفس المكان أدبه في تمثالين أو تماثيل تتحدث عن هذا وذاك .

والتماثيل في مدريد كثيرة يعيد بعضها إلى ذهنك ما رأيت من منله في عواصم أخرى ، ففي مدريد حديقة كبيرة جدا هي (الريتيرو) ، وهي الرئة التي تتنفس منها المدينة العاصمة ، والأسبان يقواون إنها تفضل غابة بولونيا لأنها تقع في وسط مدريد بينما يقع غاب بولونيا خارج باريس ، وقد صنعت مجموعة من التماثيل لملوك أسبانيا لتوضيع على أبراج القصر الملكي ، ثم تبين أن سقفه لا يحتملها ، فوضعت في طريق (البرادو) الرئيسي وأصبحت أشبه بتماثيل أباطرة ألمانيا الموضوعة في حديقة (التيرجارتن) ببرلين ، وصارت بذلك زينة المدائق الريتيرو فوق زينتها بأشجارها الباسقة وبحيراتها الصغيرة وبالتماثيل والمباني الأخرى القائمة فيها .

ولم يدهشنى أن تقوم هذه التماثيل بمدريد بعد أن زرت متاحفها ، وبعد أن رأيت فيها من آثار اللن في التصوير

والنحت ما يضارع خير ما رايت باكير العواصم الأوروبية المتحف (البرادق) الفسيح المترامي الأطراف لا يتواري عن أن يقارن باللوفر في باريس أو بالمتحف البريطاني في لندن ، بل إن الأسبان يقولون إنه يفوق اللوفر فيما يعرض من الصبور ، وإن قاته اللوفر في التماثيل ، وهم يدللون على قولهم هذا بأن متحف (البرادو) أدق في هرش اللهمات نظاما وأنه إلى ذلك يعرض آثار المصورين الأسبان أمثال جويا وفلاسبكين ومن إليهما عرضنا دقيقا ببين تطور فكرة المصور في الفن والأحوال المفسية المختلفة التي من المصون بها في حياته ، وذلك أمن لا يعلى به اللوقر لمي باريس ، ولا أريد أن أنضم إلى الأسبان في هذه المقاضيلة ولا أريد أن أخالفهم فيها . ولكنى أقرر أن متحف البرادو من أبدع المتاحف التي رآيت في حياتي ، وأن الأسبان لا يبالغون حين يعتبرونه مجدا من أمجاد هاصمتهم يستطيعون أن يفاخروا به الأمم في مضمار الفن الجميل ،

وليس البرادو هو المتحف الوحيد الذي يستوقف النظر في العاصمة الأسبانية ، وإن كان أعظم متاحفها وأبدعها . فقد زرت في مدريد القصر الملكي وزرت متحف (ساروليا) ، وساروليا مصور أسباني بارع يختلف اتجاهه عن التجاه أكثر الفنانين ، فالموضوعات التي يعالجها الفنانون في إيطاليا وفي أسبانيا وفي أكثر البلاد المسيحية تستمد قوتها من الدين

أو من التاريخ ، فالمئات منها تصور العذراء والسبيد المسيح في كل يوم وفي كل ساعة من ساعات حياتهما وحياة الحواريين حولهما ، والمئات منها تصور وقائع التاريخ في عصوره المختلفة وما جرى في الوقائع الحربية خاصة وما جرى في بلاط الملوك هذا فضلا عن صور الملوك أنفسهم ، أما ساروليا فيستمد وحيه من أسرته فأكثر صوره ترسم زوجته أو ابنته أو ابنه أو الأسرة كلها مجتمعة ، وهو ينقش هذه الصور في أوضاع بارعة تدل على عمق حبه وإعجابه بهذه الأسرة التي عاش بها ولها ، والتي وهبها كل قلبه وكل فنه ، وإلى جانب هذه الصور يرى الإنسان في متحف ساروليا مجموعات من الأوانى ومن العاج المنقوش كان المصور الماهر يحبها غاية الحب ويعنى بجمعها وينفق في سبيل ذلك الأموال الطائلة .

فأما القصر الملكى الذى لم يصبح قصرا ملكيا وإن احتفظ بهذا الاسم فيفوق قصورا كثيرة فى البلاد الأوروبية ، ويمتاز على ما أصبح تاريخيا منها بأنه رغم أنه أصبح تاريخيا كذلك لا يزال السفراء يستقبلون فيه ليقدموا أوراق اعتمادهم ، وهو إلى ذلك متحف بديع بما حوى من الصور والتماثيل والنجف والأثاث النادر . وبه الى جانب هذا كله مكتبة حوت ، فيما ذكر لنا دليلها ، سبعا وعشرين ألف مجلد وعددا غير قليل من المخطوطات صفت كلها فى رفوفها فى نظام بديع ، وقد

استوقفتنى هذه المكتبة كما استوقفنى القصر ، أو أكثر مما استوقفنى القصر ، بما فيها من الكتب القديمة المعروضة عرضا رائعا ، أو المجلدة تجليدا فاخرا ومن هذه الكتب نسخة من القرآن الكريم .

أفيجمل بى أن أفيض أكثر معا سبق فى الحديث عن مدريد ، لو أننى فعلت لوجد قلمى مادة غزيرة تعاوننى على وصف ما شهدت خلال الأسبوعين اللذين أقمتهما بهذه المدينة الخفيفة الروح ، لكنى أجتزئ بما سبق الآن ولعل الأقدار تتيح لى أن أعود لأستمتع مرة أخرى بمباهج مدريد أضعاف ما استمتعت المرة الأولى .

على أننى لا أستطيع مع ذلك أن لا أذكر ما لقيت من ظرف لأسبان الذين عرفت بمدريد ، والذين أبدوا لى من حسن اللقيا ما لن أنساه ، لقد استمتعت بصحبة المستشرق الكبير الأستاذ جارسيا جومز ودارت بينى وبينه أحاديث كان لها عمق الأثر في نفسي ، وقد زرت المثال الكبير الأستاذ كماندادور ثم صحبني غداة زيارته إلى متحف أكاديمية لفنون الجميلة بمدريد وشرح لى الكثير من صوره ، ووقف عي طويلاً أمام صورة (جويا) وقد رسمها الفنان العظيم نفسه كذلك رأيت آخرين لا أنساهم وأود لو استطعت أن راهم هنا بالقاهرة أو هناك بمدريد .

الاسبان ومصارعة الثيران

للأسبان مظاهر قومية في حياتهم تختلف عن مثلها عند غيرهم ، وغناؤهم ليس كفناء الأوروبيين ورقصهم ليس كرقصهم ، والعابهم الرياضية المفضلة خاصة بهم ، لا يعرفها إلا أبناء جنسهم في أمريكا الجنوبية ، وفي المكسيك ،

ومعنارعة الثيران رياضة إسبانية لا ياللها غير الأسبان وهم يهيمون بها أكثر من هيام الانجليز بكرة القدم ، وأكثر من هيام الانجليز بكرة القدم ، وأكثر من هيام الأمريكان (بالبيسبول) ، ومصارعة الثيران منتشرة في كل المدن الأسبانية طيلة فصل الصيف ، وأهل المدن يهرعون لمشاهدتها الوقا ، ولا يتخلفون عنها ، ولا يسامون مشاهدتها ، فاذا رأوها أخذت منهم العماسة كل مأخذ ، فانستهم في كثير من الأحيان أنفسهم ، ودفعتهم إلى صبيحات الإعجاب أو صفير الإنكار في عنف لا يندفهون إليه في غير هذا الموقف ،

والناس في غير أسبانيا يتحدثون عن مصارعة الثيران ، لكن الأقلية منهم شهدوا بالفعل هذه المصارعة وعرفوا تفاصيلها، لذلك لا يكاد سائح ينزل أسبانيا حتى يسال عن ميادين الثيران ومواعيد مصارعتها ، ليشهدها ولتتكون عنده فكرة دقيقة عنها .

وكان ذلك شائى ، لم أكن اتصور عن مصارعة الثيران إلا ما سمعته في قصة كارمن الغنائية حين تمثل على المسرح ، وكنت الخن أن هذا الذي يسمونه (التوريادور) في قصة كارمن يتصدي للثور بقماشة حمراء يهيج الثور منظرها ثم يظل يداور الثور والثور يداوره حتى يتغلب احدهما على الآخر ويصرمه ،

فلما ذهبت إلى مدريد هفت نفسي إلى مشاهدة هذا الصراع ، رغم ما قبل لي من أنه وحشى ، وأن كثيرين ممن يشهدونه لا يستريحون له ، على أنى لم تتح لى الفرصة التي اردتها وأنا في مدريد . فلما كنت بقرطبة من بلاد الاندلس دعانا بعض أهل المدينة لتناول طعام الغداء في حفل يرأسه عمدة المدينة ، وبعد الطعام دعانا العمدة لنشهد حفلة مصارعة الثيران التي تبدأ في الساعة الخامسة بعد الظهر ، وقال لذا إن إنه سيمر قبل الحفلة على المفدق الذي نقيم به ، وذكر لذا أن الحفلة تبدأ الساعة الخامسة تماما ، وأن الأسبان لا يهتمون الحفلة في مواعيدهم إلا في حفلات مصارعة الثيران ، فهي بالدقة في مواعيدهم إلا في حفلات مصارعة الثيران ، فهي تبدأ في الدقيقة المحددة لها ، ولا يجوز التأخر عنها أبدا أ

وجاء العمدة لموعده وشاهدنا الحقلة من بدئها إلى منتهاها. ولا أريد أن آذكر الآن ما تركته في نفسى من أثر ، بل أصنفها وصنفا موضوعيا خاليا من التعليق لأجعل للقراء تقدير أثرها فى نفوسهم ، وكان أول ما وقع عليه نظرى حين دخلت الى مكان المصارعة هذه الألوف المؤلفة من المتفرجين جلسوا فى مقاعد متدرجة بعضها فوق بعض حول حلقة مستديرة تعيد الى الذهن صورة ملاعب الرومان القديمة التى يسمونها (الأرينا) ، ويزيد قطرها على مائتى متر أو نحو ذلك ، وكانت الحلقة ساعة دخلناها خالية ليس بها ثور ولا مصارع ، ثم إن ستة من الشباب – أو من الرجال يلبسون البياض الملتصق على اجسامهم الى ما فوق ركبهم ، دخلوا هذه الحلقة المستديرة يتقدمهم فرسان على خيول ثلاثة ، فصفق لهم الناس طويلا حتى انصرفوا ، ثم اتجهت أنظار الجميع إلى باب هو الذي يضرج منه الثور الذي يصارع أولئك الأبطال ويصارعونه .

ولقد قيل لى: إن الثيران التي تعد لهذه المصارعة تحبس فى مكان مظلم أربعاً وعشرين ساعة قبل بدء الحفلة ، فإذا خرجت الى هذه الحلقة التي تعج بالنور وبالناس اذهلها النور واذهلها منظر الناس ، وبخاصة لأنها اقرب لأن تكون ثيرانا برية ترعى الكلأ على سفوح الجبال في رعاية راع قل أن ترى من الناس غيره ، فاذا دخل الثور الحلقة تولاه نوع من الذهول فدار ببصره يمنة ويسرة لا يدرى ما الذي جاء به إلى هذا المكان .

وسالت أين (التوريادور) ، بين هؤلاء المصارعين الستة

الذين دخلوا الحلقة بعد أن دخلها الثور ، قيل لى إنهم هؤلاء السنة جميعا وإن الأسبان يسمونه (التوريرو) ، ويمسك كل فى يده قماشة أدنى فى لونها إلى الوردى منها إلى الأحمر القانى والسنة موكلون بمعابثة الثور فى أول أدوار المصارعة .

وخرج من الباب الذى اتجهت إليه الانظار ثور يبدو عليه أنه لايزال فى فتوة شبابه ، وإن لم يبلغ عنفوانه . خرج من هذا الباب فاذهله النور وإذهله منظر المتفرجين وكانوا يبلغون يومئذ بين الثمانية آلاف والتسعة آلاف ، فتقدم فى الحلقة حيران مضطربا ، ووقف برهة فتقدم منه أحد هؤلاء (التوريرو) وأخذ يلوح له بقماشة مقتربا منه حتى يكاد يصفعه بالقماشة .

هنالك خرج الثور من حيرته ومن جموده واندفع نحو هذا الذي يعابثه فاذا هو يفر أمامه ويدور حوله ثم يلوح له من جديد بقماشة ، ولا يكاد الثور يستدير ليندفع نحوه حتى إذا (توريرو) آخر يلوح للثور بقماشته فيحار الثور الى أية ناحية يندفع ، وتبلغ الجرأة وتبلغ المهارة وخفة الحركة عند هؤلاء الذين يصارعون الثور مبلغا يثير الدهشة والإعجاب ، ويستدعى من الحضور التصفيق الطويل في حماسة ليس بعدها حماسة ، ويزيد التصفيق الصادر من هذه الألوف اندفاع الثور ومداورات ملاعبيه الستة الذين يحيرونه فهو يدور

حول نفسه أحيانا وهو يندفع نحو أحدهم يريد أن يصرعه بقرنيه الحادثين فاذا هذا الذي اندفع نحوه قد توارى واذا بلاعب أخر ظهر أمام الثور فزاد اندفاعه حيرة واضطرابا .

على أن حركات الملاعبين ترمى إلى غرض بعينه ، فهم يريدون أن يجروا الثور الى ناحية من الحلقة ليصطدم بلاعب أقوى ، فلو أنهم اقاموا يلاعبونه لأجهدهم ساعات ثم لتغلب عليهم آخر الأمر ،

والغرض الذي يريدونه اذ يجرون الثور اليهم هو استدراجه الى مكان معين من حلقة المصارعة ، فاذا اقترب من هذا المكان دقت الموسيقي فخرج من باب جانبي غير الباب الذي خرج منه الثور فارس مدجج بيديه أكثر من خنجر ، وهذا الفارس - يسمونه (البيكانور) يمتطى جزادا ممصوب الميتين عليه درع يعميه من كل جانب قد يهاجه؛ الثور مذه وفارسه تحميه كذلك درومه ، وهذا الفارس لا يجوز له أن يتخطى في حلقة المصارعة خطا معينا مرسوما على الأرض ، فإذا استدرج الملاعبون الثور فأصبح قريبا من الفرس ورأى الجواد وفارسه اندفع نحوهما في بطء وحيرة ولا يدري كيف ولا لماذا جاء عند ذلك يقترب منه (البيكادور) ويفرس خنجراً أو خنجرين في كتفه فيسيل منه الدم غزيرا ، ويشعر الثور بهذه الضربات فيندفع كانما يريد أن يدافع عن نفسه ويضرب

الجواد وفارسه بقرنيه فلا يؤثر في دروعهما ، ولكنه في بعض الأحيان يلقى الفارس أرضا ، أو يلقى الفارس وجواده أرضا ، عند ذلك يسرع الملاعبون بقماشاتهم يلوحون بها إلى الثور أو يضعونها بينه وبين (البيكادور) ليدعوا لهذا الأخير فرصة للنهوض من سقطته ، ويغرس البيكادور خنجره مرة أخرى في كتف الثور ليسيل دمه فيضعف ، وينصرف البيكادور وجواده من الباب الذي دخل منه وتدق الموسيقى إيذانا بأنه قد أتم مهمته .

ويرتد الثور مثخنا بالجراح إلى وسط الطقة ، وتبلغ منه الجراح احيانا فينفرج حلقه عن صيحات تعبر عن ألمه ، وفي هذه اللحظة يذهب إليه (البندريلا) فيغرس في جراحه ستة حربات تزيد دمه سيلانا ، وتبلغ هذه الحربات التي يتحملها الثور وهو في شبه دوار مبلغا يحول بينه وبين الدفاع عن نفسه.

فاذا بلغ الثور أن اضعفته الجراح تقدم إلى النظارة (المتادور) يلوح بقبعته ثم يلقيها إليهم شارة أنه سيقتل الثور ويقدم لهم هذه الضحية ، على أن الثور لا يلبث بعد قليل أن يسترد نشاطه وكأنه يشعر بأن أمامه معركة حاسمة لابد له كي يخوضها من أن يستجمع كل قوته .

والواقع أنه في هذه المرحلة الأخيرة من الصراع يصبح ضاريا ، ولابد (للمتادور) من أن يكون بارعا في مداورة الثور ليزيده ضعفا ، وليتمكن آخر الأمر من أن يغرس الخنجر الذي يمسكه بيده في مقتل الثور من رقبته ، وهذه المداورة تطول أحيانا حتى يضج المتفرجون ويطلبون الى (المتادور) أن يجهز على الحيوان المسكين . وكثيرا ما يهاجم الثور في هذه الأثناء مصارعه وقد يصبيه ، بل رأيت في هذه (الكوريدا) التي شهدتها بقرطبة هجوم الثور على البيتادور وإصابته إياه بقرنه في فخذه وإلقائه إياه ارضا ، وفي مثل هذه الحال يتماوت حتى لا يكر عليه الثور فيقتله ، ويهرع الملاعبون الآخرون لشغل الثور بقماشاتهم الحمراء ، وقد كبر على (المتادور) القرطبي الذي ضربه الثور في فخذه ألا يقتل هذا الغريم الخطر فقام يمرح ثم انقض على الثور بخنجره في حركة اليائس وضريه في مقتله وهوى الثور إلى الأرض . عند ذلك انطلقت الأكف بالتصفيق والحناجر بالهتاف إعجابا بهذا البطل الذي أبي أن يترك الميدان قبل أن يتم ما تعهد المتفرجين بإتمامه رغم إصابته .

فلما أيقن أنه أجهز على الثور خر إلى الأرض صريعا وكأنما أغمى عليه ، فقد تقدم زملاؤه وحملوه في رفق ودخلوا به من الباب الذي دخل منه البيكادور بجواده ، ولعل طبيبا كان هناك ليواجه مثل هذه الحوادث .

ضبح الحضور إعجابا بهذا البطل وقرر المحكمون أنه جدير بمرتبة الشرف ، وأوسمة الشرف في مصارعة الثيران تتفاوت، فأدناها أن تعطى أذن الثور لمن قتله فيعلقها في بيته ، وارفعها أن يعطى ذنب هذا الثور ليعلقه البطل في بيته ، وقد تقرر أن يعطى البطل الذي قتل الثور رغم اصابته مرتبة الشرف العليا فيمنح ذنب الثور ، لكنه لم يتمكن من الحضور لتسلم هذا الوشاح بسبب إصابته فحضر والده وناب عنه ، وأكبر رجائي أن لا تكون إصابة هذا البطل خطيرة أو قاتلة .

ومصارعة الثور من بدئها الى منتهاها تستغرق ما بين ثلث السياعة ونصف السياعة وحفلة المصارعة تستغرق نحو السياعتين ، ويقتل فيها سبتة ثيران على النحو الذي قدمته يتولى قتل اثنين منها (متادور مشهود له بالبراعة).

هذه حفلة مصارعة الثيران أرجو أن أكون قد صورتها على نحو يصفها أمام القارىء وصفا دقيقا ولا أريد أن اذكر الأثر الذي تركته في نفسي وإن كان بعض من غير الأسبان الذين شهدوا الحفلة قد قرروا ألا يشهدوا حفلة أخرى . أما الأسبان فيهرعون إلى هده الحفلات التي تروقهم وتدل عندهم على البراعة والشجاعة .

حسبى اليوم هذا الوصف من غير تعليق ، ولكل قارىء أن يعلق عليه بما شاء .

قصران ، وحدائق ، ومكتبة

إذا زرت باريس فقد زرت فرنسا ، وإذا زرت لندن فقد زرت انجلترا ، فأما إن زرت مدريد فالأمر مختلف ، وسبب ذلك أن تاريخ فرنسا مرتبط بتاريخ باريس ، وأن تاريخ انجلترا مرتبط بتاريخ لندن أما مدريد فلا يرتبط تاريخها بتاريخ أسبانيا ، وهناك مدن أسبانية غير مدريد كان لها في بعض الحقب أثر في حياة الأسبان لم يكن لمدريد ، بل إن من هذه المدن ما كان عاصمة في عهد من العهود وما احتفظ لذلك بمكانة خاصة تجعل العناية به لا تقل عن العناية بمدريد .

من هذه البلاد (توليدو) أو طليطلة كما كان العرب يسمونها أيام حكمهم أسبانيا ، كذلك مدن الأندلس ، وإن يتسع مقال للحديث عن هذه المدن كلها ، ولم يتسع بى المقام في أسبانيا لأزورها جميعا ، لكن تستطيع أن تقول : إن كل واحدة أو كل مجموعة منها تحتل مكانا من تاريخ أسبانيا القريب أو البعيد ، وأن هذا التاريخ ترك أثره في مدينة بذاتها ثم حرصت الحكومات الأسبانية المتعاقبة على أن تحتفظ لهذه المدينة بطابعها الخاص لتجعل منها مدينة سياحية أو مدينة تاريخية أن شئت .

وقد حكم الفرنسيون أسبانيا وترك بعض ملوكهم فيها أثارا لا تزال باقية إلى اليوم ، من ذلك أن فيليب الثاني خلف من أثاره بلدة (لاجرانخا) ، وهذه البلدة لا تزال اليوم عنوانا للعهد الذي أقيمت فيه وأقول البلدة لأنها ليست مدينة بل ليست قرية ، إنما هي قصر وحدائق وحراس للقصر والحدائق . أما فيما وراء ذلك فلا شئ فيها ، حتى لقد أردنا بعد زيارتها أن نتناول طعام الغداء فقيل لنا : إنها ليس بها مطعم وأننا يجب أن نذهب إلى بلد قريب منها اسمه (سيجوبيا) بينه وبينها أحد عشر كيلو مترا ، وأشير علينا أن نتناول غدامنا في سيجوبيا بمطعم اسمه (بيت كانديدو) .

على أن ما رأينا في (لاجرانخا) يستوقف النظر بالفعل وحسبك لتقدر ذلك أن تعلم أن الملك فيليب الثاني لم تعجبه مدريد ، ولم تعجبه مدينة أسبانية أخرى يشيد بها قصره لأنه رأى أن ينشئ في أسبانيا ما يشبه (فرساى) من ضواحي باريس ، ويشبه فرساى بحدائقها وتماثيلها ومباهجها الجارية، فاختار لاجرانخا وأيقن أنه وفق في الاختيار ، وأن حدائقه ستكون أبهى من حدائق فرساى لأن طبيعة الأرض في لاجرانخا ليست مستوية سهلة ، بل فيها ارتفاع وانخفاض يجعل منظرها أكثر اجتذابا للعين ويجعل التماثيل فيها أكثر

استهواء للنظر ، ولم يخطىء تقديره ، فقد درنا فى جوانب هذه الحدائق البديعة التى تعنى بها الحكومة الأسبانية إلى اليوم فكنا نقف بعد كل بضع عشرات من الخطى وقد فتحنا أفواهنا وعيوننا إعجابا وإكبارا وخالط الإعجاب والإكبار دهشة حين علمنا أن الحكومة الأسبانية لا تزال إلى اليوم تقيم بعض الأعياد فى هذه الحدائق ، وعند ذلك تجرى المياه فى جوانبها جميعا بما يعيد إلى الذهن صورة من مياه فرساى وألوانها البديعة تحت أضواء الكهرباء ،

أما القصر فلا شئ فيه يستوقف النظر ، ذلك لأنه احترق في بعض العهود ولم تعن حكومة بترميمه ، وإن جاحت بعض الحكومات إليه بمجموعة بارعة من سجاد (الجويلان) نقشت فيها أبدع المناظر وأروع الصور وسترت بها جدرانه ،

ايس فى لاجرانخا سوى القصر والحديقة وحراسهما ، لذلك ذهبنا بعد أن درنا فى أنحائهما إلى سيجوبيا نتناول غداخا فى بيت كانديدو ، والطريق بين البلدتين فسيح جميل ، ومطعم كانديدو يقع على أول ميدان تقف فيه السيارة حين دخولها إلى سيجوبيا ، وهذا الميدان تاريخى يقوم به من أثار الرومان ممر رفيع للمياه يعلو أربعين مترا أو تزيد ، ويشهد بأن الرومان عمروا فى أسبانيا كما عمروا فى بلاد امبراطوريتهم كلها ، أما بيت كانديدو فكان طعامه شهيا حقا ،

جديرا بأن يسجل على أنه من الأماكن ذات التاريخ في سيجوبيا،

لم تكن سيجوبيا مقصدنا ساعة غادرنا مدريد في الصباح إلى لاجرانخا ، لكنى أشهد لقد سررت بها غاية السرور ، وسررت بأثار فيها قيل : إن بعضها يتردد بين فاتحين عدة ، منهم العرب المسلمون .

والأثر الذى رأيناه فى سيجوبيا أقرب لأن يكون حصنا منه لأن يكون قصرا ، ولعل بناءه يرجع إلى عهد الرومان وإن كان قد استعمل بعد ذلك فى مناسبات عدة لغزاة مختلفين ، على أن بلادا أخرى ليست بعيدة عن مدريد بعد لاجرائخا أو بعد سيجوبيا بها قصور ملكية تحيط بها آثار خلدت اسم هذه البلاد ، من ذلك قصر (الاسكوريال) .

واسم (الاسكوريال) ليس غريبا على الأذن العربية ، وليس غريبا بخاصة على أذن عشاق الكتب والمكاتب ، ففى الاسكوريال إلى جانب القصر والمعمد المتصل به مكتبة عظيمة ذات صيت عالمى ذائع ، يزيده ذيوعا أن بها ألفى مخطوط عربى محتفظ بها على خير نحو ،

وقد زرت القصر والمكتبة ولم يتسع الوقت لزيارة المعبد ، والقصر على كثرة غرفه وأبهائه بسيط غاية البساطة ، لأن الملك الذى شاده وأقام به كان ملكا شديد التدين ، شديد الزهد فى الدنيا وزخرفها ، يرى فى ألوان المتاع بها انحرافا عن طريق الدين القيم .

فأما المكتبة فبديعة حقا بها قاعة فسيحة يزورها الجمهور جميلة كل الجمال ، صورت على سقفها وعلى جدرانها لوحات بارعة تصور ما يهدى إليه العلم مما قدم الإنسانية في طريق الحضارة ، وعرضت في دواليبها مجلدات ضخمة تستلفت النظر طويلا.

لكن هذا البهو المفتوح الجمهور لا يصور مكتبة الاسكوريال إلا كما يصور المدخل الجميل قصرا من القصور الكبرى ، أما خزائن الكتب فتقع فى الطابق الأسفل وينحدر الإنسان إليها عشرات بعد عشرات من درج لا يكاد ينتهى ، وقد تكرم مدير المكتبة فأذن لنا في زيارتها والإطلاع على بعض مخطوطاتها العربية فتمنيت إذ رأيتها لو أنها جميعا نقلت ونشرت على الناس ودرس الاخصائيون ما فيها وأذاعوا منها ما ينفع أبناء هذا العصر ليكون لأهل البلاد العربية عبرة تنبههم لما قام به أسلافهم من أعمال جليلة تسجل لأصحابها أعظم المجد ،

بل لقد بقيت أصعد بنظرى إلى أعلى هذه الصالات الرفيعة التى تشتمل تلك الكتب العربية وغير العربية تعد بعشرات

الألوف ثم أخفضه حين يجئ حارس المكتبة بكتاب قديم قيم لأطلع عليه وأى لم أعرف لغته ، ثم يسرح بي الخيال مثل مسرحه كلما وقفت في مكتبة كبرى فتصورت مؤافى هذه الألوف من الكتب وكأنما اجتمعوا في هذا المكان الذي يحتوي ما ألفوا ، على اختلاف الأجيال التي عاشوا فيها ، وكأنما ينظر بعضهم إلى بعض نظرة مودة تدل على أنهم شركاء في تراث الإنسانية العقلى ، وأن اختلاف الأجيال التي عاشوا فيها ، واختلاف البلاد التي قضوا حياتهم بها ، لا يجنى على هذه الشركة بل يزيدها قوة وتماسكا ، لأنها شركة بالعقل والروح في هداية بني الإنسان طريق الحق والخير والجمال، هذا الطريق الذي سعت ولا تزال الإنسانية تسعى إلى بلوغ غايته ولا تدرى إن كان قد قدر لها أن تبلغ هذه الغاية .

كنت أزمع أن أتحدث في هذا المقال عن طليطلة وإن لم يكن بها قصر ملكي ولم تكن بها مكتبة عامة ، لكني أوثر أن أرجئ الحديث عنها الآن لأن ما بها يستحق مقالات وحده ، ولعلى أستطيع من بعد أن أحدث شيئا من الصلة بينها وبين بلاد الأندلس على بعد الشقة بين الموقعين ، على أن لها إلى ذلك طابعا خاصا ليس لأى من البلاد التي تحدثت عنها في هذا المقال ، فليعذرني القارىء وإلى المقال المقبل .

آثارنا الباقية في الاندلس

فكرت منذ نزلت مدريد في زيارة الاندلس ، وطبيعي أن يدور هذا التفكير بخاطر كل مسلم تطأ قدماه أرض أسبانيا ، فالمدن التي يسميها الأسبان اليوم سيفيليا وكوردوها وجرانادا هي اشبيلية وقرطبة وغرناطة ، الحواضر الإسلامية التي ازدهرت حين حكم العرب بلاد الأسبان وكانت درة في تاج الحضارة لذلك العهد ، ولا تزال في هذه المدن إلى اليوم اثار إسلامية تشهد بماضيها المجيد كمسجد قرطبة الجامع ، وقصر اشبيلية ، وقصر الحمراء ذو الشهرة العالمية بغرناطة .

طبيعي إذن أن أفكر في زيارة الأنداس لأول ما نزلت مدريد . ولكن متى ازورها ، وكيف ازورها ، من الذي يرشدني إلى أسرار هذه الآثار من غير حاجة إلى دليل من الكتب يقرأ الإنسان فيه ما شاء ويقف منه على دقائق المظاهر البادية لهذه الآثار ، ثم تفوته مع ذلك اسرار كثيرة يعرفها أولو العلم ، ثم بين مدريد وكل واحدة من هذه المدن خمسمائة كيلو متر أو تزيد ، فالقطار يقطع الطريق إلى ايها في يوم كامل ، أو في ليلة كاملة ، كنت اتحدث في هذه المصاعب بحضرة المستشرق الكبير الاستاذ جارسيا جومز فقال : إن بين مدريد واشبيلية

وبين مدريد وغرناطة خط طيران يقطع المسافة في ساعة ونصف ساعة ، وتستطيع أن تنظم الرحلة مع مكتب من مكاتب السياحة الكثيرة في مدريد فإذا نظمتها مع ابنتك اعطيتكما خطابات للقائمين على هذه الآثار والعالمين بدقائقها فسهل ذلك زيارتكم إليها ، وشكرت الرجل وطلبت إلى ابنتى أن تزور مكاتب السياحة وأن تدبر لنا أمر الرحلة .

وبعد أن تم هذا التدبير وجاءت الخطابات التي كتبها المستشرق الكبير حسبت أن الأمر أصبح يسيرا ، فسنقطع أطول الطرق بالطيارة مبتدئين باشبيلية ، وسننتقل منها بالقطار إلى قرطبة ثم نستقل الاوتوكار من قرطبة إلى غرناطة. وقطعت الطيارة ما بين مدريد واشبيلية في ساعة ونصف ساعة ، لكن ظنى لم يصدق فيما قطعناه بعد ذلك بالقطار وبالاوتوكار ، فلم اتنفس الصعداء إلا حين بلغنا غرناطة وايقنت أنى سأستقل الطائرة منها عائدا إلى مدريد .

وعربات الدرجة الأولى بالسكة الحديد الأسبانية ليس بها دواوين منفصلة ، وليس بها ماء للشرب ولا محل للغسيل ، وعربة الأوتوكار التى قطعت الطريق بين قرطبة وغرناطة قديمة متعبة يخشاها الإنسان في اماكن كثيرة من الطريق الذي يتسلق الجبال وينحدر ويدعك ويدك على قلبك في اماكن كثيرة

منه حيث تشعر كأنك موشك أن تهوى مع الركب جميعا إلى قاع الوادى السحيق عن يمينك وعن يسارك .

مع ذلك فهذا الطريق الجبلى بديع بالغ الجمال يختلط اثناءه شعورك بالاعجاب مع شعورك بالخوف والحذر ، ويتغلب الإعجاب في كثير من اجزائه فتنسى العربة التي تركبها وتنسى ضجتها واضطرابها وتحدق عن يمينك أو عن يسارك منخوذا بهذا الجمال الفاتن للسفوح الخضراء كستها أشجار الزيتون وانتشرت عليها القرى الصغيرة ، فإذا طال بك الاعجاب لم يسعك إلا أن تحدق بالسماء وأن تشكر البارىء جل وعلا إذ أنعم عليك وعلى اخوانك بنى الإنسان بما ترون .

اقلتنا الطائرة إلى اشبيلية في يسر وراحة ، ومن مطار أشبيلية ذهبنا إلى الفندق وكانت الساعة الثانية ظهرا ، فنلنا طعامنا ثم نلنا حظا من الراحة وسائنا عن مدير قصر اشبيلية فقيل : إنه ليس بمكتبه وطلب إلينا أن ندع خطاب الأستاذ جارسيا جومز إليه حتى يبعث في طلبه عند ذلك قالت ابنتي ، فنلذهب إلى الكاتدرائية فقد رأيتها الصيف قبل الماضي وعرفت ما فيها حين رحلتنا إلى أسبانيا مع مدرسة الألسن ، وأنا واثقة من أنك ستعجب بها كل الاعجاب .

وخرجنا نريد الكاتدرائية ، ولم يكن الطريق إليها هو الذي يعتبر كورنيشا لنهر الوادى الكبير ، بل كان هذا الطريق يمر بميدان غير بعيد عن فندقنا تكاد الكاتدرائية تتصل به ، ورأيت بعد الميدان بناء ضخما جعلنا نسير حذاء ولا يكاد ينتهي . قلت لابنتي ، فأين الكاتدرائية ؟ .. قالت ، هذه هي مشيرة إلى البناء الضخم ، وبعد لأى بلغنا آخر الجدار القريب من الميدان ثم استدرنا إلى جدار عرضى واستدرنا كرة أخرى إلى الجدار الذي سرنا طويلا حذاءه ، ويصرت في نهاية هذا الجدار بيرج ضخم رفيع قالت ابنتي انه «الخيرالدا» ، وانه البقية الوحيدة من البناء الإسلامي الذي كان يقوم في هذا المكان ثم هدمه المسيحيون بعد خروج المسلمين من أسبانيا ، ويروى أن هذه الخيرالدا كانت مئذنة لمسجد قامت الكاتدرائية مكانه ثم بني المسيحيون فوق المئذنة قبة لنواقيس الكنيسة ، وقد ادهشني ما سمعت من ذلك ، فأنا لم اعرف مئذنة مستقلة عن المسجد الذي تعلوه ، ولم أعرف مئذنة بهذه الضخامة التي تعيد الخيرالدا بها إلى الذاكرة صورة الابراج القائمة في البندقية على مقربة من كنيسة القديس مدرقص ، ومهما يكن من شيئ فهذه الخيرالدا تشهد ضخامتها ويشهد جمالها بارتقاء الشعب الذي شادها في فن المعمار ،

وتياسرنا بعد أن توقفنا طويلا أمام هذه المئذنة التي صارت برجا للنواقيس ودخلنا الكاتدرائية ، فبابها يجاور الخيرالدا ولم نخط فيها إلا قليلا حتى امتلأت نفوسنا رهبة واكبارا فالبصر لا يحيط بالكاتدرائية من أولها إلى أخرها الفسحة رقعتها والظلمة التي تملأ جوها وتغمر كل ما فيها ومن فيها ، فإذا أنت تيامنت أو تياسرت إلى جوانبها الفيت في كل منها صفا من المحاريب الكبيرة أو المعابد إن شئت ليتسبع كل واحد منها لعشرات من المؤمنين الذين يقصدون إلى العبادة فيها ، وفي كل واحد من هذه المحاريب قطع فنية بارعة تمثل الحياة الدينية ، فيها لوحات وتماثيل وايقونات وصلبان محلاة بانفس الجواهر عفي بعض هذه المحاريب ملابس كبار القساوسة المطرزة باسلاك الذهب والمزركشة بأنفس الجواهر .

وغادرنا الكاتدرائية إلى كورنيش نهر الوادى الكبير وملنا إلى مقهى هناك قضينا به زمنا ثم عدنا إلى فندقنا حيث آوينا إلى الصباح ،

وفى الصباح علمنا أن مدير قصر اشبيلية ينتظرنا لنزور القصر معا استجابة لكتاب الأستاذ جارسيا جومز ، فلما كنا عنده مر معنا في جوانب القصر المختلفة وفي ابهائه وافنيته العديدة ، وبينما نحن في أحد الابهاء اشار إلى طابق يعلو الطابق الأول وقال : إنه من بناء المسيحيين بعد جلاء المسلمين

عن الأنداس ، وذكر اسم الملك المسيحي الذي بناه ثم قال : إن المباني التي تركها المسلمون كلها قد بنى المسيحيون فوقها أو اضافوا إليها فلم يبق أثر منها خالصا كما بناه المسلمون وإن امكن بيان الأثر الإسلامي وما أضيف إليه أو عليه .

ومن أروع ما يأخذ بالنظر في هذا القصر وفي محيطاته الحدائق المتصلة به ، وأنت تشرف على هذه الحدائق من ممر طويل متصل بالطابق الأعلى يزيد طوله على مائة متر ، وفي هذه الحدائق بطبيعة الحال اشجار غرست بعد العهد الإسلامي بزمن طويل ، ولست أظن أن فيها ما يرجع إلى العهد الإسلامي ، لكن عناية إدارة القصر بتعهدها ورعايتها وميانة الجواسق المنتشرة في ارجائها تجعلها ناضرة ابدا وتجعله متاعا للناظرين .

ومن بعد الظهر ركبنا عربة دارت بنا في انحاء المدينة ثم تخطت بنا إلى الجانب الآخر من الوادي الكبير حيث رأينا من مظاهر الحياة الأسبانية ما رأينا ، ثم إننا عدنا بالعربة إلى الكورنيش الذي أدى بنا إلى غابة بديعة فيها تماثيل كان سائق العربة يذكر لنا ما تدل عليه كما مررنا بمبان قال لنا : إنها مبانى المعرض الدى اقيم باشبيلية منذ سنين ، وبعض هذه المبانى متقن غاية الاتقان ، وبعضها جميل يقف الناظر إليه طويلا ،

وفي البكرة من صبح الغد أقلنا القطار من اشبيلية إلى قرطبة - إلى هذه المدينة التي كانت يوما ما حاضرة زاهرة تنشر العلم والحضارة في ربوع العالم ، والتي تجاهد لتحافظ على هذا المجد ما استطاعت بعد أن جثت عليه السنون ، وذهبنا بعد أن ازلنا عنا غبار السفر إلى المسجد الجامع بقرطبة لأننا علمنا أن المسئول عن آثار المدينة يصاحب الدكتور ناجي الأصيلي العراقي إلى هذه الآثار ، ولأن برنامجنا لزيارة الأندلس كان يخصص لقرطبة يوما واحدا، واقتحمنا طرقا ضبيقة إلى المسجد أو «المسكيتا» كما يقول الأسبان ، حتى إذا دخلناه الفيتني في حيرة أدير بصرى يمنة ويسرة فإذا أنا في غابة من عمد ما اشبهها بعمد مساجدنا بالقاهرة ، ويعمد الجامع الأزهر بنوع خاص ، ولكنها غابة يتوه فيها البصر فلا يعرف أين أولها ولا أين منتهاها ، وأخذنا ندور بالمسجد ثم ندور لنرى بعض جوانبه وقد احالها الأسبان كنائس تقام فيها صلواتهم المسيحية وعلقوا على جدرانها الصبور واقاموا التماثيل والمذابح والصلبان .. فلما درنا في ارجاء المسجد وما فيه من كنائس عدنا إلى الفندق فإذا مدير الاثار يقبل علينا يدعونا لتناول الغداء ، وإذا هذا الغداء في برج على شاطىء يرأسهم الوادي الكبير مع صحبة من

الاسبان العمدة ، يذكر لنا آنه يريد آن يقيم بالمدينة بعد سنوات معرضا يدعو إليه البلاد العربية والإسلامية ، قلت في نفسى ، هذا مجهود صالح للمحافظة على مجد قرطبة بعد أن جنت عليه السنون .

ولم نزر مدينة الزهراء القريبة من قرطبة وقد قبل لنا: إنها اطلال يعمل المنقبون على الكشف عما تكنه من اثار اسلامية وان التنقيب لا يزال في مراحله الأولى ، وقد آثرنا أن نشهد مصارعة الثيران التي اقيمت بعد ظهر اليوم نفسه بقرطبة ،

وفى البكرة من صبح الغد اقلنا الاوتوكار من قرطبة إلى غرناطة . فلا أقف الآن هنا لأن غرناطة لا تكفيها بقية مقال وقد لا يكفيها مقال كامل .

غرناطة وقصر الحمراء

واشنطن ارفنج من أكبر كتاب الولايات المتحدة ، عاش بين سنة ١٧٨٣ لسنة ١٨٥٩ وخلف وراءه ثروة أدبية رائعة طائلة، وقد عمل صدر شبابه في السلك السياسي لبلاده، وكانت أسبانيا بين البلاد التي قضي فيها سنوات من عمره وفي هذه الفترة أقام زمنا بالمدينة البديعة البارعة غرناطة، أو جرانادا كما يسميها الأسبان، وأقام معظم أيامه هناك بقصر الحمراء ثم ألف عنه كتابا جعل عنوانه «أقاصيص قصر الحمراء» لايزال مقروءا إلى اليوم،

وهذا الكتاب يقع فى ثلاثمائة صفحة أو تزيد. واست أريد أن أكتب مثل هذا القدر عن قصر الحمراء أو عن غرناطة كلها، فمقامى بها لم يتجاوز ثلاثة أيام، ولم تزد زياراتي لهذا القصر على اثنتين . مع ذلك اعترف بأننى بلغ منى الإعجاب به والغبطة بالساعات التي قضيتها بين جدرانه وفي حدائق جنة العريف المتصلة به أعظم مبلغ حتى لا أستطيع أن أقول أكثر مما قال . لكنى اكتفى بهذا المقال الذي أكتبه الآن عن غرناطة ومعها قصر الحمراء وجنة العريف.

فقد أقلتنا عربة الأوتوكار في بكرة الصباح من قرطبة فبلغنا غرناطة بعد سبع ساعات من مسيرنا، وفي هذه الأثناء كان يتداولنا الإعجاب بمناظر السفوح والوديان الجميلة وبغراس الزيتون القائم عليها والوجل لاضطراب العربة في تصعيدها فوق الجيال وانحدارها أحيانًا مع الطريق، فلما جاوزنا الساعة الواحدة بعد الظهر استقام الطريق وانطلقت العربة مسرعة فيه وقيل لي: إننا أصبحنا في مجاورات غرناطة، وبعد نصف الساعة بلغنا غايتنا وأوينا إلى فندقنا حيث نلنا حظا من الراحة. واتصلت ابنتي بمديرة الآثار في غرناطة لتوميل إليها خطاب الأستاذ الكبير جارسيا جومز فقيل لها: إنها لاتحضر إلى مكتبها إلا في الصباح وأنهم سيبلغونها أمر هذا الخطاب فإذا مرت بالفندق تناولته. وخرجت مع ابنتي نريد الكاتدرائية، فالكنائس والمعابد في إسبانيا جديرة بأن تزار لجمال عمارتها والثروة الفنية التي تحتويها ولما تدل عليه من اتجاه التفكير القومي في كثير من النواحي.

وخرجنا نسير على أقدامنا، يا عجبا ما أشبه غرناطة بمدريد، إنها مدينة حديثة لم يبق فيها من آثار الماضى ما بقى من اشبيلية وقرطبة. شوارعها فسيحة، والحياة فيها بادية النشاط وتبدو على وجوه أهلها سيما الغبطة والمسرة. وجلنا في أرجاء الكاتدرائية فلم يكن بها غيرنا إلا قليلون. أترى الأسبان هنا أكثر انصرافا إلى الدنيا من أبناء جلدتهم في طليطلة وفي

غيرها من المدن الأسبانية.

وكاتدرائية غرناطة لا تقاس في جمالها إلى كاتدرائية طليطلة، ولا إلى كاتدرائية اشبيلية وإن كان بها مع ذلك من آثار الفن الشيء الكثير الذي يقف النظر.

وفي صبح الغداة من وصولنا حدثتنا مديرة الآثار، وقد علمت أنها أنسة تنور سنها حول الخمسين، وضربت لنا موعدا بدكتبها في الساعة الحادية عشرة صباحا، وذهبنا لموعدها فقيل لنا: إنها ترجونا أن ننتظرها بمكتبها لأنها استدعيت على عجل لمقابلة طارئة، والمكتب غرفة من دار أثرية، وأمام هذه الغرفة مكتبة بها عدد ضخم من الكتب التي تتحدث عن الآثار. أما بقية الدار والطابق الأعلى منها بنوع خاص فمعرض لبقايا أثرية من العهد الإسلامي ومن غير العهد الإسلامي.

وقرابة الظهر جاءت الآنسة المديرة فاعتذرت بأن سيدة من جزر الكنارى تمت بصلة نسب إلى قائد منطقة غرناطة جاءت إلى الأندلس تشهد آثارها، وان حرم القائد دعتها لتحدث التعارف بينها وبين هذه السيدة أنرور معها قصر الحمراء، وسالتنا إن كنا نرى بأسا بأن نكون جميعا معا في هذه الزيارة.

ولم تر بطبیعة الحال بأسا بذلك. بل لقد سمعت من قبل عن جزر الكناری هذه ما جعلنی حریصا علی أن أری هذه

السيدة، فقد قيل لى: إن الناس يتداولون أن الذين زاروا جزر الكنارى من الرجال خرجوا منها جميعا متزوجين لجمال نسائها،

وضريت الأنسة المديرة موعدا بعد الظهر لنزور قصس الحمراء، وفي الموعد أقبلت وذكرت لنا أن السيدة الكنارية تنتظرنا في عربة الجنرال. وخرجت وأنا أريد أن أتحقق معدق ما يقال. وأحدثت المديرة التعارف بيننا فحدقت بالسيدة فإذا هنى تجاوز الأربعين، وتحدثنا فنمّ حديثها ونمّ احترامها لذاتها عن أنها من أسرة كريمة، وزرنا القصر هذا اليوم ثم زرناه الغداة وحانت فرصة تركتنا المديرة أثناءها وذهبت ابنتي تشترى لى كتبا من غرناطة فسألت السيدة الكنارية إن كانت أما الأولاد، وحجب هذا السؤال بعض النور الذي كان يشيع في وجهها وأخرجت من حافظتها صورتين أرتني إياهما فإذا هما لشابين في الحادية عشرة والثانية عشرة وقالت: لقد ماتا في حادث غرق وقع بين جزرنا. وسألتها عن سائر أبنائها فعلمت أن لها غير هذين الابنين سبعة أطفال أرتني صورهم جميعا. وقد أشاع منظر هذه الصور روح البهجة في نفسها من جديد، قلت في نفسي، ترى أي أثر تركته هذه الحوادث في حياة هذه السيدة المهذبة وفي جمالها، ثم حاولت ما استطعت أن أهون عليها ما بدا من ألمها حين ذكرت حادث ولديها اللذين ماتا،

زرنا قصر الحمراء في يومين متعاقبين ولا أظن مع ذلك أننا احطنا بكل جوانبه، والقصر يقع على هضبة عالية تتحكم في غرناطة من كل نواحيها، فأنت تصعد إليه في السيارة دائرا حول جوانيه متلويا كما تتلوى حين تصعد الجبل. فلما وقفنا أمامه اليوم الأول أسرعت المديرة فنبهتنا إلى أن هذا البناء الذي نراه ليس من بناء المسلمين، وإنما بناه الملوك المسيحيون من بعد، كما فعلوا في جميع المباني التي تركها المسلمون بأسبانيا. وقد تخطينا هذا البناء مسرعين وأخذنا ندور في جوانب القصر الإسلامي البارع البديم، لا تستطيم كلمات الدهشة والإعجاب والبهر وما إليها أن تعبر عما تشعر به وأنت تنتقل بين أبهائه وأفنيته وردهاته وما إلى ذلك من إيواناته ومواوينه التي لا يحصيها العد. وأول ما يلفت نظرك روح البهجة التي يتضوع بها هذا البناء خصوصا إذا قارنته إلى المباني الغوطية المسيحية في القصور والمعابد، فقصر الحمراء كله ضياء. وارتفاعه فوق الهضية ونوافذه الواسعة تزيده ضباء ونورا، وقد عنيت الحكومة الأسبانية بتعهده ومبيانته عناية فائقة، بعد أن كادت بعض العهود السابقة تدك جدرانه إذ أصبح فيها نهبا الصوص وقطاع الطرق. وإن من أبهائه وأفنيته وإيواناته لما يقف النظر حتى لا يكاد الإنسان ينصرف عما سواه، ثم إذا ما سواه لا يقل عنه بهاء، من ذلك بهو السفراء، ومنه فناء الريحان وفناء الريحان هذا تجري في

وسطه المياه ويحيط به غراس من الريحان يشيع فيه بهجة وغبطة، ومجارى المياه فى قصر الحمراء بديعة التنسيق حتى التشك فى أنها كانت كذلك يوم إنشائه وتحسب أنها أدخلت عليها من آثار الصناعة الحديثة أسباب الدقة والجمال.

واست أستطيع أن أقف عند كل بهو أو ردهة أو فناء من هذا القصر البديع الساحر، وحسبي أن أذكر أننا قضينا اليوم ساعات في أرجائه، فلما أذن النهار أن يولي قالت لنا مديرة الأثار أنا يجب إننا نعود الغداة لنرى بقية القصر ولنرى كذلك حماماته فهي طراز جدير بالتفرج عليه.

وقضينا صبح الغد نجوس خلال غرناطة متنقلين بين أسواقها ومقاهيها وكنائسها ونحن نمرح في جوها البديع يزيدنا متاعا بجمالها ورقة أهلها. فلما كنا بعد الظهر جاءت مديرة الآثار في مثل موعدها بالأمس فذهبنا نتم دورتنا في قصر الحمراء، ولم تقف عند شيء مما رأينا من قبل، بل تقدمتنا المديرة في طرق من حولها آثار جدران تشهد بأن المباني التي كانت هناك هدمت، وأن هذه المباني كانت بعض ما خلفه المسلمون. وها هنا وهناك جعلنا نقف أمام بناء تقص مديرة الآثار من أخباره ما يشوق، ولعل للتاريخ في شانه رأيا أخر، فهذا البيت الأنيق الصغير كان لملكة غضبت أن تزوج عليها الملك فبني لها هذه الدار تتبتل فيها بقية حياتها، وهذا

البناء كان لبعض الأمراء ممن تغير عليهم صدر الملك فاتخذوه ملجأ من غضبه حتى يعود إلى رضاه. وبين كل واحد من هذه المبانى والآخر فسحة من الأرض تذكرك بما يقوله المؤرخون من أن قصر الحمراء وملحقاته كان يتسع لجيش عدته أربعون ألفا يستعين بهم الملك على أعدائه وعلى الثائرين به من أمراء العرب أنفسهم.

وانحدرنا ثم انحدرنا وإذانا ندخل أسفل القصر حيث الحمامات. فلما جلنا خلالها ونظرت إلى مغاطسها ومتكأتها ورفعت بصرى إلى سقفها المقوسة المفرغة أحجارها ليوضع الزجاج فيها فيضمها ابتسمت وذكرت حمامات القاهرة العامة في أوائل هذا القرن العشرين، وما لعله لايزال باقيا من مثل هذه الحمامات التي يسميها الناس الحمام التركي.

على أن حمامات قصر الحمراء تمتاز بالسعة وبالتعدد، فبعضها للملك أو للأمير وبعضها لزوجته وبعضها مزدوج حتى يرى كل واحد منهما الآخر في مغطسه، وكذلك بلغ الترف من بناة هذا القصر ذلك المبلغ العجيب،

وتركنا الحمامات والقصر وذهبت بنا السيارة إلى جنة العريف، والفينا حرم قائد المنطقة تنتظرنا فتركنا السيارة وفتحت أمامنا أبواب الجنة وجعلنا نصعد فيها ثم نصعد ونحن في كل خطوة نخطوها في نشوة بل في ذهول، فهي جنة حقا،

مياه جارية، وشذى يتضوع من نبات شتى، وأشجار باسقة تحيط بهذا النبات، وجو منعش يحتمل هذا كله، وهذا كله يتدرج ثم يتدرج وأنت تقف منه في مرحلة بعد مرحلة فتشعر كأنك في حلم من الأحلام أو في ليلة من ليالي ألف ليلة، كل ما حولك يتضوع جمالا ورقة وطيبا وما شئت فقل من هذه المعاني المحسوسة التي تبعث إلى النفس الصبوة وتجعلك تقدر ما للطبيعة من ساحر البهاء والجلال.

قيل لى ونحن فى هذا الجو: إن بعض الشعراء والمؤلفين المسيحيين كانوا يجيئون إلى جنة العريف يقضون فيها الأيام يستلهمون وحيها لشعرهم ولموسيقاهم، ولعمرى لقد اهتدوا إلى خير مكان ينزل فيه هذا الوحى وينبعث منه هذا الإلهام. إن هذه الجنة لتريك من طيب الحياة وبديع انعمها مايزيدك تعلقا بها وحبا لها وإمساكا عليها.

وتركنا جنة العريف بعد مغيب الشمس بساعة وعدنا أدراجنا إلى غرناطة ننتظر فيها صبح الغد لنستقل الطائرة عائدين منها إلى مدريد.

وكذلك قضيت في غرناطة ثلاثة أيام متعت بها خير متاع ثم عدت بعدها إلى مدريد لأعود منها إلى مصر فانهض بأعباء الحياة بعد أن قضيت شهرين في ربوع أوروبا استمتعت فيهما بخير أنعم الحياة.

خان الخليلي في طليطلة

نزلت مدريد في منتصف سبتمبر الماضي، وكانت زيارة الأندلس على رأس برنامجي لأسبانيا إذ كنت حريصا على أن أقف فيها على الآثار الإسلامية في المدن التي كانت عواصم في العهد الذي كان فيه الحكم للعرب، أمثال اشبيلية وقرطبة وغرناطة، لكنى علمت غداة نزولي مدريد أن بينها وبين كل واحدة من هذه المدن خمسمائة كيلومتر أن تزيد، وأني يجب أن أضع لزيارتها نظاما خاصا، وأن أستعين بمن يرشدني فيها إلى أسرار الآثار التي أريد الوقوف عليها. قال صاحبي بعد أن قضيت في العاصمة الأسبانية أياما. وما لنا لا نذهب إلى توليدو _ طليطلة _ كما كان العرب يسمونها، إن بينها وبين مدريد مائة كيلو متر أو نحوها ونستطيع أن نصل إليها بالسيارة في أقل من ساعتين. وبها من الآثار ما لا يقل عما بالأنداس، وقد كانت زمنا غير قليل عاصمة الحكم في عهد المسلمين، وقد احتفظت إلى اليوم بطابعها القديم أكثر مما احتفظت به غيرها من بلاد الأسبان. هذا إلى أن الطريق إليها جدير بأن يرسم أمامك صورة من الريف الأسباني أكثر مما يرسمه الطريق إلى الأندلس إذا جال بخاطرك أن تذهب إليها بالطائرة. وأقنعتني أقواله واتفقنا على الذهاب إلى طليطلة

الغد، وأقلتنا السيارة في طريق جميل استمر كذلك زهاء عشرين كيلومترا بعد خروجنا من مدريد، ثم استمر جميل الرصف إلى توليدو، لكنه كان في كثير من أجزائه يخترق صحراء جرداء شبيهة بصحارينا، كما أن القرى الواقعة على جانبيه كانت تشبه القرى المصرية، وإن كانت أغلب أمرها أحسن نظاما وأجمل بناء،

ويلغنا توايدو، أو طليطلة ووقفت بنا السيارة في ميدان استوقف نظرى، ما أشبه المباني المحيطة به بالمباني التي كانت في القاهرة القديمة أوائل هذا القرن العشرين، والتي اندشرت أو هي في طريق الاندثار لأن المباني الحديثة تحل محلها، أما توليدو فبقيت على حالها لم يحل جديد فيها محل القديم، بل ظلت مبانيها اليوم وكأنها هي هي التي كانت قائمة منذ مائة سنة أو مائتي سنة أو أكثر من ذلك. وجلسنا إلى مقهى في جانب من الميدان فذكرت ونحن في مجلسنا مقاهي قديمة كانت حول مسرح الأوبرا بالقاهرة وكان الناس يجلسون إليها وكان أباؤنا وأعمامنا يذكرون لنا أن السيد جمال الدين الافغاني كان يجلس في أحدها، فما تناولنا قهوتنا وغادرنا المقهى وقع نظرنا على متجر به أوان نحاسية كالتي يراها السائحون بخان الخليلي بحي سيدنا الحسين، وبه أسلحة بيضاء صغيرة. وتقدم منا غلام لا تزيد سنه على الثانية عشرة يقول بالأسبانية: إن

بضاعة هذا المتجر متهاودة الثمن، وأنه يستطيع أن يعاوننا في تخفيض هذا الثمن المتهاود. لكن صاحبي كان يعرف توليدو وكان يطمئن بها إلى متجر خاص اشترى منه غير مرة أشياء لنفسه ولأهله، فأثر هذا المتجر الذي يعرفه ودعانا لنذهب إليه بعد أن نشهد دارا قريبة من الميدان استحالت اليوم متحفا فيه معروضات من العهد الإسلامي ولعلها كانت في ذلك العهد مصحة أو مستشفى.

وذهبنا إلى هذا المتحف فإذا به فناء كبير يطل عليه بهو طويل به معروضات عربية إسلامية ومعروضات أخرى قيل: إنها من قرطاجنة أو من بلاد المغرب. ومعظم الآثار الإسلامية في هذا المعرض لوحات من الجبس أو الحجر نقشت عليها آيات قرآنية أو حكم عربية قديمة بالخط الكوفي، وبعض هذه الآثار لوحات وجدت على قبور كانت للمسلمين وعليها أسماء أصحابها وتاريخ ميلادهم ووفاتهم وتمتاز هذه الآثار الإسلامية جميعا بالبساطة غاية البساطة. وقد كان معنا دليل يشرح ما تدل عليه فإذا ما كنا نقرؤه مكتوبا فيها أفصح دلالة مما كان يذكره.

وصعدنا إلى الطابق الأعلى ودرنا فى أرجائه فإذا معظم معروضاته لا تتصل بالعرب ولا بالمسلمين بل جىء بها من عهود مختلفة فى نظام يفضله بعضهم على نظام البهو

الذي اشتمل الآثار العربية الإسلامية.

وغادرنا هذا المتحف وقد تخطت الشمس الزوال واجتازت بنا السيارة المدينة ووقفت بنا عند المتجر الذي يؤثره صاحبي فإذا على بابه فتاة صبوحة الوجه واسعة العينين حلوة النظرات قمحية اللون ترتسم على ثغرها ابتسامة رقيقة كأنها ابتسامة الجوكندا وقد إئتزرت بمئزر من حرير مطرز ووضعت على رأسها شالا أسبانيا جميلا، قال صاحبي: إن لباسها هذا هو لباس أهل توايدو القومي منذ عصور خلت، بل منذ العصر الإسلامي، ثم إننا رأينا على مقربة من الفتاة فتي يلس سراويل ضبيقة وقبعة من الجوخ عالية قيل لنا: إنهما لباس أهل المدينة القومي. وعلمنا أن الفتاة والفتى هما ابنا صاحب المتجر، وأنه ألبسهما هذا اللباس لأنه يبيع هذه الألوان من الأقمشة المزركشة فهما نوع من الإعلان عن بعض ما عندهم من صناعة توليدو.

وذهبنا نتناول غدامنا فإذا طرق المدينة تشهد بقدمها أكثر مما يشهد الميدان الذي وقفنا به أول وصولنا إليها. فهي طرق ضيقة لا تتسع لمرور السيارة بها، فكنا نضطر إلى الدوران حول المدينة لنتمكن من بلوغ المكان الذي نقصد إليه، والمبانى في هذه الطرق الضيقة قديمة الطراز فكأنها شيدت من مئات سنين خالية.

وكنا بعد الغداء نريد أن نزور ما بقى من آثار المدينة فزرنا دارا قيل: إنها كانت مسجدا إسلاميا ثم أضيفت إليها مبان لتجعلها كنيسة. لكنا حين دخلنا المكان ألفيناه أدنى إلى أن يكون أطلالا تثير في النفس حسرة، منه إلى أن يكون مسجدا أو كنيسة.

وزرنا كذلك معبدا لليهود لم يبق معبدا، بل صار متحفا أثريا يزوره السائحون ثم لا يجدون به الشيء الكثير.

فأما مايقف النظر ويستحق التسجيل فالكاتدرائية وبيت الجريكو.

والجريك مصور مشهور ولد بكريت من جزر شرق البحر الابيض المتوسط ثم ذهب إلى ايطاليا واستقر به المقام بعد ذلك في أسبانيا ثم بقى اسمه الجريك نسبة إلى الجريك أي الإغريق وقد تبنت أسبانيا هذا المصور كما انتسب هو إليها، وأصبح اسمه علما من أعلام مصوريها أمثال جويا وفلاسكيز وأمثالهما من كبار المصورين. وللجريكو صور كثيرة معروضة في مدريد. ولعل له كذلك صور في مدن أخرى.

فأما بيته في توليدو فمتحف صغير بديع بالفعل، تعهدته السلطات الأسبانية خير تعهد، فعنيت بحدائقه عناية تامة، وعنيت كذلك بصيانته وصيانة أثاثه حتى يبقى أمام زائره وكأن ساكنه غائب عنه فإذا عاد إليه وجده مستعدا للقياه أحسن

اللقيا. تدخل من بابه إلى فنائه فترى به غرفا عدة إحداها مرسم يحسب الإنسان أن الجريكو كان يعمل به منذ قليل، وطائفة أخرى من الغرف في الطابقين الأسفل والأعلى أصغرها لنوم المصور مما يدل على أنه لم يكن متزوجا، ويعضمها لأهوائه وسعة البيت تدل على أن الجريكو قد بلغ حين مقامه فيه حظا من الثراء غير قليل،

وفى جانب من البيت بهو فسيح عرضت فيه صور بارعة من ريشة صاحبه، واست أدرى أشيد هذا البهو من بعد ليكون متحفا تعرض فيه هذه الصور، أم كان البهو مشيدا في حياة الجريكو ليعرض فيه ما تنتجه ريشته، أقول هذا لأنني رأيت بمدريد في بيت الرسام الكبير الأستاذ كوماندادور، وفي طابقه السفلى بهوين معروضة فيهما تماثيله وهو يغتبط إذ يقف أمام هذه التماثيل مع زواره بين حين وحين.

هذا بيت الجريكو، فأما الكاتدرائية فتحفة في فن العمارة بعظمتها وجلال ظاهرها ومهابة داخلها، وقد وقفنا طويلا فجعلت أجيل النظر في بابها الفخم وفي نقوشه البارعة وأقواسه الجميلة، أما داخلها فرهيب بضخامة عمده ويزجاج نوافذه البديع التصوير والتلوين ويما ترى في جوانبه المتعددة من صور وتماثيل وآثار دينية لها في الكنائس الكاثوليكية نظائر، وإن كانت هنا أكثر عددا وأغلى قيمة، وتلك لعمرى ثروة

بل مى ترف يؤاخذ البروتستنت الكاثوليك بالغلو فيه لأنهم يرون أن الدين ينهى عن الترف ويدعو إلى التقشف.

على أن بكاتدرائية توايس من هذه المظاهر ما يبهر النظر وبدعو إلى التفكير الطويل، فهناك أكثر من غرفة بها لملابس كبار التسيسين طرزت من أبدع صنوف الحرير، وزركشت بالجواهر الكريمة الغالية الثمن حتى لتتمنى أجمل حسناء أن يكون في ثويها يعض هذه الجواهر وأن يطرز من هذا الحرير، وليس ذلك كل ما هنالك، ولقد نبهت أصحابي إلى أن الوقت يمسى فقيل لى: إننا يجب أن نزور غرفة الكنوز. وألقيت بنظرى إلى باب هذه الغرفة الفسيحة فإذا صدرها يلمم بالذهب الخالص صيغ في أشكال مختلفة من الصلبان والتماثيل وغيرها, فلما جاء دورنا ودخلنا الغرفة ودرت إلى جانب جدرانها الأربعة لم أكن أصدق نظري في بعض الأحيان. فالثروة الضخمة التي احتوتها هذه الغرفة تجعلها غرفة الكنوز بالقعل. والذهب والماس والجواهر الكريمة المختلفة الدقيقة الصنع تزيدها قيمة وقدرا من الناحية المادية ومن الناحية الفنية.

وغادرناها ثم غادرنا الكنيسة وغادرنا توليدو عائدين إلى مدريد، ولا يزال الكثير من صور الآثار التى رأيتها يتبدى لناظرى ويثير إعجابى، ولا تزال عمارة توليدو وقدمها وضيق

طرعها اسد إتارة لعجبى، كيف لم تغير الصضارة الحديثة هده الصورة مع ما لهذه الحضارة من بأس وسلطان. لابد أن يكون لماضى توليدو سلطان أقوى من سلطان الحاضر هو الذى يحفظ عليها جلال قدمها وبراعة أثارها والطابع الفذ الذى تمتاز به على غيرها.

أسبانيا ٠٠ شرقية أم غربية

أقلتنى الطائرة من لندن إلى مدريد فى منتصف شهر سبتمبر الماضى، والطائرة تقطع ما بين لندن ومدريد فى ثلاث ساعات وربع الساعة، وتقطع ما بين لندن وروما فى مثل هذا الوقت، كذلك الحال بين مدريد وروما. فكأنما لندن ومدريد وروما ثلاثتها على رؤوس مثلث متساوى الأضلاع. ومع ذلك فما أكبر الفرق بين هذه العواصم الثلاث فى لغاتها، وجنس سكانها، ولونهم، وفى تصورهم الحياة والنعمة بها.

ومدريد أقرب هذه العواصم إلى حياتنا الشرقية، وكذلك يقول الأوروبيون أنفسهم، بل أخبرنى أحد الأسبان أن بعض هؤلاء الأوروبيين يعتبرون أسبانيا جزءا من افريقيا، ويرون أن جبال البرانس تفصل بين أوروبا وأفريقيا كما تفصل جبال الأورال بين أوروبا وأسيا إذ تفصل بين روسيا وسيبيريا وأن مضيق جبل طارق لا يضيف أسبانيا إلى أوروبا وإن كان مضيق دو فر لا يفصل في نظرهم انجلترا عن أوروبا.

أما الأسبان فلا يرون إلا أنهم أوروبيون كما أن إيطاليا أوروبية، ولذلك تنزع فنونهم في التصوير والموسيقي والغناء في الوقت الحاضر المنزع الغربي بعد أن كان لها طابعها القومي الخاص الذي لم تتخلص إلى اليوم منه ، ولا أحسبها تتخلص منه أبدا. وهذا الخلاف بين أوروبية الأسبان وأفريقيتهم، أو بين شرقيتهم وغربيتهم إن شئت، قائم اليوم كما كان قائما منذ أجيال، أخبرتني سيدة أسبانية فاضلة أنها ذهبت مع زوجها العالم إلى الدانمرك فلما رآها أهل كوبنهاجن وعرفوا أنها أسبانية أبدوا لها عجبهم من صفاء لونها وبياض بشرتها لأنهم يظنون الأسبان جميعا سمر الألوان كالأفريقيين. وأجابتهم السيدة بأن في أسبانيا من هم وهن أكثر صفاء في بشرتهم منها، ولا تدرى السيدة أصدقها الذين سمعوها أم حسبوها منها، ولا تدرى السيدة أصدقها على أن تكون بلادها غربية أوروبية،

والواقع أن فى أسبانيا كما رأيتها شيئا من طابع الشرق غير قليل، وفى لغتها ألفاظ كثيرة تمت بأصلها إلى العربية است أعلم أأحصاها علماء اللغة الأسبانية أم لم يحصها منهم أحد؟ ولهجتهم فى الحديث تشبه بعض لهجاتنا الشرقية حتى لتظن إذ تسمع بعضهم أنه يتكلم العربية.

ولا عجب فى هذا وقد أقام العرب المسلمون فى أسبانيا ثمانية قرون حتى تألبت عليهم المسيحية فأجلتهم عنها وأعادت أسبانيا كاثوليكية كما كانت قبل الفتح العربى، وكانت أسبانيا كلها، ولم تكن الأندلس وحدها فى حكم المسلمين زمنا طويلا، ولعلهم كانوا يستطيعون البقاء بها رغم تألب المسيحية عليهم لو

لم يدب بين أمرائهم دبيب الشقاق ولم تقم بينهم حروب أهلية تذهب بريحهم وتزيدهم ضعفا وتمكن خصومهم منهم. لكن هكذا شاحت المقادير، شاحت أن يتخاذل المسلمون وأن تتحد كلمة المسيحية، أن ترتد أسبانيا عن الإسلام وأن تعود أشد تمسكا بالكاثوليكية من إيطاليا نفسها، وأشد لذلك عناية بكنائسها وأماكن العبادة فيها، لا يبزها في ذلك إلا مدينة الفاتيكان مستقر البابا صاحب القداسة في العالم الكاثوليكي

ولقد طالما ساءلت نفسى وأنا في أسبانيا، وأنا أزور أشبيلية وقرطبة وغرناطة، وأنا أشاهد مابقي من آثار المسلمين. ترى أو أن الإسلام بقى في أسبانيا، وكان الأسبان اليوم مسلمين، فماذا عسى تكون صورة العالم الحاضر, وكان هذا السؤال يزداد ترددا في نفسي حين أذكر أن جلاء المسلمين عن أسبانيا عاصر اكتشاف كريستوف كوملب أمريكا واستقرار الأسبان فيها استقرارا لايزال له مظهره الواضع إلى اليوم إذ تتكلم بلاد أمريكا الجنوبية كلها الأسبانية فيما خلا البرازيل. وكنت بطبيعة الحال لاأجد جوابا على تساؤلي إلا أن أقول. هكذا شاءت الأقدار، ولله في كل شيء حكمة وكم عادت إلى ذاكرتى وأنا بالأندلس أبيات من مرثية الأندلس التي مطلعها. الكل شيء إذا ماتم نقصان فلا يغر بطيب العيش إنسان.

والتي يقول فيها الشاعر:

بارب أم وطفل حيل بينهما كما تفرق أرواح وأبدان وطفلة مثل حسن الشمس إذا طلعت كأنما هي ياقوت ومرجان يقودها العلج للمكروه مكرهة والعين باكية والقلب حزنان لمثل هذا يذوب القلب من كمد إن كان في القلب إسلام وإيمان ثم أعود بعد هذا التذكر فأقول. هكذا شاحت المقادير،

تم اعود بعد هذا التدخر فاقول. هخدا شاعت المقادير، ولله في كل شيء حكمة، ولو خلق الله الناس أمة واحدة لقسدت الأرض.

أقول هذا ثم لا تطاوعنى نفسى لأنصرف عن التفكير فيما كان العالم يصير إليه لو أن أسبانيا بقيت إسلامية فبقيت أمريكا الجنوبية وبقيت المكسيك اسلامية مثلها وتكلم الجميع اللغة العربية. ولقد تمكن هذا التفكير من نفسى حتى أفضيت به يوما إلى شاب أسبانى مهذب فقال مبتسما. ترى لو أن ذلك كان، أفكنت أنا اليوم أسعد مما أنا. إن استطعت أن تؤكد لى ذلك شاركتك فيما يدور بخاطرك. أما وأنت لا تستطيع أن تؤكده، وحوادث التاريخ تجرى بقدر لا سلطان لأحد عليه، فلا غناء فى هذا التفكير الذى يشغل بالك، ولا نتيجة له فى حياة الوجود.

وصدق الشاب فيما قال ، لكنا في كثير من الأحيان نفكر بعواطفنا أكثر مما نفكر بعقولنا ، ونأبي رغم كل اعتبار أن نسلم أنفسنا لحكم الواقع، مع اعترافنا بالعجز عن تبديل هذا الواقع.

وأشد ما كان هذا التفكير يشغل خاطري حين كنت أزور البلاد التي ترك المسلمون فيها من الآثار ما لا يزال يحدث عنهم. كان ذلك في طليطلة وأشبيلية وقرطبة وغرناطة. كنت وأنا أزور هذه الآثار أحس كأن هذا الميراث الضخم كان لي، وأنه سلب منى. وكنت وأنا بمسجد قرطبة أجيل بصرى في عمده المترامية أمام النظر في أشكالها العربية التي تعيد أمام الذهن عمد الأزهر أو عمد المسجد الحسيني، ثم أرى جوانب عدة من المسجد استحالت كنائس يصلى فيها أهل قرطبة اليهم، أتخيل المؤذن ينادي الناس لصلاة المسلمين، فإذا مر بي هؤلاء المصلون في الكنائس انقشعت عن عيني سحابة الخيال والوهم وعدت أواجه الواقع وأقول كرة أخرى، كذلك شاءت الأقدار، ولو خلق الله الناس أمة واحدة لفسدت الأرض.

فإذا أنا اختلطت بالناس تسليت عن هذا الذي يساورني بما أرى في الأسبان من مظاهر الشرق، ففي أهل هذه البلاد شمائل واضحة من شرقنا تبث إلى النفس من الطمأنينة مالا تجد مثله في غير أسبانيا، فعند الأسبان من

حسن الحفارة بالضيف، ومن الإسراع إلى معاونة الأجنبي عن بلادهم ومن التودد إليه، أكثر مما عند غيرهم من أهل الشمأل الأوروبي، وما يجد الإنسان مثله في بلاد الشرق، وفي أغاني الأسبان القومية شبه كبير بالأغاني الشرقية مما لا يرضناه الأوروبيون ولقد سمعت بمدريد أغاني أسبانية بحتة فكان يخيل إلى وأنا أسمع بعض أنغامها أننى أسمع أنغاما شرقية في مصر أو سوريا أو العراق. والرقص الأسباني (بالكاستانييت) يعيد إلى الذهن ولكن في صورة مهذبة غاية التهذيب، الرقص (بالصاجات) مما كنا نشهده فيما مضي بالقاهرة أو بالريف المصرى، وقد قيل لى: إن هذا الغناء وهذا الرقص أكثر إثارة للمعاني الشرقية حين تسمعه أو تراه في الأنداس منه في مدريد وأن الموسيقي التي تصحب الفناء وتصحب الرقص تكاد تكون شرقية بحتة وقد حرمت على أن أرى من هذه الفنون الأسبانية القومية بمدريد ما يرضي شرقيتي. على أنني سرعان ما تبينت أن التيار الذي يجرفنا نحو الفنون الجميلة الغربية يجرف الأسبان كذلك وأن بعض مسارح العاصمة لا تكاد تعرض أثرا من الفنون القومية . ذهبت يوما إلى مسرح القصر - أو الكاثر كما يسميه الأسبان ـ فإذا الموسيقي والغناء والرقص والتمثيل ونظام المسرح غربي كله وإذا بي أشعر وكأنى في باريس أو في لندن، أو كأني أشهد بأويرا القاهرة قطعة إيطالية أو فرنسية. ولم يدهشني ذلك والحضارة

الغالبة تجرف إليها في كل العصور كل ما سواها، لأن الناس يرون في مظاهر هذه الحضارة أثرا من آثار القوة التي تتحكم في الشعوب، ويحسبونها لذلك أرقى من غيرها من الفنون والآداب التي تخلفت وراء هذه الحضارة الغالبة.

وقد يكون للأسبان من العذر من اتجاههم نحو الغرب أكثر مما لنا، فهم يجاورون فرنسا وهم دولة مسيحية كاثوليكية كفرنسا وإيطاليا. وآدابهم وبعض فنونهم متجهة لذلك هذه الوجهة من أزمان بعيدة، ولهم من كبار المصورين ومن فحول الأدباء ما سلكهم في سلك الغرب منذ عهد غير قليل. وأنت حين تزور متاحفهم بمدريد وبغير مدريد، وحين ترى آثارهم الفنية البارعة تشعر بأن بينهم وبين الغرب نسبا لا يقل عما بينهم وبين الشرق من نسب إن لم يزد عليه، وإذا كانت بعض مدنهم القديمة تحدث بتخطيطها وبمبانيها حديث الشرق فإن حياتهم الحديثة، ومدنهم الكبرى، ومظاهر عيشهم المختلفة تجرى على سنن الغرب وتتعلق به.

ولقد كنت أشعر بالحيرة حين أحاول التقريب بين هذين اللونين من ألوان الحياة يتجاوران في البلاد الأسبانية وفي النفس الأسبانية. وبقيت في هذه الحيرة طيلة مقامي بين القوم ولم ينجني منها إلا أن عدت إلى مصر.

الفهيرس

| ٥ | ******************************* | مقدمة |
|--------------|-------------------------------------|-------|
| | الباب الأول | |
| ١١ | بين الأدب والسياسة المستحدد | رحلات |
| الباب الثانى | | |
| ٠,٢ | إلى الأماكن المقدسة في الشرق الأوسط | رحلات |

الباب الثالث

وداعا أوربا

الهسسلال تصدر أول كل شهر

- ملتقى الإبداع الثقافي والفكرى لكل مفكرى الوطن العربي
- نبض الحركة الثقافية المعاصرة
- ▼ تضم كل ألوان الأدب و فنونه بأقلام
 كسبسار المفكرين والأدباء في مستسسر
 والوطن العربي
- فكر حر مستنير ، وأراء بناءة على طريق التنوير الذى سارت على دربه طوال مائة عام

الثمن رئيس التحرير جنيه واحد مصطفى نبيل

روايسات الملال تقدم

منمنمات تاریخیة

(مسرحية)

بقلم

سعدالله ونوس

تصدر : ۱۵ مارس ۱۹۹۴

إصدارات دار العلال

من الكتب الأدبية والثقافية والتاريخية والسياسية و الطبية و کنب التراث وکنب الأطفال و مجلدات سیکس و سیبر نُجِدِهُا فِي مُكِتَبَاتُ دار المَاإِلَ : التسسيساهوة (مكتبة عن العرب دالسبيدة زينب . الاستسندية: مكتبة النّبي دّنيال -مكتبة المعدورة. منسطستا ، ميدان المملك . سورة ؛ مندان المصلة. وض المتسات الكبرى بالناهرة ، طُلِعْت حرب والْلَهُنْدُاسِين مَكتبة مديولي ومصير الجديدة مكتبة يوك سيشر و مكتبة اكسفورد و مكتبة شياديكور والزيشون مكتبة كمسريدة مدينة بمبر مكتبة راغب و مكتبة الدار العربية العباسية مكتبة الطالب والزمالك مكتبة على مسعود و مكتبة الزمالك .. بأب اللوق * مكتبة الكيلاني ـ القـ العيسى مكتمة المرس السيدة زينب مكتبة المسلى ومكتبة العلم المعادي مكتبعة غزال ومكتبعة برح الكربك حلوان مكدنة الوفاء الجدنية وض المُقسَباتُ الكمر يُ بالميا ل : مايندان سنسكس مكتب مدبولي الصنغير بالمندسين مكتب المندثاء الكتاب حاسعة الدول الغربية مكتبة الكوش الهرم مكتبة مشصور وس أغشبات الغيري بالمانظات : سمهيمس و مكتبة المنحافة ، مكتنة نابس بدمياط وقرع العلاء مكتبة فشمن غسب الله سسودلسينة وامكتبة بهي سوسسا و مكتبة قطس سيسهف د مكتبة أبو شبيب مكتبة محمد الدماميي، مكتبة طرخ مكتبة أبوشك ومكتبة الامير مكتبة على عبيد مكتدات الأمدر و اللتع ي الصحافة سيوهباج : مكتمة الملال

و مكتسات المسجامة بمس منزار و القرمنيية وتجع جمادي و تبوملأ

المكشبة لحمدي الرزاري بالرست هاوس ا



صــدر هديشـــاً عــن دار الهــــــلال

- ♦ ون إصبياق القسوان . . . رووف أبو سعدة
- يوبيات باهثة بصرية نن هلايب د. نادية بدوي
- طوق العمامة .. للأمام القليه : ...ابن حرم الأندلسي
- ●عرب وأكراد . . خصام أم وثام درية عرني

منع الباعثة أهنم إصدارات عنام ١٩٩٤

دار الهــــلال

رقم الإيداع : ۱۹۹۳ / ۱۹۹۳ م الإيداع : ۱۹۹۳ / ۱۹۹۳

I.S.B.N 977 - 07 - 0257-9

الاشتراكات

قیمة الاشتراك السنوی ۳۰ حنیها فی ج م ع اسدد مقدماً نقداً او بحوالة بریدیة غیر حکومیة البلاد العربیة ۲۰ دولاراً امریکا واوربا واسیا وافریقیا ۲۰ دولاراً باقی دول العالم ۶۰ دولاراً القیمة تعدد مقدماً بشیك مصرفی لامر مؤسسة دار الهلال ویرجی عدم ارسال عملات نقدیة بالبرید .

• وكلاء اشتراكات مجلات دار الهلال

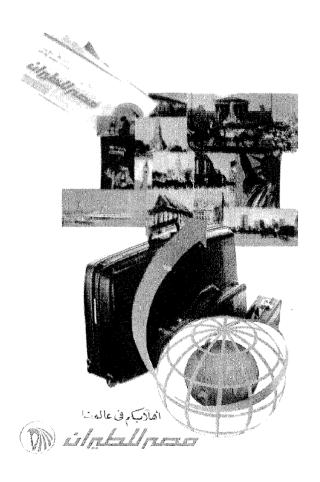
الكويت السيد/ عبدالعال بسيوشي رُعلول ، الصفاة .. ص ب رقم ٢١٨٣٣ للجمنول على نسخَ من كتاب الهلال اتصل بالتلكس ٢١٥٥ Hilal V.N

هذا الكتاب

حياة المفكر رحلة دائمة، ورحلاته كقراءاته مصدر معرفة ومتعة. وقراءة كتاب الحياة ضرورة مستمرة ما استمرت الحياة. ومهما تطورت وسائل الاتصال من اذاعة وتليفزيون وأقمار صناعية، أو وسائل الانتقال من سيارات وطيارات وغيرها، ومهما كان لها من أثر في تقريب أجزاء العالم وتمريف بعضها بالبعض الآخر، فإنه سيظل الرحلة الفعلية سحرها وسيظل المعايشة الواقعية أثرها الذي لابديل عنه من أجل معرفة صادقة بأحوال الأمم الأخرى وتفتحها العقلي تجاه غيرها.

وللرحلات والأسفار في حياة الرائد الكبير الدكتور محمد حسين هيكل (١٨٨٨ - ١٩٥٦) مكان خاص. فبقدر ما تعددت أسفاره وتنوعت ما بين ثقافية ودينية وسياسية وترفيهية تعددت وتنوعت ثمارها في مؤلفات لها منزلتها الكبرى في الأدب العربي وفي مقدمتها كتاباه الشهيران «في منزل الوحي» و «ولدي».

وها هى ذى دار الهلال تحقق فتحا جديدا بتقديمها لمجموعة من مقالات الدكتور هيكل التى لم تصدر من قبل فى كتاب عن رحلاته فى الشرق والغرب جمعها وأعدها للنشر نجله الأستاذ أحمد هيكل المحامى، وقدم لها شيخ الصحفيين الأستاذ حافظ محمود، وهى على تنوعها واختلاف زمانها شديدة الصلة بما نشاهده اليوم فى بقاع العالم المختلفة وفى علاقة بعض أقطاره ببعض. وهى فضلا عن ذلك ارتباط وثيقا بالمراحل الفكرية المختلفة للدكتور هيكل وثقافته العميقة المتعددة الاتجاهات.





Konica

Manufacture of Manufa



المحالة المحالي

۹۶ تئسارع أحمد عسرا بی - المهد سسین تاینره: ۳۶۲۰۵۸۳ فاکس: ۳۶۲۲۵۹۳